

ივანე ჯავახიშვილის სახელობის თბილისის სახელმწიფო  
უნივერსიტეტის ონომასტიკის სამეცნიერო-კვლევითი ცენტრი  
სოხუმის სახელმწიფო უნივერსიტეტის საქართველოს ისტორიისა და  
ეთნოლოგიის ინსტიტუტი

**პაატა ცხადაია, ბეჟან ხორავა**

**აფხაზეთის გეოგრაფიული  
სახელწოდებანი**

თბილისი

2016

აფხაზეთში ეთნო-დემოგრაფიული ვითარების რადიკალურად შეცვლას გვიან შუა საუკუნეებში, შემდეგ რუსეთის (ცარიზმის) ბატონობისა და საბჭოთა ხელისუფლების დროს, თან სდევდა გეოგრაფიული სახელწოდებების შეცვლა.

ნაშრომში შესწავლილია, თუ როგორ იცვლებოდა წლების მანძილზე აფხაზეთის გეოგრაფიული სახელწოდებები. აფხაზეთის გეოგრაფიული სახელწოდებები მოტანილია საქართველოს სსრ 1987 წლის ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის ცნობარის მიხედვით.

რედაქტორები:

**ლეილა ავიძა**, ფილოლოგის დოქტორი, პროფესორი  
**ქეთევან მარგარიტი**, ფილოლოგის დოქტორი, პროფესორი

რეცენზიტები:

**იგორ კეკელია**, ისტორიის დოქტორი, პროფესორი  
**ზაზა წურწუმია**, ისტორიის დოქტორი, პროფესორი

ISBN 978-9941-461-55-2

## აფხაზეთი. გეოგრაფიული და ისტორიულ-გეოგრაფიული მიმოხილვა

საქართველოს ჩრდილო-დასავლეთ ნაწილში, შავი ზღვის სანაპიროზე, მდინარეებს – ენგურსა და ფსოუს შორის მდებარეობს ქვეყნის ერთ-ერთი ისტორიულ-ეთნოგრაფიული მხარე – აფხაზეთი. აფხაზეთი ავტონომიური რესპუბლიკა საქართველოს შემადგენლობაში.

აფხაზეთის ავტონომიურ რესპუბლიკას მდ. ფსოუ და კავკასიონის მთავარი წყალგამყოფი ქედი რუსეთის ფედერაციიდან გამოყოფს, ხოლო მდ. ენგური და კავკასიონის გვერდითი, კოდორისა და აფხაზეთ-სვანეთის ქედები – მეზობელი სვანეთისა და სამეგრელოს მხარეებიდან. აფხაზეთის ა/რ ფართობია  $8700 \text{ კმ}^2$ , რაც საქართველოს ფართობის  $12,3\%$  შეადგენს, დედაქალაქია სოხუმი, საქართველოს ერთ-ერთი უძველესი ქალაქი.

აფხაზეთის ავტონომიური რესპუბლიკის ძირითად მოსახლეობას ქართველებთან ერთად აფხაზები შეადგენენ. ეთნიკურად აფხაზები აფხაზურა-ადილური მოდგმის ხალხია. მათი ენა – აფხაზური, იბერიულ-კავკასიური ენათა ოჯახის ჩრდილო-დასავლურ, აფხაზურ-ადილურ ენათა ჯგუფში შედის.

\*\*\*

აფხაზეთს დასავლეთით შავი ზღვა, ხოლო ჩრდილოეთით – კავკასიონის მთავარი წყალგამყოფი ქედი საზღვრავს. კავკასიონის მთავარი წყალგამყოფი ქედის იმ მონაკვეთს, რომელიც აფხაზეთის ფარგლებშია, აფხაზეთის კავკასიონი ენდოება. კავკასიონის მთავარი წყალგამყოფი ქედი ციცაბოდ ეშვება მდინარეების – ბზიფის, ჩხალთის, საკენის ხეობებისაკენ. აფხაზეთის მთიანი შუა ნაწილი უჭირავს კავკასიონის გვერდით – გაგრის, ბზიფის, ჩხალთის ანუ აფხაზეთის და კოდორის ქედებს, რომლებსაც თავის მხრივ, მრავალი განშტოება აქვთ.

აფხაზეთი მთავრიანი მხარეა. მისი ტერიტორიის  $74\%$  მთა-სა და მთისნინეთს უჭირავს, დანარჩენი – ვაკე-დაბლობებს. ზოგან მთა უშუალოდ ზღვას ადგება, ხოლო ზოგან მათ შორის შედარებით დიდი მანძილია. სანაპირო ზოლი ძირითადად სწორხაზოვანია, თუმცა ცალკეული, მათ შორის, გაგრის, ბიჭვინთის, ბომბორის, სოხუმისა და სეურჩის ყურეები გვხვდება.

საქართველოს და, შესაბამისად, აფხაზეთის სასაზღვრო მდინარე ფსოუ სათავეს აიბლის ქედზე იღებს და შავ ზღვას სოფელ ლე-სელიძესთან ერთვის. მის სამხრეთ-აღმოსავლეთით მდ. მეჰადირი მოედინება, რომელსაც სათავე გაგრის ქედის სამხრეთ-დასავლეთ კალთაზე აქვს და შავ ზღვაში დაბა განთიადთან ჩაედინება. გან-

თიადის სამხრეთ-აღმოსავლეთით შავ ზღვას პატარა მდინარე ბალრიფსთა, იგივე ხოლოდნაია რეჩა ერთვის.

ფსოუს მარცხენა ნაპირზე 10-15 კმ მანძილზე, ზღვასა და კავკასიონს შორის, ზღვის პირას მოზრდილი ვაკეა. სამხრეთ-აღმოსავლეთით გაგრის ქედი უშუალოდ ზღვას ადგება. გაგრის ქედის სამხრეთ კალთაზე და გაგრის უბის ვიწრო სანაპირო ზოლში ქალაქი გაგრა მდებარეობს.

გაგრის სამხრეთ-აღმოსავლეთით მთის მასივი თანდათან უკანი იხევს და ზღვისპირა ვიწრო ვაკე ზოლი ბიჭვინთის დაბლობში გადადს. ბიჭვინთის კონცხზე დაბა ბიჭვინთა მდებარეობს.

ბიჭვინთის კონცხთან შავ ზღვას მდ. ბზიფი ერთვის. იგი სათავეს კავკასიონის ქედის სამხრეთ კალთაზე, უღელტეხილ ადანგესთან იღებს. მას დიდ მანძილზე, ზოგადად დასავლეთის მიმართულება აქვს, შემდეგ კი სამხრეთისკენ უხვევს. ბზიფის ხეობა ზემო დინებაში ვიწრო და ლრმაა, სოფ. ფსხუსთან ხეობა განიერდება და მდინარე იტოტება. უფრო ქვემოთ ხეობა კვლავ ვიწროვდება და ზოგან კანიონისებრია. სოფელ ბზიფითან მდინარე დაბლობზე გამოდის და შავ ზღვას ერთვის.

ბზიფის მარჯვენა შენაკადის – იუფშარას ხეობაში, ზღვის დონიდან 884 მ-ზე უმშვენიერესი რინის ტბა მდებარეობს. იგი მთა ფშეგიშნის ჩამოქცევისა და მდ. ლაშიფასეს დაგუპების შედეგად გაჩნდა. რინის სანაპიროები გარშემორტყმულია წინვარი და შერეული ტყეებით დაფარული მთის ფერდობებით, რის გამოც ის კავკასიაში ერთ-ერთ ულამაზეს ტბად ითვლება. რინიდან ორიოდე კმ-ზე, 1235 მ სიმაღლეზე, ასევე უაღრესად მშვენიერი პატარა რინა, ხოლო საკუთრივ ბზიფის მარჯვენა ნაპირზე, ზღვასთან შედარებით ახლოს, პატარა, მაგრამ უაღრესად ლამაზი ცისფერი ტბა მდებარეობს.

ბზიფის სამხრეთ-აღმოსავლეთით მდ. მჭიდრა მოედინება, ხოლო მის სამხრეთ აღმოსავლეთით – მდ. ხიფსთა, რომელიც შავ ზღვას ქალაქ გუდაუთასთან ერთვის. ქალაქი გუდაუთა პატარა მდინარის – გუდოუს შესართავთან მდებარეობს.

ხიფსთას სამხრეთ-აღმოსავლეთით მდ. ააფსთა მოედინება, რომელიც სათავეს ბზიფის ქედის აღმოსავლეთ ნანილში იღებს, მის სამხრეთ კალთას მიუყვება და გუდაუთასა და ახალ ათონს შორის შავ ზღვაში ჩაედინება.

ბიჭვინთის სამხრეთ-აღმოსავლეთით მთა კვლავ ზღვისკენ მიიწევს და ახალი ათონის მიდამოებში უშუალოდ ზღვას ადგება. აქ შავ ზღვაში პატარა მდინარე ფსირცხა ჩაედინება. მის შესართავში დაბა ახალი ათონი მდებარეობს.

ფსირცხას სამხრეთ-აღმოსავლეთით მდ. გუმისთა მოედინება. იგი მდინარეების აღმოსავლეთ გუმისთისა და დასავლეთ გუმისთის შეერთებით წარმოიქმნება და შავ ზღვას სოხუმის დასავლეთით

ერთვის. შავი ზღვის სანაპიროზე, სოხუმის ყურეში, უმთავრესად მდინარების – გუმისთისა და კელასურის ქვემო დინებათა შორის მოქცეულ ვაკე-დაბლობზე ქალაქი სოხუმი მდებარეობს.

ქალაქ სოხუმის ფარგლებში შავ ზღვაში მდ. ბესლეთი ჩაედინება. ბესლეთი 4 კმ-იანი კარსტული გვირაბით დაკავშირებულია მდ. კელასურთან, რომელიც სოხუმის აღმოსავლეთით, სოფ. კელასურ-თან შავ ზღვას ერთვის.

კელასურის სამხრეთ-აღმოსავლეთით მდ. მაჭარა მოედინება, რომლის შესართავთან, მის მარცხენა ნაპირზე რაიონული ცენტრი დაბა გულრიფში მდებარეობს.

მაჭარის სამხრეთ-აღმოსავლეთით მდ. კოდორი მოედინება. იგი სათავეს დალის ხეობაში, მდინარების – გვანდრისა და საკენის შეერთების შედეგად იქმნება. კოდორი ჯერ დასავლეთით, შემდეგ კი სამხრეთ-დასავლეთით მიედინება და სოფ. აძუბუქის სამხრეთით შავ ზღვას ერთვის. კოდორის უმთავრესი შენაკადებია: ჩხალთა (აფხაზურად აწგარა), მრამბა, ჯამპალი ამტყელით. მდ. ამტყელის ხეობაში, ზღვის დონიდან 512 მ-ზე, ამტყელის ანუ აზანთის ტბა მდებარეობს, რომელიც მინის უზარმაზარი მასის მიერ მდ. ამტყელის დაგუბების შედეგად 1891 წელს ნარმოიშვა.

აფხაზეთში სამი მთიანი მხარეა: კოდორის ქედის ჩრდილოეთით, მდ. კოდორის შეუ წელში წებელი (წებელდა), ზემო წელში – დალი; მდ. ბზიფის ზემო წელში, კავკასიონის ქედსა და ბზიფის ქედს შორის ქვაბულში – ფსხუ.

სოხუმის სამხრეთ-აღმოსავლეთით ზღვისპირა ვაკე ზოლი თანდათან ფართოვდება და მდ. კოდორის მარცხენა ნაპირიდან კოლხე-თის დაბლობში გადადის.

კოდორის აღმოსავლეთით პატარა მდინარე ცხენისწყალი მოედინება. აფხაზეთის მნიშვნელოვანი მდინარეა აგრეთვე მოქვი, რომელიც სათავეს კოდორის ქედის სამხრეთ კალთაზე იღებს და შავ ზღვას ქალაქ ოჩამჩირის მახლობლად ერთვის. ოჩამჩირის აღმოსავლეთით შავ ზღვას მდ. ლალიძგა ერთვის, რომელიც სათავეს კოდორის ქედის სამხრეთ კალთაზე იღებს. ლალიძგის შესართავთან, მის მარჯვენა ნაპირზე ქალაქი ოჩამჩირა მდებარეობს, ხოლო მდინარის სათავებში – ქ. ტყვარჩელი.

კოდორის ქედის სამხრეთ კალთაზე სათავეს იღებს მდ. ოქუმი, რომელიც შავ ზღვაში სოფ. გუდავასთან ჩაედინება. მდინარე ოქუმის მარჯვენა შენაკადებია ნარჩე და ოხოჯე. ოქუმის მარცხენა შენაკადია მდ. ერისწყალი, რომლის ორივე ნაპირზე, რაიონული ცენტრი ქ. გალი მდებარეობს.

ერისწყლის აღმოსავლეთით მდ. ენგური მოედინება, რომელიც სათავეს სეანეთში, შხარას მწვერვალის მყინვარ ენგურზე იღებს

და შავ ზღვას სოფ. ანაკლიასთან ერთვის. ენგურის ქვემო დინების ერთი მონაკვეთი აფხაზეთს სამეგრელოსგან გამოყოფს. მდინარე ენგურის დიდი ნაწილი ენგურჲესის მშენებლობის დროს, საგანგებო გვირაბით მდ. ერისწყალს შეუერთეს. ამ მდინარის ქვემო ნელში, ქ. გალის მიდამოებში, დიდი წყალსაცავია, რომელსაც გალის ზღვასაც უწოდებენ. აქედან წყალი არხით შავი ზღვისკენ მიემართება.

\*\*\*

აფხაზეთის დღევანდელ საზღვრებში ჩამოყალიბება რთული ეთნო-პოლიტიკური პროცესების შედეგია, რომელიც საუკუნეების განმავლობაში მიმდინარეობდა და მხოლოდ XX საუკუნის I მესამედში დასრულდა.

გვანძბრინჯაო-ადრეკინის ხანაში (II-I ათასწლეული) მთელ და-სავლეთ საქართველოში, მათ შორის თანამედროვე აფხაზეთის ტერიტორიაზე კოლხური კულტურა არსებობდა. კოლხური კულტურის გავრცელების არეალი შავი ზღვის ჩრდილო-აღმოსავლეთ სანაპიროს და ყუბანის აუზსაც მოიცავდა. დაახლ. XV საუკუნეში, ისტორიული საქართველოს ტერიტორიაზე უძველესი ქართული სახელმწიფო – კოლხეთის სამეფო ჩამოყალიბდა, რომელმაც ძვ. 6. II საუკუნის დასასრულამდე იარსება. კოლხეთის სამეფოში, რომლის საზღვარი თავდაპირველად ჩრდილო-დასავლეთით შავ ზღვაში მდ. ყუბანის ძველ შესართავამდე აღწევდა, თანამედროვე აფხაზეთის ტერიტორიაც შედიოდა.

ძველი ბერძენი და რომაელი ავტორების (ჰერატეოს მილეტელი, სკილაქს კარაანდელი, სტრაბონი) მონაცემებით, წინააღმდეგურ და ელინისტურ ხანაში, თანამედროვე აფხაზეთის ტერიტორია ქართული მოდგმის ტომებით – კოლხებით, კოლებით, კორაქებით, ჰენიოხებით – იყო დასახლებული. ამასგვე ადასტურებს „ქართლის ცხოვრებაში“ დაცული ძველი ქართული საისტორიო ტრადიციაც, რომლის თანხმადაც, ლიხის მთიდან მდინარემდე „მცირისა ხაზარეთისა, სადა წარსწუთების წუერი კავკასიისა“, ე.ი. შავ ზღვაში მდ. ყუბანის ძველ შესართავამდე, ქართველთა ერთ-ერთი ეთნარქების – ეგროსის სამკიდროა, რაც ორიბი გამოძახილია იმ ფაქტისა, რომ ეს მხარე ქართული ტომებით იყო დასახლებული.

ძვ.ნ. I – ა.ნ. ॥ სს. პლინიუს უფროსის, კლავდიოს პტოლემაიოსის, ფლავიუს არიანეს ცნობებით ამ ტერიტორიაზე ჩანან ქართველური თემები ამჯერად სანიგების, სვანო-კოლხების, აფშილებისა და აბაზების სახელწოდებით. ბერძნულ-რომაული წყაროების აფსილებსა და აბაზებს ქართულ შუასაუკუნოვან წყაროებში აფშილები და აფხაზები შეესატყვისება.

I-IV საუკუნეებში დასავლეთ საქართველო ეგრისის (ლაზიკის) სამეფოში გაერთიანდა, რომლის საზღვრებში თანამედროვე აფხაზეთის ტერიტორიაც შედიოდა. ნიშანდობლივია, რომ რომაე-

ლი დიდმოხელე და ისტორიული ფლავიუს არიანე (ახ.წ. II ს.) ჩრდილო-აღმოსავლეთ შავიზღვისპირეთში ერთ-ერთ დასახლებულ პუნქტს, ისტორიული ნიკოფილის ადგილას (დღევანდელი სოფ. ნოვომიხაილოვსკი ქ. ტუაფსეს ჩრდილო-დასავლეთით, რუსეთის ფედერაციაში), ძველ ლაზიკას უწოდებს; კლავდიოს პტოლემაიონის (ახ.წ. II ს.) „გეოგრაფიულ სახელმძღვანელოში“ მას ტაძოს-ი, იგივე ლაზოს-ი, ეწოდება, რაც ჩრდილო-აღმოსავლეთ შავიზღვისპირეთში ქართული ტომების განსახლების უტყუარი მოწმობაა.

II-VIII სს. თანამედროვე აფხაზეთის ტერიტორია ეგრისის სამეფოს შემადგენლობაში შედიოდა. კოდორის სათავეებში – დალის ხეობაში, მისიმიანთა სვანური ტომი ცხოვრიბდა; აფშილეთი შავი ზღვის პირას, მდინარეებს კოდორსა და ანაკოფისწყალს შორის მდებარეობდა. უფრო ჩრდილო-დასავლეთით, მდ. აქეუნტამდე (ამჟამად მდ.შახე) სანიგთა მეგრულ-ჭანური ტომი ცხოვრიბდა, მის დასავლეთით ჯიქეთი იყო; აბაზებია თავდაპირველად მდ. აბასკონის (ფსოუ, მზიმთა) ზემო წელში მდებარეობდა, შემდეგ აბაზებისა სანიგთის მიწა-წყალი დაიკავეს.

ანტიკურ ხანასა და შუა საუკუნეებში აფხაზები ეთნოკულტურული თვალსაზრისით ისეთივე ქართველები იყვნენ, როგორც საქართველოს სხვა ისტორიული პროვინციების მოსახლეობა (ქართლელები, კახელები, მეგრელები, სვანები და სხვ.) და ქართული სახელმწიფოსა და ქართული კულტურის ჩამოყალიბებაში აქტიურად მონაწილეობდნენ.

IX-X სს. დღევანდელი აფხაზეთის ტერიტორია დასავლურქართულ სამეფოში შედიოდა, რომელსაც, სამეფო დინასტიის წარმომავლობის მიხედვით და საისტორიო ტრადიციით, „აფხაზთა“ სამეფოს უწოდებენ. ნიშანდობლივია, რომ ამ დროიდან გაფართოვდა ცნება „აფხაზეთის“ მნიშვნელობა. ამ დროიდან ის მთელ დასავლეთ საქართველოს აღნიშნავდა, ხოლო „აფხაზი“, როგორც საკუთრივ აფხაზის, ისე ყველა დასავლელ ქართველს ეწოდებოდა.

აფხაზეთი ქრისტიანული ქვეყანა იყო. ადრე შუა საუკუნეების აფხაზეთის ქრისტიანული კულტურის ძეგლებიდან აღსანიშნავია: სამნავიანი ბაზილიკები ბიჭვინთაში (IV-V სს.), განთიადში (VI ს.), ალაპაძში (IV-VI სს.), „სამეკლესიანი ბაზილიკები“: გაგრის ეკლესია (VI ს.), ქიაჩი (VII-VIII სს.), ამბარა (VIII-IX სს.); დრანდის ჯვარგუმბათოვანი ტაძარი (VI-VIII სს.); მჭიმთის გამოქვაბული კლდეში ნაკვეთი სენაკებით და ანუხვის მღვიმე, რომლებიც შუა საუკუნეებში სამლოცველოებად გამოიყენებოდა. საგულისხმოა, რომ ანუხვის მღვიმეში შემორჩენილია V-VIII სს. ქართული ასომთავრული წარწერები. ქრისტიანული სიძველებიდან აღსანიშნავია აგრეთვე წებელდაში, წმ. თევდორეს ტაძრის კანკელის ქვის ფილები (VII ს.), რომლებზეც ძველი და ახალი აღთქმის სიუჟეტებია გამოსახული.

„აფხაზთა“ მეფეებმა მთელ დასავლეთ საქართველოში დიდი კულტურული მშენებლობა გააჩიდეს. საკუთრივ დღევანდელი აფხაზთის ტერიტორიაზე ამ დროსაა აგებული ქართული ხუროთმოძღვრების ისეთი შესანიშნავი ძეგლები, როგორიცაა: ბზიფის, წკელიკარის, ანაკოფიის, მოქვის, ლიხნის, ბედიის, ბიჭვინთის ტაძრები. მონუმენტური ფერწერის ნიმუშები შემორჩენილია ბედის, წკელიკარის, ლიხნის ეკლესიათა მოხატულობაში. „აფხაზთა“ მეფემ გიორგი II-მ (922-957) დასავლეთ კავკასიაში ქრისტიანობა გაავრცელა და, იმავდროულად, იქ ფართო საეკლესიო მშენებლობაც გააჩანა. სწორედ X საუკუნის II ნახევარში აიგო მდ. ყუბანის ზემო წელში ქართული ხუროთმოძღვრული სტილის ზელენჩუკის ტაძრები ყუბანის შენაკადის – მდ. ზელენჩუკის ხეობაში, აგრეთვე შოანა და სენტი ყუბანის შენაკადის მდ. თებერდას ხეობებში.

ქართული ხუროთმოძღვრული ძეგლები მრავლადაა შევი ზღვის ჩრდილო-აღმოსავლეთ სანაპიროზე, სოჩასა და მის შემოგარენში. რუსმა არქეოლოგმა პ. რავმა ქ. ადლერის შემოგარენში XI-XIII სს. ხუთი ქართული დარბაზული ეკლესის ნაშთი შეისწავლა. ამ ძეგლების გეგმარება და კონსტრუქცია მან ქართული ხუროთმოძღვრული ძეგლების (დრანდა, ნოქალაქევი) ანალოგიურად მიიჩნია. დაბა ლომიში, ზღვის მახლობლად, მთაზე, შემორჩენილია შუა საუკუნეების ტაძარი (IX ს.). ეს არის სამაფსიდიანი დარბაზული ეკლესია, რომელშიც რუსი მკვლევრების აღიარებით ქართული არქიტექტურის ელემენტები ჩანს. ეს საგვებით ბუნებრივია, რადგან შუა საუკუნეებში ეს მხარე ქართულ პოლიტიკურ და კულტურულ სივრცეში იყო მოქცეული.

შუა საუკუნეებს ეკუთვნის აფხაზთის საერო ხუროთმოძღვრების ძეგლები: ანაკოფიისა და აბაანთას ციხეები, ცხემის (ციტადელი, თაღლავანი ხიდი მდ. ცხომზე (ამჟამად მდ. ბესლეთი), შარვაშიძეების სასახლე ლიხნში, მარბანიების სასახლე ლათაში და სხვ. „აფხაზთა“ სამეფოში მოღვაწეობდნენ ქართველი პიმნოგრაფები იოანე მინჩხი (X ს.) და სტეფანე სანანიოსძე (X ს.); აქვე იქმნება „აფხაზთა მეფეთა დივანი“ (X ს.) და საისტორიო თხზულებები, რომელთა გამონაკრები შესულია ქართულ საისტორიო თხზულებებში „მატიანე ქართლისა“ (XI ს.).

XI საუკუნის დასაწყისში „აფხაზთა“ სამეფო ერთიან ქართულ სახელმწიფოში – საქართველოს სამეფოში გაერთიანდა. იმის გამო, რომ საქართველოს მეფეთა ტიტულატურაში „მეფე აფხაზთა და ქართველთა, რანთა და კახთა, სომეთა, შარვანშა და შაპანშა“ პირველად „მეფე აფხაზთა“ მოიხსენიებოდა, XI-XIII სს. უცხოურ წყაროებში „აფხაზთი“ და „აფხაზები“ ხშირად საქართველოსა და ქართველის მნიშვნელობით იხმარებოდა.

XV საუკუნის 70-90-იან წლებში საქართველოს სამეფო დაიშალა. ამ დროიდან აფხაზთი დასავლურქართულ იმერეთის სამე-

ფოში გაერთიანდა. XVI საუკუნის შუა წლებში იმერეთის სამეფოს ზღვისპირა გურიის, ოდიშისა და აფხაზეთის სამთავროები გამოეყო. აფხაზეთსა და ოდიშს შორის საზღვარი მდ. ანაკოფისწყალზე (ამჟამად მდ. ფსირცხა) გადიოდა.

გვიან შუა საუკუნეებში, კერძოდ, XVI-XVII საუკუნეებში, აფხაზეთში რადიკალური ეთნიკური ცვლილებები მოხდა, რაც დაკავშირებულია დასავლეთ კავკასიიდან აფსუების ექსპანსიასთან. დასავლეთ კავკასიის მთიელთა აფხაზეთში ჩამოსახლებისა და ადგილობრივ ქართულ მოსახლეობასთან შერწყმის შედეგად თანამედროვე აფხაზური (აფსუა) ეთნოსი ჩამოყალიბდა. „აფხაზი“ უკვე არ არის ეთნოჯულტურულად ქართველი, აფხაზთა ტომი ახალი ეთნიკური სახით ჩამოყალიბდა. ქართველები ამ ახალ ეთნიკურ ჯეოფს მექანიკურად ისევ „აფხაზებს“ ეძახდნენ, ისინი კი თავიანთ თავს „აფსუებს“ უწოდებდნენ.

XVI საუკუნის მიწურულსა და XVII საუკუნის შუა სანებში დასავლეთ კავკასიის მთიელთა და აფხაზთა ლაშქარმა მიიტაცა ოდიშის სამთავროს მინა-წყალი ჯერ მდ. ცხომამდე, შემდეგ კი მდ. კელასურამდე ქართული ქალაქებით – ანაკოფია და ცხეუმი. XVII საუკუნის 40-50-იან წლებში აფხაზთა და ჩრდილოკავკასიელ მთიელთა თავდასხმების აღსაკვეთად ოდიშის მთავარმა ლევან II დადიანმა (1611-1657 წწ.) მდ. კელასურის გასწვრივ, ზღვიდან მთამდე, სიმაგრეთა სისტემა ააგო, რომელიც „კელასურის კედლის“ სახელწოდებითაა ცნობილი. XVII საუკუნის მიწურულს აფხაზთა და ჩრდილოკავკასიელთა ლაშქარმა გაარღვია „კელასურის კედელი“ და აფხაზეთის საზღვარი სამხრეთ-აღმოსავლეთით მდ. ეგრისწყლამდე (ამჟამად მდ. ლალიძება), მოგვიანებით კი მდ. ენგურამდე გააფართოვა. ამ დროს ჩამოყალიბდა აფხაზეთის ისტორიული პროვინციები: ბზიფი, გუმა ანუ აფხაზეთი, აბუუა – შავი ზღვის სანაპირო ზოლში, წებელი და დალი – კოდორის შუა და ზემო წელში, ფსხუ – მდ. ბზიფის შუა წელში. 1702 წელს ოდიშის მთავარმა თავისი იურისდიქცია აღადგინა მდ. ენგურიდან მდ. ლალიძებამდე ტერიტორიაზე, სადაც XVIII საუკუნეში მცირე ფეოდალური სამფლობელო – სამურზაყანო – ჩამოყალიბდა.

აფხაზთა მიერ ოდიშის სამთავროს ჩრდილო-დასავლეთი ნაწილის მიტაცების შემდეგ, 1681 წელს გაუქმდა დრანდისა და მოქვის საეპისკოპოსოები, რადგან ქრისტიანული ეკლესიის ფუნქციონირება ამ ტერიტორიაზე შეუძლებელი გახდა. გვიანი შუა საუკუნეების აფხაზეთში არ აგებულა მეტნაკლებად მნიშვნელოვანი ორიგინალური არქიტექტურული ძეგლი, ზედმეტია ლაპარაკი მწიგნობრული ძეგლების შექმნაზე.

XVI-XVIII საუკუნეების ქართული და უცხოური წყაროებიდან კარგად ჩანს, თუ როგორ მიმდინარეობდა აფხაზთა მიერ მიტაცებულ ტერიტორიაზე ქართული მოსახლეობის აყრა და განადევნა თავისი სამკვიდროდან. მდინარეებს კელასურსა და ლალიძებას შორის მოსახლეობის

ნაწილი აფხაზთა მიერ აოხრებისა და აკლების დროს აქედან გადაიხვენა; ვინც მაცვილს, შიმშილსა და ავადმყოფობას გადაურჩა, აფხაზებმა ტყვედ მიჰყოდეს თურქებს. დაცარიელებულ ადგილებზე აფხაზები სახლდებოდნენ. ქართული მოსახლეობის ნაწილი, რომელიც ადგილზე დარჩა, თანდათან ახლად ჩამოსახლებულ მთიელებში გაითქვიფა და გააფხაზდა. ამიტომაც არის, რომ აფხაზთა დიდი ნაწილი დღეს ქართულ გვარსახელებს ატარებს. დღევანდელი სოხუმის, გულრიფშის, ოჩამჩირის რაიონებისა და ტყვარჩელის მეგრული (ქართული) გვარსახელის მატარებელი აფხაზები, მათი შთამომავლები არიან. განსხვავებული მდგომარეობა შეიქმნა მდ. ლალიძეასა და მდ. ენგურს შორის ტერიტორიაზე, სადაც ძირძველი ქართული მოსახლეობა ძირითადად ადგილზე დარჩა და ეთნიკური სახე შეინარჩუნა.

ეთნიკურ ცვლილებებს თან სდევდა გეოგრაფიული სახელწოდებების შეცვლა. ტოპონიმია, რომელსაც ხატოვნად „მიწის ენას“ უწოდებენ, ძალიან მგრძნობიარეა ეთნო-პოლიტიკური ცვლილებებისადმი.

## საისტორიო ცყაროები (ანტიკური ხანა - XVIII საუკუნე)

აფხაზეთის გეოგრაფიული სახელწოდებები ჯერ კიდევ ძველ ბერძნებ და ლათანი ავტორთა თხზულებებში გვხვდება. ანტიკურ ხანასა და შუა საუკუნეებში უცხოელები გეოგრაფიულ ობიექტებს სახელებს თვითონ არქევდნენ, იშვიათ შემთხვევაში კი მათ ადგილობრივ სახელწოდებებს თარგმნიდნენ ან ელინიზირებული ფორმით გადმოგვცემდნენ. ანტიკური ხანის ავტორები შორს იყვნენ გეოგრაფიული სახელწოდებების უნიფიკაციისაგან, რაც, ფაქტობრივად, შეუძლებელს ხდის იმის დადგენას, კონკრეტულად რომელ მათგანს ეწოდებოდა ესა თუ ის სახელი.

ანტიკური ხანის ავტორებიდან აღსანიშნავია: ფსევდო სკილაქს კარიანდელის (ძვ.წ. IV ს.), სტრაბონის (ძვ.წ. I - ახ.წ. I სს.), პლინიუს უფროსის (I ს.), კლავდიოს პტოლემაოსის (II ს.), ფლავიუს არიანეს (II ს.), V საუკუნის ანონიმის თხზულებებში დაცული (ცნობები. მათთან იხსენიება: დიოსკურია, სევასტოპოლი (ძველი დიოსკურია), პიტიუსი//პიტიუნტი, მდ. აბასკოსი//აბასკი, ძველი ლაზიკა ანუ ნიკოფისია, სიგანეონი).

შუა საუკუნეების აფხაზეთის გეოგრაფიული სახელწოდებები დაცულია ბიზანტიელ ავტორთა - პროკოპი კესარიელის (VI ს.), სტეფანე ბიზანტიელის (VI ს.), თეოდოსი განგრელის (VII ს.) ცნობებში. მათთან იხსენიება: პიტიუნტი, ტრახეა, დანდარები (დრანდის მცხოვრები), დიოსკურია//სებასტოპოლი (VI ს.), სკოტორი, ბუკო-

ლუსი, ფუსტა, თუსუმე//თუსავი, მოქვი, ჯიხახორა (VII ს.).

V-XVI საუკუნეების ქართულ ნარატიულ და დოკუმენტურ საისტორიო წყაროებში საქართველოს ჩრდილო-დასავლეთ ნაწილის გეოგრაფიული სახელწოდებები იშვიათად გვხვდება. ამ მხრივ აღ-სანიშნავია ქართული ჰაგიოგრაფიული ლიტერატურის ძეგლები: „დავით და კონსტანტინეს წამება“ (IX ს.), გიორგი ხუცესმონაზონის „ცხოვრება გიორგი ათონელისა“ (XI ს.), აპოკრიფული თხზულება „მიმოსლვა ანდრია მოციქულისა“ (XI ს.), აგრეთვე ძველი და შუა საუკუნეების საქართველოს ისტორიის უმთავრეს წყაროში, „ქართლის ცხოვრებაში“ შესული საისტორიო თხზულებები: ჯუან-შერის „ცხოვრება ვახტანგ გორგასალისა“ (VI ს.), უცნობი ავტორის „მატიანე ქართლისა“ (XI ს.), ლეონტი მროველის „მეფეთა ცხოვრება“ და „არჩილის წამება“ (XI ს.), უცნობი ავტორის „ცხოვრება მეფეთ-მეფისა დავითისი“ (XI-XII სს.), უცნობი ავტორის „ისტორიანი და აზმანი შარავანდედთანი“ (XI-XII სს.), უცნობი ავტორის „ცხოვრება მეფეთ-მეფისა თამარისი“ (XI-XII სს.), უცნობი ავტორის „ასწლოვანი მატიანე“ (XIV ს.), სადაც იხსენიება: ნიკოფსე ქალაქი//ნიკოფსი ქალაქი//ნიკოფსია, სევასტე ქალაქი, ანაკოფია და ანაკოფის ციხე, ბიჭვინტა, ბედია და ბედის ეკლესია, ეგრისწყალი, კლისურა, ცხუმი//ცხომი, გუდაყვა, სობლისის ციხე.

აფხაზეთის გეოგრაფიული სახელწოდებების შესახებ XVI-XVIII საუკუნეებიდან შედარებით ვრცელი ცნობები შემოგვრჩა, როგორც ქართული, ისე უცხოური წყაროების მეშვეობით. ამ ხანის დღემდე მოღწეულ ქართულ დოკუმენტურ წყაროებს შორის, აღსანიშნავია „ბიჭვინთის იადგარი“ (XVI ს.) და „აფხაზეთის საკათალიკოზო გლეხების დიდი დავთარი“ (XVII ს.).

„ბიჭვინთის იადგარი“ (1525-1550 წწ.) დასავლეთ საქართველოს საკათალიკოსო საყდრისათვის (ბიჭვინთა) სხვადასხვა პირთა მიერ განეული ლვანლისა და შენირულებათა აღმნუსხველი ძეგლია, ხოლო „აფხაზეთის საკათალიკოზო გლეხების დიდი დავთარი“ და-სავლეთ საქართველოს საკათალიკოსო ყმებისა და მათი გადასახადების ნუსხას წარმოადგენს სოფლების მიხედვით. „ბიჭვინთის იადგარში“ ჩამოთვლილია ამ მხარის სოფლები: ენგურისპირა ნაუანეო („ეგურისპირს ნაუანეო“), ხოირი, ნამხარი, სუბეში, მუხური, ტყაურუ, მარმარისკარი, აგრეთვე საკუთრივ აფხაზეთის სოფლები: „ბიჭვინთის გარემო ხოფელი აითარნე, არუხა და რაბინა“.

ბედის გულანის (XVI ს.) მინაწერში მოხსენიებულია სოფელი გუდავა; „ბიჭვინთის იადგარი“-ს ძირითადი ტექსტის მინაწერში (დაახლ. 1611-1614 წწ.), შენირულობის წიგნში მალაქია კათალიკოზისა ბიჭვინთისადმი (1616-1639 წწ.), ნაუანეულის საკათალიკოსო გლეხების ბეგარის ნუსხაში (XVI ს.), „აფხაზეთის საკათალიკოზო გლეხების

დიდ დავთარში” (1621 წ.), ოდიშის მთავრის ლევან II დადიანის (1611-1657 წწ.) ბიჭვინთის ტაძრისადმი შენირულობის სიგელში (1628 წ.) სოფლები: ნაუანეული, ჭალა, ხოირი, მუხური, თილითი, ხაუული, გუფუ, ტყაურუ, ღალიძგა, რეკა, კამულეთი, მარცხეული (მარცხული), ფშია, ღალიძგა, სუბეიში, ხოირი, ზეგანი, ილორი, ანაკლია.

ქართული ეპიგრაფიკული ძეგლებიდან აღსანიშნავია XVII საუკუნის 30-40-იანი წლების ილორის წმ. გიორგის ხატის წარწერა, სადაც მოხსენიებულია: ზუფუ, მუნუს წყალი, კაპოეტის წყალი. ზუფუ ლიხნის მეგრული სახელნოდებაა, მუნუს წყალი იგივე მინის წყალი, დღევანდელი მდ. მჭიმთაა, კაპოეტის წყალი – მდ. ბზიფი; წმ. ონოფრეს ხატის წარწერაში – სოფელი ღალიძგა; ქაჩის მიქაელ მთავარანგელოზის ხატის წარწერაში – სოფელი კვიტაული.

ყველა სოფლის სახელნოდება ქართულია, ქართულია მათი მოსახლეობაც. რაც შეეხება „ბიჭვინთის გარემო სოფლებს“ – აითარნე, არუხა, რაბინა – ისინი იხსენიება ოდიშის ერისთავის მამია III დადიანის (1512-1533 წწ.) შენირულობის სიგელში ბიჭვინთისადმი. სახელნოდების მიხედვით, სამივე აფხაზური დასახლება ჩანს. სახელნოდება აითარნე მომდინარეობს მეცხოველეობის მფარველი აფხაზური წარმართული დღევანდის აითარის სახელიდან. არუხა, იგივეა, რაც ქართული რუხი, რომელსაც დართული აქვს აფხაზურ სახელთა ზოგადი ფორმის მანარმოებელი ა- პრეფიქსი და უფუნქციო -ა სუფიქსი. ამ სახელნოდების სოფელი არსებობს სამეგრელოში, მდ. ენგურის მარცხენა ნაპირზე. რაბინას ეტიმოლოგია უცნობია. ბიჭვინთის მახლობლად დღესაც არსებობს სოფელი სახელნოდებით რაბინა.

აფხაზეთის ტოპონიმის შესწავლისათვის ძვირფას წყაროს წარმოადგენს ე. წ. საზღვაო რუკები, რომლებსაც XII-XIII საუკუნეებიდან ადგენდნენ. საქართველოს მავიზღვისპირეთი ამ რუკებზე XIV საუკუნის დასაწყისიდან გვხვდება. ამ რუკებიდან უძველესი, ე. წ. „ვენეციური რუკა“, 1310 წლით თარიღდება. შემდეგ მოდის პეტრუს ვესკონტეს (1318 წ.), ბიანკოს (1436 წ.), სოლერის (1385 წ.), ანდრეუს ბენინკაზის (1518 წ.) რუკები. მათზე XIV-XV საუკუნეების საქართველოს ზღვისპირეთიც არის დატანილი. როგორც ირკვევა, დასავლეთევროპელები კარგად იცნობდნენ თანამედროვე აფხაზეთის შავი ზღვის სანაპიროს მოხაზულობას, რაც ამ საზღვაო რუკებზე აისახა.

ამ რუკებზე დღევანდელი სოჩის სამხრეთ-აღმოსავლეთით დატანილი პირველი პუნქტია Costo//Gusto//Costa//Chasto (დღევანდელი ხოსთა), შემდეგ კი Laiazo//Aiaco//Layazo//Laiaco... (ლიაუში). XIII საუკუნის ვენეციურ, პეტრუს ვესკონტეს (1318 წ.), ბიანკოს (1436 წ.) რუკებზე აღნიშნულია Abcazia//Auogazia//Abazachia (აფხაზეთი), რომელსაც მხარის ან დასახლებული პუნქტის მნიშვნელობა აქვს. სოლერის (1385 წ.) და ანდრეუს ბენინკაზის (1518 წ.) რუკებზე ეს

მხარე თუ ზღვისპირა პუნქტი ბევრად უფრო ჩრდილო-დასავლე-თით, დღევანდელ სოჩასა და ტუაფსეს შორისაა დატანილი. ნიშან-დობლივა, რომ კასპიის ზღვის დასავლეთ სანაპიროზე, ამჟამინდელ ქ. ყუბასთან, შეა საუკუნეებში არსებობდა ქალაქი აბხაზი, კასპიის ზღვის ჩრდილო-დასავლეთ სანაპიროზე – ქალაქი დერბენტი. ასე-თივე სახელწოდების ქალაქები არსებობდა შავი ზღვის სანაპიროზეც აბხაზი (Abcazia) და დერბენდი (დღევანდელი გაგრის ადგილას). ის-ტორიოგრაფიაში მიჩნეულია, რომ აბხაზი და დერბენტი//დერბენდი შავი და კასპიის ზღვების სანაპიროებზე ქალაქებს მსგავსი რელიე-ფიდან გამომდნარე ეწოდათ. მართლაც, დერბენტი (დარუჯანდი) ძველსპარსულად „ჩაკეტე კარს“ ნიშავს („დარ“ – კარი, „ბენდ“ – შეკვრა, დახშვა) და ვინრო გასასვლელს კეტავდა ზღვასა და მთას შორის; აბხაზი-ს მნიშვნელობა კი ჯერაც დასადგენია.

დღევანდელი საქართველოს ზღვისპირეთში ჩრდილო-დასავლე-თიდან ერთმანეთის მიყოლებით, დატანილია Cacary//Chachari//Cacar//Chatari (გაგარი, იგივე გაგრა), Sun Soffia//Sancta Sofia//s.Soffia (ბიჭვინთის ტაძარი), Giro (ბიჭვინთის კონცხი), Cavo de Giro (ბიჭვინ-თის ყურე), Pecunda//Pezonda (საკუთრივ ბიჭვინთა, იგივე პეცონდა), Cavo deBuxo//Cavo deBux//Cavo Buxio//Cavo deBussi („ბზების ყურე“ მდ. ბზიფის შესართავში). მის სამხრეთ-აღმოსავლეთით Nisoffia, Flum Nisoffia და Flume Nicola//Flum Nicola//Flume de cofia (ანაკო-ფიის ციხე-ქალაქი და „ანაკოფიის მდინარე“), შემდეგ Savastopoli//Scanastopoli (სავასტოპოლი, იგივე სოხუმი), მის მიდამოებში p. Mengrello//Porto Mengrello (სამეგრელოს ნავსადგური), Cicaba//Cichaba//Cicaba//Zicaba (წყაბა//წყუბუნი, სოფელი შაუმიანოვკა), Gotto//Goto (კოდორის კონცხი) და Tamamxa//Tamassa//Tama//Tamasa (სათამაშა, ციხე-დარბაზი სოფ. ტამიშის მიდამოებში), Murkula (სოფ. მერკუ-ლა), Laxopotamo („ფართო მდინარე“, მდ. ლალიძე), Castro Corenbe-dia (სოფ. ილორი), Corenedia//Corebendia//Corbondia//Corbeudia (გული//შეა ბედია, სოფ. აგუბედია), Megapotamo// Negapotamo// Ne-gapotimo//Megapotemo („დიდი მდინარე“, მდ. ენგური).

აღსანიშნავია იტალიელი კარტოგრაფიის ჯაკოპო გასტალდის რუკა (1561 წ.), სადაც ჩრდილოეთ კავკასიაში, მდ. ყუბანის მარ-ცხენა შენაკადზე აღნიშნულია დასახლებული პუნქტი „აყვა“ (Acua), რომელიც მოგვიანებით აფხაზებმა ქალაქ ცხუმს (სოხუმს) უნიდეს. გეოგრაფიული სახელწოდებების გადატანა მიგრანტთა პრაქტიკაში გავრცელებული მოვლენაა. ქალაქი ცხუმი ამ რუკაზე სანატოპო-ლის (Sanatopoli) სახელწოდებით არის აღნიშნული.

XVII-XVIII საუკუნეების ოდიშის (სამეგრელოს) ჩრდილო-და-სავლეთი ნაწილის, დღევანდელი აფხაზეთის ტერიტორიის გეოგრა-ფიული სახელწოდებების შესახებ საინტერესო ცნობებია დაცული

რუსი დიპლომატების, კათოლიკე მისიონერების, ევროპელი მოგზაურების ჩანაწერებში.

1639-1640 წლებში ოდიშის სამთავროში რუსეთის დესპანები – ფედოტ ელჩინი და პავლე ზახარიევი იმყოფებოდნენ. ოდიშში მოგზაურობის აღნერა, რომელიც მათ მიერ მოსკოვში წარდგენილ ანგარიშებშია დაცული, ძვირფასი წყაროა XVII საუკუნის ოდიშის სამთავროს პოლიტიკური რუსიათვის, რომელშიც იქ დროისათვის თანამედროვე აფხაზეთის ტერიტორიის უდიდესი ნაწილი მდ. კელასურიდან მდ. ენგურამდე შედიოდა. რუსმა ელჩებმა მოიარეს სოფლები ფუნგური (ამჟამინდელი სოფ. ნარჩეს უბანი), დალიძგა, მერკულა, დრანდა, ფშაფი, კოტოული, მოქვი, ილორი, ბედია (ამჟამინდელი სოფ. აგუბედია) დაათვალიერეს და აღნერეს იქ არსებული ეკლესიები.

აღსანიშნავია კათოლიკე მისიონერების არქანჯელო ლამბერტი-სა და კრისტოფორო კასტელის ცნობები, რომლებიც საქართველოში ერთდღოულად, XVII საუკუნის მეორე მეოთხედში იმყოფებოდნენ. აგრეთვე კათოლიკე მისიონერების ლუი გრანქეს, ჯოვანი ჯულიანო და ლუკას, ანგიოკიის პატრიარქის მაკარიოსის და მისი შვილის, მთავარდიაკან პავლე ალეპოელის, ფრანგი ვაჭრისა და მოგზაურის უან შარდენის, XVIII ს. მეორე ნახევრის გერმანელი მეცნიერისა და მოგზაურის იოპან ანტონ გიულდენშტედტის და სხვათა ჩანაწერები.

არქანჯელო ლამბერტმა ოდიშს (სამეგრელოს) ვრცელი ნაშრომი მიუძღვნა, რომელიც პირველად 1654 წელს ნეაპოლში გამოიცა სახელწოდებით *Relatione della Colchide hoggi detta Mengrellia nella quale si iralta dell'origine, costume e cose naturali di quei paesi. Del P. D. Archangelo Lamberti* (ქართულ თარგმანში „სამეგრელოს აღნერა“). მას ერთვის ოდიშის (სამეგრელოს) სამთავროს რუკა ლათინური სათაურით: „*Totius Colchidis, hodie Mengrelliae a Corace amne ad Phasimvsqve descriptio*“ („მთელი კოლხიდის, დღევანდელი სამეგრელოს აღნერა მდინარე კორაქსიდან მდინარე ფასისამდე“). სამეგრელოს სამთავროს თითქმის იდენტური რუკა მოცემულია კრისტოფორო კასტელის ალბომშიც.

ლამბერტის წიგნს დართულ რუკაზე ნარჩერები იტალიზებული ვულგარული ლათინურიათა დატანილი იტალიელი ავტორის მიერ. საფიქრებელია, რომ ამ რუკას ორიგინალი, საიდანაც ის წიგნისთვის არის გადმოღებული, მოცულობით უფრო დიდი და მდიდრულად შემკული იყო. ამაში გვარჩეულებს მდიდრულად გაფორმებული 1654 წლის სამეგრელოს კიდევ ერთი რუკა „*Tabula Colhidis hodie Mengrellie*“ („კოლხიდის, თანამედროვე სამეგრელოს, რუკა“), რომელიც პარიზის ეროვნული ბიბლიოთეკის რუკების განყოფილებაშია დაცული. როგორც ჩანს, ეს უკანასკნელი ლამბერტის რუკის ფრანგი ავტორის მიერ გადმოღებულ ასლს ნარმოადგენს. ეს რუკები თითქმის იდენტურია, მხოლოდ მეორე რუკაზე ზოგიერთი ნარჩერა ლათინურ-იტალიუ-

რის ნაცელად ფრანგულ ენაზეა მოცემული. არსებობს მოსაზრება, რომ პარიზის ეროვნულ ბიბლიოთეკაში დაცული რუკა XVII საუკუნის 30-40-იან წლებში ლამბერტისათან ერთად სამეგრელოში მყოფი იტალიელი კათოლიკე მისიონერის, კრისტოფორო კასტელის მიერ იყოს შედგენილი, რადგან მისი პირი დაცულია კასტელის ნახატებში.

XVII საუკუნეში იტალიელ მისიონერებს არ ჰქონდათ ქართული ბერების იტალიურად და ლათინურად გადმოცემის ერთიანი სისტემა. ამიტომ რუკაზე ცალკეული ქართული ფონემები სხვადასხვანაირად არის გადმოცემული. XVII საუკუნეში ცნობილი არ იყო საქართველოს გრაფუსთა ბადე. ამიტომ გასაკვირი არ არის, რომ რუკის შემდგენლებს შეცდომები მოსდით დასახლებული პუნქტების რუკაზე დატანისას. ყოველივე ეს აძნელებს 1654 წლის სამეგრელოს რუკების მონაცემების ლოკალიზებას.

1654 წლის სამეგრელოს რუკებზე უკიდურეს ჩრდილო-დასავლეთით დატანილია წარწერა Abbaschi hodie Abbassa (აბაშები, ამჟამად აბაზა). ლათინურებოვან რუკაზე კი მდ. კოდორის მარჯვენა ნაპირიდან ცოტა მოშორებით დატანილია წარწერა: Pays des Abassas au Abcasses(აბაზების ანუ აფხაზების, ქვეყნები). Abassas-ში კავკასიონის მთავარი წყალგამყოფი ქედის გადაღმა მცხოვრები აბაზები იგულისხმება, ხოლო Abcasses-ში – მდ. კოდორიდან დასავლეთით საკუთრივ აფხაზები.

ორივე რუკაზე, ჩრდილო-დასავლეთით, მდინარეების სათავეებთან სიმაგრეთა სისტემაა დატანილი. ლამბერტის რუკაზე მის გასწვრივ ლათინური წარწერაა: Murus sexaginta millibus passum ad coereendos Abascoru incursus (60 ათასი ნაბიჯის სიგრძის კედელი აბასკების შემოსევების შესაჩერებლად); პარიზის ეროვნულ ბიბლიოთეკაში დაცულ რუკაზე წარწერა ფრანგულ ენაზეა: Muraille de soisante milles pour arrêter les incursions des abbassas (60 მილი სიგრძის კედელი, აგებული აბაზების შემოსევების შესაჩერებლად).

ორივე რუკაზე ოდიშის (სამეგრელოს) სამთავროს აღმოსავლეთიდან მდ. Fasso (რიონი) და დასავლეთიდან მდ. Coddars//Corax (კოდორი) საზღვრავს. ამავე საზღვრებშია მოცემული ეს სამთავრო ლამბერტის „სამეგრელოს აღნერაშიც“, თუმცა როგორც ამ წიგნში, ისე რუკებზეც მდ. კოდორის მარჯვენა ნაპირზე დრანდა და დრანდის საეპისკოპოსო ოდიშის (სამეგრელოს) სამთავროს საზღვრებშია მოქცეული. უფრო მეტიც, ლათინურებოვან რუკაზე წარწერა „Pays des Abassas au Abcasses“ („აბაზების ანუ აფხაზების ქვეყნები“), რომელიც აფხაზების ტერიტორიის აღმოსავლეთ საზღვარს აღნიშნავს, მდ. კოდორის მოშორებით, დაახლოებით მდ. კელასურის მიდამოებშია დატანილი. მართლაც, XVII საუკუნის I ნახევრის ოდიშის (სამეგრელოს) სამთავროს ჩრდილო-დასავლეთი საზღვარი მდ. კელასურზე გადიოდა.

ჩვენ ამ რუკების მხოლოდ იმ მონაკვეთს განვიხილავთ, რომელიც დღეს აფხაზეთის ა/რ საზღვრებშია. ნიშანდობლივია, რომ რუკებზე წარწერები მევრული ფორმით არის დატანილი.

მდინარეებს – კოდორსა და ენგურს (Engur//Astelfus fl.) შორის 1654 წლის რუკებზე დასავლეთიდან აღმოსავლეთისკენ შემდეგი მდინარეებია დატანილი: Marmar-sqari (მარმარწყალი, იგივე მარმარა, სკურჩა), რომელიც აღმოსავლეთიდან ჩაუდის მარმარისკარის ეკლესიას და იმავე სახელწოდების სოფელს. დღეს, ეს სოფელი „მარმალ-აბაას“ სახელწოდებით სოფელ აძუბჟას ერთ-ერთი უბანია. აფხაზები დღეს მარმარისკარის ეკლესიასაც მარმალ-აბაას (მარმარილოს კოშკი, ციხე, ციხესიმაგრე) ეძახიან, რადგანაც მისი ფასადი მარმარილოს ქვით იყო მოპირკეთებული; Moquis-schari fl. (მდ. მოქვისწყალი), Echalis fl. (მდ. ოალიძე), Gioba-scari (ჯოყობაწყარი, მდ. ოქუმის მარჯვენა შენაკადი); მდ. ოქუმი ორი სახელითაა დატანილი: Ochumi flolim Tarsura. ამ მდინარის მეორე სახელი ტარსურა ა. ლამბერტის წიგნის მიხედვით სოფელ Tarchen-ის (წარჩე) სახელიდან მოდის. სინამდვილეში ტარსურა, ანტიკური წყაროების „ტარშენ“, მდ. ოქუმის მარჯვენა შენაკადი წარჩესწყალია. მდ. ენგურის დასავლეთით რუკებზე პირველი მდინარეა Heti-scari fl. (ერთისწყალი, ერისწყალი).

მდინარეების ქსელი 1654 წლის სამეგრელოს რუკების ყველა სექტორში, სახელდობრ ენგურსა და კოდორს შორის, ზუსტად არ არის გამოხაზული, რაც ამ რუკებზე მოცემული პუნქტების ლოკალიზებას აძნელებს.

ყველაზე დასავლეთით, მდ. კოდორის მარჯვენა ნაპირზე დრანდა და დრანდის საეპისკოპოსო კათედრალია დატანილი. მდინარეებს კოდორსა და მარმარისწყალს შორის ორივე რუკაზე ექვსი პუნქტია აღნიშნული: Marmariscari (მარმარისკარი), Sgurghili (წყურგილი, დღეს სოფ. აძუბჟას ერთ-ერთი უბანი); ზღვისპირას – ციხე-დარბაზი Satamascia (სათამაშია). თანამედროვე სოფ. ტამიშის მიდამოებში, ზღვისპირას, სადაც დღესაც დგას ამ ციხესიმაგრის კარგად შემონახული ნაგრევები. სოფლის ამჟამინდელი სახელწოდება ტამიშიც სათამაშიადან მოდის. ზღვიდან მოშორებით, მარმარისწყლის სათავესთან ეკლესითურთ დატანილია Tqugia (ტყყარჩელი), რომლის თავზე, მთაზე, დღესაც არის შემორჩენილი ძველი ეკლესის ნაგრევები; Pseias (ფშია) და Aga//Agu ეკლესიებით. Pseias (ფშია) არის სოფელ ათარას ძველი სახელწოდება, ხოლო Aga//Agu-ს სახელის აღდგენა და ლოკალიზაცია ვერ ხერხდება.

მარმარისწყალსა და მოქვისწყალს შორის ზღვის პირას დატანილია ნავსადგური სავაჭრო გემებით – Turcharu Emporium (თურქების სავაჭრო ადგილი). ლათინურენოვან სამეგრელოს რუკაზე ამ ადგილას წარწერა ფრანგულ ენაზეა: Port ou les Turcs traffiquent (ნა-

ვსადგური, სადაც თურქები ვაჭრობენ). ეს არის XVI-XVII სს. ქართულ საისტორიო წყაროებში მოხსენიებული „ტყაურუ“, ევროპული მოზაურების „ისგაური“//,ისკურია“, რომელიც XVI-XVII სს. ოდიშის სამთავროს ერთ-ერთ უმნიშვნელოვანეს შავიზღვისპირა სავაჭრო ნავსადგურს წარმოადგენდა. ტყაურუს ჩრდილო-აღმოსავლეთით, ზღვიდან მოშორებით დატანილია Tguanas (დღვანა). დღეს ასეთი სახელწოდების სოფელი არ არსებობს, შემორჩენილია როგორც ადგილის სახელწოდება მდ. მერკულას მარჯვენა ნაპირზე, ზღვისპირას. კიდევ უფრო ჩრდილოეთით, ამ მდინარეებს შორის რუკებზე აღნიშნულია Pitauro (კვიტაური//კვიტაული) და Giorirde (ჯგურდა).

მდინარეებს – მოქვისწყალსა და დალიძგას შორის რუკებზე ეკლესიებითურთ აღნიშნულია: Ilori (ილორი), Mergullas (მერკულა), Echalisgas (ლალიძგა, დღევანდელი ბესლახუბა), Moquis E. (სოფ. მოქვი და მოქვის საეპისკოპოსო კათედრალი). სოფელი Tilith (თილი-თი) დღეს უკვე არ არსებობს. სოფელ თხინას უბანში, აბააუკაბუში, გორაკზე შემორჩენილია ნაგებობათა კომპლექსი – ეკლესისა და საცხოვრებელი ნაგებობების ნანგრევები, რომელსაც გალავანი შემოუყვება. ამ ადგილს თლუთ-აბაა (თილითის კოშკი, ციხე, ციხესიმაგრე) ეწოდება. თხინას ამ უბნის სახელწოდება აფხაზურად „აბააუკაბუ“ სიტყვასიტყვით ძველი ციხესიმაგრის გორას ნიშნავს. საგულისხმოა, რომ აფხაზები (აფსუები) ეკლესის ნანგრევებს კოშკს, ციხეს, ციხესიმაგრეს ეძახიან, რაც ნათლად მეტყველებს იმაზე, რომ ისინი ამ ადგილებში გვიან დამკვიდრდნენ, როდესაც ეკლესია მიტოვებული და გაპარტახებულ-დანგრეული იყო.

მდინარეებს – ღალიძგასა და ოქუმისწყალს შორის ორივე რუკაზე აღნიშნულია: Legioni, Subeis (სუბეიში, დღევანდელი აჩიგვარა), Apersoli, Pozcur (ფუნცური, დღეს სოფ. წარჩეს ერთ-ერთი უბანი), Marzchuli, Oluse (ოლუშე, მეგრ. სავალი, გადასასვლელი. ასე ეწოდება დღეს კოდორის ქედის სამხრეთ კალთაზე ძველი ეკლესის ნანგრევებს). ლამბერტის რუკისაგან განსხვავებით, ლათინურენოვან რუკაზე აღნიშნულია Naugilers და Limors, რომელთა სახელის აღდგენა და ლოკალიზაცია ვერ ხერხდება.

მდინარეებს – ოქუმის წყალსა და ერთისწყალს შორის დატანილია: Cudas (გუდა, დღევანდელი გუდავა), Ciamuri, Gaghida (გაგიდა), Papatis (პაპათი), Armeni (არმენი), Tartce (წარჩე), Archama (არკამა, დღევანდელი აკარმარა), Scorotoli (ჩხორთოლი), Bedias Ep. (ბედია, დღევანდელი აგუბედია და ბედიის საეპისკოპოსო ტაძარი), Saccino (საჩინო), Sanaar (სანარდო). Armeni (არმენი) რუკების ავტორთა აშკარა შეცდომაა. ეს სახელწოდება უკავშირდება ოდიშის მთავრის ლევან II დადიანის (1611-1657) მიერ მდ. ენგურის მარცხენა ნაპირზე, სოფ. რუხის ტერიტორიაზე არმენების (სომხების) ჩასახლებას და,

ამდენად, არასწორადაა დატანილი. Papatis (პაპათი) ლოკალიზაცია, ხოლო Ciamuris სახელის ალდგენა და ლოკალიზაცია ვერ ხერხდება.

მდინარეებს – ერთისწყალსა და ენგურს შორის რუკებზე დატანილი სოფლების ერთი ნაწილი დღესაც არსებობს: Barghebs (ბარლები), Naabbachia (ნაბაკევი), Suddas (სიდა), Sciascaleti (შეშელეთი), Tcheis (კეიში, დღეს ადგილის სახელწოდება სოფ. ლუმურიში), როგორც ჩანს ადრე სოფელი იყო), Gogielie (გოგიელი, დღევანდელი ქალაქი გალი), Lethais (ლეტაიში)-ის ლოკალიზაცია ვერ ხერხდება. ზოგიერთი დასახლებული პუნქტის სახელი დღეს ცალკეულ უბნებს თუ ადგილებს ეწოდება: Zamchar (წამხარი, სოფ. თაგილონის უბანი), Cippurias (წიფურია, ფართობი მდ. ენგურის მარჯვენა ნაპირზე სოფ. თაგილონში), Quiti (ხვითი, დღეს მდ. ხუმუშქურის შენაკად ლელეს ეწოდება სოფლებს შეშელეთსა და სიდას შორის), Satangi (სათანჯო, სოფ. ჭუბურნიჯის მიდამოებში), იქვეა Gemiati (გემიათი, იგივე გენათი), Sugiona (სუჯონა, სოფ. საბერიოს უბანი); მხოლოდ ლამბერტის რუკაზე, მდ. ერთისწყლის სათავეებში აღნიშნულია Girpigi (ჟირპიჯი, დღევანდელი უირლალიშქა, სოფელი ლეკუხონას თემში).

სამეგრელოს ორივე რუკაზე მდ. ენგურის მარჯვენა ნაპირზე დატანილია Cadars (კადარი). ასეთი ტოპონიმი მდ. ენგურის მარჯვენა ნაპირზე დამონმებული არ არის, მაშინ როდესაც მდ. ენგურის მარცხენა ნაპირზე, სოფ. კოკში, გვიანი შუა საუკუნეების ეკლესიას და მის მიდამოებს კადარი ეწოდება. ამ შემთხვევაში, შეიძლება რუკების შემდგენელმა თუ შემდგენლებმა შეცდომა დაუშვეს, ან კიდევ ბოლო სამი საუკუნის მანძილზე მდინარეებ კალაპოტი შეიცვალა.

XVII საუკუნის 40-იანი წლების სამხრეთ-აღმოსავლეთ და აღმოსავლეთ შავიზღვისპირეთის შესახებ საინტერესო ცნობები დაგვიტოვა თურქმა მოგზაურმა და გეოგრაფმა ევლია ჩელებიმ (1611-1680 წწ.). იგი აფხაზებს აბაზების სახელით მოიხსენიებს და ამ სახელწოდების ქვეშ შავი ზღვის ჩრდილო-აღმოსავლეთ სანაპირზე მცხოვრებ აბაზურ და ადილურ (ჩერქეზულ) ეთნოგრაფიულ ჯგუფებს აერთიანებს. საკუთრივ აფხაზებს, რომლებიც „ერთმანეთში მეგრულადაც ლაპარაკობენ“, ჩაჩების ანუ შარვაშიძეების ტომის სახელით მოიხსენიებს და მათ ტერიტორიას შავი ზღვის პირას დაახლოებით ბზიფის მიდამოებში ათავსებს.

1732 წელს სტამბოლში პირველად დაიპეჭდა თურქი მწიგნიბრის ქათიბ ჩელების (1609-1957 წწ.) გეოგრაფიული ნაშრომი „ჯიპან-ნუმა“ („სამყაროს მეგზური“). ამ ნაშრომში ჩართულია XVII საუკუნის თურქი გეოგრაფის აბუ-ბექრის (ცნობები აფხაზეთის შესახებ, რომლის თანახმადაც „აბხაზი“ ტომი, რომელსაც „ისლამის ქვეყნებში აბაზას უწოდებენ“ შავი ზღვის პირას დაახლოებით მდ. კოდორსა და სოჩას შორის ცხოვრობდა. ამ ცნობებისგან განსხვავებით, „ჯიპან-ნუმას“ 1732 წლის

გამოცემას დართულ კავკასიის რუკაზე, აბაზასა და ოდიშს (სამეგრელოს) შორის საზღვარი მდ. კელასურზე გადის. ისევე როგორც ევლია ჩელები, აბუ-ბექრი და 1732 წელს გამოქვეყნებული კავკასიის რუკის შემდგენელი, „აბაზზ“ აბაზების ერთ-ერთ შემადგენელ ტომად მიიჩნევს. ამ დროს საკუთრივ აფხაზების ჩრდილო-დასავლეთით მოსახლე ჯიქების ენა აფხაზურისაგან თითქმის არ განსხვავდებოდა, ამიტომ XVII საუკუნის თურქი გეოგრაფი მათ აფხაზთა შემადგენელ ნაწილად მიიჩნევს და მათი განსახლების ტერიტორია მდ. ბზიფიდან სოჩამდე „აბაზზ“ ტომის განსახლების არეალში შეჰვავს.

წიგნში ჩართულია სხვადასხვა ქვეყნისა და რეგიონის ოცდახუთი რუკა. მათ შორისაა კავკასიის რუკა. რუკაზე მისი შედეგის დრო და ავტორის ვინაობა აღნიშნული არ არის, თუმცა, როგორც ირკვევა, ის XVII საუკუნის 60-70-იან წლებშია გამოხაზული.

კავკასიის რუკაზე აფხაზეთი („აბაზა“) შავიზლვისპირას მდ. ბზიფის აუზიდან მდ. კელასურამდე არის გამოხაზული, რომელიც მას ოდიშის („მეგრილ“) სამთავროდან გამოყოფს. რუკაზე ამ მდინარის გასწვრივ სიმაგრეთა სისტემაა დატანილი. ეს არის ე.წ. „კელასურის კედლის“ ერთი ნაწილი, რომელიც ოდიშის მთავარმა ლევან II დადიანმა XVII ს. 40-50-იან წლებში აფხაზთა თავდასხმების აღსაკვეთად ააგო.

აფხაზეთის („აბაზას“) ტერიტორიაზე ყველაზე ჩრდილო-დასავლეთით დატანილია დერბენდი („დორბენდ“), რომელიც გვიანშუა-საუკუნეებში გაგრის თურქული სახელწოდებაა. მის მახლობლად ბიჭვინთაა („ბუჯინდუ“). იქვე ახლოს, ზღვისპირას – სოუკსუ („სლუკსუ“, ბომბორის ნავსადგური). ბიჭვინთის მიდამოებშივე, ზღვიდან მოშორებით დატანილია ლიხნი („ნხლ“), რომელიც გვიან შუასაუკუნეებში შარვაშიძეთა საგვარეულოს მთავარი რეზიდენციის – ზუფუს სინონიმია. უფრო სამხრეთ-აღმოსავლეთით დატანილია უსახელო მდინარე (მდ. ალაცოსწყალი, დლევანდელი ააფსთა) და მის მარჯვენა ნაპირზე „აღჩა“ (აღაცო). ამ მდინარის სამხრეთ-აღმოსავლეთით – ანაკოფია („არსლანლარ“) და სოხუმი („სხუმ“).

მდ. კელასურის სამხრეთ-აღმოსავლეთით მდ. ენგურამდე რუკაზე ოთხი მდინარეა გამოხაზული. მათ შორის ნარნერა მხოლოდ მდ. კოდორს („კოდორ“) გააჩნია. მდ. კოდორის ნაპირზე დატანილია დრანდა („თრნთე“), ხოლო მდ. კოდორის სამხრეთ-აღმოსავლეთით, ზღვისპირას, ილორი („ილურ“) და ისკურიის კონცხი („ისკურჯებურნი“).

მდ. კოდორის სამხრეთ-აღმოსავლეთით, უსახელო მდინარის ნაპირზე დატანილია მოქვი („მოკვ“). ნარნერა არც მდ. ენგურს გააჩნია. მის მარცხენა ნაპირზე, შესართავთან ანაკლია//ანაკრია („ანკრა“) არის დატანილი. მდ. ენგურის ნაპირზე დატანილია ასევე XVII საუკუნის კათოლიკური მისიონერული ცენტრი წიფურია („სპია“).

შუა საუკუნეების ოდიშის ჩრდილო-დასავლეთი ნაწილისა და

აფხაზეთის გეოგრაფიული სახელწოდებების აღდგენის საშუალებას იძლევა 1737 წლის დასავლეთ საქართველოს რუკა; ქართველი ისტორიკოსის, გეოგრაფისა და კარტოგრაფის – ვახუშტი ბაგრატიონის (1696-1758 წწ.) რუკათა ატლასები და მისი საისტორიო თხზულება.

დასავლეთ საქართველოს 1737 წლის რუკა მისმა შემდგენელმა ტიმოთე გაბაშვილმა, როგორც იმერეთის სამეფოს ელჩმა, 1738 წელს რუსეთის იმპერატორს მიართვა. რუკაზე დასავლეთ საქართველოს ყველა მხარის, მათ შორის, ოდიშისა და აფხაზეთის უმნიშვნელოვანესი დასახლებული პუნქტები, მდინარეები, ეკლესია-მონასტრები და ციხე-სიმაგრეებია დატანილი. რუკაზე დასავლეთ საქართველოს სამეფო-სამთავროების, მათ შორის აფხაზეთის ტერიტორია მკვეთრად გამიჯნული არ არის. სასაზღვრო ხაზის როლს, ჩვეულებრივ, მხარის აღმნიშვნელი წარწერა ასრულებს. რუკაზე აფხაზეთი ანაკოფიდან კაპოეტის წყლამდე შავიზღვისპირეთს მოიცავს: ანაკოფის ჩრდილო-დასავლეთით, მდინარის მარჯვენა ნაპირზე, რომელიც ანაკოფის მდინარე (ფსირცხა) უნდა იყოს, დაბა „ზუუფუს“ (ზუფუ) თავზე საგანგებო წარწერაა – „აფხაზეთი“, ხოლო მდ. „კაპოეტის წყლის“ (ბზიფის) მარჯვენა ნაპირზე – „აქეთ ჯიქეთი“.

ზუფუში მთავრის ციხე-დარბაზია დატანილი. აქვე აღნიშნულია „ლიხინის მონასტერი“. ლიხინი დამახინჯებული ლიხინია, ზუფუს მეორე სახელწოდება. ეს გეოგრაფიული სახელი საისტორიო წყაროებში პირველად ამ რუკაზეა დამოწმებული. ზუფუს დასავლეთით, ბიჭვინთაა დატანილი. რუკაზე „კაპოეტის წყალის“ და მდ. ფსირცხასთან ერთად მდინარე „ალაცუ“ (მდ. აფხაზთა) არის აღნიშნული. ტ. გაბაშვილს, როგორც ჩანს, ქართულ საისტორიო წყაროებზე დაყრდნობით თანამედროვე აფხაზეთის ტერიტორია მდ. ფსირცხის სამხრეთ-აღმოსავლეთით ოდიშის (სამეგრელოს) შემადგენელ ნაწილად მიაჩნია. აქ ყველაზე ჩრდილო-დასავლეთით ანაკოფიაა დატანილი ციხესიმაგრითა და ეკლესიით.

მდინარეებს – ფსირცხასა და „ეგურს“ (ენგური) შორის ტერიტორიაზე დატანილია მდინარეები – „გუმუსტა“ (გუმისთა), „კოდორი“ და „ლალიცკა“ (ლალიძგა). გუმისთა ქართულად გუმის//გუმას მდინარეს ნიშნავს. ამ წარწერით ორკვევა, რომ გუმა, როგორც მხარე, 1737 წელს უკვე არსებობდა. მდინარეებს, ფსირცხასა და ენგურს შორის სამი საეპისკოპოსო კათედრალია დატანილი: ბედის, მოქვისა და დრანდის. აქვე აგრეთვე გამოხატულია ქიაჩის, ილორის, კამანის ეკლესიები.

რუკაზე ცალ-ცალკეა აღნიშნული „ცხომის ციხე“ და „სოხუმის ციხე“: „ცხომის ციხე“ არის შეუსაუკუნეების ციხესიმაგრე – ბაგრატის ციხე, რომლის ნანგრევებმა დღემდე მოაღწია მდ. ბესლეთის, ძველი ცხომისწყალის მარცხენა ნაპირზე. ტ. გაბაშვილი სოხუმის ციხეში მის დროს თურქ-ოსმალების მიერ ახლად აშენებულ ციხე-

სიმაგრეს გულისხმობს, რომლის ნანგრევები დღემდეა შემორჩენილი ქ. სოხუმში ზღვის სანაპიროზე. წარწერაში აღნიშნულია: „სოხუმის ციხე. ქართულად აყუ ქვიან“ აყუ სოხუმის აფხაზური სახელიდან – აყვა, მოდის. ეს სახელწოდება ქართული საისტორიო წყაროებიდან პირველად სწორედ აქ არის დამოწმებული.

ქართველი ისტორიკოსისა და გეოგრაფის – ვახუშტი ბაგრატიონის თხზულება „აღწერა სამეფოსა საქართველოსა“ და რუკათა ატლასები ძალიან საინტერესოა აფხაზეთის გეოგრაფიული სახელწოდებების შესწავლის თვალსაზრისით. ვახუშტი ბაგრატიონი XV-XVI საუკუნეების აფხაზეთის საზღვრებს იძლევა თავისი საისტორიო თხზულების ქვეთავში „აფხაზეთისათვის“. ამ ქვეთავში საქართველოს ეს მხარე მხოლოდ დღევანდელ გუდაუთის რაიონს მოიცავს. თანამედროვე აფხაზეთის სამხრეთ-აღმოსავლეთი ნაწილი „ანაკოფის მდინარიდან“ მდ. ეგურამდე (ენგურამდე) ვახუშტი ბაგრატიონს ოდიშის (სამეგრელოს) საზღვრებში შეჰყავს, თუმცა არც იმის აღნიშვნა ავინყდება, რომ თხზულების შედგენის ხანისთვის, ანუ XVIII საუკუნის 40-იან წლებში, აფხაზეთსა და ოდიშს (სამეგრელოს) შორის სასაზღვრო ხაზი ბევრად უფრო სამხრეთ-აღმოსავლეთით, „ეგრისის მდინარეზე“ (მდ. ლალიძეგაზე) გადიოდა.

ვახუშტი ბაგრატიონის 1745 წლის ატლასში, ყველაზე სრულად, თანამედროვე აფხაზეთის ტერიტორია გამოხაზულია რუკაზე – „ქარტა ანუ რუკა ოდიშისა ეგურისაწყლის დასავლეთის კერძოსი ზღვამდე, და შავი ზღვა აზავამდე. მისი შემდინარე მდინარენი ყუბანი და სხვანი და ქვეყანა ოდიში, აფხაზეთი და ჯიქეთი და კავკასიეთი ძველად ოსეთი და ან ჩერქეზი და ყუბანი და ზღვის კიდე ძველად პაჭანიკი ან სხვისა სახელის მქონებელი“, რომელზედაც შავიზღვისპირეთი მდ. ენგურის შესართავიდან მდ. ყუბანის შავ ზღვაში ძველ შესართავამდე არის გამოხაზული.

მდ. ეგურის (ენგურის) ჩრდილო-დასავლეთით ვახუშტი ბაგრატიონი ასახელებს მდინარეებს „დადისწყალს“ (მდ. ოქუმი), „ეგრისის წყალს“ (მდ. ლალიძეგა). ზღვის პირას, გეოგრაფიულ აღწერილობაში მოხსენიებულია და რუკებზე დატანილა ილორის წმ. გიორგის ეკლესია, ბედია და მისი საეპისკოპოსო კათედრალი, მოქვის საეპისკოპოსო ტაძარი, დრანდის საეპისკოპოსო ეკლესია, დაბა კოდორი. ვახუშტი ბაგრატიონის თხზულებაში, მდ. კოდორის ჩრდილო-დასავლეთით მოხსენიებულია და რუკებზე დატანილია „მდინარე ცხომისა“ (მდ. ბესლეთი) და ქალაქი „ცხომი“. ოდიშის უკიდურეს ჩრდილო-დასავლეთ პუნქტად ვახუშტი ბაგრატიონი „ქალაქ ანაკოფიას“ (ახალი ათონი) და მის დასავლეთით „ანაკოფის მდინარეს“ (მდ. ფსირცხა) ასახელებს. „ანაკოფია“ და „ანაკოფიის მდინარე“ მართლაც წარმოადგენდა ოდიშისა და აფხაზთა საერისთავოებს შორის საზღვარს XIV-XVI საუკუნეებში.

ვახუშტი ბაგრატიონის თხზულებასა და რუკებზე სამხრეთ-აღმო-სავლეთიდან ჩრდილო-დასავლეთის მიმართულებით დასახელებულია: „აღაცოს წყალი“ (დღევანდელი მდ. ააცი, იგივე ბაკლანოვა), „ზუფუს მდინარე“ (დღევანდელი მდ. ხიფსთა), „მუწის წყალი“ (დღევანდელი მდ. მჭიშთა) და „კაპეტის მდინარე“ (დღევანდელი მდ. ბზიფი). მდ. ზუ-ფუსნების მარცხენა ნაპირზე დატანილია „ზუფუ მცირე ქალაქისა-ბრი, სახლი და საყოფელი შარვაშიძისა“ (დღევანდელი ლიხინი), ხოლო ბიჭვინთის ყურის პირას „კაპეტის წყალის“ მარცხენა ნაპირზე „ბიჭ-ვინტას ეკლესია ... საყდარი აფხაზთა კათალიკოზისა“. თანამედროვე აფხაზეთის ის ნაწილი, რომელიც მდ. ბზიფის ჩრდილო-დასავლეთით მდებარეობს, ვახუშტი ბაგრატიონს ჯიქეთის შემადგენლობაში შეჰყავს.

აფხაზეთის ჩრდილო-დასავლეთით, შავი ზღვის ჩრდილო-აღ-მოსავლეთ სანაპიროს მოსახლეობა შუა საუკუნეების ქართულ საისტორიო წყაროებში ჯიქების, ხოლო მათი განსახლების ტერი-ტორია ჯიქეთის სახელით მოიხსენიება. ანტიკურ ხანასა და შუა საუკუნეებში ჯიქები ქართულ პოლიტიკურ-სახელმწიფოებრივ და კულტურულ სივრცეში იყვნენ მოქცეული – ჯიქეთი საქართვე-ლოს ერთ-ერთი ისტორიულ-გეოგრაფიული პროვინცია იყო. საფი-ქრებელია, რომ ჯიქები მათ ქართველებმა შეარქვეს, კატისებრთა ოჯახის, ვეფხვის მსგავსი მტაცებელი ცხოველის, ჯიქის სახელის მიხედვით. ტომის სახელი ჯიქი და ასევე ქართული -ეთ სუფიქსით გაფორმებული ქვეყნის სახელი ჯიქეთი (ისევე, როგორც: ოსეთი, ინგუშეთი) ქართულიდანაა შესული რუსულ ენაში.

VIII საუკუნის მიწურულს დასავლურქართული სახელმწიფოს „აფხაზთა“ სამეფოს შექმნის დროიდან მაინც შავი ზღვის ჩრდი-ლო-აღმოსავლეთი სანაპირო მდ. ნიკოფისიამდე მის შემადგენლობა-ში შედიოდა. მდ. ნიკოფისია თანამედროვე მდ. ნეჩეფსუხოა, რომე-ლიც ამჟამინდელ ქ. ტუაფსეს ჩრდილო-დასავლეთით ერთვის შავ ზღვას. ქ. ტუაფსეს ჩრდილო-დასავლეთით, ზღვით დაახლოებით 20 კმ-ზე, დღევანდელ სოფელ ნოვომიხაილოვსკისთან მდებარეობ-და ქ. ნიკოფისია, ქვეყნის უკიდურესი ჩრდილო-დასავლეთი პუნქტი. ჯიქეთი უშუალოდ „აფხაზთა“ სამეფოს შემადგენლობაში შედიოდა.

XI საუკუნის დასანებისში, როდესაც საქართველოს ერთიანი მო-ნარქია შეიქმნა, ჯიქეთი ქართული პოლიტიკურ-სახელმწიფოებრივი სამყაროს საზღვრისპირა რეგიონია. ერთიანი ქართული სამეფოს უკი-დურესი ჩრდილო-დასავლეთი საზღვარი ქ. ნიკოფისიასთან, მდ. ნი-კოფისიაზე გადიოდა და ასე იყო საუკუნეების განმავლობაში. დიდი ქართველი საეკლესიო მოღვაწის გიორგი მთაწმინდელის ცხოვრებაში დოკუმენტურადა დაფიქსირებული, რომ XI ს. შუა ხანებში ნიკოფ-ისია უშუალოდ საქართველოს სახელმწიფოს საზღვრებში შემოდიოდა. ანტიოქიის პატრიარქთან პაექრობისას გიორგი მთაწმინდელი აღნიშ-

ნავდა: „ერთი წმიდათა ათორმეტთა მოციქულთაგანი, სიმონს ვიტყვკანანელსა, ქუეყანასა ჩუენსა დამარხულ არს აფხაზეთს, რომელსა ნიკოფის ენოდების“. დავით IV აღმაშენებლის (1089-1125 წწ.) მეფობის პერიოდში შემუშავდა ფორმულა, რომლის მიხედვით ერთიანი ქართული სახელმწიფოს ტერიტორია „ნიკოფისითგან დარუბანდისა ზოვამდე“ (კასპიის ზღვა) ვრცელდებოდა. უკანასკნელად ნიკოფისა ქართულ წყაროებში XIV საუკუნის შუა ხანებში, დავით IX-ის (1346-1360 წწ.) მეფედ კურთხევისას იხსენიება. ერთიანი საქართველოს სამეფოს დაშლის შემდეგ, XV საუკუნის II ნახევრიდან ჯიქეთი საქართველოს ჩამოძორდა, თუმცა XVI-XVIII საუკუნეებში შედგენილ (მათ შორის რუსეთში) რუკებზე საქართველოს საზღვარი ქ. ნიკოფისიასთან თუ მდ. ყუბანის შესართავთან გადის. ანტიკურ ხანასა და შუა საუკუნეებში ქართულ პოლიტიკურ-სახელმწიფოებრივ და კულტურულ სივრცეში იყო მოქცეული ასევე მდ. ყუბანის აუზიც. ნიშანდობლივია, რომ ის-ტორიული ჯიქეთის ტერიტორიაზე და ყუბანის აუზში დღემდე არის შემორჩენილი ქართული გეოგრაფიული სახელწოდებები.

ფლავიუს არიანე (ას.ნ. II ს.) ჩრდილო-აღმოსავლეთ შავიზღვისპირეთში იხსენიებს ძველ ლაზიკას, რაც ამ მხარეში ქართული ტომების განსახლების უტყუარი მონმობაა. ქართული წყაროების „ეგრისი“ რომაულ და ბიზანტიურ წყაროების ლაზიკის, ხოლო მისი მოსახლეობა ლაზის სახელით იყო ცნობილი. V საუკუნის ანონიმი ამ პუნქტს უკვე ნიკოფისის სახელით მოიხსენიებს. შუა საუკუნეების საზღვაო რუკებზე დღევანდელი სოჩის სამხრეთ-აღმოსავლეთით, მდ. მზიმთას შესართავთან, დღევანდელი ადლერის ადგილას დატანილი *Laiazo//Layazo//Laiaco* (ლიაუში). მას XIX საუკუნის პირველ მესამედში იხსენიებენ აფხაზი ეთნოგრაფი სოლომონ ზვანბა, ალექსანდრე ნორდმანი. სახელწოდება ქართულია. მისი ფუქრა ლია (მეგრ. საფლობი, ტალახი), რომელსაც ქართული ტიპონიმების მანარმოებელი -ში სუფიქსი ანარმოებს.

ყუბანის აუზში მდ. ქურჯიფისის, მდ. ბელაიას მარცხენა შენაკადის სახელწოდება ადილეურად „ქართველის წყალს“ (ადილ. ქურჯ – ქართველი, ფსი – მდინარე) ნიშავს. ადილელების ნარმოდგენით ის საქართველოდან მოედინება. ადილური თქმულება ქართულ სამყაროს უკავშირებს მდ. ბელაიას (ყუბანის მარცხენა შენაკად) სახელსაც. მდ. ლაბას (ყუბანის მარცხენა შენაკადი) სახელწოდებაც ქართულად იხსნება (სვან. ლაბა – „წყარო“). მდ. ლაბას ქვემო წელზე არის ადგილი „სონე იმეზ“, რაც ადილეურად „სვანების ტყეს“ ნიშავს.

სოჩის ჩრდილო-დასავლეთით, მდ. შახეს აუზში, ერთ-ერთ ქედს ჰქვია სონჩხთხ, რაც ადილეურად სიტყვა-სიტყვით სვანების ქედს (ადილ. სონჩ – „სვანი“, თხ – „ქედი“) ნიშავს. ამ ქედზე არის ადგილი, რომელსაც ჰქვია სონჩ (ადილ. სვანებისა). ქ. ტუაფსეს მახლობლად არის ქედი, რომელსაც „გუჯეურიუ“ ჰქვია. ამ ქედზე არის ადგილი,

სახელნოდებით „ნაბლის ტევრი“. გუჯეურიუ ადილეურად ვერ იხსნება, მაგრამ სვანურად (გვიჯერიუ) ნაბლიანს (სვან. გვიჯ, გვიჯრა – „ნაბლი“) ნიშნავს. ტუაფსეს დასავლეთით, გელენჯიკის მიდამოებში არის ქედი, რომელსაც ენოდება კოცებურ. სახელნოდება ადილეურად ვერ იხსნება, მაგრამ სვანურად მწვერვალიან ქედს (სვან. კაცხ – თხემი, მწვერვალი, მთის წვერი) ნიშნავს. ანაპის დასავლეთით, ზღვის სანაპიროზე, მარილიანი ტბის ნაპირზე არის ორი დასახლება – ნიუნე ჯემეტე და ვერხნე ჯემეტე. ადილეურად ვერც ეს ტოპონიმები იხსნება. სვანურად ჯიმ/მეგრულად ჯიმუ – მარილს ნიშნავს. მართლაც, ნიუნე ჯემეტე მლაშე ტბის, ლამანის ნაპირზე მდებარეობს და, როგორც ჩანს, ადრე ამ დასახლების მკვიდრნი აქ მარილს მოიპოვებდნენ. შავი ზღვის ჩრდილო-აღმოსავლეთ სანაპიროზე ქ. გელენჯიკის სახელსაც ქართულად ხსნიან – მეგრ. „გალენ ჯიხა“, გარეთა, განაპირა ციხე.

გამოთქმულია მოსაზრება, რომ სახელნოდება ანაპა, რომელიც ადილეურად არ იხსნება, შეიძლება ქართული ენის მეშვეობით აიხსნას. საფიქრებელია, რომ ის თავდაპირველად ქლერდა როგორც სანაპ, რაც ადილეურად „სვანების მხარეს“ ნიშნავს. საგულისხმოა, რომ კლავდიოს პტოლემაიონი (ახ. ნ. II ს.) სწორედ ამ მხარეში მოიხსენიებს სვანო-კოლხებს, ხოლო სომეხი მემატიანე ფავსტოს ბუზანდაცი (V ს.) ეგეროსვანებს იხსენიებს. ნიშანდობლივია, რომ რუსეთის იმპერიის საგარეო საქმეთა მინისტრი ანდრია ბუდბერგი (1806-1807), 1806 წლის 25 სექტემბერს კავკასიის ხაზის უფროსს და საქართველოს მთავარსარდალს ივან გუდოვიჩს (1806-1809) შავი ზღვის სანაპიროს ანაპიდან აფხაზეთის ჩათვლით დაუფლების აუცილებლობის შესახებ წერდა: „ეს ციხეები უძველესი დროიდან საქართველოს სახელმწიფოს ეკუთვნოდა. ამიტომ არ შეიძლება არ გვსურდეს ყველა ამ ადგილის რუსეთთან შეერთება და მთის ხალხების, ყუბანს იქთ მცხოვრები ტომების დამორჩილება, რომლებიც ანაპასა და სხვა თურქულ ციხეებში პოულობენ თავშესაფარს“. გამოთქმულია მოსაზრება, რომ სოჩა, მდინარე და ქალაქი მის შესართავში, რომლის ეტიმოლოგიას უბიხების ერთ-ერთ თემს შვაჩეს უკავშირებენ, შესაძლოა მომდინარეობდეს სიტყვიდან სოჩი, რაც ადილეურად ნიშნავს „სვანებისა“.

ქართული და უცხოური საისტორიო წყაროებიდან კარგად ჩანს, რომ XVII საუკუნის 80-იან წლებამდე მდ. კელასურსა და მდ. ენგურს შორის მოსახლეობა მთლიანად ქართულია. ქართულია ამ მხარის ტოპონიმიაც.

აფხაზთა ექსპანსიის შედეგად ისტორიული ტოპონიმების ნაწილი გაქრა, ნაწილს კი სახელნოდება შეეცვალა. ასე, მაგალითად: კაპოეტის წყალს//კაპოეტის მდინარეს ბზიფი ენოდა, აღაცოს წყალს – ააფსათა, ზუფუს მდინარეს – ხიფსათა, მუნის წყალს – მჭიმთა, ციხე-ქალაქ ანაკოფიას და ანაკოფიის მდინარეს – ფსირცხა, ცხომის წყალს

– ბესლეთი, სოფ. მარმარისკარს – მარმალ აპაა (აპაა, აფხ. კოშკი, ციხე, ციხესიმაგრე), სოფ. კელასურს – აბგიძირა (აფხ. შინდი), სოფ. ჭალას – ჭლოუ, სოფ. ღალიძგას – ბესლახუბა, სოფ. თილითს – აპაა-უვახუ (აფხ. ძველი ციხესიმაგრის ბორცვი), სოფ. შქა წყარს (მეგრ. შუა წყალი, მდ. კოდორის დელტაზე) – აძუბჟა, რაც ქართული სახელწოდების პირდაპირი თარგმანია აფხაზურად.

აფხაზეთსა და ოდიშის ჩრდილო-დასავლეთ ნაწილში ჩამო-სახლებული მთიელები გვაროვნულ თემებად (აფხაზურად აქითა) სახლდებოდნენ. (ცალკეულ გვარებს ეკავათ მთელი სოფლები: სოფ. ბაზარქით დასახლებული იყო გვარით ბაზბა, სოფ. ბალარქით – გვარით ბაღბა, სოფ. ყულანურხვა (აფხ. ყულანების მაღლობი, – გვა-რით ყულანბა („ხვა“ აღნიშნავს როგორც გვაროვნულ-თემობრივ დასახლებას, ასევე ბორცვს), ჩაბალურხვა – გვარით ჩაბალ, ზვან-დრიფში – გვარით ზვანბა, თარკილაარპაბლა (თარკილების უბანი) – გვარით თარკილ, ექით (სოფ. ბედიას ერთი ნაწილი) – გვარით ებბა.

## აფხაზეთი, XIX საუკუნის ქრონიკა

XIX საუკუნეში რუსეთის იმპერიამ ქართული სამეფო-სამ-თავროები ნაწილ-ნაწილ შეიერთა. 1810 წელს რუსეთის იმპერიის შემადგენლობაში შევიდა აფხაზეთი როგორც საქართველოს ერთ-ერთი მხარე. ამ დროისათვის, აფხაზეთის სამთავროს ჩრ-დილო-დასავლეთი საზღვრად მდ. ბზიფი ითვლებოდა, რადგან მდ. ბზიფის დასავლეთით მიწა-წყალი ჯიქებს ჰქონდათ მიტაცებული. სამხრეთ-დასავლეთით მისი საზღვარი მდ. ღალიძგაზე გადიოდა, სადაც მას ოდიშის (სამეგრელოს) სამთავრო ესაზღვრებოდა.

კავკასიის რუსულმა ადმინისტრაციამ აფხაზეთის საბოლოოდ დამორჩილების მიზნით 1830 წელს „აფხაზეთის ექსპედიცია“ მოაწყო და შავი ზღვის სანაპირო პუნქტები – გაგრა, ბიჭვინთა, ბომბორა დაიკავა. რუსებმა აქ ციხესიმაგრეები ააგეს და მეციხოვნები ჩააყენეს. იმავე ხანებში, 1834-1835 წლებში, კავკასიის რუსულმა ადმინისტრაციამ რედუტ-კალედან (ყულევი), რომელიც მაშინ სა-ქართველოს შავიზღვისპირეთში მნიშვნელოვანი საზღვაო პუნქტი იყო, სოხუმამდე და სოხუმიდან ბომბორისა და ბიჭვინთის გავლით გაგრამდე გზა გაიყენა. გზის გაყვნის შემდეგ მდ. ბზიფსა და მდ. ბალრიფსთას შორის ტერიტორია აფხაზეთის მთავრის და, შესაბა-მისად, რუსეთის ხელისუფლების იურისდიქციაში მოექცა.

იმპერიის ხალისუფლებას სურდა კავკასია „სამოქალაქო და პოლიტიკური თვალსაზრისით მჭიდროდ შეეკრა რუსეთთან და მის განუყოფელ ნაწილად ექცია“, ხოლო ადგილობრივი მოსახლეობა „ენით, გონებით და გრძნობით რუსი გამხდარიყო“. ამ გეგმის

განხორციელებას რუსეთის ხელისუფლება კოლონიზაციის საშუალებით ცდილობდა, რადგან მხარის ათვისების ერთ-ერთ უმთავრეს საშუალებად ეს ღონისძიება მიაჩნდა.

რუსეთი ნაბიჯ-ნაბიჯ ცდილობდა პოზიციების განმტკიცებას აფხაზეთში. 1837 წლის მაისში კავკასიის რუსულმა ადმინისტრაციამ კოდორის შუა და ზემო წელის აუზში წებელი და დალი იარაღის ძალით დაიმორჩილა და აქ უშუალო რუსული მმართველობა შემოილო. ამ დროიდან თემის ქართული სახელი „წებელი“ რუსულმა „წებელდამ“ შეცვალა, რომელიც წებელსა და დალს აერთიანებდა. შეიქმნა წებელდის საბოქაულო ადმინისტრაციული ცენტრით სოფ. მრაბაში. იმავდროულად სამურზაყანო, ტერიტორია მდ. ენგურსა და მდ. ღალიძეგას შორის, რომელიც ოდიშის (სამეგრელოს) სამთავროში შედიოდა, 1840 წელს ჩამოერთვა სამეგრელოს მთავარს და აქ რუსული ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული ერთეული სამურზაყანოს საბოქაულო შეიქმნა.

1864 წლის ივლისში ცარიზმა აფხაზეთის სამთავრო გააუქმა და უშუალო რუსული მმართველობა შემოილო. იმავდროულად, რუსეთის ჯარის ნაწილებმა აფხაზეთის მთის თემი ფსხუ, მდ. ბზიფის შუა წელში, დაიკავეს. ადგილობრივი მოსახლეობის დიდი ნაწილი (3600 კაცზე მეტი), ვისთვისაც მიუღებელი იყო რუსეთის იმპერიაში ცხოვრება, ოსმალეთში, ხოლო მცირე ნაწილი (900-მდე კაცი) ყუბანის ოლეში გადასახლდა. ამის შედეგად მდ. ბზიფის შუა წელი მთლიანად დაცარირებულდა.

1866 წელს რუსეთის კოლონიზაციონული პოლიტიკის წინააღმდეგ აფხაზები აჯანყდნენ, რომელიც იმპერიის ხელისუფლებამ სასტიკად ჩახშო. აფხაზთა ანტირუსული, ანტიკოლონიური აჯანყების შემდეგ, 1866 წლის აგვისტოში, აფხაზეთში ახალი ადმინისტრაციული რეფორმა გატარდა. „აფხაზეთის, ქ. სოხუმთან ერთად, წებელდისა და სამურზაყანოს მიწებისაგან“ შეიქმნა სოხუმის სამხედრო განყოფილება, რომელიც ბიჭვინთის, დრანდის, წებელდის, ოქუმის ოკრუგებად დაიყო. ამდენად, წებელდის ოლქი (ისტორიული ქართული თემები წებელი და დალი კოდორის ხეობის შუა და ზემო წელში) და სამურზაყანო (ტერიტორიისა მდ. ენგურსა და მდ. ღალიძეგას შორის) აფხაზეთს შეუერთეს.

აჯანყების ჩახშობის შემდეგ ხელისუფლებამ გადაწყვიტა, ოსმალეთში გაესახლებინა მის მიმართ განსაკუთრებით მტრულად განწყობილი მუსლიმანი და წარმართი აფხაზები, პირველ რიგში, კოდორის ხეობიდან და შავი ზოვის სანაპირო ზოლიდან. 1867 წლის გაზაფხულზე რუსეთის ხელისუფლებამ აფხაზები ოსმალეთის იმპერიაში მასობრივად გადასახლა, რაც ისტორიაში აფხაზთა მუჰაჯირობის სახელით შევიდა. აფხაზეთიდან ოსმალეთში იძულებით გაასახლეს 3358 ოჯახი, 19342 სული. თითექმის მთლიანად დაიცალა კოდორის შუა და ზემო წელი – წებელი და დალი. ამ თემების 15 ათასიანი მოსახლეობა სამკვიდროდან აყარეს და უცხოეთში გადაა-

სახლეს. 1868 წლის მონაცემებით, წებელში სულ 13 ოჯახი ცხოვრობდა, ხოლო დალში – არცერთი.

მუჰპაჯირობის შემდეგ აფხაზეთის კოლონიზაცია დაიწყო. კოდორის ხეობის კოლონიზაციის მიზნით, 1867 წელს აქ 6 პუნქტი გამოიყო რუსეთიდან გადმოსული მოსახლეობის დასასახლებლად: მიხაილოვსკოე (მდ. ამტყელის სანაპიროზე), ოლგინსკოე (აღმოსავლეთ მაჭარის სათავესთან), ალექსანდროვსკოე (მდ. კელასურზე), ანასტასიევსკოე და ნიკოლაევსკოე (მდ. ნაუშზე, ყოფილი სოფლის ნაუშის ტერიტორიაზე), გეორგიევსკოე (სოფ. ჯამპალის ტერიტორიაზე). ხელისუფლებას სურდა წებელში აუცილებლად რუსები ჩაესახლებინა, მაგრამ ისნი პირველ ხანებში ხალისით არ მოდიოდნენ: უჭირდათ ადგილიდან დაძრა, აშინებდათ გადასახლების სირთულე, ჰავის საკითხი და სხვ. ამასთან, მიწის სიმწირე-სივიწროვით სულშეხუთული ქართველები დასავლეთ საქართველოდან აქ დასასახლებლად მოინევდნენ. ქართველების დამკვიდრება აფხაზეთში ხელისუფლების შეშფოთებას იწვევდა, ამიტომ, რაკი რუსები ნაკლებად მოდიოდნენ, ცარიზმა არჩევანი უცხოელებზე (სლავები, სომები, ბერძენები და სხვ.) შეაჩერა. ოსმალეთიდან გადმოსახლებული პირველი ბერძენი კოლონისტები 1869 წლის თებერვალ-მაისში ჩაასახლეს სამ სოფელში – ალექსანდროვსკოეში, გეორგიევსკოეში და ოლგინსკოეში; 1869 წლის ივნისში ანასტასიევსკოესა და ნიკოლაევსკოეში ჩაასახლეს ტირასპოლის გუბერნიიდან გადმოსახლებულ ბულგარელთა 62 ოჯახი. იმავდროულად ხელისუფლებამ ვრცელი მიწა-წყალი უბორა რუს ჩინოვნიკებს – სამხედრო და სამოქალაქო პირებს. 70-იანი წლებიდან რუსეთის იმპერიამ აფხაზეთში სამონასტრო კოლონიზაციაც დაიწყო. 1872 წელს დაფუძნდა ბიჭვინთის რუსული მონასტერი, 1875 წელს ფსირცხაში – ათონის მთის წმ. პანტელეიმონის რუსული მონასტრის ფილიალი, რომელთაც დიდი ტერიტორიები გამოეყო.

1877 წელს აფხაზთა ანტირუსული, ანტიკოლონიური აჯანყება მოეწყო, რომელიც ხელისუფლებამ სასტიკად ჩაახშო. აფხაზთა აჯანყებას მუჰპაჯირობის ახალი ტალღა მოჰყვა. აფხაზთა ერთი ნაწილი, აგრეთვე მცირე რაოდენობით ქრისტიანი ქართველები და ბერძენები იძულებით ოსმალეთში განდევნეს. სულ მუჰპაჯირობაში ამ დროს დაახლოებით 32 ათასი კაცი წავიდა. თუკი ადრე აფხაზეთის მთის თემები – ფსხუ, წებელი, დალი, – დაიცალა, ახლა თითქმის მთლიანად დაცარიელდა აფხაზეთის სანაპირო ზოლი. გაუკაცრიელებული აფხაზეთი დამთრგუნველი სანახავი იყო. როგორც ნიკო მარი წერდა, „აფხაზეთის ცენტრალური ეთნოგრაფიული ნაწილიც კი გაუკაცურდა... დარჩა მხოლოდ გაველურებული ეზოები ხეხილით, არ იყო არცერთი აფხაზი და არც აფხაზური სიტყვა ისმოდა“ („ნი დუში აბხაზური, ნი ვუკა აბხაზური“).

რუსეთის პოლიტიკა აფხაზეთში მიმართული იყო აფხაზთა და

ქართველთა წინააღმდეგ. იგი ცდილობდა, არ დაეშვა აფხაზეთის ქართულ ეთნო-კულტურულ სივრცეში დაბრუნება. 1877 წლის ანტირუსული აჯანყების გამო, იმპერიატორ ალექსანდრე II-ის 1880 წლის 31 მაისის ბრძანებულებით, გუდაუთის, გუმისთისა და კოდორის უბნების აფხაზურ მოსახლეობას ჩამოერთვა მინაზე საკუთრების უფლება და მათი მიწები სახაზინო უწყებას გადაეცა; აფხაზებს აეკრძალათ სოხუმიდან 20 ვერსზე და სახაპირო ზოლში მდ. კოდორსა და მდ. ფსირცხას შორის ცხოვრება და „დამნაშავე მოსახლეობის“ სტატუსი მიენიჭათ. ეს სტატუსი აფხაზებს მხოლოდ 1907 წელს მოეხსნათ.

იმპერიის ხელისუფლების უმთავრეს საზრუნავს აფხაზეთის და-სახლება შეადგენდა, მაგრამ ხელისუფლების დიდი მონდომების მიუხედავად, აფხაზეთის კოლონიზაცია გაჭიანურდა. რუსები ვერ ეგუებოდნენ აფხაზეთის პირობებს – ნოტიო ჰავა, ტყიანი, მთიანი ქვეყანა, ჭაობიანი სანაპირო ზოლი; პური აქ არ მოდიოდა, მარცვლეული კულტურებიდან მხოლოდ სიმინდი მოდიოდა, რაც შეუჩვეველი იყო რუსეთის შიდა გუბერნიებიდან გადმოსახლებული გლეხებისათვის; სახაპირო ზოლში ციებიანი ჰავა მუსრს ავლებდა კოლონისტებს.

ასეთ ვითარებაში, დასავლეთ საქართველოს მოსახლეობა გადმოდიოდა და მკვიდრდებოდა აფხაზეთში, აშრობდა ჭაობებს, კაფავდა ბუჩქნარებს და მეურნეობას მისდევდა. ქართველი საზოგადოებრიოს თვლიდა, რომ დაცარიელებული აფხაზეთისთვის საუკეთესო კონტინგენტს დასავლეთ საქართველოს მხარეების სამეგრელოს, გურიის, იმერეთის, რაჭა-ლეჩხუმის მკვიდრნი შეადგენდნენ. ამასთან, ეს იქნებოდა ისტორიული სამართლიანობის აღდგენაც – ქართველების დაბრუნება თავიანთ ისტორიულ მიწა-წყალზე.

XIX საუკუნის 70-იან წლებში აფხაზეთში კოლონიზაციის ახალი ეტაპი დაიწყო. 60-იანი წლების მიწურულსა და 80-იან წლებში აფხაზეთში შეიქმნა: ესტონელების სოფლები ესტონები, სალმე და სულევო, გერმანელების – გნადენბერგი, ნაიდორფი, ლინდაუ; ბერძნების – ანდრეევკა, კონსტანტინოვკა, ხრისტოფოროვო; სომხების – კავაქლუქი, გოშენდაუ-დერევეი, კირქლუქი, ოტლუქი და სხვ. აფხაზეთში მრავლად გაჩნდა ახალი გეოგრაფიული სახელები: ალექსეევკა, ბარანივო, ვერხნაია და ნიუბაია ბეტუთოვკა, ზახაროვკა, ივანოვო-ალექსეევკა, პეტროვკა, პეტროპავლოვსკოე, პილენკოვო, პოლტავო-ალექსანდროვსკოე, ჩერნიგოვკა, ხოლოდნაია რეჩია და სხვ. შეიცვალა ძველი ადგილობრივი სახელწოდებები: სოფ. კოდორს ვლადიმიროვკა ენოდა, ნაას – ნიკოლაევო-ანასტასიევკა, აკაფას – კონსტანტინოვკა, გუმას – მიხაილოვკა, ფარნაუთის – ივანოვო-ალექსეევკა, დოპუაქითს – ესტონები, ალანს – პეტროვსკოე, აბგიძირას – ეკატერინოვკა, ააცს – ბაკლანოვკა და ა.შ. ქართულ ისტორიულ სოფლებს სახელები შეცვალა: ხოფს ხვაფი ენოდა, წყუბუნს – შაუმიანოვკა, დაღს – მიასნიკოვკა

და ა.შ. მიუხედავად ხელისუფლების წინააღმდეგობისა, ქართველები მაინც დამკვიდრდნენ აფხაზეთში: სანაპირო ზოლში – მეგრელები, გორაკ-ბორცვიან ადგილებში – რაჭველები და ლეჩხუმლები, მთიან ნაწილში, – კოდორის ზემო წელში – სვანები.

უცხოელთაგან, ვინც აფხაზეთის ბუნებასა და კლიმატურ პირობებს შეეგუა, ბერძნები და სომხები იყვნენ. გარდა იმისა, რომ XIX საუკუნის მეორე ნახევარში ბერძნული და სომხური თემები მრავლად დამკვიდრდა აფხაზეთში, I მსოფლიო ომის წლებში (1914-1918) მრავალმა ათასმა დევნილმა სომებმა და ბერძენმა აფხაზეთში ჰქოვა თავშესაფარი.

1883 წელს სოხუმის სამხედრო განყოფილება სოხუმის ოკრუგად გარდაიქმნა, რომელიც ქუთაისის გუბერნიის შემადგენლობაში დარჩა. თავდაპირველად, სოხუმის ოკრუგს, ისევე როგორც სოხუმის სამხედრო განყოფილებას სამხრეთ-აღმოსავლეთით მდ. ენგური, ხოლო ჩრდილო-დასავლეთით მდ. ბალრიფსთა (Begerepesta) საზღვრავდა. იმავდროულად, სამურზაყანოს კუთვნილი სოფელი ილორი, მდ. ლალიძეს მარცხენა ნაპირზე, კოდორის უბანს გადაეცა და საზღვარმა კოდორისა და სამურზაყანოს უბნებს შორის მდ. ლალიძეგიდან მდ. ოხურეიზე გადაინაცვლა. 1906 წელს სამურზაყანოს უბნის ადმინისტრაციული ცენტრი ოქუმიდან სოფელ მეორე გალში გადაიტანეს, რომელსაც ამ დროიდან გალი ეწოდა.

რუსეთის ხელისუფლება აფხაზეთის საქართველოსაგან ჩამოსაცილებლად ყველა ზომას მიმართავდა. იმპერატორ ნიკოლოზ II-ის (1894-1917 წწ.) 1901 წლის 9 ივლისის ბრძანებულებით, პრინც ალექსანდრე პეტრეს ძე ოლდენბურგს გავრის კლიმატური სადგურის (კურორტის) აშენება დაევალა. იმავე წლის იქტომბერში შესაბამისი სამუშაოები დაიწყო, რომელიც მაღვევე დასრულდა. 1903 წლის 9 იანვარს გაგრის კლიმატური სადგური გაიხსნა. იმავე წელს ქუთაისის გუბერნიის ჩამოაშორეს სოხუმის ოკრუგი, რომელიც კავკასიის სამთავრმართობლოში ცალკე ადმინისტრაციულ ერთეულად შევიდა. 1904 წლის 25 დეკემბერს გაგრის კლიმატური სადგური მიმდებარე ტერიტორიით შავი ზღვის გუბერნიის სოჭის ოკრუგს გადაეცა. ამის შედეგად, სოხუმის ოკრუგის საზღვარმა მდ. ბზიფზე გადმოინაცვლა.

### საისტორიო ცყაროები (XVIII-XIX სს.)

XVIII საუკუნის მიწურულიდან და XIX საუკუნის დასაწყისიდან მრავალი დოკუმენტი, საისტორიო თხზულება და რუკა შემორჩა, რომლებიც მნიშვნელოვანია აფხაზეთის გეოგრაფიული სახელწოდებების შესწავლის თვალსაზრისით.

უაღრესად საინტერესოა ნიკო დადიანის (1780-1834 წწ.) თხზულება „ქართველთ ცხოვრება“. ნიკო დადიანი, ოდიშის (სამეგრელოს) სამთა-

ვროს სარდალი და მსაჯულთუხუცესი (მდივანბეგთუხუცესი) უაღრე-სად განსწავლული პიროვნება, ისტორიკოსი და საზოგადო მოღვაწე იყო. იგი აქტიურად მონაბინლეობდა სამთავროს მართვაში. 6. დადიან-მა „ქართველთ ცხოვრება“ შეადგინა როგორც მშობლიური ისტორი-ის სახელმძღვანელო. იგი სამი ნაწილისაგან შედგება. პირველი ორი – უძველესი დროიდან 1740 წლამდე, ნარმოადგენს წინამორბედ ავტორ-თა, უმთავრესად „ქართლის ცხოვრებისა“ და ვახუშტი ბატონიშვილის თხზულების შემოკლებულ რედაქციას, მესამე ნაწილი კი ორიგინალუ-რია და მოიცავს 1740-1823 წწ. დასავლეთ საქართველოს ისტორიას, სა-დაც ავტორი აღნერილი მრავალი მოვლენის თანამედროვე და ზოგჯერ უშუალო მონაწილე, მრავალ ფასულ ცნობას გვაწვდის.

ძალიან საინტერესოა XVIII-XIX სს. მოგზაურების ცნობები.

გერმანელმა მეცნიერმა და მოგზაურმა, პეტერბურგის მეცნიე-რებათა აკადემიის წევრმა (1771) იოპან ანტონ გიულდენშტედტმა (1745-1781) რუსეთის მეცნიერებათა აკადემიის დავალებით 1768-1774 წწ. მონაწილეობა მიიღო ექსპედიციაში, რომელსაც დავალებული ჰქონდა ჩრდილოეთ კავკასიისა და საქართველოს ყოველმხრივი გა-მოკვლევა-შესწავლა. 1771-1772 წწ. მან საქართველოში იმოგზაურა. საქართველოს სხვა კუთხებთან ერთად გიულდენშტედტმა აფხაზე-თიც მოიარა. ის იხსენიებს ისეთ გეოგრაფიულ სახელწოდებებს, რო-გორიცაა: გაგრა, ბიჭვინთა, კაპეტის წყალი, ზუფუ, ანაკოფია, ცხომი, ილორი, ყოფილ საეპისკოპოსო ცენტრებს – დრანდას, მოქვს, ბედიას.

ფრედერიკ დიუბუჟა დე მონპერე (1798-1850), შვეიცარიელი მეც-ნიერი და მოგზაური, რომელმაც 1833 წელს იმოგზაურა შავი ზღვის ჩრდილო-აღმოსავლეთ სანაპიროზე; 1831-1834 წწ. იმოგზაურა ყი-რიმსა და კავკასიაში, რომლის შედეგებიც მან გადმოსცა ექვსტო-მიან ნაშრომში „მოგზაურობა კავკასიის გარშემო, ჩერქეზებთან და აფხაზებთან, კოლხიდაში, საქართველოში, სომხეთსა და ყირიმში“, რომელსაც დართული აქვს ატლასი მრავალი ჩანახატით, ნახაზით და სქემით, რომელიც გაკეთებულია ავტორის მიერ.

უაკ ფრანსუა გამბა (1763-1833), ფრანგი დიპლომატი, მოგზაუ-რი და მენარქე, საფრანგეთის კონსული თბილისში 1819-1824 წწ. რომელმაც XIX საუკუნის 20-იანი წლების დასაწყისში იმოგზაურა საქართველოს შავიზღვისპირეთში.

1831 წელს გამოქვეყნდა აპრიუცკის მიერ შეგროვილი ტოპო-ნიმიკური მასალები, სადაც დასახელებულია: აფხაზეთის ოლქში – 15, აბუუის ოლქში – 18, ბზიფის ოლქში – 33, ნებელდის ოლქში – 30 სოფელი. თითქმის იდენტური მასალა აქვს მოცემული პლატონ ზუბოვს 1835 წელს გამოქვეყნებულ წიგნში. XIX საუკუნის ავტორ-თაგან აღსანიშნავია: ს. ბრონევსკი, ბარონი ფ. ტორნაუ, ოდესის რიშელიეს ლიცეუმის პედაგოგი ალექსანდრე ნორდმანი (1803-1866), რომელმაც სამხრეთ რუსეთის ფლორისა და ფაუნის კვლე-

ვის მიზნით 1836 წელს აფხაზეთში იმოგზაურა. აგრეთვე გიორგი დიმიტრის ძე შარვაშიძის მამულების მმართველის, ა. პახომოვის, რუსი ოფიცირის, პოლკოვნიკ ფ. ზავადსკის მასალები.

აფხაზეთის ტოპონიმიკის, რელიგიური და ეთნიკური მდგომარეობის შესწავლის თვალსაზრისით მნიშვნელოვანია აფხაზეთის სამთავროს თემებში შედგენილ ახალმონათლულთა სია (1834-1836 წწ.), სადაც იხსენიება სოფლები - კვიტეული//კვიტაული, ტამუში, კინდლი, ლიხინი, ეშქითი, ათარა, ფოქვეში, შქაწყალი, თხინა, მოქვი.

აფხაზ მუჟაჯირთა 1867 წლის სიაში ბიჭვინთისა და დრანდის ოლქებში დასახელებულია 32 სოფელი: ფსირცხა, დაბა გუდაუთა, აფცხვა, ააცი, ხოფა, თასრაყვა, ეშერა, გუმა, იაშტხვა, აბჟაყვა, კელა-სური, ანუხვა, აბგარდვინი, ოჩამჩირე, გუფი, ფოქვეში, მერკულა, ბეს-ლაბუბა, აკვასკა, მოქვი, ჭლოუ, ტყვარჩელი, ჯგრდა, თხინა, ათარა, დღამიში, მერხეული, აიბაბუნა, ფშაფი, ბაგაჟიაშთა, გულრიფში; წე-ბელდის ოლქში (დალის თემთან ერთად) 30 სოფელი: აქითარნუხვ, სხოცაა ჰაბლა (შვეუაცაა ჰაბლა), ამტყელი (მდ. ამტყელისა და მდ. ჯამპალის შესართავთან, ამტყელის ტბის ნაპირზე), აუშტა, ფშაური, გერზაული, უნთფირ, ნაუშ, ნაა (ამჟ. სოფ. განახლება), ბეშ-იკვარა, ბა-რანბა (მრამბა, ამჟამად სოფ. წებელდის ნანილი), შვაკვარან (შემდეგ-დროინდელი მიხაილოვსკელი ორი ამტყელის შესართავთან), აბგარა, ჯამპალი (ამჟამად სოფ. ამტყელის ნანილი), პიფტა (ფიშვთა), აზანთა (ამტყელის ტბის ნაპირზე, ამჟამად სოფ. წებელდის ნანილი), აბგალახ-ვარა (აბდლუხვარა, ამჟამად სოფ. აზანთის ნანილი), ყადა (მდ. აზანთის ნაპირზე, ამჟამად სოფ. ამტყელის ნანილი), აბგიძირა (აფხ. შინდი, ამ-ჟამად სოფ. ზემო კელასური), ჯიხაძეკარ (მეგრ. „ციხის კარი“, ამჟამად სოფ. წებელდის ნანილი). საკუთრივ დალის თემში: დალი, აუარა, ყამ-გარა, ზიმა (ამჟამად სოფ. აუარის ნანილი), შვაქვ, ვარდა (ამჟამად სოფ. ლათის ნანილი), თაფშ-იფა-იჰაბლა, ამჭარა, ლათა, გენწვიში.

ამ სოფლების ერთი ნანილის ლოკალიზაცია ჭირს, რადგან ისინი სხვა წყაროებში არ გვხვდება და, ამდენად, უცნობია. მათ შორის: აქითარნუხვ, შვეუაცაა ჰაბლა (შვეუაცებების უბანი), ბეშ-იკვარა (აფხ. ბეშის მდინარე), შვაქვ, თაფშ-იფა-იჰაბლა ნანილი (ცნობილია XIX ს. 30-იანი წლებიდან, ან შემდგომი პერიოდის მასალებიდან. ამ მასალებიდან ირკვევა, რომ, XIX საუკუნის მეორე ნახევარში, კოდორის ხეობის შუა და ზემო წელში ქართული გეოგრაფიული სახელწოდებები ჯერ კიდევ იყო შემორჩენილი).

ძალას მნიშვნელოვან ინფორმაციას იძლევა ამიერკავკასიის მხარეში 1886 წელს ჩატარებული კომლობრივი აღწერის მასალები, რომელიც 1893 წელს დაიბეჭდა თბილისში; აგრეთვე უსლარის, ჰანის, ლიულიეს, კონსტანტინე მაჭავარიანის, დიმიტრი გულიას მიერ შეკრებილი ტოპონიმიკური მასალები; ხატოვის 1826 წლის, სამეგრელოს 1861 წლის და სხვა რუკები; საქართველოს რუკები გა-

მოცემული ალ. ჯავახიშვილის რედაქციით (1928, 1932), საქართველოს სსრ და აფხაზეთის ასსრ ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის მასალები და სხვ.

## აფხაზეთის ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფა 1918-1991 წ.

1918 წლის მაისში საქართველოს დამოუკიდებლობა აღდგა. შეიქმნა საქართველოს დემოკრატიული რესპუბლიკა, რომლის შემადგენლობაშიც სოხუმის ოლქი (აფხაზეთი) ავტონომიის უფლებით შევიდა. სოხუმის ოლქი გუდაუთის, გუმისთის, კოდორის, სამურზაყანოს უბნებისაგან შედგებოდა. 1919 წლის მაისში, ოფიციალურად აღდგა რუსეთის ხელისუფლების მიერ გაუქმებული სახელი „აფხაზეთი“. სოხუმის ოლქს აფხაზეთი ეწოდა, უბნებს – მაზრები.

1921 წლის თებერვალ-მარტში საქართველო საბჭოთა რუსეთმა დაიპყრო. შეიქმნა საქართველოს საბჭოთა სოციალისტური რესპუბლიკა, რომელიც 1922 წლის დეკემბერში ახლადშექმნილ სსრ კავშირის შემადგენლობაში შევიდა. საქართველოს სსრ შემადგენლობაში ავტონომიური რესპუბლიკის სტატუსით შედიოდა აფხაზეთი. აფხაზეთის ავტონომია დღევანდელ საზღვრებში საბოლოოდ XX საუკუნის 20-იანი წლების ბოლოს ჩამოყალიბდა. სსრ კავშირის ცენტრალური აღმასრულებელი კომიტეტის (ცაკი) პრეზიდიუმის დადგენილებით, 1929 წელს რუსეთის საბჭოთა ფედერაციულმა სოციალისტურმა რესპუბლიკამ საქართველოს საბჭოთა სოციალისტურ რესპუბლიკას მდ. მეჟადირსა და მდ. ფსოუს შორის მდებარე ტერიტორია დაუბრუნა. ამ ტერიტორიაზე იყო სოფლები ერმოლოვსკი და პილენჯოვო, რომლებიც გაგრის მაზრაში შევიდა.

საბჭოთა ხელისუფლების დამყარების შემდეგ, 1921-1930 წ. საქართველოში ძირითადი ადმინისტრაციულ ერთეულს მაზრა წარმოადგენდა. აფხაზეთში ხუთი მაზრა იყო: გაგრის, გუდაუთის, გუმისთის (1929 წლიდან სოხუმის), კოდორის, სამურზაყანოს (1925 წლიდან გალის). 1923 წელს აფხაზეთში 66 თემი იყო 350 სოფლით, ხოლო 1930 წელს 88 თემი. 1930 წლის 1 ოქტომბრიდან საქართველოში მაზრებად დაყოფა რაიონებად დაყოფით შეიცვალა. აფხაზეთის მაზრები, როგორც ტერიტორიულ-ადმინისტრაციული ერთეულები, გაუქმდა და შეიქმნა გაგრის, გუდაუთის, სოხუმის, კოდორის, გალის რაიონები. ქ. სოხუმი დამოუკიდებელ ადმინისტრაციულ-ტერიტორიულ ერთეულად გამოიყო.

მაზრების რაიონებად გარდაქმნასთან დაკავშირებით, 1930 წელს აფხაზეთის მთავრობის ინიციატივით სოფ. ბედია გაყვეს. მისი სამხრეთი ნაწილი – მეორე ბედია გალის რაიონში დატოვეს, ხოლო

ჩრდილოეთი ნაწილი – აფხაზურად შუა ბედია, მეგრ. გურბედიას აფხაზური თარგმანია) და პირველი ბედია – ოჩამჩირის რაიონის შეუერთეს. იმავდროულად, სოფ. რეკა გალის რაიონიდან გამოყვეს და ოჩამჩირის რაიონის შეუერთეს. 1939 წელს აფხაზეთის ასს რესპუბლიკაში 115 თემი იყო.

1942 წლის 9 აპრილს ტყვარჩელისა და აკარმარის მუშათა დასახლებები ოჩამჩირის რაიონის შემადგენლობიდან გამოყვეს და რესპუბლიკური დაქვემდებარების ქალაქი ტყვარჩელი შეიქმნა.

ამავე ხანებში, 40-იან წლებში, ზოგიერთი გეოგრაფიული სახელწოდების შეცვლაც განხორციელდა: მიხაილოვკას ქწოდა შრომა, ოლგინსკოეს – ოქტომბერი, მარინსკოეს – ლეკუხონა, ვლადიმიროვკას – კოდორი, ეკატერინოვკას – კელასური, ანდრეევკას – ახალშენი, ანასტასიევკას – განახლება, ესტონკას – ბალნაშენი, კონსტანტინოვკას – ოდიში, ნაიდორფის – ახალსოფელი, ცუგუროვკას – გორანა, ბოგაზს – ველი, დერეკეის – მთისკალთა, ასტეროვკას – ამზარა, ფსირცხას – ახალი ათონი, მეჰადირს – ნაკადული, ლადარიარპაბლის – აბდარბუკი, კავაქლუქს – აგარაკი, კალმუტის – ბამბუკოვანი, პილენკოვოს – განთიადი; ხრისტოფოროვოს – ბალნარი, ერმოლოვსკას – ლესელიძე და ა. შ.

ამდენად, აფხაზეთში 1940-1944 წლ. უცხოური (რუსული, სომხური, გერმანული, თურქული, ბერძნული) გეოგრაფიული სახელწოდებები შეიცვალა და არა აფხაზური. ეს ტოპონიმები არ იყო ძველი ისტორიულ-გეოგრაფიული სახელწოდებები და აფხაზეთის კოლონიზაციისა და ეთნოდემოგრაფიული ინფორმაციის შედეგს ნარმოადგენდა. 1948 წელს ავტონომიური რესპუბლიკის 63 დასახლებული პუნქტის სახელწოდებაში ნაწილობრივი ან სრული ცვლილება მოხდა. ეს ცვლილებები უმრავლეს შემთხვევაში XIX საუკუნეში შერქმეულ რუსულ და სომხურ დასახელებებს შეეხო, რომლებიც ქართული ან აფხაზური ტოპონიმებით შეიცვალა.

საქართველოს ცენტრალური აღმასრულებელი კომიტეტის პრეზიდიუმმა 1935 წლის 16 აგვისტოს მიიღო საგანგებო დადგენილება „აფხაზეთის ასსრ-ის ადმინისტრაციულ-ტერიტორიალური დაყოფის შესახებ“. მასში ნათქვამია, რომ საქართველოს სსრ ცაკის 1930 წლის დადგენილების თანახმად აფხაზეთში ყოველი ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული გადაჯვეულების მოხდენა, სასოფლო საბჭოების დაარსება-გაუქმება, საზღვრების შეცვლა ან მათი სახელწოდების შეცვლა ცხოვრებაში უნდა ტარდებოდეს საქართველოს სსრ ცაკის დამტკიცების შემდეგ. აფხაზეთის ასსრ ადმინისტრაციულ-ტერიტორიულ დაყოფაში საქართველოს ცაკის პრეზიდიუმის სანქციის გარეშე მოხდენილია მრავალი ასეთი ცვლილება.

აფხაზეთის ასსრ ხელმძღვანელი ორგანოები არა სათანადო ყურადღებით ეპყრობიან აღნიშნულ საკითხებს, რისი შედეგი არის

ის, რომ მთელი რიგი სასოფლო საბჭოების დადგენილებანი ამა თუ იმ ორგანოებში გაუფორმებლად ტარდება, რაც იწვევს არევ-და-რევას აფხაზეთის ადმინისტრაციულ-ტერიტორიულ დაყოფაში და სერიოზულ გაუგებრობებს.

წინადადება მიეცა აფხაზეთის ასსრ ცაკის, რომ შემდეგში არ განახორციელოს ცვლილებები ადმინისტრაციულ-ტერიტორიულ დაყოფაში ან რომელიმე დასახლებული პუნქტის სახელწოდების შეცვლა საქართველოს ცაკის სანქციის გარეშე.

იმავე დადგენილებით დამტკიცდა აფხაზეთის ცაკის დადგენილება აფხაზეთის ასსრ ადმინისტრაციულ-ტერიტორიულ დაყოფაში ცვლილებების შეტანის შესახებ. იმავდროულად ცაკის პრეზიდიუმმა უარყო შემდეგი დასახლებული პუნქტების სახელწოდებების შეცვლა: ამჟავერას – III ინტერნაციონალად, ფშართლუკის – კარლ-მარქსად, ზემო ჭილოუს – რევოლუციონურად, ქვემო სერთის – კომინტერნად.

წინადადება მიეცა აფხაზეთის ცაკის განიხილოს საკითხი და წარმოუდგინოს საქართველოს ცაკის დასამტკიცებლად იმ დასახლებული პუნქტების სახელწოდებების შეცვლის შესახებ, რომელნიც წარმომდგარნი არიან თავად-აზნაურების, კაპიტალისტების და ფეოდალების გვარებიდან, როგორც მაგალითად: პილენჯოვო, ბარანოვო, შაფრანოვო, ერმოლოვსკოე, ხრისტოფოროვო, ევდოკიმოვა, როგორინო, კოვალევსკოე, ცერკვნო-კოვალევსკოე, შურინოვო, ტროიცკოე, ზვანდრიიფში და სხვ. აღნიშნული სახელწოდებების შეცვლა უნდა მოხდეს ძირითადად ადგილობრივ ამჟამად არსებული გეოგრაფიული სახელწოდებებით (სე, უახლესი ისტორიის ცენტრალური არქივი, ფ. 284, №1, საქმე 2894, ფურც. 11).

ამრიგად, საქართველოს ხელისუფლება წინააღმდეგი იყო ხელალებით გეოგრაფიული სახელწოდებების შეცვლის და მოითხოვდა ადგილობრივი გეოგრაფიული სახელწოდებებით მომსდარიყო შეცვლა.

50-იანი წლებიდან აფხაზეთში ფართო ანტიქართული კამპანია გაიშალა, რაშიც დიდი მნიშვნელობა ენიჭებოდა ქართველი და აფხაზი ხალხების ისტორიის გაყალბებას, ქართველები დამნაშავედ ცხადდებოდნენ ყველა იმ უძედურებაში, რაც აფხაზებს კომუნისტური ტოტალიტარული რეჟიმის პირობებში თავს დაატყდათ. ტოტალიტარული განუკითხაობით დატანჯულ, პოლიტიკური პროცესების კულისებში ჩაუხედავ, გაუთვითცნობიერებელ აფხაზებს ადვილად ჩაუნერგეს, რომ მათი ყველა უბედურების მიზეზი ქართველები არიან.

ასეთ ვითარებაში, 1955 და 1967 წლებში, ქართული ტოპონიმები აფხაზური და რუსული სახელწოდებებით შეიცვალა. ასე, მაგალითად: დ. ბიჭვინთას რუსული სახელი პიცუნდა ენოდა, დ. ახალ ათონს – ნოვი აფონი (და რატომდაც არ აღადგინეს მისი ისტორიული სახელი ანაკოფია), ბამბუკოვანს – აკალამრა, ბზისხევს – არმიანსკოე უშჩელი,

ალპურს – ალპიისკოე, კოდორს – ვლადიმიროვკა, ნაკადულს – მეხადირი, ცივწყაროს – ხოლოდნაია რეჩქა, გოგირდნებალს – არსაული, კვიტოულს – კუტოლი, მეორე ათარას – ატარა არმიანსკოე, თხილოვანს – არასარა, ნეძონას – ხიზარუხა, ჟირნებალს – აძიბუარა, გუდავას – პრომორსკი და ა.შ. ამდენად, ქართული სახელწოდებები აფხაზური, რუსული და სომხური სახელებით მიზანმიმართულად შეცვალეს.

1991 წლის აპრილში საქართველოს დამოუკიდებლობა აღდგა. 1991 წლის ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფით აფხაზეთის ავტონომიურ რესპუბლიკაში შედიოდა 5 ადმინისტრაციული რაიონი – გალის, ოჩამჩირის, გულრიფშის, სოხუმის, გუდაუთის; 1 – გაგრის საქალაქო საბჭოსადმი დაქვემდებარებული ტერიტორია, 6 ქალაქი – გალი, ოჩამჩირა, ტყვარჩელი, სოხუმი, გუდაუთა, გაგრა; 4 დაბა – ახალი ათონი, ბიჭვინთა, განთიადი, გულრიფში. ამ დროისათვის, აფხაზეთში იყო 514 სოფელი, 105 სასოფლო საბჭო. 1992 წლის ივლისში აფხაზეთის ავტონომიურ საბჭოთა სოციალისტურ რესპუბლიკას აფხაზეთის ავტონომიური რესპუბლიკა ეწოდა.

1991 წლის დეკემბერში სსრ კავშირი დაიშალა და მის ნაცვლად დამოუკიდებელ სახელმწიფოთა თანამეგობრობა (დსთ) შეიქმნა. საქართველოს რესპუბლიკამ დამოუკიდებელ სახელმწიფოთა თანამეგობრობაში (დსთ) შესვლაზე უარი განაცხადა, ამიტომ რუსეთმა მის ნინააღმდეგ მთელი რიგი ბერკეტები აამოქმედა და ხელისუფლების შეცვლაზეც იზრუნა. 1991-1992 წწ. დეკემბერ-იანვრის სახელმწიფო გადატრიალებისა და პრეზიდენტ ზვიად გამსახურდისას ხელისუფლების დამხობის შემდეგ, რუსეთის ხელისუფლების ნაქაზებით, აფხაზი სეპარატისტები ავტონომიური რესპუბლიკის საქართველოს რესპუბლიკის იურისდიქციიდან გამოყოფას შეცადნენ, რასაც 1992-1993 წწ. „აფხაზეთის ომი“, სინამდვილეში, რუსეთ-საქართველოს გამოუცხადებელი ომი მოჰყვა.

აფხაზეთში ომის შედეგები ძალზე მძიმე აღმოჩნდა: ოფიციალური მონაცემებით, 10 ათასამდე ქართველი და 5 ათასამდე აფხაზი დაიღუპა; აფხაზმა სეპარატისტებმა ქართველი მოსახლეობის გენოციდი მოაწყვეს; აფხაზეთის 300 ათასამდე მცხოვრები, მათ შორის, 200 ათასამდე ქართველი, 30 ათასამდე აფხაზი და სხვა ეროვნების წარმომადგენელი, იძულებული გახდა მმობლიური კერა დაეტოვებინა და დევნილად ქცეულიყო. ქართველთა გენოციდი ომის დამთავრების შემდეგაც გაგრძელდა. ოფიციალური მონაცემებით, სეპარატისტებმა ომის დასრულებიდან დღემდე ეროვნული ნიშნით 5 ათასამდე ქართველი დახოცეს. მრავალ საერთაშორისო დოკუმენტში ქართული მოსახლეობის ნინააღმდეგ ჩადენილი ქმედება აფხაზეთში ეთნონემნდად შეფასდა. 1999 წელს აფხაზეთი დამოუკიდებელ რესპუბლიკად გამოცხადდა, თუმცა არცერთმა საერთაშორისო ორგანიზაციამ და სახელმწიფომ არ აღიარა.

**1990-1991 წწ.** სახელნოდებების შეცვლის ახალი კამპანია დაიწყო: შეშეღეთს ეწოდა რიაპი, მზიურს – შაშიკვარა, რეჩხს – პატრახუნა და ა.შ. 1992-1993 წლების ომის შემდეგ ქართული გეოგრაფიული სახელები აფხაზური სახელნოდებებით მასიურად შეიცვალა, ან ტრანსკორიფციული ცვლილებები განხორციელდა, რაც „ისტორიული სამართლიანობის“ აღდგენით აიხსნა. ასე, მაგალითად, გაგრის რაიონში: განთიადს ეწოდა ცანდრიფშ, ლესელიძეს – გეჩჩირიფშ, ხეივანს – ამზარა, ხოლოდნაია რეჩხას – ბალრიფსთა; გუდაუთის რაიონში: აბდარხუკს – აბდარხიუკუ, ანუხვას – ანხუა, ბლაბურხვას – ბლაბირხუა, მიუსერას – მისრა; სოხუმის რაიონში: კელასურს – კიალასურ, ახალსოფელს – ძიგუთა, ბესლეთს – ბასლათა. ძველი აფხაზური სახელები დაუბრუნდა სოფლებს შრომას – გუმა და ოდიშს – აკაფა; გულრიფშის რაიონში: ესტონკას – დოპუაქით, კელასურს – აიბუხცა, მერჩეულს – მარხიაულ, მიასნიკოვკას – დალ; ოჩამჩირის რაიონში: ბესლაბუბას – ბასლახუ, ცეხნისწყალს – ჩიბირხუა; გალის რაიონში: ქ. გალს – გალ, სოფ. აგვავერას – აგუაიუარა, აჩიგვარას – აჩგუარა, გუდავას – გუდაა, ბარღებს (ზემო, ქვემო) – ბიარგიაპ, ლუმურიშს – ლუმრიშ, ნარჩეს – ნარჩა, ნოვიხევს – ნარდუხხოუ, ჩხორთოლს – ჩხუართალ და ა. შ.

**1992-1993** წლების ომის შემდეგ სეპარატისტულმა ხელისუფლებამ ადრინდელი ადმინისტრაციული დაყოფა ძირითადად შეინარჩუნა. დამატებით მხოლოდ 1995 წელს ტყვარჩხელის რაიონი შეიქმნა, რომელიც გალისა და ოჩამჩირის რაიონებიდან გამოყოფილი სოფლებისაგან შედგა. ეს იმისათვის გაკეთდა, რომ გალის რაიონის ქართული მოსახლეობა რამდენიმე ადმინისტრაციულ ერთეულში გადაეწყილებონათ. დღისათვის ე. წ. აფხაზეთის რესპუბლიკიაში შედის: გაგრის, გუდაუთის, სოხუმის, გულრიფშის, ოჩამჩირის, ტყვარჩხელის, გალის რაიონები.

2008 წლის 8-12 აგვისტოს რუსეთის ფედერაციის საქართველოს მიმართ მორიგი აგრესია განახორციელა. აგვისტოს ომის დროს რუსეთის ჯარის ნაწილებმა დალის ხეობა – ზემო აფხაზეთი დაიკავეს და ფორმალურად ამ ტერიტორიაზე აფხაზი სეპარატისტების იურისდიცია გაავრცელეს. ამის შედეგად აფხაზეთიდან გამოდევნილ მოსახლეობას კიდევ 2500 დევნილი დაემატა. აგრესის შემდეგ რუსეთის ფედერაციამ აფხაზეთში დამატებითი ძალები შეიყვანა და მისი სრული ოკუპაცია მოახდინა

2008 წლის 26 აგვისტოს რუსეთის ფედერაციამ აფხაზეთი და ე. წ. სამხრეთ ოსეთი დამოუკიდებელ სახელმწიფოებად აღიარა, რასაც მსოფლიო საზოგადოება უარყოფითად შეხვდა. ამის საპასუხოდ, 2008 წლის 28 აგვისტოს საქართველოს პარლამენტმა აფხაზეთი და სამხრეთ ოსეთი რუსეთის მიერ ოკუპირებულ ტერიტორიებად გამოაცხადა, ხოლო 23 ოქტომბერს „ოკუპირებული ტერიტორიების შესახებ“

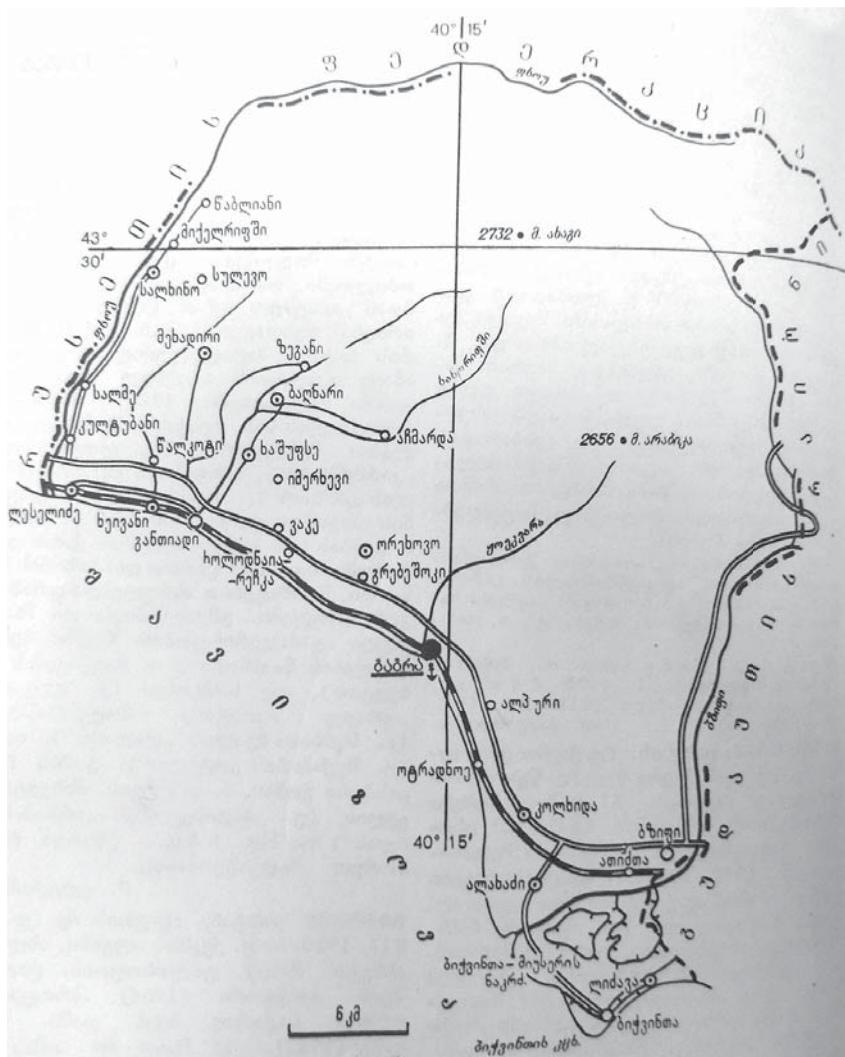
საგანგებო კანონი მიიღო. ამ კანონმა დიდი საერთაშორისო გამოხმაურება ჰპოვა: უფორ-ს საპარლამენტო ასამბლეამ 2012 წლის 8 ივლისს აფხაზეთისა და ცხინვალის რეგიონს იკუპირებული ტერიტორიები უწოდა; გაერო-ს გენერალურმა ასამბლეამ 2012 წლის ივლისში მიიღო რეზოლუცია აფხაზეთიდან და ცხინვალის რეგიონიდან დევნილების მშობლიურ მხარეში დაბრუნების შესახებ. მსგავსი რეზოლუციები გაერო-ში ყოველწლიურად მიიღება და მათი მხარდაშტერთა რიცხვი ყოველწლიურად იზრდება. ასევე მნიშვნელოვანია, რომ აშშ და ევროპის მრავალი ქვეყანა აფხაზეთს, ისევე როგორც ე. წ. სამხრეთ ოსეთს, რუსეთის მიერ იკუპირებულ საქართველოს განუყოფელ ნაწილად თვლის.

აფხაზეთის დე ფაქტო პარლამენტის 2013 წლის 11 დეკემბრის დადგენილებით სახელები შეცვალა შემდეგ სოფლებს: პირველ ოტობაიას ხაშტა დაერქვა, მეორე ოტობაიას – ბგოურა, ფიჩირს – ბჩარა, ჭუბურხიჯს – ხიაცხა, ნაბაკევს – ბატაიგუარა, დიხა ზურგას – აბააქით, ოკინორეს – ციგტეგარა. როგორც „აფსანიპრესი“ იუწყება, სახელწოდებები „ისტორიულ წყაროებზე დაყრდნობით“ შეიცვალა, თუმცა ასეთი ისტორიული წყაროები ბუნებაში არ არსებობს.

ამრიგად, აფხაზეთში ეთნო-დემოგრაფიული ვითარების რადიკალური შეცვალა მოხდა გვიან შუა საუკუნეებში, შემდეგ რუსეთის (ცარიზმის) ბატონობისა და საბჭოთა ხელისუფლების დროს. იმავდროულად იცვლებოდა გეოგრაფიული სახელწოდებებიც. XVI-XVII სს. შავი ზღვის ჩრდილო-აღმოსავლეთ სანაპიროდან ქართული მოსახლეობის გამოდევნისა და აფხაზური (აფსუა) მოსახლეობის დამკვიდრების შემდეგ, ჯერ მდ. კელასურამდე, შემდეგ მდ. ლალიძეგამდე, აფხაზური გეოგრაფიული სახელწოდებები დამკვიდრდა. XVIII საუკუნეში აფხაზური გეოგრაფიული სახელწოდებები ჩნდება აგრეთვე მდ. ლალიძეგასა და მდ. ენგურს შორის ტერიტორიაზე. XIX საუკუნეში აფხაზთა მუპაჯირობის შემდეგ მკვიდრდება რუსული და სხვა უცხოური გეოგრაფიული სახელწოდებები. XX ს. 20-იანი წლებიდან საბჭოთა იდეოლოგიზმირებული გეოგრაფიული სახელწოდებები მკვიდრდება. 1992-1993 წწ. აფხაზეთის ომისა და ომის-შემდგომ პერიოდში ქართული მოსახლეობის გამოდევნის შემდეგ აფხაზეთის სეპარატისტულმა ხელისუფლებამ ქართული გეოგრაფიული სახელწოდებები კიდევ ერთხელ შეცვალა, რითაც შეეცადა აფხაზეთში ქართველთა ცხოვრების კვალი საბოლოოდ წაეშალა.

ნაშრომში შესწავლილია, თუ როგორ იცვლებოდა წლების მანძილზე აფხაზეთის გეოგრაფიული სახელწოდებები. აფხაზეთის გეოგრაფიული სახელწოდებები მოტანილია საქართველოს სსრ 1987 წლის ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის ცნობარის მიხედვით.

## გაგრის საქალაქო თემი



## გამრის საქალაქო თემი

XX საუკუნის დასაწყისში გაგრის კლიმატური სადგური მიმდებარე ტერიტორიით შავი ზღვის გუბერნიის სოჭის ოკრუგის შემადგენლობაში შედიოდა. 1917 წლის დეკემბერში გაგრისა და ბზიფის რაიონები სოხუმის ოლქს გადაეცა. 1918 წლიდან გაგრის მაზრა ქუთაისის გუბერნიის სოხუმის ოლქის, ხოლო შემდეგ, საქართველოს დემოკრატიული რესპუბლიკის შემადგენლობაში შექმნილი აფხაზეთის ავტონომიის ადმინისტრაციული ერთეულია. საბჭოთა ხელისუფლების დამყარების შემდეგ, 1921 წლიდან, გაგრის მაზრა საქართველოს სს რესპუბლიკის ფარგლებში შექმნილი აფხაზეთის ავტონომიის შემადგენლობაშია. 1923 წელს გაგრის მაზრაში 4 თემი – ახალ-გაგრის, კალდახვარ-სომხეთის, ცივი-წყაროს, კოლხიდა-ალახაძის, – შედიოდა 7 სოფლით. 1925 წელს გაგრის მაზრაში 5 თემი შედიოდა: ახალ-გაგრის, აფხაზ-კალდახვარის, მინგრელის-კალდახვარის, ალახაძე-კოლხიდის, ხოლოდნაია-რეჩის (იგივე ცივი-წყაროს). 1930 წელს გაგრის მაზრაში შედიოდა 9 თემი 47 სოფლით და ერთი ქალაქი. 1930 წლის ოქტომბერში გაგრის მაზრას გაგრის რაიონი ეწოდა. 1963 წელს გაგრის რაიონი გუდაუთის რაიონს შეუერთეს. 1964 წლის დეკემბერში გუდაუთის რაიონიდან გამოყვეს გაგრის რაიონი. 1973 წელს გაგრის რაიონი გაგრის საქალაქო საბჭოდ გარდაიქმნა. გაგრის საქალაქო საბჭოში შედიოდა 1 საქალაქო (გაგრა), 2 სადაბო (ბიჭვინთა, განთიადი) და 11 სასოფლო საბჭო: ალახაძი, ბალნარი, ბზიფი, კოლხიდა, ლესელიძე, ლიძავა, მეხადირი, მიქელირიფში (ცენტრი სალხინო), ხაშუფსე, ხევანი, ხოლოდნორეჩინსკი (ცენტრი ორეხოვო); 1 ქალაქი, 2 დაბა და 46 სოფელი. გაგრის საქალაქო თემის მოსახლეობა 77079 (1989 წ.).

### ქალაქი გაგრა

**გაგრა** – გაგრის საქალაქო თემის ცენტრი, ზღვისპირა კლიმატური კურორტი. მდებარეობს გაგრის ქედის სამხრეთ კალთაზე, გაგრის უბის ვინწრო სანაპირო ზოლში. შუა საუკუნეებში მას „გაგარი“ ეწოდებოდა, რაც ძეველ ქართულში „ხეობაში ვიზრო გასასვლელს“ ნიშნავდა. ქართულ წყაროში პირველად მოხსენიებულია XIV საუკუნეში. ძველად აქ, ზღვის პირას, გზა გადიოდა, რომელიც ჩრდილოეთ შავი ზღვისპირეთს საქართველოსთან და, საერთოდ, სამხრეთ კავკასიასთან აკავშირებდა. XIV-XV სს. იტალიურ და კატალონიურ რუკებზე აღნიშნულია Cacary//Chachari//Cacar//Chatari ფორმით. გაგრას ჩრდილო-დასავლეთით მდ. გაგრიფში (აფხ. გაგრის წყალი) საზღვრავს. ამ მდინარის შესართავში გვიანდელ ანტიკურ ხანაში ციხე-სიმაგრე აუგიათ, რომელიც შუა საუკუნეებშიც გამოიყენებოდა. 1830 წელს რუსეთის ჯარის ნაწილე-

ბის მიერ გაგრის დაკავების შემდეგ ციხე-სიმაგრე განაახლეს და მე-ციხოვნები ჩააყენეს. ყირიმის ომის (1853-1856) დროს, 1854 წელს, რუსმა მეციხოვნებმა გაგრის ციხე დატოვეს და ააფეთქეს. ომის დას-რულების შემდეგ რუსეთის სარდლობამ გაგრის ციხე-სიმაგრე აღად-გინა და მეციხოვნები ჩააყენა. ციხე-სიმაგრის ტერიტორიაზე დგას V-VI სს. სამეცნიერო ბაზილიკა, რომელიც XX საუკუნის დასაწყისში აღადგინეს. 1901 წელს საფუძველი ჩაეყარა გაგრის კლიმატურ სად-გურს (კურორტს). ამ დროიდან იწყება გაგრის როგორც კურორტის ისტორია. 1918 წლიდან გაგრის მაზრის, ხოლო 1930 წლიდან – გაგრის რაიონის ადმინისტრაციული ცენტრია. ქალაქის სტატუსი 1932 წელს მიიღო. მისი ამჟამინდელი სახელია გაგრა (Гагра).

### დაბა ბიჭვინთა

**ბიჭვინთა** – კურორტი შავი ზღვის სანაპიროზე, დაბა (1963 წლიდან) გაგრის საქალაქო თემის ტერიტორიაზე. მისი ქართული სახელწოდებაა ბიჭვინთა. მდებარეობს მდ. ბზიფის მარცხენა ნაპირ-ზე, ბიჭვინთის კონცხზე. კონცხზე აღმოჩენილი ბრინჯაოს ცულების განძი და ე. წ. ქსოვილიანი კერამიკა ადასტურებს, რომ ძვ. წ. II ათასწლეულის II ნახევარსა და I ათასწლეულის პირველ საუკუნეებში ბიჭვინთის კონცხზე კოლხური დასახლებანი არსებობდა. კონცხზე რელიეტური ფიჭვის კორომია. ამ ხე-მცენარის ქართულმა სახელ-მა დასაბამი მისცა დასახლების სახელწოდებას. ძველმა ბერძნებ-მა ქართული ბიჭვი//ფიჭვი (ბერძნ. Pitios) პიტიუნტად გადაიღეს. ამ სახელწოდებით ელინისტური ქალაქი ძვ. წ. II საუკუნიდან ჩანს. ძველი ქალაქი ინკითის ტბის ნაპირზე მდებარეობდა, რომელიც იმ დროს შავი ზღვის ყურეს ნარმოადგენდა. ძველი ბერძენი გეოგრაფი სტრაბონი (ძვ. წ. 64 – ახ. წ. 24), რომელიც ძველი ბერძენი გეო-გრაფის არტემიდორე ეფესელის (ძვ. წ. II ს.) ცნობას ემყარებოდა, მას „დიდი პიტიუნტის“ სახელით მოიხსენიებს. II-III საუკუნეებიდან ბიჭვინთის ციხეში იდგა რომაული გარნიზონი, რომელიც რომის იმ-პერიის ჩრდილო-აღმოსავლეთ მისადგომებს მთიელთა შემოსევები-საგან იცავდა. IV საუკუნიდან ბიჭვინთა ქრისტიანობის ცენტრს წარ-მოადგენდა დასავლეთ საქართველოში. აქ საეპისკოპოსო კათედრა იყო. ბიჭვინთის ეპისკოპოსი სტრატოფილე, როგორც დასავლეთ საქართველოს ეკლესიის მწყემსმთავარი, 325 წელს ნიკეაში გამარ-თულ I მსოფლიო საეკლესიო კრებაში მონაწილეობდა. ბიჭვინთა შუა საუკუნეებშიც დიდ საეკლესიო ცენტრად დარჩა. VIII საუკუნიდან აქ აფხაზეთის კათალიკოსის (დასავლეთ საქართველოს კათალიკოსის) რეზიდენცია იყო. აქ დღესაც დგას X-XI სს. ეკლესია, რომელიც XVI საუკუნის მეორე ნახევრამდე აფხაზეთის (დასავლეთ საქართველოს)

კათალიკოსის მთავარ რეზიდენციას წარმოადგენდა. XVI საუკუნის მეორე ნახევარში დასავლეთ კავკასიის მთიელთა ექსპანსიის შედეგად აფხაზეთის კათალიკოსი იძულებული გახდა ბიჭვინთა დაეტოვებინა და ქუთაისის მახლობლად, გელათში გადასულიყო, თუმცა ერთხანს, კათალიკოსი თითქმის ყოველ წელს ჩადიოდა ბიჭვინთაში მირონის საკურთხებლად. ბიჭვინთა ფორმა ახ. წ. IV საუკუნეში უკვე არსებობდა, რასაც ადასტურებს ნიკეის საეკლესიო კრების მონაბილეთა სირიულ სიაში ბუჯუნდე ვარიანტის არსებობა. იგივე ფორმა დასტურდება XVII საუკუნის „ჯიპან ნუმას“ თურქულ რუკაზე. შუა საუკუნეების ქართულ საბუთებში „ბიჭვინტის“ სახელით იხსენიება. „ბიჭვინტის ღვთის მშობლის დიდი კათოლიკე ეკლესია, საკათალიკოზო“ აღნიშნულია დასავლეთ საქართველოს 1737 წლის რუკაზე, „ბიჭვინტის ეკლესიას“ იხსენიებს ვახუშტი ბაგრატიონიც. XIV-XV სს. იტალიურ საზღვაო რუკებზე „პეტონდას“ ფორმით არის დატანილი. აქედან მოდის ბიჭვინთის რუსული და აფხაზური სახელწოდება „პიცუნდა“. 1955 წლიდან, ოფიციალურად, პიცუნდა (Пицунда) ჰქვია.

### დაბა განთიადი

**განთიადი** – საკურორტო დაბა (1966 წლიდან) გაგრის საქალაქო თემის ტერიტორიაზე, შავი ზღვის სანაპიროზე, მდ. ცანდრიფშის (ხოშუფსე) ნაპირზე. აქ არსებობდა სოფელი ცანდრიფშ, რომელიც დასტურდება XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან. სახელწოდებას საფუძვლად უდევს ჯიქების თავადური საგვარეულოს ცანბა ფუძე და „ცანბების მხარეს, საცხოვრისას“ ნიშნავს. ცანბები ადგილობრივ მოსახლეობასთან ერთად 1864 წელს ოსმალეთის იმპერიაში გადასახლდნენ. XIX ს. 70-იან წლებში აქ რუსების, მოლდავებების, სომხების დასახლების შემდეგ მას პილენჯიოვო ეწოდა 1867-1876 წე. შავი ზღვის ოკუუგის უფროსის, გენერალ დ. პილენჯიოს პატივსაცემად. XX ს. 20-იან წლებამდე ტერიტორია მდ. ბალრიფსთასა და მდ. ფსოუს შორის შეადგენდა პილენჯიოვოს თემს, რომელიც სოჭის რაიონში შედიოდა. 1929 წელს ეს ტერიტორია საქართველოს სსრ გადაეცა. 1948 წელს პილენჯიოვოს ქართული სახელი განთიადი ეწოდა. მაშინ სახელწოდების რამდენიმე ვარიანტი განიხილებოდა, მათ შორის, აფხაზურიც, მაგრამ არჩევანი „განთიადზე“ შეჩერდა იმ მოტივით, რომ ეს იყო ლამაზი, კეთილხმოვანი სახელწოდება, კარგად ტრანსკრიბირდება სხვა ენებზე, აქვს გამოკვეთილი ულერადობა და ადვილი დასამახსოვრებელია. განთიადში შემორჩენილია ადრინდელი ფეოდალური ხანის (VI ს.) სამნავიანი ბაზილიკა, შეკეთებულია დახლ. IX-X სს. აქვე აღმოჩნდა ბერძნული წარწერა. 1992-1993 წე. ომის შემდეგ აფხაზებმა განთიადს დაარქვეს ცანდრიფშ (Цандрыშვილები).

## ალახაძის თემი

**ალახაძი** – სოფელი და თემი შავი ზღვის ნაპირზე, მდ. ბზიფის მარჯვენა მხარეს. სახელწოდება (ალაპაძ) აფხაზურია და ქართულად „ლელვის წყაროს“ (ალაპა – ლელვი, აძიხ – წყარო) ნიშნავს. 1923 წელს გაგრის მაზრაში შედიოდა კოლხიდა-ალახაძის, 1925 წელს კი – ალახაძე-კოლხიდის თემის სახელწოდებით (2 სოფლით). 1930 წელს ალახაძის ს/საბჭოში შედიოდა სოფლები: ალახაძი, შავროვი, III ინტერნაციონალი. 1949 წელს ალახაძის ს/საბჭოში მხოლოდ ალახაძი შედიოდა. სოფელში შემორჩენილია ადრინდელი ფეოდალური ხანის ორი ეკლესიის (IV-VI სს.) და განვითარებული ფეოდალური ხანის სასახლის ნანგრევები. მისი ამჟამინდელი სახელია ალაპაძი (Алахазы).

## ბალნარის თემი

**ბალნარი** – სოფელი ბალნარის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდინარეების ცანდრიფშის და უეოფსის (მდ. ხაშუფსის სათავეები) შესართავის ახლოს. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნის 30-იან წლებში იხსენიება როგორც ხისხორიფშ. აფხაზთა მუპაჯირობის შემდეგ, 70-იან წლებში, ეს მინები მემამულე ხრისტოფოროვს ებოძა და ხრისტოფოროვო ენოდა. 1944 წელს გადაერქვა სახელი და ბალნარი დაერქვა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ხიშვაკარიფშ//ხიშვაკა (Хишвакарыпш, Хишвака) დაარქვეს.

**აჩმარდა** – სოფელი ბალნარის თემში, მდ. ცანდრიფშის (მდ. ხაშუფსის მარცხენა შენაკადი) მარჯვენა ნაპირზე, გაგრის ქედის დასავლეთ კალთაზე. 1949 წელს ბალნარის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აჩმარდა (Ачмарда).

**ველი** – სოფელი ბალნარის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. ცანდრიფშის ნაპირზე. XIX საუკუნის მიწურულს აქ იყო სოფელი ვერხნე კოვალევსკოე. 1948 წელს მას ქართული სახელი ველი დაერქვა. 1949 წელს ბალნარის ს/საბჭოში შედიოდა.

**კლდეკარი** – სოფელი ბალნარის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. ცანდრიფშის ხეობაში. XX საუკუნის 20-30-იან წლებში აქ იყო სომხური სოფელი მანაქლუქ, სადაც ოსმალეთიდან გადმოსახლებული სომხები ცხოვრობდნენ. ლუქ, ლუკ თურქული კრებითობის სუფიქსია, თუმცა ფუქე-სიტყვის (მანა) მნიშვნელობა გაურკვეველია. 1948 წელს მას ქართული სახელი კლდეკარი დაერქვა. 1949 წელს ბალნარის ს/საბჭოში შედიოდა.

**მენდელევკო** – სოფელი ბალნარის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. ცანდრიფშის მარცხენა ნაპირზე. 1949 წელს ბალნარის ს/საბჭოში შედიოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა აგხუა (Агхуа) დაარქვეს.

## ბზიფის თემი

**ბზიფი** – სოფელი ბზიფის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ბზიფის მარჯვენა ნაპირას. ვ. კვარჭიას ცნობით, XX ს. 30-იან წლებში აგვაბორთა ერქვა. 1930 წ. შედიოდა გაგრის რაიონის კოლდახვარის თემში. სახელწოდება აბგაბორთა აფხაზურია და „მგლის, მელის სანახავ ადგილს“ ნიშნავს. 1948 წ. ბზიფი ეწოდა. 1949 წ. გაგრის რაიონში არსებობდა ბზიფის ს/საბჭო. სოფელში შემორჩენილია IX-X სს. სუროთ-მოძღვრული კომპლექსი, რომელშიც შედის გალავნით შემოზღუდული ტაძარი და სასახლე. გალავანს დატანებული აქვს კოშკები, კონტრფორსები და კარიბჭე. მისი ამჟამინდელი სახელია ბზიფ (ნვართები).

ათიძთა – სოფელი ბზიფის თემში, მდ. ბზიფის მარჯვენა ნაპირზე. 1949 წელს ბზიფის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ათიძთა (Атыцата).

**არასაძიხი** – სოფელი ბზიფის თემში, მდ. ბზიფის მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება (არასაძიხ) აფხაზურია და „თხილის წყაროს“ ნიშნავს. მისი ამჟამინდელი სახელია არასაძიხ (Apacazvixi).

**აყვარა** – სოფელი ბზიფის თემში, მდ. ბზიფის მარჯვენა ნაპირზე. 1949 წელს ბზიფის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ახიუარა (Axhyara).

**ბზიბჭა** – სოფელი ბზიფის თემში, მდ. ბზიფის მარჯვენა მხარეს. XX საუკუნის 40-იან წლებში ქართული სახელი ბზისხევი ერქვა. 1930 წელს კოლდახვარის ს/საბჭოში შედიოდა ბზიბის-ხევის, ხოლო 1949 წელს ბზიფის ს/საბჭოში – ბზიფისხევის სახელწოდებით. 1955 წელს ბზიბჭა ეწოდა, რაც ქართული სახელის აფხაზურ თარგმანს წარმოადგენს. მისი ამჟამინდელი სახელია ბზიფთა (ნვართები).

**იჯნარი** – სოფელი ბზიფის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდ. ბზიფის მარჯვენა მხარეს. XX საუკუნეში აქ იყო სოფელი სომხური ხეობა, რომელსაც 1948 წელს იჯნარი ეწოდა. მისი ამოსავალია ხე-მცენარის ქართული სახელწოდება იფანი. 1949 წელს ბზიფის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ასფა (Asphja).

**ძიხჩა** – სოფელი ბზიფის თემში, მდ. ბზიფის მარჯვენა მხარეს. სახელწოდება აფხაზურია (ახჩა – მცველი, მწყემსი, აძი – წყალი), შეიძლება იყოს „წყლის მცველი“. 1949 წელს ბზიფის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ძიხჩა (Зыхчча).

## კოლხიდის თემი

**კოლხიდა** – სოფელი კოლხიდის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს გაგრის ქედის სამხრეთ-დასავლეთ კალთაზე. XX საუკუნის დასაწყისიდან ფიქსირდება წყაროებში. სოფლის ტერიტორიაზე აღმოჩენილია პალეოლითური ლია ტიპის ძეგლი, პალეოლითის ხანის

მასალა და ნეოლითური იარაღი. XIX საუკუნეში აქ იყო რუსული სიმაგრე კოლხიდა და დიდი მთავრის ალექსანდრე მიხეილის ძე რომანოვის მამული „კოლხიდა“. შემდეგ შეიქმნა დასახლებული პუნქტი. 1923 წელს გაგრის მაზრაში შედიოდა კოლხიდა-ალახაძის, ხოლო 1925 წელს – ალახაძე-კოლხიდის თემის სახელწოდებით (2 სოფლით). 1930 წელს კოლხიდის თემში შედიოდა სოფლები: კოლხიდა ზემო, კოლხიდა ქვემო, შადრევანი (ფონტანი), ხევი (უშჩელიე). ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში აქ იყო სოფლები აძაფშ და ფსახარა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ფსახარა (Пхсахара) დაარქვეს.

ალპიისკოე – სოფელი კოლხიდის თემში, მდ. ბზიფის მარჯვენა ნაპირზე. ცნობილია XX საუკუნის დასაწყისიდან როგორც ალპიისკოე. 1948 წელს ეწოდა ალპური, ხოლო 1955 წელს დაუბრუნდა სახელი ალპიისკოე. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა უწოდეს აჩიფსთა (Ачипшта), რაც „ირმის ხეობას“ ნიშნავს.

გაგრაფსტა – სოფელი კოლხიდის თემში, გაგრის ქედის სამხრეთ კალთაზე. XX საუკუნის პირველ ნახევარში გაგრისხეობა ეწოდებოდა. 1955 წელს გაგრაფსტა დაერქვა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა უწოდეს გაგრაფსთა (Гаграпшта), რაც „გაგრის ხეობას“ ნიშნავს.

გრუზინსკოე-უშჩელიე – სოფელი კოლხიდის თემში, აფხაზეთის მთისნინეთში, მდ. ოლგინსკის ნაპირას. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX ს. აქ იყო სოფელი ახუხშარა. XX საუკუნის 30-იან წლებში ეწოდა გრუზინსკოე-უშჩელიე, ხოლო 40-იან წლებში – საქართველოს ხეობა. 1955 წელს დაუბრუნდა სახელი გრუზინსკოე-უშჩელიე. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ახიხშარა (Ахихшара) დაარქვეს.

ზემო ხევი – სოფელი კოლხიდის თემში, გაგრის ქედის სამხრეთ კალთაზე. XX საუკუნის პირველ მესამედში აქ იყო სოფელი არმიანსკოე უშჩელიე (სომხური ხეობა), რომელსაც 1948 წელს ქართული სახელი ზემო ხევი ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ცანგვარა (Цангвара), რაც „ცანების ღობეს“ ნიშნავს.

ოტრადნოე – სოფელი კოლხიდის თემში, აფხაზეთის მთისნინეთში. ეს იყო სოფელ კოლხიდის ნანილი, სადაც XX საუკუნის დასაწყისში იყო პრინც ოლდენბურგის მამული „ოტრადნოე“. შემდეგ აქ შექმნილ სოფელ-საც ოტრადნოე შეერქვა. 1948 წელს მას ქართული სახელი სიხარული ეწოდა. 1955 წელს დაუბრუნდა სახელი ოტრადნოე. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა უწოდეს აძაფშ (Азапш). სახელწოდება აფხაზურია (ად – წყალი, იფშოუ-ფუშ – წმინდა), შიძიძება იყოს „წმინდა წყალი“.

### ლესელიძის თემი

**ლესელიძე** – სოფელი ლესელიძის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდ. ფსოუს მარცხენა ნაპირზე, მის

შესართავთან. ეს სახელწოდება შედარებით ახალია. XIX საუკუნის 60-იან წლებამდე აქ არსებობდა სოფელი გეჩრიფშ. სახელწოდებას საფუძვლად უდევს ჯიქების თავადური საგვარეულოს გეჩი, გეჩბა ფუძე, რომლებიც 1864 წელს ოსმალეთში გადასახლეს. სახელწოდება „გეჩ-ბების მხარეს, საცხოვრისს“ ნიშნავს. XIX საუკუნის მიწურულს ერმოლოვსკი ენოდა რუსეთის მიწათმოქმედებისა და ქონების მინისტრის ა. ს. ერმოლოვის პატივსაცემად, რომელმაც ეს ადგილები 1894 წელს შემოიარა. 1944 წელს ლესელიძე ენოდა 1941-1945 წნ. ომის გმირის, გენერალ-პოლკოვნიკ კონსტანტინე ლესელიძის (1903-1944) პატივსაცემად, რომელიც კავკასიის მისადგომებს იცავდა. 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს გეჩრიფშ (Геачрыпш/Гечерипш).

სალმე – სოფელი ლესელიძის თემში, მდ. ფსოუს მარცხენა ნაპირზე. დაარსა 1884 წელს ესტონეთიდან გადმოსახლებულმა ათმა ოჯახმა. მანამდე აქ იყო გაუვალი ტყე. 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ფსოუ (Пхсой).

სულევო – სოფელი ლესელიძის თემში, მდ. ფსოუს მარცხენა ნაპირზე. ესტონელების დამკვიდრების შემდეგ, 1884 წელს, სულევო ენოდა. 1948 წელს ფსოუსპირი დაერქვა, მოგვიანებით დაუბრუნდა სახელი სულევო. 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ფსოუხუა (Пхсоуххә).

### ლიძავის თემი

ლიძავა – სოფელი ლიძავის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს ბიჭვინთის კონცხზე. XX საუკუნის პირველ ნახევარში სოფელს ერქეა აჯრა, რაც აფხაზურად „მუხნარს“ ნიშნავს, ხოლო თემს – ლიძავა. 1925 წელს ლიძავის თემი ერთი სოფლით შედიოდა გუდაუთის მაზრაში. 1930 წელს ლიძავას ს/საბჭო 4 სოფლით გუდაუთის მაზრაში შედიოდა. 1938 წელს ლიძავის ს/საბჭო გუდაუთის რაიონიდან გაგრის რაიონს გადაეცა. 1952 წელს ლიძავას ლიძანი, ხოლო 1955 წელს – ლიძავა ენოდა. ლიძავაში აღმოჩნდა ძვ. წ. XV-XIV სს. ბრინჯაოს ცულების განძი (ცნობილია ბიჭვინთის განძის სახელით), რომელიც შეიცავს ორი სახელის კოლხურ ცულებს, აგრეთვე ადრეული ტიპის ბრინჯაოს ცულს, რომელიც კოლხური ცულის პროტოტიპადა მიჩნეული. 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ლიძა (Лзая).

აციჯქვა – სოფელი ლიძავის თემში, შავიზღვისპირა ვაკე-დაბლობზე. 1949 წელს ლიძავის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აციჯქუა (Ацижкъа).

რაფინა – სოფელი ლიძავის თემში, შავიზღვისპირა ვაკე-დაბლობზე, მდ. აძიდუს ნაპირას. ეს არის ისტორიული სოფელი, რომელიც რაბინა-ს სახელით ბიჭვინთის შემოგარენში იხსენიება „ბი-

ჭვინტის იადგარში“ (XVI ს.) ოდიშის ერისთავის მამია III დადიანის (1512-1533) შენირულობის სიგელში ბიჭვინტისადმი. სახელწოდების მიხედვით აფხაზური დასახლება ჩანს, თუმცა ეტიმოლოგია უცნობია. 1949 წელს სოფელი რაფინა ლძაანის ს/საბჭოს ცენტრი იყო. მისი ამჟამინდელი სახელია რაფინა (Рапица). ?

### მეპადირის თემი

**მეპადირი –** სოფელი მეპადირის თემში, თემის ცენტრი (სწორი ფორმა მაპადირი). მდებარეობს აფხაზეთის მთისნინეთში, მდ. მეპადირის ზემოთში. XIX საუკუნიდან ფიქსირდება წყაროებში. 1935 წელს გაგრის რაიონის პილენკოვოს ს/საბჭოდან სოფლების ზემო მაპადირის, ქვემო მაპადირის, ოტლუების (თურქ. საბალახო, 1948 წლიდან სოფ. კლდიანი), ვოსემსოტკოვეს, ევდოკიმოვკას, როგორინოს გამოყოფით შეიქმნა მაპადირის ს/საბჭო ცენტრით ქვემო მაპადირში. 1948 წელს მაპადირს ქართული სახელი ნაკადული ეწოდა. 1967 წელს ენოდა მეპადირი. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს მაპადირ (Махадыр).

**ვაშლოვანი –** სოფელი მეპადირის თემში, აფხაზეთის მთისნინეთში, მდ. მეპადირის ხეობაში. XIX საუკუნის დასაწყისში როგორინო ერქვა. 1948 წელს ქართული სახელი ვაშლოვანი ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს მფაადრიფსთა (Мпхадрыпшта).

**ზეგანი –** სოფელი მეპადირის თემში, აფხაზეთის მთისნინეთში, მდ. უეოფსის (ხამუფსის ერთ-ერთი სათავე) მარჯვენა მხარეს. XX საუკუნის დასაწყისში აქ შეიქმნა რუს კოლონისტთა სოფელი ევდოკიმოვკა. 1948 წელს ქართული სახელი ზეგანი ეწოდა. „ზეგანი“ ქართულად ვრცელ და ამაღლებულ ადგილს ნიშნავს. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ფშაშხა (Пшашхва).

**მუხნარი –** სოფელი მეპადირის თემში, აფხაზეთის მთისნინეთში, მდ. უეოფსის მარჯვენა ნაპირზე. სომხების დასახლების შემდეგ, XIX საუკუნის ბოლოდან, ვოსემსოტკოვე ერქვა. 1948 წ. ქართული სახელი მუხნარი ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს კაცირხა (Кацирха).

### მიქელრიფშის თემი

**მიქელრიფში –** სოფელი მიქელრიფშის თემში, მდ. ფსოუს მარცხენა ნაპირას. ტობონიმი „მიქელის (მიქელ – პირსახელი, რიფშ – სიმაღლე, სათავე, წვერი) გორას“ ნიშნავს. საფიქრებელია, რომ აქ გორაზე მიქელ მთავარანგელოზის ეკლესია იდგა. 1930 წელს გაგრის მაზრაში არსებობდა მიქელრიფშის ს/საბჭო. მისი ამჟამინდელი სახელია მერიალრიფში (Мкаалрыпшы).

**სალხინი –** სოფელი მიქელრიფშის თემში, თემის ცენტრი მდ.

ფსოუს ხეობაში. XX საუკუნეში ერქვა ყაზარმა. 1948 წელს ქართული სახელი სალხინო ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ლაკირხა (Лакириха).

დემერჩენცი – სოფელი მიქელიოფშის თემში, მდ. ფსოუს მარცხენა მხარეს. XIX საუკუნეში ერქვა ხუშარიფშ. 1864 წელს აქედან ჯიქების ოსმალეთში გადასახლების შემდეგ, XX ს. დასახუისში, სომხების სოფელი დემერჩენც შეიქმნა. 1930 წ. მიქელიოფშის თემში შედიოდა სოფელი დემერჩე-კიუხი-ს სახელით. 1948 წ. ქართული სახელი ფსოუსხევი ეწოდა. 1955 წ. დაუბრუნდა სახელი დემერჩენც. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ხიშვჭა (Хишвхча).

ჩანჩქერი – სოფელი მიქელიოფშის თემში, მდ. ფსოუს მარცხენა ნაპირას. ადრე, ამ ადგილას იყო სოფელი ფხისთა. XIX ს. ბოლოს აქ შეიქმნა სოფელი ტროიცეკოე. 1930 წ. ტროიცეკოე მიქელიოფშის თემში შედიოდა. 1948 წელს მას ქართული სახელი ჩანჩქერი ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ძენჩახუ (Бенчахе).

ცოდნისკარი – სოფელი მიქელიოფშის თემში, მდ. ფხისთის (მდ. ფსოუს მარცხენა შენაკადი) ნაპირას. XIX ს. ბოლოს აქ შეიქმნა სოფელი შურინოვკა. ვ. კვარჭიას ცნობით, ადრე, ამ ადგილას იყო სოფელი ფხისთა. 1930 წელს შურინოვო მიქელიოფშის თემში შედიოდა. 1948 წელს შურინოვკა-ს ქართული სახელი ცოდნისკარი ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ფხისთა (Пххыиста).

ნაბლიანი – სოფელი მიქელიოფშის თემში, მდ. ფხისთის ზემოთში. ვ. კვარჭიას ცნობით, ესაა ძველი ბალრიფში. სახელწოდება მომდინარეობს აბაზური თემის სახელიდან ბალ (შდრ. აფხაზური გვარ-სახელი ბალბა) და „ბალების გორას“ ნიშანაზე. XIX საუკუნის ბოლოს აქ შეიქმნა სომხური დასახლება გოშენდა-დერეკეი (დერეკეი), რომელსაც 1948 წელს ქართული სახელი წაბლიანი ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ბაგრიფშ (Багрыпшь).

### ხაშუფსის თემი

**ხაშუფსე** – სოფელი ხაშუფსის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. ხაშუფსის ხეობაში. 1935 წელს გაგრის რაიონის პილენკოვოს ს/საბჭოდან სოფლების ხოშუფსე, კოვალევსკოე შუა და ცერკოვნი კოვალევსკოე გამოყოფით შეიქმნა ხოშუფსეს ს/საბჭო ცენტრით სოფ. ხოშუფსეში. მისი ამჟამინდელი სახელია ჰაშვესი (Хашвесь).

ვაკე – სოფელი ხაშუფსის თემში. მდებარეობს აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. ხაშუფსის მარცხენა მხარეს. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX ს. მეორე ნახევარში ამ ადგილას იყო სოფელი არასაძის (აფხ. „თხილის

წყაროს“ ნიშნავს). XIX ს. მეორე ნახევარში აქ შეიქმნა სოფელი კოვალევსკოე. 1948 წელს მას ქართული სახელი ვაკე ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს არასაძხა (Apacazxa).

იმერხევი – სოფელი ხაშუფსას თემში, აფხაზეთის მთისნინეთში, მდ. ხაშუფსის მარცხენა მხარეს. XX საუკუნის პირველ მესამედში აქ იყო რუსული სოფლები სრედნე კოვალევსკოე №1 და სრედნე კოვალევსკოე №2. 40-იან წლებში ქართული სახელი იმერხევი ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ახურაშქვა (Axyrapshka).

### ხეივნის თემი

**ხეივანი** – სოფელი ხეივნის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს შავიზღვისპირა დაბლობზე. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში ერქვა ამზარა, რაც აფხაზურად „ფიჭვნარს“ ნიშნავს. XIX საუკუნის მეორე ნახევარში ერმოლოვკა, ხოლო 1948 წელს ქართული სახელი ხეივანი ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ამზარა (Amzara) დაარქვეს.

კულტურანი – სოფელი ხეივნის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდინარეების ფსოუსა და ლაფსთის შუამდინარეთში. XIX საუკუნეში აქ იყო აფხაზური სოფელი ასაბულევი. სახელწოდების ფუქრა ქართველური (მეგრული) გვარსახელი ბულია, რომელსაც ანარმოებს დანიშნულების სახელთა მანარმოებელი სა- პრეფიქსი. მისი თავდაპირველი ფორმა უნდა ყოფილიყო საბულიო, რაც ბულიების (ქართული გვარი) სამკვიდროს ნიშნავს. მას ანარმოებს აფხაზური ა- პრეფიქსი და აფხაზურ ყაიდაზე გაფორმდა როგორც ასაბულევი. 1935 წელს რუსული იდეოლოგიზმული სახელი კულტურული (Культурный участок) დაერქვა, ხოლო 1948 წელს – კულტურანი, რაც რუსული სახელის კალკინურებული თარგმანია (შემოკლებული ფორმაა კულტურანი, გაშლილად – კულტურული უბანი). 1952 წელს გაგრის რაიონის ლესელიძის ს/საბჭოს გამოეყო სოფ. კულტურანი და ამავე რაიონის განთიადის ს/საბჭოს მიეკუთვნა. მოგვიანებით, ის ხეივნის ს/საბჭოს შეუერთდეს. ერთხანს ერქვა ზარია ვოსტოკა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ასაბულევი (Asabuguevi) დაარქვეს.

შაფრანოვი – სოფელი ხეივნის თემში, მდინარეებს ლაფსთასა და მეპადირს შორის. XIX საუკუნის მიწურულს შეიქმნა რუს კოლონისტთა სოფელი შაფრანოვი. 1930 წელს შედიოდა პილენკოვოს თემში. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ხსირხუ//ხსირხუითვარი (Хсырхе//Хсырхәитәара) დაარქვეს.

ნალჯოგი – სოფელი ხეივნის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდ. ლაფსთის ნაპირას. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში აქ იყო სოფელი ლაფსთაარხა. XIX საუკუნის ბოლოს აქ შეიქმნა

სოფელი ბარანოვო. 1930 წელს შედიოდა პილენკოვოს თემში. 1948 წელს ქართული სახელი ნაღუოტი ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ლაფსთარხა (Лапстарха) დაარქვეს.

### ხოლოდნაია-რეჩკას თემი

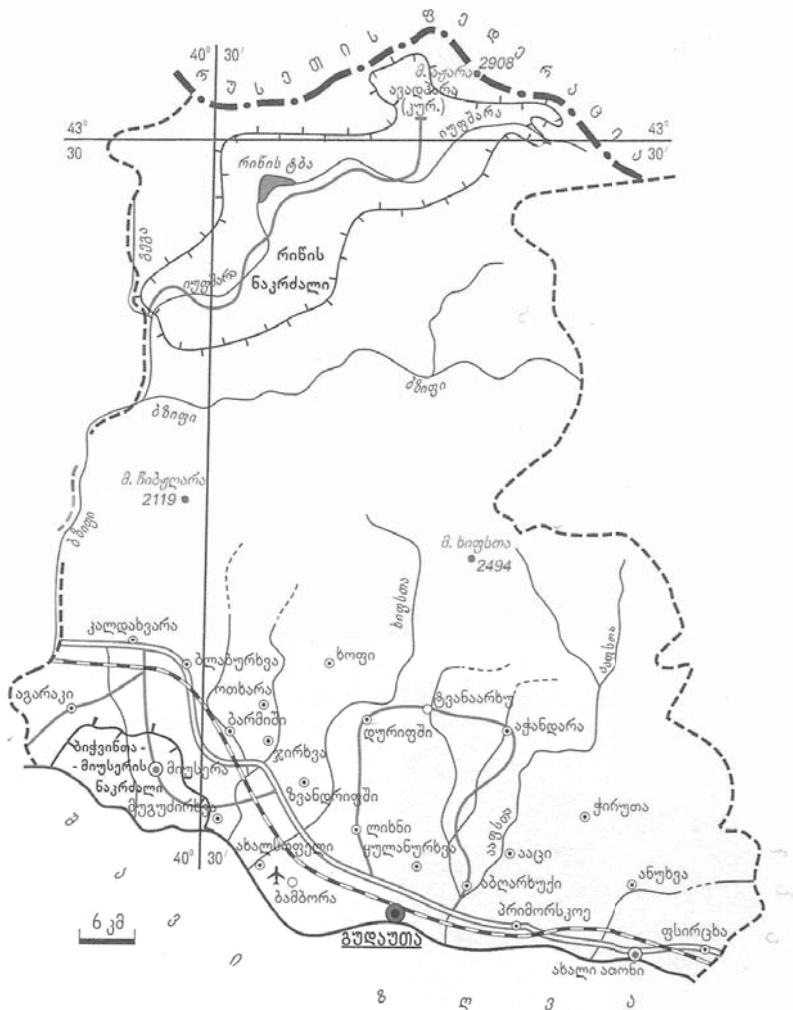
**ხოლოდნაია-რეჩკა** – სოფელი ხოლოდნაია რეჩკას თემში, შავი ზღვის ნაპირას. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან დასტურდება წყაროებში ბალრიფსთას (ბალრიფში) სახელწოდებით. სოფელზე გაედინება მდ. ბალრიფსთა (ხოლოდნაია რეჩკა). XX საუკუნის დასაწყისში, 1917-1918 წწ. მდ. ბალრიფსთის, იგივე ხოლოდნაია რეჩკას, სანაპიროზე შეიქმნა სოფ. ხოლოდნაია რეჩკა. 1923 წელს ცივი-წყაროს (იგივე ხოლოდნაია-რეჩკას) თემი 2 სოფლით გაგრის მაზრაში შედიოდა. XX საუკუნის 40-იან წლებში ოფიციალურად შეერქვა ქართული სახელი ცივწყარო. 1955 წელს დაუბრუნდა რუსული სახელი ხოლოდნაია რეჩკა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ბალრიფსთა (Бафрыпста) დაარქვეს.

**ორეხოვო** – სოფელი, ხოლოდნაია რეჩკას თემის ცენტრი. მდებარეობს გაგრის ქედის სამხრეთ კალთაზე. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში არასახუ (აფხ. არასახუ) ერქვა, რაც „კაკლიან ბორცვს“ ნიშნავს. 1930 წელს ორეხოვება-ს სახელწოდებით შედიოდა ხოლოდნაია-რეჩკას თემში. სახელწოდება რუსულია და კაკლიანს ნიშნავს. XX საუკუნის 40-იან წლებში კაკლიანი ეწოდა. 1955 წელს დაუბრუნდა სახელი ორეხოვო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა არასახუ (Apacaxay) დაარქვეს.

**გრებეშოკი** – სოფელი ხოლოდნაია-რეჩკას თემში, გაგრის ქედის სამხრეთ კალთაზე. ვ. კვარჭიას ცნობით, XX საუკუნის დასაწყისში აქ იყო დოლბიშვის აგარაკი სახელწოდებით „გრებეშოკ“. მოგვიანებით, ეს სახელი სოფელსაც ეწოდა. 1930 წელს შედიოდა ხოლოდნაია-რეჩკას თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია გრებეშოკ (Гребешок).

**ჩიგრიფში** – სოფელი ხოლოდნაია-რეჩკას თემში, გაგრის ქედის სამხრეთ კალთაზე. სახელწოდება (ჩიგრიფშ) აფხაზურია და „ჩირიგბის“ (ჩირიგბა – აფხაზური გვარსახელი) გორას“ ნიშნავს. მისი ამჟამინდელი სახელია ჩიგრიფშ (Чигрипш).

## გუდაუთის რაიონი



## გუდაუთის რაიონი

XIX საუკუნის მიწურულსა და XX საუკუნის დასაწყისში სოხუმის ოკრუგის შემადგენლობაში შედიოდა გუდაუთის უბანი. 1918 წლიდან გუდაუთის უბანს გუდაუთის მაზრა ეწოდა, რომელიც სოხუმის ოლქის, ხოლო შემდეგ, საქართველოს დემოკრატიული რესპუბლიკის შემადგენლობაში შექმნილი აფხაზეთის ავტონომიის ადმინისტრაციული ერთეულია. საბჭოთა ხელისუფლების დამყარების შემდეგ, 1921 წლიდან, გუდაუთის მაზრა საქართველოს დემოკრატიული რესპუბლიკის ფარგლებში შექმნილი აფხაზეთის ავტონომიის შემადგენლობაშია. 1923 წელს გუდაუთის მაზრაში შედიოდა 17 თემი 109 სოფლით, ხოლო 1925 წელს მაზრაში 21 თემი შედიოდა. 1930 წლის ოქტომბერში გუდაუთის მაზრას გუდაუთის რაიონი ეწოდა. 1963 წელს გუდაუთის რაიონს შეუერთდა გაგრის რაიონი. 1964 წლის დეკემბერში გუდაუთის რაიონიდან გამოყვეს გაგრის რაიონი.

გუდაუთის რაიონში შედის 1 საქალაქო (გუდაუთა), 1 სადაბო (ახალი ათონი) და 20 სასოფლო საბჭო: ააცი, აბლარხუქი, აგარაკი, ანუხვა, აჭანდარა, ახალსოფელი (ორჯონიძეები), ბარმიში, ბლაბურხვა, დურიფში, ზვანდრიფში, კალდახვარა, ლიხნი, მნარა, მგუძირხვა, ოთხარა, პრიმორსკოე, ფსირცხა, ყულანურხვა, ხოფი, ჯირხვა; 1 ქალაქი, 1 დაბა და 110 სოფელი. მოსახლეობა 57 534 (1989 წ.).

### ქალაქი გუდაუთა

**გუდაუთა** – კლიმატური კურორტი, გუდაუთის რაიონის ადმინისტრაციული ცენტრი. მდებარეობს შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდ. გუდოუს შესართავთან. XIX საუკუნის შუა ხანებში აღმოცენდა მდ. გუდოუს შესართავთან: 1842 წლიდან დასტურდება ამავე სახელწოდების მდინარის ნაპირზე. ის თანდათან გამოეყო ლიხნის. ყოველ შემთხვევაში, ხატოვის 1826 წლის რუკაზე და პ. ზუბოვთან აღნიშნული არ არის. თავდაპირველად მას და მდინარე გუდოუს გუდავა ეწოდებოდა. გუდოუ მდ. გუდავას აფხაზური ფორმა. ხელ-საყრელი გეოგრაფიული მდებარეობის გამო სწრაფად გაიზარდა და დაწინაურდა. სახელწოდება, როგორც ჩანს, მდინარის სახელისაგან მომდინარეობს, რომლის სანაპიროზეც იგი გაშენდა - თა ადგილის სუფიქსის დართვით. XIX საუკუნის შუა ხანებში პატარა სავაჭრო დაბა იყო ასი მცხოვრებით. 1874 წელს აქ დაფუძნდა სადაბო მმართველობა. მისი მნიშვნელობა გაიზარდა XIX საუკუნის 90-იანი წლებიდან, როდესაც გუდაუთაზე გავლით გაიყვანეს გზატკეცილი, რომელმაც სოხუმი ნოვოროსიისკოთან დააკავშირა. XX საუკუნის და-საწყისში დაწინაურდა და ვაჭრობისა და ხელოსნობის მნიშვნელო-

ვან ცენტრად გადაიქცა. 1917 წლამდე ქუთაისის გუბერნიის სოხუმის ოკრუგში შედიოდა. 1918 წლიდან გუდაუთის მაზრის, ხოლო 1930 წლიდან გუდაუთის რაიონის ცენტრია. 1926 წელს ქალაქის სტატუსი მიენიჭა. მისი ამჟამინდელი სახელია გუდოუთა (Гедоута).

### დაბა ახალი ათონი

**ახალი ათონი** – კლიმატური კურორტი, ქალაქი (1987 წლიდან) აფხაზეთში, შავი ზღვის ნაპირას, მდ. ფსირცხას, ძველი „ანაკოფიის მდინარის“, შესართავში. სახელი წარმოდგება ახალი ათონის მონასტრის სახელწოდებიდან. VI საუკუნის ბიზანტიურ ავტორთა ცნობით, ამ ადგილს ციხე-ქალაქი ტრაქეა მდებარეობდა. მისი სახელწოდება ძველი ქართული „უღალის“ (გაუვალი, ძნელად სავალი ადგილი) ბერძნულ თარგმანს წარმოადგენს. შეუსაუკუნეებში მას ანაკოფია ეწოდებოდა. ეს სახელწოდება საისტორიო წყაროებში პირველად „ქართლის ცხოვრებაში“ VIII საუკუნის 30-იანი წლების ამბებთან დაკავშირებით იხსენიება. იმავე ამბებთან დაკავშირებით იხსენიება ქართული აგიოგრაფიული ლიტერატურის ძეგლში „დავით და კონსტანტინეს წამება“ (IX ს.). შეუსაუკუნეების ანაკოფიის ციხე-ქალაქის ნანგრევები დღემდეა შემორჩენილი. XIX საუკუნის დასაწყისიდან მას ფსირცხა ეწოდება, თუმცა ზოგიერთ რუკაზე კვლავ არის აღნიშნული ანაკოფია. 1875 წელს რუსეთის ხელისუფლებამ აქ ათონის მთის (საბერძნეთი) წმ. პანტელეემიონის რუსული მონასტრის ფილიალი დააარსა და მონასტერს „ნოვი აფონი“ ეწოდა. 1948 წ. ფსირცხას ახალი ათონი დაერქვა, რაც „ნოვი აფონის“ ქართული თარგმანია. 1967 წლიდან მას ნოვი აფონი ჰქვია. 1923 წ. ახალი ათონის თემი შედიოდა გუდაუთის მაზრაში. 1952 წლის დეკემბერში შეიქმნა ახალი ათონის რაიონი, რომელიც 1953 წელს ისევ გუდაუთის რაიონს შეუერთდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აფონ ჭიკვა (Афон Чицв). ახალ ათონში აღმოჩენილია ნეოლითის, ბრინჯაოს, ანტიკური ხანის არქეოლოგიური მასალები. შემონახულია ანაკოფიის გამაგრებათა მთელი სისტემა – ციტადელი კოშკებით ივერიის მთაზე, ციტადელის შეუაში ბაზოლიკა (VIII–IX სს.), აქვეა სიმონ კანანელის ეკლესია (IX–X სს.), აგრეთვე სიმონ კანანელის სამონასტრო კომპლექსი, რომლის მთავარი ტაძარია წმ. პანტელეემიონის ეკლესია. ახალი ათონის ტერიტორიაზე, ივერიის მთის ჩრდილოეთ კალთაზე არის კარსტული მღვიმე.

### ააცის თემი

**ააცი** – სოფელი ააცის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ააფსთის (ბაკლანოვკის) მარცხენა ნაპირზე. ესაა ისტორიული სოფელი აღაცო. აღაცო აღნიშნულია XVII საუკუნის II ნახევრის „ჯიპან-ნუმას“ თურქულ რუკაზე სახელწოდებით „აღჩა“. 1737 წლის დასავლეთ სა-

ქართველოს რუკაზე გვხვდება მდინარე სახელწოდებით „ალაცო“, რომელსაც ვახუშტი ბატონიშვილი „ალაცოს წყლის“ სახელით მოიხსენიებს. მდინარის სახელწოდება მომდინარეობს სოფლის სახელისაგან. როდესაც აქ აფხაზები დამკვიდრდნენ, მას ააცი უწოდეს. ეს სახელწოდება XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან არის დამოწმებული. იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჟაჯირთა სიაში. XIX საუკუნის 30-იან წლებში ააცის ქვემო ნაწილში დამტკიდრდა რუსული გარნიზონი. მაშინ ემოდა ამ ტერიტორიასაც და მდინარესაც ბაკლანკა, როგორც ჩანს, რუსი ოფიცრის, შემდეგში გენერლის ბაკლანოვის პატივსაცემად. ბაკლანკას იხსენიებს ფ. დოუბუა დე მონპერე. 1878 წელს ბაკლანკა/ბაკლანოვკა დამოუკიდებელი რუსული სოფელი გახდა, რომელიც XX ს. 50-იან წლებში ააცს შეერწყა და სოფლის სახელი ბაკლანოვკა გახდა, ხოლო თემის – ააცი. 1923 წელს ააცის თემი 5 სოფლით გუდაუთის მაზრაში შედიოდა. 1925 წელს ააცის და ბაკლანოვკის ს/საბჭოები ცალ-ცალკე შედიოდა გუდაუთის მაზრაში. 1951 წელს ბაკლანოვკის ს/საბჭო გაუქმდა, ხოლო სოფ. ბაკლანოვკა ააცის ს/საბჭოს შეუერთდა. 1952 წელს სოფ. ბაკლანოვკას დაუბრუნდა სახელი ააცი. მისი ამჟამინდელი სახელია ააცი (ააცი).

ალრა – სოფელი ააცის თემში, მდ. ააფსთის (ბაკლანოვკის) მარცხენა ნაპირზე. XX საუკუნის დასაწყისიდან (1914 წ.) ფიქსირდება სოხუმის ოკრუგის გუდაუთის უბანში. სახელწოდება აფხაზურია და „თხმელნარს“ ნიშნავს (ალ – აფხ. „თხმელა“, -რა – მრ. რიცხვის სუფიქსი). მისი ამჟამინდელი სახელია ალრა (ალრა).

ალძიხი – სოფელი ააცის თემში, მდ. მნარის (მდ. ააფსთის მარცხენა შენაკადი) მარცხენა ნაპირზე. სახელწოდება (ალძხ) აფხაზურია და „თხმელის წყარო“-ს ნიშნავს. მისი ამჟამინდელი სახელია ალძიხ (ალვახ).

ბინთხა – სოფელი ააცის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, მდ. ააფსთის მარცხენა ნაპირას. 1930 წელს შედიოდა ააცის ს/საბჭოში, მანამდე არ იხსენიება. მისი ამჟამინდელი სახელია ბინთხა (ბინთხა).

კუტიძრა – სოფელი ააცის თემში, მდ. ააფსთის მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია (აკუტი – ქათამი, აძრა – დაკარგვა), ე. ი. „ადგილი სადაც ქათმები იკარგებოდნენ“. XX საუკუნის დასაწყისიდან (1914 წ.) ფიქსირდება (კუტვა) სოხუმის ოკრუგის გუდაუთის უბანში. 1930 წელს კუტაძრას სახელწოდებით ააცის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია კუტიძრა (კეთვა).

### აბლარხუქის თემი

**აბლარხუქი** – სოფელი აბლარხუქის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ააფსთის (ბაკლანოვკის) მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება (აბლარხუქვ) აფხაზურია და „მგლის ბორცვის“ ნიშნავს. მისი ადრინდელი სახელია ლადარიარჲაბლა, რაც აფხაზურად „ლადარიების

უბანს“ ნიშნავს. 1923 წელს აბლარხუქის თემი 11 სოფლით გუდაუთის მაზრაში შედიოდა. 1948 წელს სოფ. ლადარიაა-რჰაბლას აბლარხუქი ეწოდა. სოფელში შემორჩენილია შუა საუკუნეების ციხე. მისი ამჟა-მინდელი სახელია აბგარხუქ (Абгархык//Абгархык).

აბახვამცა – სოფელი აბლარხუქის თემში, მდ. ააფსთის (ბაკლანო-ვკის) მარცხენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და ნიშნავს „მთის ცეცხლი“, ან „ცეცხლი მთაზე“. 1966 წელს აბლარხუქის ს/საბჭოში შედიოდა. სოფელში შემორჩენილია ადრინდელი ფეოდალური ხანის ციხესიმაგრე. მისი ამჟამინდელი სახელია აბახვამცა (Абаххамцца).

ბაზიქითა – სოფელი აბლარხუქის თემში, მდინარეების ააფს-თისა და ჭბაართის ბორცვიან ვაკე შუამდინარეთში. სახელწოდება აფხაზურია და ბაზბას გვარის სოფელს ნიშნავს. 1966 წელს აბლარ-ხუქის ს/საბჭოში შედიოდა.

ბალიქითა – სოფელი აბლარხუქის თემში, მდინარეების ააფს-თისა და ჭბაართის შუამდინარეთში, ჭბაართის მარცხენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და ბალბას გვარის სოფელს ნიშნავს. ფი-ქსირდება XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან. 1966 წელს აბლარხუქის ს/საბჭოში შედიოდა.

თასრაყვა – სოფელი აბლარხუქის თემში, მდ. დოხვართის (ააფს-თის მარჯვენა შენაკადი) მარჯვენა ნაპირზე. წყაროებში ფიქსირდება XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან (ა. ნორდმანი), აგრეთვე აფხაზ მუჰაჯირთა 1867 წლის სიაში. საბჭოთა ხელისუფლების წლებში სო-ფლის ერთი ნახევარი აბლარხუქის, მეორე ნახევარი – ყულანურხ-ვის თემში შევიდა. ასე რომ, ერთი ნაწილი 1949 წელს შედიოდა ყუ-ლანურხვის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია თასრაყვა (Tascrakæa).

ცოუხვა – სოფელი აბლარხუქის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, მდინარეების დოხვართისა და ჭბაართის შუამდინა-რეთში. 1966 წელს აბლარხუქის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინ-დელი სახელია ცოუხვა (Цоуххæа).

### აგარაკის თემი

**აგარაკი** – სოფელი აგარაკის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუ-ნის მეორე ნახევარში აფხაზთა მუჰაჯირობამდე, ამ ტერიტორიაზე იყო რომ სოფელი აჯაფუნი და რიაფში. XIX საუკუნის მიწურულს აქ სომხები დასახლდნენ და სოფელს კავაქლუქი უწოდეს, რაც თურ-ქულად „ალვის ჭალას“ ნიშნავს. 1925 წელს კავაქლუქის ს/საბჭო გუდაუთის მაზრაში შედიოდა. 1948 წელს სოფ. კავაქლუქს ქართული სახელი აგარაკი (ქართ. დასასვენებელი ადგილი) ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ამჟვიქუხუა (Amjewiakæa) დაარქვეს.

რიაფში – სოფელი აგარაკის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდ. რიაფშის ნაპირას. 1949 წელს შედიოდა აგარაკის ს/საბჭოში. მისი ამჟამინდელი სახელია რიაფშ (Риатыш).

ნანიგვართა – სოფელი აგარაკის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისნინეთში. სახელწოდება აფხაზურია. სავარაუდოდ, ცანი საკუთარი სახელია, აგუართა – ფარა, ე. ი. „ცანის ფარა“. 1949 წელს შედიოდა ზემო ანუხვის ს/საბჭოში, მანამდე არ იხსენიება. მისი ამჟამინდელი სახელია ცანიგვართა (Цанигвартა).

### ანუხვის თემი

**ანუხვა** – სოფელი ანუხვის თემში, თემის ცენტრი. არქიმანდრიტ ლეონიდის (კაველინი) ცნობით, XIX საუკუნის მიწურულს მას ქართული სახელი ანუხარეთი ეწოდებოდა. სოფელში არის მღვიმე, რომელიც შეუსაუკუნებელი სამლოცველოს წარმოადგენდა. მღვიმეში შემორჩენილია V–VIII სს. ქართული ასომთავრული წარწერები. სოფელში არის ეკლესის ნანგრევები, სადაც აღმოჩნდა XI ს. ქართული წარწერები. აფხაზებმა სოფელს ანუხვა უწოდეს. 1923 წელს გუდაუთის მაზრაში არსებობდა ანუხვის თემი, სადაც 15 სოფელი შედიოდა. 1925 წელს სომხური ანუხვის და აფხაზური ანუხვის ს/საბჭოები ცალ-ცალკე შედიოდა გუდაუთის მაზრაში. 1926 წ. სომხური ანუხვის და აფხაზური ანუხვის ს/საბჭოები გააერთიანეს ანუხვის ს/საბჭოდ. 1930 წელს გუდაუთის მაზრაში შედიოდა ანუხვა-აფხაზების და ანუხვა-სომხების, ხოლო 1949 წელს ზემო ანუხვის და მეორე ანუხვის თემები. მისი ამჟამინდელი სახელია ანჭვა (Анхва), რაც აფხაზურად „დედამთილს“ (?)! ნიშნავს.

აბაახუდა – სოფელი ანუხვის თემში, შავი ზღვის ნაპირზე. 1949 წ. შედიოდა ზემო ანუხვის ს/საბჭოში, მანამდე არ იხსენიება. მისი ამჟამინდელი სახელია აბაახუდა (Абаахада//Кечукэ Стампუ). მას ასევე ქურუ სტამბულსაც (თურქ. „პატარა სტამბული“) ეძახიან.

აკალამრა-სოფელი ანუხვის თემში, შავი ზღვის ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია: აკალამ – „ბაბუკვე“, აკალამრა – ბაბუკოვანი. XX საუკუნის I ნახევარში ეწოდებოდა კალმუთ, 1948 წელს ბამბუკოვანი ეწოდა. 1967 წელს დაუბრუნდა სახელი აკალამრა. 1930 წელს კალმუთი სომხური ანუხვის (ანუხვა-არმიანსკაიას) ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აკალამრა//გალამუთ (Акалампра/Галамут).

ანუხვა-არმიანსკაია – სოფელი ანუხვის თემში, აფხაზეთის მთისნინეთში. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში აჩირხა ერქვა. XIX–XX სს. მიჯნაზე აქ ოსმალეთიდან გადმოსახლებული სომხები დამკვიდრდნენ. 1930 წელს არსებობდა სომხური ანუხვის (ანუხვა-არმიანსკაიას) ს/საბჭო. 1948 წელს სომხური ანუხვას მეორე ანუხვა ეწოდა,

ხოლო 1955 წელს დაუბრუნდა სახელი ანუხვა-არმიანსკაია. მისი ამჟა-  
მინდელი სახელია აძჰაფშ//ანუხაერმანქვა (აზხაპაშა/ანხა-ერმანქვა).

არმიანსკოე-უშჩელიე – სოფელი ანუხვის თემში, აფხაზეთის ბორ-  
ცვიან ზღვისპირა დაბლობზე. წარმოიქმნა XX საუკუნის 40-იან წლებში.  
1948 წელს გზისხვი ეწოდა, ხოლო 1955 წელს დაუბრუნდა სახელი  
არმიანსკოე-უშჩელიე. მისი ამჟამინდელი სახელია მსირთა (Мсырта).

აუძხა – სოფელი ანუხვის თემში, მდ. ფსირცხის მარცხენა ნა-  
პირზე. 1949 წელს შედიოდა ზემო ანუხვის ს/საბჭოში, მანამდე არ  
იხსენიება. მისი ამჟამინდელი სახელია აუძხა (Аузыха).

აქვაჩა – სოფელი ანუხვის თემში, მდ. ფსირცხის მარცხენა ნა-  
პირზე. 1949 წელს შედიოდა ზემო ანუხვის ს/საბჭოში, მანამდე არ  
იხსენიება. მისი ამჟამინდელი სახელია აქვაჩა (Ақеача).

აქუი – სოფელი ანუხვის თემში, მდ. წკარას ხეობაში. 1966  
წელს შედიოდა ანუხვის ს/საბჭოში, მანამდე არ იხსენიება. მისი ამ-  
ჟამინდელი სახელია აქუი (Ақеи/Ақәөү).

აჩირხა – სოფელი ანუხვის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში,  
მდ. ფსირცხის მარჯვენა მხარეს. სახელწოდება ქართულია, სვა-  
ნურად ჩირხვა „თეთრ ქვას“ ნიშნავს, რომელსაც აფხაზური - ა სუ-  
ფიქსი ერთვის. ამ ადგილებში მართლაც თეთრი ქვებია, საიდანაც  
მომდინარეობს სოფლის სახელწოდებაც. აფხაზური ეტიმოლოგი-  
ით, აჩი – ცხენია, არხა – ველი, შესაბამისად – „ცხენის ველი“. 1949  
წელს შედიოდა მეორე ანუხვის ს/საბჭოში, მანამდე არ იხსენიება.  
მისი ამჟამინდელი სახელია აჩირხა (Ачырхა).

აჯმატვარა – სოფელი ანუხვის თემში, შავი ზღვის ნაპირზე.  
სახელწოდება აფხაზურია და „თხის სადგომს“ ნიშნავს. 1949 წელს  
შედიოდა ზემო ანუხვის ს/საბჭოში, მანამდე არ იხსენიება. მისი ამ-  
ჟამინდელი სახელია აჯმატვარა (Ацьматәара).

ვესიოლლოვეა – სოფელი ანუხვის თემში, ივერიის მთის ჩრდი-  
ლოეთ კალთაზე. 1930 წელს ვესიოლლოეს სახელით შედიოდა აფხა-  
ზური ანუხვის ს/საბჭოში. 40-იან წლებში ქართული სახელი სალ-  
ხინო, ხოლო 1954 წელს ვესიოლლოვეა ეწოდა. მისი ამჟამინდელი  
სახელია ბულვია//ვესიოლლოვეა (Бжъвила/Веселовка).

ლაშფსარდი – სოფელი ანუხვის თემში, აფხაზეთის მთისწი-  
ნეთში. 1949 წელს შედიოდა ზემო ანუხვის ს/საბჭოში, მანამდე არ  
იხსენიება. მისი ამჟამინდელი სახელია ლაშფსარდ (Лашпъсард).

### აჭანდარის თემი

**აჭანდარა** – სოფელი აჭანდარის თემში, თემის ცენტრი. მდება-  
რეობს მდ. ჭბაართასა და მდ. დოხვართას შორის. XIX საუკუნის 30-  
იანი წლებიდან დასტურდება წყაროებში (აჯინდარა). „აჭანდარა“

აფხაზური სახელწოდებაა. „ჭანდარი“ იგივე ჭადარია ქართველურ ენებში, რომელსაც ანარმობს აფხაზური -ა სუფიქს-პრეფიქსის. სახელწოდება მომდინარეობს სოფლის ცენტრში მდგარი ასწლოვანი უზარმაზარი ჭადრებიდან. 1886 წელს აჭანდარის თემი გუდაუთის უბანში იხსენიება. 1923 წელს გუდაუთის მაზრის აჭანდარის თემში 7 სოფელი შედიოდა. სოფელში შემორჩენილია რამდენიმე დოლმენი და ადრეფელალური ხანის ციხის ნანგრევები. მისი ამჟამინდელი სახელია აჭანდარა (Ачандара).

აოსირხვა – სოფელი აჭანდარის თემში, მდ. ბაკლანოვკის ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და ოსიების (ოსია – გააფხაზებული გვარი) ბორცვს ნიშნავს. 1949 წელს შედიოდა აჭანდარის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია აუასირხვა (Ayasirxva).

აულიცა – სოფელი აჭანდარის თემში. 1930 წელს შედიოდა აჭანდარის თემში. სახელწოდების ფუძქა რუსული სიტყვა ულიცა (ქართ. ქუჩა), რომელსაც აფხაზური -ა პრეფიქსი ერთვის. მისი ამჟამინდელი სახელია აულიცა//ბარასხუ (Ayalica/Barasch).

ქვაბრუთა – სოფელი აჭანდარის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, მდ. ქბაართის (ააფსთის სისტემა) ნაპირას. 1949 წელს შედიოდა აჭანდარის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია ქვაბრუთა (Квабрьиата).

ძიბზირი – სოფელი აჭანდარის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, მდ. ძიბზირის (ააფსთის აუზი) ნაპირას. 1949 წელს შედიოდა აჭანდარის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია ძიბზირ (Зыбрзыр).

წვინდირთა – სოფელი აჭანდარის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, მდ. წვინდირთას (ააფსთის მარჯვენა შენაკადი) ნაპირას. 1930 წელს შედიოდა აჭანდარის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია წვინდირთა (Цэйндыирта).

ხაბიუ – სოფელი აჭანდარის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, მდ. ააფსთის მარჯვენა ნაპირას. მისი ამჟამინდელი სახელია ჰაბკი (Хабаки).

ჯგიდირხვა – სოფელი აჭანდარის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, ქბაართისა და დოხვართის (ააფსთის აუზი) შეუძლინარეთში. სახელწოდება აფხაზურია. -ხვა აფხ. ბორცვს აღნიშნავს, თუმცა ტოპონიმის პირველი ნაწილი გამჭირვალე არ არის. 1949 წელს შედიოდა აჭანდარის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია ჯგიდირხვა (Цигидырхва).

### ახალსოფლის თემი

**ახალსოფელი** – სოფელი ახალსოფლის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს შავი ზღვის სანაპიროზე, მდ. ხიფსთის შესართავის ახლოს. XIX საუკუნეში აქ იყო აფხაზური სოფელი აშიცრა.

სახელნოდება აფხაზურ ენაზე „ბზის კორომს“ ნიშნავს. XIX საუკუნეში, აფხაზთა გასახლების შემდეგ, 1944 წელს აქ დასავლეთ საქართველოს მკვიდრი ჩამოასახლეს და სოფელს ახალსოფელი ეწოდა. აქ შეიქმნა ორჯონივიძის სახელობის კოლმეურნეობა, ამიტომ სოფელს ორჯონივიძესაც უწოდებდნენ. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა აშიცრა (აშაშა) დაარქვეს.

### ბარმიშის თემი

**ბარმიში –** სოფელი ბარმიშის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მიუსერის ბორცვიან დაბლობზე, მდ. მჭიშთის მარჯვენა ნაპირას. დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე. 1886 წელს ბარმიშის თემი გუდაუთის უბანში შედიოდა. 1923 წელს არსებობდა ბლაბურხვა-ბარმიშის თემი, რომელშიც ცხრა სოფელი შედიოდა. 1925 წელს არსებობდა ბარმიშის ს/საბჭო. 1926 წლის ივლისში ბლაბურხვისა და ბარმიშის ს/საბჭოები კვლავ გააერთიანეს ბლაბურხვა-ბარმიშის ს/საბჭოდ. 1930 წელს კვლავ ცალკე არსებობდა ბარმიშის ს/საბჭო, რომელშიც შედიოდა სოფლები: აჯხახარა, ბარმიში, მაზიხუა, პაპცა. მისი ამჟამინდელი სახელია ბარმიშ (Бармыш).

აჯხახარა – სოფელი ბარმიშის თემში, მიუსერის დაბლობის ჩრდილოეთ მხარეს, მდ. მჭიშთის მარჯვენა მხარეს. სახელნოდება (აჯხახარა) აფხაზურია და „ბორჯლალა მუხა“-ს ნიშნავს. 1930 წელს შედიოდა ბარმიშის ს/საბჭოში. მისი ამჟამინდელი სახელია აჯხახარა (Аххахара).

მაზიხუა – სოფელი ბარმიშის თემში, ბზიფის ქედის სამხრეთ კალთაზე, მდ. მჭიშთის მარჯვენა მხარეს. სახელნოდება აფხაზურია. მაზი ჩრდილო-დასდავლეთ კავკასიაში გავრცელებული პირ-სახელია, რომელსაც ერთვის -ხვა (კერძი, ნილი) და „მაზის ნილ მინას“ ნიშნავს. 1930 წელს შედიოდა ბარმიშის ს/საბჭოში. მისი ამჟამინდელი სახელია მაზიხუა (Мазихеа).

### ბლაბურხვის თემი

**ბლაბურხვა –** სოფელი ბლაბურხვის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. მიუსერის ზემოთში. XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ჩანს წყაროებში. 1923 წელს არსებობდა ბლაბურხვა-ბარმიშის თემი, რომელშიც ცხრა სოფელი შედიოდა. 1925 წელს არსებობდა ბლაბურხვის ს/საბჭო. 1926 წლის ივლისში ბლაბურხვისა და ბარმიშის ს/საბჭოები კვლავ გააერთიანეს ბლაბურხვა-ბარმიშის ს/საბჭოდ. 1930 წელს კვლავ ცალკე არსებობდა ბლაბურხვის ს/საბჭო. 1952 წლამდე სოფელ ბლაბურხვას აგვაგერა ეწოდებოდა. ბლაბურხვა აფხაზურად ბლაბბების (ბლაბბა – აფხაზური გვარსახელი) ბორცვს ნიშნავს. აქ არის უბანი ქანთრიფშ, რაც ქართული გვარის „ქანთარიების გორას“

ნიშნავს. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ბლაბირხუა (Блабырхэа).

ანპაშთუეუ – სოფელი ბლაბურხვის თემში, მდ. მჭიმთის ხეობაში. 1930 წელს ბლაბურხვის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ანპაშთიქუ (Анхаштыкэ).

შლარა – სოფელი ბლაბურხვის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, მდ. მიუსერის ხეობაში. XX საუკუნის დასაწყისიდან (1914 წ.) დასტურდება სოხუმის ოკრუგის გუდაუთის უბანში. მისი ამჟამინდელი სახელია შლარა (Шлара).

ჩერქეზიხუ – სოფელი ბლაბურხვის თემში, აფხაზეთის გორაკ-ბორცვიანი მთისწინეთის ძირას, მდ. მჭიმთის მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და „ჩერქეზის ბორცვს“ ნიშნავს. მისი ამჟამინდელი სახელია ჩერქეზიხუ (Черкезихэ).

ცუძახა – სოფელი ბლაბურხვის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში. 1930 წელს ბლაბურხვის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ცუძახა (Цэзаха).

### დურიფშის თემი

**დურიფში** – სოფელი დურიფშის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს დურიფშის პლატოზე, მდ. ხიფსთის (ბელაია) მარცხენა ნაპირას. დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე. 1886 წელს დურიფშის თემი გუდაუთის უბანში შედიოდა. 1923 წელს დურიფშის თემში რვა სოფელი შედიოდა. საბჭოთა ხელისუფლების წლებში, ერთხანს, 1952 წლამდე, თარკილაარპაბლა ენდებოდა. ეს სახელწოდება აფხაზურია და „თარკილების გვარის უბანს“ ნიშნავს. სახელწოდება დურიფშიც აფხაზურია (ადუ – დიდი, რიფშ – სიმაღლე, სათავე, წვერი) და „დიდ გორას“ ნიშნავს. სოფელში, მდ. ხიფსთისა და მისი მარჯვენა შენაკადის, მდინარე ევრის ხერთვისში მდებარეობს შუა საუკუნეების დურიფშის ციხე. სოფლის ამჟამინდელი სახელია დვრიფშ (Дэрьпшъ).

აბგარა – სოფელი დურიფშის თემში, მდ. ხიფსთის (ბელაია) მარცხენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და სატურეს (აბგა, აფხ. ტურა) ნიშნავს. 1930 წელს დურიფშის თემში იყო სოფლები ზემო აბგარა და ქვემო აბგარა. მისი ამჟამინდელი სახელია აბგარა (Абгарра).

ათარპაბლა – სოფელი დურიფშის თემში, მდ. გუდოუს სათავესთან. სახელწოდება აფხაზურია და ათარის უბანს ნიშნავს. 1930 წელს ათარპითას (აფხ. ათარის სოფელი) სახელწოდებით დურიფშის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ათთარ რპაბლა (Аттар рхаблла).

არუთა – სოფელი დურიფშის თემში, მდ. დოხვართის მარჯვენა მხარეს. 1930 წელს დურიფშის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია არვითა (Арвиата).

ტვანაარხუ – სოფელი დურიფშის თემში, აფხაზეთის მთისწი-

ნეთში, მდ. ხიფსთის მარცხენა ნაპირზე. 1955 წლამდე ტვანა ეწოდებოდა. სახელწოდება ტვანაარუ აფხაზურია და აფხაზური გვარის „ტვანბების ბორცვს“ ნიშნავს. მისი ამჟამინდელი სახელია ტვანაა რხუ//ტვანიხუა (თეანაა რხები//თეანიხეა).

### ზვანდრიფშის თემი

**ზვანდრიფში –** სოფელი ზვანდრიფშის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. მჭიმთის მარცხენა მხარეს. XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან დასტურდება წყაროებში. ზვანდვების (ზვანბა, ზვანდბა – აფხაზური საგვარეულო) გორას ნიშნავს. 1886 წელს ზვანდრიფშის თემი გუდაუთის უბანში შედიოდა. 1925 წელს უკვე არსებობდა ზვანდრიფშის ს/საბჭო. 1930 წელს ზვანდრიფშის ს/საბჭოში 11 სოფელი შედიოდა. ერთხანს, 1952 წლამდე, არაშახუ ეწოდებოდა. არაშევ აფხაზურია და „თელების ბორცვს“ ნიშნავს. სოფლის ამჟამინდელი სახელწოდებაა უვანდრიფშ (ჯანდრიუშა).

**აკვასქემცა –** სოფელი ზვანდრიფშის თემში, მდ. ხიფსთის ნაპირზე. XX საუკუნის დასაწყისიდან (1914 წ.) ფიქსირდება სოხუმის ოკრუგის გუდაუთის უბანში. მისი ამჟამინდელი სახელია აკვასქემცა (Аквасхемца).

**ალაპაშეუ –** სოფელი ზვანდრიფშის თემში, მდ. ხიფსთის მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია (ალაპაშევ) და „თეთრი ლელვის გორა“-ს ნიშნავს. მისი ამჟამინდელი სახელია ალაპაშეუ (Алахашхеа).

**ბაალარხვა –** სოფელი ზვანდრიფშის თემში, მდ. მჭიმთის მარცხენა ნაპირზე. წყაროებში დასტურდება XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან. სახელწოდება აფხაზურია. -ხვა აფხ. ბორცვს აღნიშნავს, ბაალ – აფხაზური გვარსახელის ბაალოუს ნაწილს ნარმოადგენს, ე. ი. „ბაალოუს ბორცვი“. მისი ამჟამინდელი სახელია ბაალა//ბაალირხუა (Баала/Баалырхеа).

### კალდახვარის თემი

**კალდახვარა –** სოფელი კალდახვარის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ბზიფის მარცხენა ნაპირზე. დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე. XIX საუკუნეში აქ იყო აფხაზური სოფელი აჯაფხუნი (ჯაფხუნი), რომელიც XIX საუკუნის 30-40-იანი წლებიდან დასტურდება წყაროებში. მას ეკავა ამჟამინდელი სოფ. კალდახვარის და ამჟამინდელი სოფ. აგარაკის ნაწილი. 1886 წელს კალდახვარის თემი გუდაუთის უბანში შედიოდა. 1923 წელს არსებობდა კალდახვარ-სომხეთის თემი ერთი სოფლით გაგრის მაზრაში, კალდახვარ-აფხაზეთის თემი ერთი სოფლით და კალდახვარ-კავაქლუქის თემი 8 სოფლით გუდაუთის მაზრაში. 1925 წელს კალდახვარის

ს/საბჭო გუდაუთის მაზრაში შედიოდა. 1952 წელს აჯაფხუნის კალდახვარა ეწოდა. სოფელში ახლაც არის უბანი, რომელსაც აჯაფხუნი ჰქვია. მისი ამჟამინდელი სახელია კალდახვარა (კალდახეარა).

საინტერესოა სოფელში შემორჩენილი მიკროტოპონიმები: ადგილი ამფარაა რთაბგარა (ქართ. ამფარების ფლატე). აფხაზური გვარ-სახელი ამფარ ქართული გვარსახელის მეფორიას აფხაზური ვარიანტია. როგორც ირკვევა, აქ აფხაზურის (აფხუები) დამკვიდრებამდე მეფორიები ცხოვრობდნენ, რომლებიც გააფხაზებულან; აჯხახარა, სოფელი კალდახვარის თემში. სახელწოდება აფხაზურია და „ბორჯვალა მუხა“-ს ნიშნავს; არაშახვ, სოფელი კალდახვარის თემში. სახელწოდება აფხაზურია და „თეთრი კაკლის გორა“-ს ნიშნავს. ხეცრიფშ, ადგილი სოფ. კალდახვარაში. სახელწოდება აფხაზურია და „ხეციების გორას“ ნიშნავს. ხეცია ქართული ფეოდალური საგვარეულოს მხეიძეების მეგრული ფორმაა. ამ უბანში ახლაც ცხოვრობენ გააფხაზებული ხეციები. კალდახვარაში შემორჩენილია შუა საუკუნეების ციხე.

ამფარაარხუ – სოფელი კალდახვარის თემში, მდ. მიუსერის სათავეში. სახელწოდება აფხაზურია და ამფარების (ამფარ – აფხაზური გვარი) გორას ნიშნავს. მისი ძეველი სახელია ამფარაა, რაც ამფარებს ნიშნავს. ამფარაა წყაროებში XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან დასტურდება. 1930 წელს ამფარცხა (ახუნა) სახელით კალდახვარის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ამფარაა რჩუ (AMPIKARAA RXEBA).

ახვაჯა – სოფელი კალდახვარის თემში, მდ. ბზიფის მარცხენა ნაპირზე. ეს არის მეგრული „ოხოჯე“ (სახარე) სახელის გააფხაზურებული ფორმა. 1930 წელს ახვაჯა (ძირჯხარა) კალდახვარის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ახვაჯა (Akhavazha).

აჯახუ – სოფელი კალდახვარის თემში, მდ. ბზიფის მარცხენა ნაპირზე. სახელწოდება (აჯახვ) აფხაზურია და „მუხის გორა“-ს ნიშნავს. 1930 წელს აჯახვა-ს ფორმით კალდახვარის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აჯახუ (Ajkaxa).

## ლიხნის თემი

**ლიხნი** – სოფელი ლიხნის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს შავიზღვისპირა დაბლობზე. მისი ძეველი ქართული სახელია ზუფუ. ასე იხსენიება ის ილორის წმ. გიორგის ხატის წარწერაში (1651 წ.). ვახუშტი ბაგრატიონის ცნობით, „არს ზუფუ მცირე ქალაქისაებრი, სახლი და საყოფალი შარვაშიძისა, რომელი მცყრობლობს აფხაზთა“. გვიან შუა საუკუნეებში და XIX საუკუნეებში აქ იყო აფხაზეთის მთავრის რეზიდენცია. დაბა „ზუფუ“ (ზუფუ) მთავრის ციხე-დარბაზით აღნიშნულია ასევე 1737 წლის რუკაზე, თუმცა იქვე აღნიშნულია „ლიხნის მონასტერი“. „ლიხნი“ დამახინჯებული ლიხნია, ზუფუს

მეორე სახელწოდება. ეს გეოგრაფიული სახელი საისტორიო წყაროებში პირველად ამ რუკაზეა დამონაბეჭული. ს.-ს. ორბელიანის განმარტებით, „ლიხი“ არის ფრიად მაღალი შამბი, მაღალი და მსხვილი ბალახი. „ლიხნი“ მრავლობით რიცხვმია და, შესაბამისად, შამბნარს ნიშნავს. „ზუფუ“ ლიხნის მეგრული სახელწოდებაა და „მბზინვარეს, მზეზე მბრწყინვავს“ ნიშნავს. თვით XIX საუკუნის 30-იანი წლების ჩათვლით, ფ. დიუბუა დე მონპერეს ცნობით, მეგრელები მას ზუფუს უწოდებდნენ. ისტორიკოსი ნიკო დადიანიც (1780-1834) მას ზუფუს უწოდებს, თუმცა ლუხუნსაც იხსენიებს. XVIII საუკუნის მიწურულიდან, როდესაც აქ თურქები დამკვიდრდნენ, მას სოუკ-სუ (თურქ. ცივი წყარო) შეარქევს. მართლაც, აქ მრავალ ადგილას მოჩიხჩებს ცივი წყარო. XIX საუკუნის მეორე ნახევრიდან სოუკ-სუს ნაცვლად უფრო ხშირად ლიხნი იხმარებოდა. 1893 წლის აფხაზეთის რუკაზე ლიხთას სახელწოდებითაა დატანილი. 1886 წელს ლიხნის თემი გუდაუთის უბანში შედიოდა. 1923 წელს გუდაუთის მაზრის ლიხნის თემში 6 სოფელი შედიოდა. სოფლის შუაგულში აღმართულია X-XI სს. ქართული ხუროთმოძღვრების ძეგლი – ღვთისმშობლის მიძინების ტაძარი. ტაძრის მახლობლად არის აფხაზეთის მთავართა ორსართულიანი სასახლის ნანგრევები. სოფლის განაპირას, მდ. ხიფსთის მარცხენა ნაპირზე, აღმართულია გალავნით შემოზღუდული ციხესიმაგრის კომპლექსი აბაანთა (VII-VIII სს.). მის სამხრეთ-აღმოსავლეთ ნაწილში შემორჩენილია სამეკლესიანი ბაზილიკის ნანგრევები. სოფელში აღმოჩენილია ძვ. ნ. XVII-XIV სს. კოლხური ცულების განძი. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ლიხნი (Лыхни).

აღვითი – სოფელი ლიხნის თემში, მდ ხიფსთის მარცხენა ნაპირზე. XX საუკუნის დასაწყისიდან (1914 წ.) ფიქსირდება (ალგიდა) სოხუმის ოკრუგის გუდაუთის უბანში. 1930 წელს ლიხნის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აღვით (Алгыт).

აძლაგარა – სოფელი ლიხნის თემში, მდინარეების აძლაგარისა და გუდოუს შუამდინარეთში. სახელწოდება აფხაზურია და „წისქვილს“ ნიშნავს. XX საუკუნის დასაწყისიდან (1914 წ.) ფიქსირდება სოხუმის ოკრუგის გუდაუთის უბანში. 1930 წელს ლიხნის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აძლაგარა (Азлагара).

აძლაგარხუჯი – სოფელი ლიხნის თემში, მდ. გუდოუს მარცხენა ნაპირზე. 1949 წელს ლიხნის თემში შედიოდა. სახელწოდება აფხაზურია და „წისქვილის ბორცვს“ ნიშნავს (აძლაგარა – წისქვილი, ხუქვ – ბორცვი). 1930 წელს აძლაგარას სახელით ლიხნის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აძლაგარხუჯ (Азлагархуқე).

აჯიმჩილრა – სოფელი ლიხნის თემში, მდ. ხიფსთის მარცხენა ნაპირზე. XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება წყაროებში. XX საუკუნის დასაწყისში (1914 წ.) შედიოდა სოხუმის ოკრუგის გუ-

დაუთის უბანში, ხოლო 1930 წლიდან – ლიხნის თემში. მისი ამჟა-  
მინდელი სახელია აჯიმილრა (Ajimimilra).

გამბორა – სოფელი ლიხნის თემში, შავი ზღვის ნაპირზე.  
სახელწოდების ამოსავალია ქართული სიტყვა ბამბა. აქ იყო სახნა-  
ვი მიწები, საძოვრები, ბამბის პლანტაციები, საიდანაც მომდინარე-  
ობს სახელწოდება. სოფელში, ზღვის მახლობლად, მდ. ფშანდრას  
მარჯვენა ნაპირზე შემორჩენილია ქართული ხურითმოძღვრული  
ძეგლის VIII-IX სს. ეკლესის ნანგრევები. სოფელი ამ სახელწო-  
დებით ფიქსირდება XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან. 1830 წელს  
რუსეთის ჯარის ნაწილებმა დაიკავეს და აქ შექმნეს აფხაზეთის  
სამხედრო-ადმინისტრაციული მმართველობის ცენტრი. 1925 წელს  
არსებობდა ბამბორის ს/საბჭო. 1930 წელს ბომბორა-აგდირაა-ს  
სახელწოდებით ლიხნის თემში შედიოდა. 1949 წელს შექმნილი იყო  
ბამბორის ს/საბჭო, რომელშიც შედიოდა სოფელი ბამბორა. 1954  
წელს ბამბორისა და ლიხნის ს/საბჭოები გააერთიანეს ერთ ლიხნის  
ს/საბჭოდ. მისი ამჟამინდელი სახელია ბამბორა (Bambara).

მზახვა – სოფელი ლიხნის თემში, შავი ზღვისპირა დაბლობზე.  
1949 წელს ლიხნის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია  
მზახვა (Mzaxea).

ხეცვარა – სოფელი ლიხნის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან  
მთისწინეთში. სახელწოდება აფხაზურია და „ხეციების ღელეს“ ნიშ-  
ნავს. აქ ცხოვრობდა ხეციების ქართული გვარი, რომელიც შემდეგ  
გააფხაზდა. 1949 წელს ლიხნის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი  
სახელია ხიაცკუარა (Хиапквара).

ჰაფშირა – სოფელი ლიხნის თემში. სახელწოდება აფხაზურია  
(აჰაფშა – თიხის კლდე) და „თიხის კლდეს“ ნიშნავს. 1949 წელს ლიხნის  
თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ჰაფშირა (Хапшыра).

### მგუძირხვის თემი

მგუძირხვა – სოფელი მგუძირხვის თემში, თემის ცენტრი. მდე-  
ბარეობს აფხაზეთის მთისწინეთში, მიუსერის მაღლობზე, მდ. მჭიშ-  
თის მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია. -ხვა აფხაზურად  
ბორცვს აღნიშნავს, მგუძ კი — გვარსახელის ნაწილს ნარმალდგენს  
და „მგუძბას ბორცვს“, „მგუძბას ნილ მიწას“ ნიშნავს. 1886 წელს მუ-  
გუძირხვის თემი გუდაუთის უბანში იხსენიება. 1923 წელს მუგუძირ-  
ხვის თემი 5 სოფლით გუდაუთის მაზრაში შედიოდა. სოფელში არის  
ადგილი ჩქვან ითე (ჩიქვანის, ჩიქვანის ადგილი, მიწა). ამდენად,  
ტოპონიმს შემოუნახავს უცყვუარი ცნობა, რომ ამ ადგილზე აფხაზთა  
მოსვლამდე ჩიქვანებს უცხოვრიათ. სოფელში არის უბანი ჩაბალურ-  
ხვა. ეს უკანასკნელი 1930 წელს ცალკე სოფლად შედიოდა მგუძირ-  
ხვა.

ხვის თემში. სახელწოდება აფხაზურია და ჩააბალების (ჩაბალ, ჩაბალურება – აფხაზური თავადური გვარსახელი) ბორცვს ნიშნავს. სოფლის ამჟამინდელი სახელია მგუძირხუა (Мгэызырхеа).

ამპარა – სოფელი მგუძირხვის თემში, შავი ზღვის ნაპირას. 1949 წელს შედიოდა მგუძირხვის თემში. სახელწოდება აფხაზურია და „უჩინარს, უხილავს“ ნიშნავს. სოფელში შემორჩენილია VIII-IX სს. ეკლესის ნაშთი. მისი ამჟამინდელი სახელია ამპარა (Ампара).

არაშახუ – სოფელი მგუძირხვის თემში, მდ. მჭიმთის მარჯვენა ნაპირზე. 1949 წელს შედიოდა მგუძირხვის თემში. სახელწოდება (არა-შახუ) აფხაზურია და „თეთრი კაკლის გორა“-ს ნიშნავს. მისი ამჟამინდელი სახელია არაშახუ//ჩააბალირხუა (АраЬаш ахәи//Чаабалырхеа).

აფცხვა – სოფელი მგუძირხვის თემში, მდ. ამბარის მარცხენა ნაპირზე. წყაროებში XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ჩანს. 1930 წელს მგუძირხვის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აფცხუა (Апцхеа).

გუგუნირხვა – სოფელი მგუძირხვის თემში, მდ. მჭიმთის მარჯვენა ნაპირზე. 1949 წელს შედიოდა მგუძირხვის თემში. სახელწოდება აფხაზურია. -ხვა აფხ. ბორცვს აღნიშნავს, გუგუნ — გვარ-სახელის (ქართული გვარი გუგუნავა) ნანილს წარმოადგენს. მისი ამჟამინდელი სახელია გუგუნირხუა (Гэигэвинырхеа).

მიუსერა – სოფელი მგუძირხვის თემში, ბზიფის ქედის მთისწინეთში, მიუსერის მაღლობზე. 1949 წელს მისრას სახელწოდებით მგუძირხვის თემში შედიოდა. სახელწოდება ქართულია, სვანურად „თოვლიანს“ (მიუსერ, მუს – თოვლი, -ერ – წარმომავლობა-ვითარების აღმნიშვნელი სუფიქსი) ნიშნავს. მიუსერა გორაკზე მდებარეობს, სადაც დაბლობზე უფრო ხანგრძლივად იდო თოვლი. აქედან მომდინარეობს სახელწოდებაც. 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ აფხაზებმა მისრა (Мисира) დაარქვეს.

ონდანირხვა – სოფელი მგუძირხვის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში, მიუსერის მაღლობზე. XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან არის დამონმებული (აბრიუცი, ნორდმანი). XX საუკუნის დასაწყისიდან (1914 წ.) ფიქსირდება (Одонорхва) სოხუმის ოკრუგის გუდაუთის უბანში. სახელწოდება აფხაზურია. -ხვა აფხაზურად ბორცვს აღნიშნავს, თუმცა ტოპონიმის პირველი ნაწილი გამჭვირვალე არ არის. 1930 წელს მგუძირხვის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ონდანირხუა//ონდირხუა (Онданырхеа/ОНДЫРХЕА).

პაპჩა – სოფელი მგუძირხვის თემში, აფხაზეთს მთისწინეთში, მდ. მჭიმთის მარჯვენა ნაპირზე. XX საუკუნის დასაწყისიდან (1914 წ.) ფიქსირდება (Папча) სოხუმის ოკრუგის გუდაუთის უბანში. 1930 წელს მგუძირხვის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია პაპჩა(Папча).

## მწარის თემი

**მწარა** – სოფელი მწარის თემში, მდ. მწარის (ააფსთის მარცხენა შენაკადი) ზემოთში. ზემო მწარისა და ქვემო მწარის ძველი სახელწოდება. 1886 წელს მწარის თემი გუდაუთის უბანში შედიოდა. 1925 წელს არსებობდა მწარის ს/საბჭო. მწარის თემში შედის სოფლები ვერხნაია მწარა და ნიუნაია მწარა. ვერხნაია მწარას 1955 წლამდე ზემო მწარა, ხოლო ქვემო მწარას სომხური სახელი სანაპიროულ-ატნაპცაციულ ენოდებოდა. 1948 წელს ამ უკანასკნელს ქვემო მწარა ენოდა. 1955 წელს მას შეეცვალა სახელი და ნიუნაია მწარა ენოდა. სოფლის ამჟამინდელი სახელია მწარა (Мцара).

აძუსთა – სოფელი მწარას თემში, მდ. ააფსთის მარცხენა მხარეს. 1930 წელს მწარის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აძუსთა//ეგვიმთა (Адзуста/Егвимта).

**ჭირუთა** – სოფელი მწარას თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, მდ. მწარის (ააფსთის მარცხენა შენაკადი) ნაპირას. XX საუკუნის 20-იან წლებში ამ ადგილას იყო სომხური სოფლები ართინუსთა-კარჩაკანიანოვკა და პაპასცესკიული-ხაჩატური. მათი გაერთიანების შედეგად 1948 წელს შეიქმნა სოფელი შუამთა. 1967 წელს მას სახელი შეეცვალა და ჭირუთა ენოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ჭირვითა (Чирвата).

**ხაბიუ** – სოფელი მწარას თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, მდ. ააფსთის მარჯვენა ნაპირას. 1930 წელს მწარის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ჰაბვი (Хабви).

## ოთხარის თემი

**ოთხარა** – სოფელი ოთხარის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. მჭიმთის მარცხენა ნაპირზე. სახელწოდების აფხაზური ფორმაა ოთპარა. წყაროში პირველად XIX საუკუნის 30-იან წლებში ფიქსირდება Օქхერა ფორმით (პ. ზუბოვი). 1886 წელს ოთხარის თემი გუდაუთის უბანში იხსენიება. 1923 წელს ოთხარის თემი 7 სოფლით გუდაუთის მაზრაში შედიოდა. ტოპონიმი არ იხსება აფხაზურ ენაზე. მეგრულად სათხილეს (ოთხირე) ნიშნავს. სოფელში არის ადგილი ქანთრიფშ, რაც „ქანთარიების (ქანთარია – ქართული გვარსახელი) გორას“ ნიშნავს. სოფლის მახლობლად არის ბუნებრივი და კლდეში გამოკვეთილი გამოქვაბულები, რომელიც შუა საუკუნეებში მონასტრად გამოიყენებოდა. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ოთპარა (Отхара).

**ბაჩა** – სოფელი ოთხარის თემში, მდ. მჭიმთას მარცხენა ნაპირზე. XX საუკუნის დასაწყისიდან (1914 წ.) ფიქსირდება სოხუმის ოკრუგის გუდაუთის უბანში. მისი ამჟამინდელი სახელია ბაჩა (Бача).

**გარფი** – სოფელი ოთხარის თემში, ბზიფის ქედის კალთაზე. XX

საუკუნის დასაწყისიდან (1914 წ.) ფიქსირდება სოხუმის ოკრუგის გუდუთის უბანში. მისი ამჟამინდელი სახელია გარჯ (Гарх).

გამიჯირხვა – სოფელი ოთხარის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, მდ. მჭიმთის მარცხენა მხარეს. 1930 წელს ოთხარის თემში შედიოდა. სახელწოდება აფხაზურია. -ხვა აფხ. ბორცვს აღნიშნავს, თუმცა ტოპონიმის პირველი ნაწილი გამჭვირვალე არ არის. მისი ამჟამინდელი სახელი მამვირხუ (Мамвирхе).

უაბნა – სოფელი ოთხარის თემში, მდ. მჭიმთის მარცხენა ნაპირზე. 1930 წელს ოთხარის თემში შედიოდა. სახელწოდება აფხაზურია და „კურდლის ტყეს“ ნიშნავს. მისი ამჟამინდელი სახელია უაბნა (Жебанна).

### პრიმორსკოეს თემი

**პრიმორსკოე** – სოფელი პრიმორსკოეს თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს შავი ზღვის ნაპირზე. 1949 წელს არსებობდა პრიმორსკის სასოფლო საბჭო გუდაუთის რაიონში. სოფლის მიდამოებში, მდ. წვერას ხეობაში, მსიგხუას მთაზე, შემორჩენილია ეკლესის ნანგრევები ქართული ასომთავრული ნარწერებით. ეკლესია მიქაელ მთავარანგელოზის სახელობის უნდა ყოფილიყო. თარიღდება IX-X სს. ამავე ხანით თარიღდება ნარწერებიც. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს წვერა (Цекаара).

არსაული – სოფელი პრიმორსკოეს თემში, შავი ზღვის ნაპირზე, მდ. წვერას მარჯვენა მხარეს. XIX საუკუნის დასაწყისიდან ფიქსირდება რუკებზე. XIX საუკუნის მიწურულიდან ერქვა პეტროპავლოვსკოე/პეტრო-პავლოვა. 1930 წელს არსებობდა პეტრო-პავლოვსკოეს ს/საბჭო. 1948 წელს გოგირდწყალი ეწოდა. 1967 წელს დაუბრუნდა სახელი არსაული. მისი ამჟამინდელი სახელია არსაულ (Арсаяул).

აძღაფშა – სოფელი პრიმორსკოეს თემში, შავი ზღვის ნაპირზე. 1966 წელს პრიმორსკოეს თემში შედიოდა. მანამდე არ ფიქსირდება.

აჭანვა – სოფელი პრიმორსკოეს თემში, შავი ზღვის ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია (აჭან – აფხ. ლაზი) და „ლაზების საცხოვრებელს“ ნიშნავს. 1966 წელს პრიმორსკოეს თემში შედიოდა. მანამდე არ ფიქსირდება. მისი ამჟამინდელი სახელია აჭანუა (Ачануа).

### ფსირცხის თემი

**ფსირცხა** – სოფელი ფსირცხის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ფსირცხას ნაპირზე. XIX საუკუნის შუა ხანებიდან ჩანს წყაროებში ამ სახელწოდებით. სოფელ ფსირცხის და მდ. ფსირცხის ისტორიული სახელწოდებია ანაკოფია და ანაკოფიის მდინარე. ვახუშტი ბატონიშვილი იხსენიებს ანაკოფიას და მის მცირე მდინარეს, რომელსაც მოგვიანებით ფსირცხა ეწოდა. სახელწოდება

მომდინარეობს მდინარის სახელიდან „ფსირტსხა“, რაც მდინარის სათავეს ნიშნავს. 1886 წელს ფსირცხის თემი გუდაუთის უბანში შედიოდა. 1923 წელს ფსირცხის თემი ერთი სოფლით გუდაუთის მაზრაში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ფსირძხა (Пхесырзха).

ოქტომბერი – სოფელი ფსირცხის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში არახუ ერქვა, რაც აფხაზურად „კაკლის გორას“ ნიშნავს. XX საუკუნის 20-30-იან წლებში აქ არსებობდა სოფლები ოქტიაბრსკოე და სოვეტსკოე, რომელსაც ოქტიაბრსკოე-სოვეტსკოეს უწოდებდნენ. 1948 წელს ოქტიაბრსკოე და სოვეტსკოე გააერთიანეს და ოქტომბერი უწოდეს. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა არახუ (Apaxხა) დაარქვეს.

ციტრუსოვანი – სოფელი ფსირცხის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისნინეთში. 1930 წელს ფსირცხის ს/საბჭოში შედიოდა სოფლები ფსირცხა-ბერძნების და ფსირცხა-მეგრელების. XX საუკუნის 20-იან წლებში მინგრელსკოე-გრეჩესკოე, ხოლო 1948 წელს – ციტრუსოვანი ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ამჟავასარა (Amjzavasara) დაარქვეს. სახელწოდება აფხაზურია (ამჟვა – აფხ. თუთა, ასარა – ჰატარა ტყე).

### ყულანურხვის თემი

ყულანურხვა – სოფელი ყულანურხვის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. დოხვართის (ააფსთის მარჯვენა შენაკადი) მარჯვენა მხარეს. სახელწოდება აფხაზურია და ყულანების (ყულანბა – აფხაზური გვარსახელი) ბორცვს ნიშნავს. XIX საუკუნის დასაწყისიდან (1813 წ.) ფიქსირდება წყაროებში. 1935 წელს აბლარხუკის ს/საბჭოს გამოეყო სოფლები: ცუშაა-რჲაბლა, თამჟუაჩ-იგუარა, არიუთა, აბგაუერა, აჩკანა, თასრაყუა-ყაფში და დაარსდა ყულანურხვის ს/საბჭო ცენტრით სოფელ აჩკანაში. 1949 წელს უკვე არსებობდა ყულანურხვის სასოფლო საბჭო. სოფელში არის ადგილი ოსიაარხუკი (ქართ. ოსიების გადასახედი). ოსია დღეს გააფხაზებული გვარია. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ყულანურხუა (Келаныирхэა).

აბგავერა – სოფელი ყულანურხვის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე. 1935 წლიდან შედის ყულანურხვის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია აბგავიარა//ყულანურხუა აგუ (Abgavara/Kelaniyirxha aga).

ადეიგვარა – სოფელი ყულანურხვის თემში, მდ. დოხვართის ნაპირზე. 1935 წლიდან შედის ყულანურხვის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია ადეიგუარა (Adeingwara).

არუთა – სოფელი ყულანურხვის თემში, მდ. დოხვართის მარჯვენა მხარეს. 1930 წელს შედიოდა აბლარხუკის თემში, ხოლო 1935 წლიდან კი – ყულანურხვის თემში შედის. მისი ამჟამინდელი

## სახელია არვითა (Arvata).

აჩკანა – სოფელი ყულანურხვის თემში, მდ. დოხვართის მარჯვენა ნაპირზე. 1930 წელს შედიოდა აბლარხუკის თემში, ხოლო 1935 წლიდან კი ყულანურხვის თემში შედის. მისი ამჟამინდელი სახელია აჩკანა (Achkant).

თამკვაჩ-იგვავერა – სოფელი ყულანურხვის თემში, მდ. გუდოუს მარცხენა მხარეს. 1930 წელს შედიოდა აბლარხუკის თემში, ხოლო 1935 წლიდან კი – ყულანურხვის თემში შედის. მისი ამჟამინდელი სახელია თამკუაჩ იგუავია (Tamkavach igavaavi).

თასრაუე – სოფელი ყულანურხვის თემში, მდ. გუდოუს მარცხენა მხარეს. XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება (ა. ნორდმანი), იხსენიება აგრეთვე 1867 წლის აფხაზ მუჭაჯირთა სიაში. საბჭოთა ხელისუფლების წლებში სოფლის ნახევარი აბლარხუკის, მეორე ნახევარი ყულანურხვას თემში შევიდა. 1949 წელს შედიოდა ყულანურხვის თემში.

ოსიაარხუ – სოფელი ყულანურხვის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში. სახელწოდება აფხაზურია და „ოსიების გვარის გორას ნიშნავს“. 1949 წელს შედიოდა ყულანურხვის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია ოსიაა რხუ (Osiavaa rhexi).

წვიშაარხუ – სოფელი ყულანურხვის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში. სახელწოდება აფხაზურია და „წვიშაას გვარის გორას“ ნიშნავს. 1949 წელს ყულანურხვის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია წვიშაა რხუ (Tsvishaa rhexi).

## ხოფის თემი

**ხოფი** – სოფელი ხოფის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, მდ. ეგრის (მდ. ხიფსთას მარჯვენა შენაკადი) მარჯვენა ნაპირზე. ხოფი ფართოდ გავრცელებული სახელია მთელ საქართველოში (სამეგრელოში ხობი, ხოფი; ლაზეთში – ხოფი; ქართლში, მდ. ქსნის ხეობაში – ხოფი). სოფელში აღმოჩნდა შუა საუკუნეების ქართული ხუროთმოძღვრების ძეგლი – ეკლესია. აქვე აღმოჩნდა ქვის ფილა ქართული ასომთავრული ნარჩერით. ეკლესიაც და ნარჩერაც X საუკუნით თარიღდება. XIX საუკუნის II ნახევარში სოფლის სახელწოდებად მისი აფხაზური ფორმა „ხვაფუ-ი“ მკვიდრდება, თუმცა ოფიციალურად კვლავ ხოფი ეწოდებოდა. 1930 წელს სოფელი ხოფი ჯირხვის ს/საბჭოში შედიოდა. 1935 წელს ჯირხვის ს/საბჭოს გამოეყო სოფლები: კონაპა, ათვაზუ, ელირთა, შეუანა და დაარსდა ახალი ს/საბჭო სოფ. ათვარხუში ხუაფის ს/საბჭოს სახელწოდებით. XX საუკუნის I ნახევარში ხოფის ს/საბჭოს ცენტრი იყო სოფ. ათვარხუ, რომელსაც 1952 წელს ხოფი ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ხუაფ (Xeap).

**არხა (ელიორთა)** – სოფელი ხოფის თემში, მდ. ეგრის ხეობაში. 1949 წელს შედიოდა ხოფის თემში. სახელწოდება „არხა“ აფხაზურად „დაბლობს“ ნიშნავს. მისი ამჟამინდელი სახელია არხა (Apxa).

**კვანაფა** – სოფელი ხოფის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისნინეთში. 1949 წელს შედიოდა ჯირხვის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია კუანაპა (Кеанапа).

**შევანა** – სოფელი ხოფის თემში, ბზიფის ქედის სამხრეთ მთისნინეთში. 1949 წელს შედიოდა ჯირხვის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია შეუანა (Шкенана).

### ჯირხვის თემი

**ჯირხვა** – სოფელი ჯირხვის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს აფხაზეთის ბორცვიანი მთისნინეთის ძირას. სახელწოდება აფხაზურად აჯგების (აჯგა – აფხაზური გვარსახელი) ბორცვს ნიშნავს. 1886 წელს ჯირხვის თემი გუდაუთის უბანში იხსენიება. 1923 წელს გუდაუთის მაზრის ჯირხვის თემში 9 სოფელი შედიოდა. ერთხანს, XX საუკუნის I ნახევარში, ხუდარაა ეწოდებოდა. 1952 წელს ჯირხვა დაერქვა. 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ჯირხუა (Цыирихеа) დაარქვეს.

**აფშანხვარა** – სოფელი ჯირხვის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე. 1949 წელს შედიოდა ჯირხვის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია აფშანხვარა (Апшанххера).

**აქვაჩარეუ** – სოფელი ჯირხვის თემში, შავი ზღვის ნაპირზე. 1949 წელს შედიოდა ჯირხვის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია აქვაჩარეუა (Ақшачархеа).

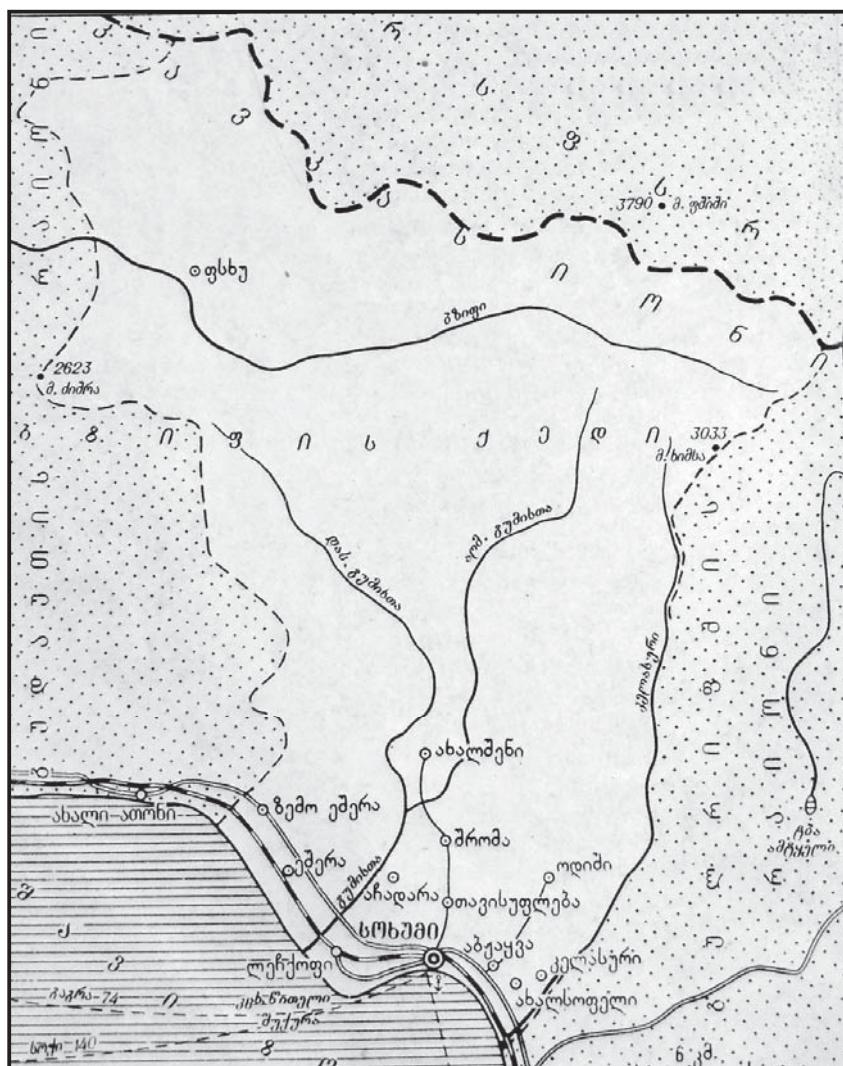
**ახუნა** – სოფელი ჯირხვის თემში, მდ. ხიფსთის მარჯვენა ნაპირზე. აფხაზურად ახუნა მთისძირს ნიშნავს. 1930 წელს ჯირხვა-ახუნას სახელწოდებით შედიოდა ჯირხვის თემში.

**ბგარდვანი** – სოფელი ჯირხვის თემში, მდ. ხიფსთის ხეობაში. ხ. ბლაუბა ტოპონიმს აფხაზური ენის საფუძველზე ხსნის – „მგლის მინდორი“. თ. მიბჩუანი სახელწოდებას უკავშირებს სვანურ გარდვანს – „გამაგრებული ადგილი“. 1930 წელს აბგარდვანი-ს სახელწოდებით შედიოდა ჯირხვის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია ბგარდვნი//ბგარდვანი (Бгардэны//Бгардэаны).

**კვანაფა** – სოფელი ჯირხვის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისნინეთში. კონაპას ფორმით 1930 წელს შედიოდა ჯირხვის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია კუანაფა//კუანაპა (Кеанапа//Кеанапа).

**სინირხვა** – სოფელი ჯირხვის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისნინეთში. სახელწოდება აფხაზურია. -ხვა აფხ. ბორცვს ალნიშნავს, თუმცა ტოპონიმის პირველი ნაწილი გამჭვირვალე არ არის. 1930 წელს შედიოდა ჯირხვის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია სინირხუა (Сыирихеа).

სოხუმის რაიონი



## სოხუმის რაიონი

XIX საუკუნის მიწურულსა და XX საუკუნის დასაწყისში არსე-ბობდა გუმისთის უბანი, რომელიც სოხუმის ოკუპის შემადგენ-ლობაში შედიოდა. 1918 წელს გუმისთის უბანს გუმისთის მაზრა დაერქვა და ქუთაისის გუბერნიის სოხუმის ოლქის, ხოლო შემდეგ, საქართველოს დემოკრატიული რესპუბლიკის შემადგენლობაში შე-ქმნილი აფხაზეთის ავტონომიის ადმინისტრაციული ერთეულია. საბჭოთა ხელისუფლების დამყარების შემდეგ, 1921 წლიდან კვლავ არსებობს გუმისთის მაზრა, რომლის ადმინისტრაციული ცენტრი ქ. სოხუმი იყო. 1923 წელს გუმისთის მაზრაში 18 თემი შედიოდა 108 სოფლით, ხოლო 1925 წელს – 20 თემი. 1929 წელს გუმისთის მაზრას სოხუმის მაზრა ეწოდა, 1930 წლის ოქტომბერში – სოხუმის რაიონი. 1943 წელს სოხუმის რაიონს გულრიფშის რაიონი გამოე-ყო. 1959 წელს სოხუმისა და გულრიფშის რაიონები გაერთიანდა ერთ, სოხუმის რაიონად. 1963-1964 წწ. სოხუმის რაიონი ოჩამჩი-რის რაიონში შედიოდა, რომელსაც 1965 წელს გამოეყო. 1966 წელს სოხუმის რაიონს გამოეყო გულრიფშის რაიონი.

სოხუმის რაიონში შედის 11 სასოფლო საბჭო: ახალსოფელი, ახალშენი, ბესლეთი (ცენტრი აბუაყვა), გუმისთა (ცენტრი აჩადა-რა), ეშერა, ზემო ეშერა, თავისუფლება, კელასური, ოდიში, შრომა, ფსხუ; 61 სოფელი. სოხუმის რაიონის მოსახლეობა – 39 516 (1989 წ.), ქ. სოხუმის – 119 150 (1989 წ.).

### ქალაქი სოხუმი

**სოხუმი** – აფხაზეთის ავტონომიური რესპუბლიკის დედაქალა-ქი, სოხუმის რაიონის ადმინისტრაციული ცენტრი. მდებარეობს შავი ზღვის სანაპიროზე, სოხუმის ყურეში. გაშენებულია უმთავრესად მდინარეების გუმისთისა და კელასურის ქვემო დინებათა შორის მო-ქცეულ ვაკე-დაბლობზე. საქართველოს ერთ-ერთი უძველესი ქალა-ქი. ძველ ბერძნულ წყაროებში (ფსევდო სკილაქი კარანდელი, ძვ. წ. IV ს. და სხვ.) მას დიოსკურისი (დიოსკურია) ეწოდება. ანტიკური ტრადიციით, ეს სახელი მითიური დიოსკურებიდან მომდინარეობს. დიოსკურები (ბერძნ. Dioskuroi – ზევსის ვაჟიშვილები) იყვნენ ტყუპი ძმები კასტორი და პოლიდევკე, რომელთა მეეტლება, არგონავ-ტებმა ტელხისმა და ამფისტმა, ლეგენდის თანახმად, ქ. დიოსკურია დააარსეს. საფიქრებელია, რომ ქალაქის სახელი დიოსკურია ძველი ქართული სახელწოდების ბერძნულ გააზრებას წარმოადგენს. „დი“ მეგრულად დედას ნიშნავს, ხოლო „სკური“ – წყალს. ძვ. წ. I საუკუ-ნეში დიოსკურიას რომის იმპერატორ გაიუს ოქტავიანე ავგუსტუსის

(ძვ. წ. 27 – ახ. წ. 14 წწ.) პატივსაცემად, მისი ტიტულის „ავგუსტუსის“ (ლათ. დიადი, წმინდა) ბერძნული შესატყვისის „სეპასტონის“ მიხედვით, სეპასტოპოლისი უწოდეს. I საუკუნეში ეს სახელწოდება ნაკლებად იყო ცნობილი, ამიტომაც პლინიუს უფროსს (24-79 წწ.) თავის „ბუნების ისტორიაში“ დიოსკურია და სეპასტოპოლისი ცალ-ცალკე აქვს მოხსენიებული. II საუკუნეში ფლავიუს არიანეზ უკვე კარგად იცის, რომ სეპასტოპოლისი ძველი დიოსკურია. V-VI საუკუნეების ბიზანტიული ავტორები მას სეპასტოპოლს (სევასტოპოლს) უწოდებდნენ. აქედან მოდის ამ ქალაქის სახელწოდება „სევასტოპოლი“//„სავასტოპოლი“, რომელიც XIV-XVI სს. ევროპულ საზღვაო რუკებზე გვხვდება. ქალაქის უძველესი ქართული სახელწოდება ცხომი//ცხუმი იყო, რაც ძველ ქართულში რცხილას ნიშნავდა (კავკასიური რცხილა – მეგრ. ცხიმური, სვან. ცხუმ). ქართულ საისტორიო წყაროებში „ცხუმი“ პირველად „ქართლის ცხოვრებაში“ იხსენიება VIII საუკუნის 30-იანი წლების ამბებთან დაკავშირებით. იმავე ამბებთან დაკავშირებით იხსენიება ქართული აგიოგრაფიული ლიტერატურის ძეგლში „დავით და კონსტანტინეს წამება“ (IX ს.). ეს სახელწოდება დამოწმებულია აგრეთვე თამარ მეფის პირველი ისტორიკოსის თხზულებაში „ისტორიანი და აზმანი შარავანდედთანი“ (XIII ს.). XIV საუკუნის დასაწყისში არაბი ავტორი აბულ-ფიდა პირველად ახსენებს ქალაქ „სუხუმს“, რაც ქართული „ცხუმის“ არაბული შესატყვისია. ამ ქალაქს „სუხუმ“//„სოხუმს“ ეძახდნენ თურქ-ოსმალებიც, რომლებიც შავიზლვისპირეთში XV ს. II ნახევრიდან გამოჩნდნენ. ცნობილია, რომ არაბულში „ო“ ბერია არაა, აღმოსავლეურ ენებს (არაბული, თურქული) „ც“ ბერიაც არ გააჩნიათ, თანაც ორი თანხმოვნის ერთად გამოითქმაც უჭირთ. ასე მივიღეთ ქართული ცხომი//ცხუმიდან სუხუმ//სოხუმი. ეს სახელწოდება XIX-XX საუკუნეებში ქართულში სოხუმის, ხოლო რუსულში სუხუმის ფორმით დამკვიდრდა. ცხომი, როგორც ქალაქი, მოხსენიებულია ვახუშტი ბაგრატიონის თხზულებაში; „ცხომის ციხე“ დატანილია დასავლეთ საქართველოს 1737 წლის რუკაზეც. საკუთრივ აფხაზები ამ ქალაქს „აყვას“ უწოდებენ. ეს აფხაზური გეოგრაფიული სახელი პირველად მდ. ყუბანის შეუკუნელზე იტალიელი კარტიგრაფის ჯ. გასტალდის 1561 წლის რუკაზე გვხვდება. საკუთრივ სოხუმის მნიშვნელობით „აყვას“ ფორმით ქალაქი 1737 წლის დასავლეთ საქართველოს რუკაზეა დაფიქსირებული. „სოხუმი“ თურქულიდან ქართულში, როგორც ჩანს, XVIII საუკუნის დასაწყისში შემოვიდა. 1737 წლის რუკაზე „ცხომის ციხის“ დასავლეთით დატანილია ციხე-სიმაგრე წარწერით: „სოხუმის ციხე. ქართულად აყუ ქვიან“. 1737 წლის რუკის „აყუ“ აფხაზური „აყვას“ ქართული გახმოვანებაა. „სოხუმი“ და „აყუ“ სინონიმებად მიაჩნია შეუსაუკუნეების უკანასკნელ ქართველ ისტორიკოსს ნიკო დადიანს

(1780-1834). აფხაზეთის (დასავლეთ საქართველოს) კათალიკოსი მაქსიმე აბაშიძე რუსეთის საგარეო უწყებისადმი 1779 წლის მარტში წარდგენილ ანგარიშში სოხუმს „სოხომს“ უწოდებს. აღსანიშნავია, რომ ამ ანგარიშის რუსეთშივე გაკეთებულ რუსულ თარგმანში ეს სახელწოდება უცვლელადაა გადატანილი. თურქულის გავლენით „სუხუმი“ რუსულ ენაში XIX საუკუნიდან დამკიდრდა. მისი აფხაზური სახელია აყუა (Akœa).

### ახალსოფლის თემი

**ახალსოფელი** – სოფელი ახალსოფლის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. კელასურის მარჯვენა ნაპირზე. XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჭაჯირობის შემდეგ, 1878 წელს აქ გერმანელი კოლონისტების დასახლება ნაიდორფი შეიქმნა. 1886 წელს ნაიდორფის თემი გუმისთის უბანში იხსენიება. 1930 წელს ნაიდორფი ვოლოდარსკის ს/საბჭოში შედიოდა. 1943 წელს მას ქართული სახელი ახალსოფელი ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ძიგუთა (ჰერთა) დაარქვეს. სახელწოდება აფხაზურია (აძი – წყალი, აგუთა – ცენტრი, შუაგული).

**ალექსევკა** – სოფელი ახალსოფლის თემში, მდ. კელასურის მარჯვენა ნაპირზე. ვ. კვარჩხიას ცნობით, XIX საუკუნეში აგუა ერქვა. XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჭაჯირობის შემდეგ, აქ შეიქმნა რუსი კოლონისტების სოფელი, რომელსაც ალექსევკა ეწოდა რუსეთის იმპერატორ ნიკოლოზ II-ის (1894-1917) შვილის ალექსის დაბადების აღსანიშნავად. 1930 წელს ალექსევკა ვოლოდარსკის ს/საბჭოში შედიოდა. 40-იან წლებში ეწოდა ბაგრატისციხე, 50-იან წლებში კი დაუბრუნდა სახელი ალექსევკა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ჩაბურარა (Чабурара) დაარქვეს. სახელწოდება აფხაზურია (კუარა – წყარო, ჩაბ – შეიძლება საკუთარი სახელი იყოს) „ჩაბის წყარო, მდინარე“.

**ვოლოდარსკო** – სოფელი ახალსოფლის თემში, შავიზღვისპირა ბორცვიან დაბლობზე. 1923 წელს გუმისთის მაზრაში შედიოდა ვოლოდარსკის თემი 7 სოფლით. 1930 წელს ვოლოდარსკის თემში 9 სოფელი იყო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ანუარქით (Анвааркыт) დაარქვეს. სახელწოდება აფხაზურია და „ანუების სოფელს“ ნიშნავს.

**კელასური** – სოფელი ახალსოფლის თემში, მდ. კელასურის მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება მომდინარეობს ბერძნული სიტყვიდან კლისურა, რაც გასასვლელ ადგილს, ვიწრობს ნიშნავს. 1930 წელს კელასური ვოლოდარსკის თემში შედიოდა. სოფლის მახლობლად, მდ. კელასურის მარცხენა ნაპირას აღმოჩენილია ქვედა პალეოლითის ძეგლი. მისი ამჟამინდელი სახელია კიალაშვირ (Киалиашвири).

ძიგუთა – სოფელი ახალსოფლის თემში, მდინარეების კელასურისა და ბესლეთის წყალგამყოფზე. სახელწოდება აფხაზურია (აძი – წყალი, აგუთა – ცენტრი, შუაგული). XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჟავირობის შემდეგ, აქ გერმანელი კოლონისტების სოფელი გნადენბერგი შეიქმნა. 1886 წელს გნადენბერგის თემი გუმისთის უბანში, ხოლო 1930 წელს ვოლოდარსკის თემში შედიოდა. მოგვიანებით ძიგუთა (ძილუტა) ენოდა. ამ სახელით დაფიქსირებულია 1949 წლის ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის ცნობარში. მისი ამჟამინდელი სახელია ძიგუთა (ზეგა). სახელწოდება აფხაზურია (აძი – წყალი, აგუთა – ცენტრი, შუაგული).

### ახალშენის თემი

**ახალშენი** – სოფელი ახალშენის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. გუმისთის ორ ტოტს – დასავლეთ და აღმოსავლეთ გუმისთას შორის. ვ. კვარჭიას ცნობით, აფხაზთა XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჟავირობამდე აქ იყო სოფელი აფრა. 1879 წელს აქ ოსმალეთის იმპერიიდან ბერძნები ჩამოსახლდნენ და შეიქმნა სოფელი, რომელსაც იმპერიატორ ალექსანდრე II-ის (1855-1881) შვილიშვილის ანდრეის დაბადების აღსანიშნავად ანდრეევკა ენოდა. 1886 წელს ანდრეევსკოეს თემი გუმისთის უბანში იხსენიება. 1923 წელს ანდრეევკის თემი 5 სოფლით გუმისთის მაზრაში შედიოდა. 1926 წლის ივლისში ანდრეევსკის, ბერკარდაშის და მიხაილოვკის ს/საბჭოები გააერთიანეს ერთ მიხაილოვსკის ს/საბჭოში. 1930 წელს ისინი კვლავ ცალ-ცალკე არსებობს. 1944 წელს სოფელ ანდრეევკას გადაერქვა სახელი და ახალშენი დაერქვა. 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ აფხაზებმა აფრა (Aphra) დაარქვეს. სახელწოდება აფხაზურია და „იალქანს“ ნიშნავს.

აძიბუარა – სოფელი ახალშენის თემში, მდ. დასავლეთ გუმისთის ორივე ნაპირზე. XX საუკუნის პირველ ნახევარში უირნყალი (ოფიციალურად ორწყალი) ერქვა, რაც მეგრულად „ორწყალს“ ნიშნავს. 1955 წელს აფხაზური სახელი აძიბუარა ენოდა, რაც ქართული სახელის პირდაპირი თარგმანია. მისი ამჟამინდელი სახელია აძიბუარა//ავიძიბუარა (Azyabjxara/Awzaybjxara).

გუმა – სოფელი ახალშენის თემში, მდ. აღმოსავლეთ გუმისთის მარჯვენა ნაპირზე. 1930 წელს გუმა-საბაშვილის სახელწოდებით ანდრეევსკოეს ს/საბჭოში შედიოდა, ხოლო 1949 წელს უკვე გუმას სახელწოდებით – ახალშენის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია გუმა (Гэйма).

მთისკალთა – სოფელი ახალშენის თემში, მდ. აღმოსავლეთ გუმისთის მარცხენა მთარცხენა მხარეს. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში აქ იყო აფხაზური სოფელი როშკვა. XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჟავირობის შემდეგ, აქ ოსმალეთის იმპერიიდან გადმო-

სახლებული სომხები დასახლდნენ და სოფელს დერეკეი დაერქვა. დერეკეი 1930 წელს ანდრეევსკოეს თემში შედიოდა. 1948 წელს ქართული სახელი მთისკალთა ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა რაშხეა (Рашхеа) დაარქვეს.

ოჭუბურე – სოფელი ახალშენის თემში, მდ. დასავლეთ გუმისთის მარჯვენა ნაპირზე. XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, აქ ოსმალეთიდან გადმოსახლებული სომხების დასახლება კესტანელუკ შეიქმნა. სახელწოდება თურქულია და ნაბლიანს ნიშანავს (კესტანე – ნაბლი, ლუკ – კრებითი სუფიქსი). 1948 წელს მას ქართული სახელი ოჭუბურე (მეგრულად „სანაბლე“) დაერქვა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ხუაუკუქით (Хәажәкыт). სახცელწოდება აფხაზურია (ახუაუკუ – როდოდენდრონი, აგრეთვე მსხლის ჯიში, ქით – სოფელი).

სათავე – სოფელი ახალშენის თემში, დასავლეთ და აღმოსავლეთ გუმისთას შორის, მათ ზემო წელში. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში აქ იყო აფხაზური სოფელი აშიცა. XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, აქ ოსმალეთის იმპერიდან გადმოსახლებული ბერძნები დამკვიდრდნენ და სოფელს დაერქვა რეპერ. 30-იან წლებში აქ სოხუმის ჰესის აშენების გამო სოხუმჰესი დაერქვა. 1948 წელს გადაერქვა სახელი და სათავე ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს აცთიშვ (Ацтышв).

შუბარა – სოფელი ახალშენის თემში, მდ. დასავლეთ გუმისთის მარცხენა მხარეს. სახელწოდება აფხაზურია და „დამპალ წიფელს“ ნიშანავს. 1930 წელს ცხა-შბარას სახელწოდებით ანდრეევსკოეს ს/საბჭოში შედიოდა. 1935 წელს ანდრეევსკოეს ს/საბჭოდან გამოყვეს სოფლები: ცხარა-შუბარა და ფუტალუკი, და დაარსდა ახალი ს/საბჭო ცენტრით ცხარო-შუბარაში. ცხარო-შუბარას თემში შედიოდა სოფლები: ჩალთლუკი, კესტანელუკი, შუბარა, არქა-მახალე, ხეტინა და ცხარა. 1939 წელს ცხარო-შუბარას ს/საბჭო გაუქმდა და მასში შემავალი სოფლები შეუერთდა ზემო ეშერის (სოფ. ჩალთლუკი) და ანდრეევსკოეს (სოფლები: კესტანელუკი, შუბარა, არქა-მახალე, ხეტინა და ცხარა) ს/საბჭოებს. XX საუკუნის 40-იან წლებში შუბარას იმერწყალი დაერქვა, ხოლო 1955 წელს დაუბრუნდა აფხაზური სახელი შუბარა. მისი ამჟამინდელი სახელია შუბარა (Шубара).

ცუმური – სოფელი ახალშენის თემში, მდ. გუმისთის მარჯვენა ნაპირზე. 1949 წელს ახალშენის ს/საბჭოში შედიოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ცვიმყირ აჟაბლა (Цэымкыр ахабла).

### ბესლეთის თემი

ბესლეთი – სოფელი ბესლეთის თემში, მდ. ბესლეთის მარცხენა

ნაპირზე. სახელწოდებას საფუძვლად უდევს ქართული პირსახელი ბესელი, რომელსაც ერთვის ქართული მატოპონიმებელი -ეთ სუ-ფიქსი და „ბესელის სამკვიდროს“ ნიშნავს. სოფელში, მდ. ბესლეთზე, შემორჩენილია ქვის თაღოვანი ხიდი (XI ს.) ქართული ასომთავრული წარწერით. XIX საუკუნის რუკებზე აღნიშნულია ბისლათა (1845), ბესლათ (1847). XIX საუკუნის დასაწყისიდან მკვიდრდება რუსული ფორმა ბესლეტკაა. 1886 წელს ბესლეტსკოეს თემი გუმისთის უბანში შედიოდა. 1930 წელს სოფლები ბესლეთი და ნითელი ბესლეთი ვოლოდარსკოეს თემში შედიოდა. 1939 წელს შეიქმნა ნითელი ბესლეთის ს/საბჭო სოფლების – ნითელი ბესლეთის, ქვემო ბირცხას, ზემო ბირცხას და ბესლეტკას შემადგენლობით, ცენტრით წითელ ბესლეთში. იმავე წელს მას ბესლეთი დაერქვა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ბასლათა (Баслата) დაარქვეს.

აბუაყა – სოფელი ბესლეთის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ბესლეთის მარცხენა ნაპირზე. წყაროებში XIX საუკუნის დასაწყისიდან ფიქსირდება. დატანილია 1813 წლის რუკაზე, იხსენიებენ აბრიუცი (1831 წ.), ა. ნორდმანი (1837 წ.), ა. პახომოვი (1868 წ.). „აბუაყა“ აფხაზურად „შუა აყვა“ -ს ნიშნავს. აყვას აფხაზები სოხუმს ეძახიან. როგორც ჩანს, შუა საუკუნეებში მდინარეებს ბესლეთსა და კელასურს შორის ტერიტორია ცხუმის ქვეყნის შუა ნანილს წარმოადგენდა და აქედან მომდინარეობს ეს სახელწოდება. 1949 წელს აბუაყა უკვე ბესლეთის ს/საბჭოს ცენტრი იყო. სოფლის მიდამოებში აღმოჩენილია ბრინჯაოს ნივთები და ადრინდელი ანტიკური ხანის ნამოსახლარი. მისი ამჟამინდელი სახელია აბუაყა (Абжака).

ზემო ბირცხა და ქვემო ბირცხა – სოფლები ბესლეთის თემში, მდ. ბესლეთის ნაპირზე. მათი ძველი სახელია ბირცხა. სოფელი ბირცხა XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება (Бирц, Бирцу) წყაროებში (აბრიუცი, ა. ნორდმანი). 1923 წელს ბირცხის თემი 5 სოფლით გუმისთის მაზრაში შედიოდა. 1925 წელს უკვე არ არის ცალკე თემი. 1930 წელს უკვე ორ სოფლად გაყოფილი, ზედა ბირწის და ქვედა ბირწის სახელით, ვოლოდარსკის თემში შედიოდა. 1949 წელს ქვემო ბურსის და ზემო ბურსის სახელწოდებით ბესლეთის თემში შედიოდა. მოგვიანებით, მათ დაუბრუნდა სახელი ზემო ბირცხა და ქვემო ბირცხა. ასეთი სახელებით დაფიქსირებულია 1953 წლის აღმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის ცნობარში. ზემო ბირცხის ამჟამინდელი სახელია ბირცხუ აპაბლა (Бирцху ахანლა), ხოლო ქვემო ბირცხას ბირცხ (Бирцх) ჰქვია.

### გუმისთის თემი

**გუმისთა** – სოფელი გუმისთის თემში, მდ. გუმისთის მარცხენა ნაპირზე. 1737 წლის დასავლეთ საქართველოს რუკაზე დატანილია მდ.

„გუმუსტა“ (გუმისთა). როგორც ირკვევა, გუმა, როგორც მხარე, 1737 წელს უკვე არსებობდა. „გუმისთა“ აღნაგობით ქართულ ენობრივ სამყაროს ეკუთვნის, ფუძე სიტყვა „გუმ“ ქართულია, -თა ქართულ გეო-გრაფიულ სახელთა მანარმოებელი სუფიქსია. გუმისთა გუმის//გუმას მდინარეს ნიშნავს. 1886 წელს სოფელი გუმისთა გუმისთის უბანში შედიოდა, უბნის ბოქაულის ადგილსამყოფელი კი სოხუმში იყო. 1923 წელს გუმისთის თემი გუმისთის მაზრის შემადგენლობაშია. 1930 წელს გუმისთის ს/საბჭოში 8 სოფელი შედიოდა, ხოლო 1949 წელს – 4 სოფელი. მისი ამჟამინდელი სახელია გუმისთა (გეიმსთა).

აჩადარა – სოფელი გუმისთის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. გუმისთის მარცხენა ნაპირზე. XIX-XX სს. მიჯნის რუკებზე აღნიშნულია როგორც აჭანდარა. აჭანდარა აფხაზური სახელწოდებაა. „ჭანდარი“ იგივე ჭადარია ქართველურ ენებში, რომელსაც აწარმოებს აფხაზური -ა სუფიქს-ვრეფიქსი. XX საუკუნის 30-იანი წლებიდან აჩადარა ეწოდება. 1930 წელს გუმისთის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აჩადარა (Ачадара).

ლეჩქოფი – სოფელი გუმისთის თემში, შავიზლვისპირა დაბლობზე, მდ. გუმისთის მარცხენა მხარეს. 1930 წელს გუმისთის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ლეჩქოპ (Лечкоп).

### ეშერის თემი

ეშერა – სოფელი ეშერის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს შავი ზღვის ნაპირზე, მდ. გუმისთის მარჯვენა მხარეს. დასტურდება XIX საუკუნის 20-იანი წლებიდან: დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე, 30-იან წლებში აქტიურად იხსენიება (აპრიუცკი, პ. ზუბოვი, ა. ნორდმანი). იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჟავირთა სიაში (ეშერა). 1886 წელს ეშერის თემი გუმისთის უბანში შედიოდა (Ешири). 1923 წელს ეშერის თემი ერთი სოფლით გუმისთის მაზრაში შედიოდა. 1930 წელს არსებობდა ეშერის ს/საბჭო 12 სოფლით. XX საუკუნის 30-იან წლების დასაწყისში აქ შეიქმნა სოფლები ეშერა აბხაზსკაია და ეშერა არმიანსკაია. XX საუკუნის 40-იანი წლებიდან ეშერა აბხაზსკაიას – ეშერა, ხოლო ეშერა არმიანსკაიას – ვერხნაია ეშერა ეწოდა. სოფლის ტერიტორიასა და მის მიდამოებში მიკვლეულია და შესწავლილია სხვადასხვა დროის არქეოლოგიური ძეგლები: III-II ათასწლეულის დოლმენების ჯგუფი, რომლებშიც კოლექტიური სამარხები აღმოჩნდა. ნაპოვნია ბრინჯაოს ცულები, სატევრები, თიხის ჭურჭელი და სხვა; II ათასწლეულით დათარიღებული კრომლეხები, რომლის ცენტრშიც კოლექტიური სამარხები იყო. მათში აღმოჩნდა ბრინჯაოს სატევრები, თიხის ჭურჭელი, მძივები და სხვ. გაითხარა ასევე ქვევრსამარხები. ანტიკური ხანის ძეგლებიდან აღსანიშნავია

ნაქალაქარი, რომელსაც 3 ჰა ფართობი უკავია. აქ აღმოჩნდა საფორტიფიკაციო და საცხოვრებელი ნაგებობანი, წყალსადენი, სამართლებრივი რომელიც ძვ. წ. I ათასწლეულის მეორე ნახევრით თარიღდება. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ეშირა (Ешира).

გვანდრა – სოფელი ეშერის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდ. ძითას მარცხენა ნაპირას. 1930 წელს ეშერის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია გვანდრა (Грандра).

კუტიშხა – სოფელი ეშერის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდ. გუმისთის მარჯვენა მხარეს. 1930 წელს ეშერის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია კუტიშხა (Кетышхаха).

შიცკვარა – სოფელი ეშერის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, მდ. შიცკვარის მარცხენა მხარეს. სახელწოდება აფხაზურია და „ბზის ლელეს“ ნიშნავს. როგორც ჩანს, თავდაპირველად ეს სახელი მდინარეს ერქვა, ხოლო შემდეგ სოფლის სახელი გახდა. 1930 წელს ეშერის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია შიცკვარა (Шыцквара).

### ვერხნაია ეშერას თემი

ვერხნაია ეშერა – სოფელი ვერხნაია ეშერას თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს აფხაზეთის მთისწინეთში. XIX საუკუნეში სოფელ ეშერის ნაწილი იყო. XX საუკუნის 30-იანი წლების დასაწყისში ეშერის ს/საბჭოს გამოეყო სოფლები: ამჟავერა, ფშალთლუკი, ლაკობა და დაარსდა ახალი ს/საბჭო ცენტრით სოფელ ამჟავერაში სომხური ეშერის (ეშერა არმიანსკაია) ს/საბჭოს სახელწოდებით. 40-იანი წლებიდან ეშერა არმიანსკაიას ვერხნაია ეშერა, ხოლო 1952 წელს – ზემო ეშერა ეწოდა. 1955 წელს რუსული სახელი ვერხნი ეშერა (მოგვიანებით, ვერხნაია ეშერა) დაერქვა. მისი ამჟამინდელი სახელია ავიადახიტვი ეშირა (Авиадаххитви Ешира).

ამბარიხუნა – სოფელი ზემო ეშერის თემში, მდ. შიცკვარის ხეობაში. 1949 წელს ზემო ეშერის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ამბარიხუნა (Амбарыххана).

აღდარა – სოფელი ზემო ეშერის თემში, მდ. გუმისთის მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და „გვიმრიან ადგილს, მინდორს“ ნიშნავს. 1949 წელს ზემო ეშერის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აღდარა (Агдарара).

აძიგეული – სოფელი ზემო ეშერის თემში, მდ. გუმისთის მარჯვენა ნაპირზე. 1930 წელს ზემო ეშერის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აძიგეული (Азыгъевъ). სახელწოდება აფხაზურია (აძი – წყალი, გეუ – დაბრუნება, მობრუნება, ნორ) და ნიშნავს „ადგილს, სადაც მდინარე უხვევს“.

უაზაბაა – სოფელი ზემო ეშერის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში. აბაა აფხაზურად ციხეს ნიშნავს. სოფლის მიდამოებში არის შუა საუკუნეების ციხე. 1949 წელს ზემო ეშერის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია (Уазабаа).

### თავისუფლების თემი

**თავისუფლება** – სოფელი თავისუფლების თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. გუმისთის ხეობაში, აბიანდა-ჩამის ქედის სამხრეთ მთისწინეთში. მისი უნინდელი სახელია იაშთხვა. ამჟამად თავისუფლების თემში შედის სოფლები: ვერხნაია იაშთხვა და ნიუნაია იაშთხვა. სწორედ მათი ძველი სახელწოდებაა იაშთხვა, რომელიც 1813 წლიდან ფიქსირდება. 1930 წელს სოფლები ზედა იაშთხვა, ქვედა იაშტუხა და წითელი იაშტუხა გუმისთის ს/საბჭოში შედიოდა. 1925-1935 წწ. იხსენიება როგორც სკობოდა (რუს. თავისუფლება), ხოლო შემდეგ თავისუფლება. 1939 წელს გუმისთის ს/საბჭოს გამოეყო სოფლები თავისუფლება, ზემო იაშთხვა, ქვემო იაშთხვა, წითელი იაშთხვა, ცუგუროვკა და შეიქმნა თავისუფლების ს/საბჭო სოხუმის რაიონის შემადგენლობაში. 40-იან წლებში ვერხნაია იაშთხვას და ნიუნაია იაშთხვას შესაბამისად ზემო იაშთხვა და ქვემო იაშთხვა დაერქვა. 1955 წელს მათ ისევ დაუბრუნდა სახელები ვერხნაია იაშთხვა და ნიუნაია იაშთხვა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა იაშთხვა (Иаштхва) დაარქვეს.

გორანა – სოფელი თავისუფლების თემში, მდ. ბესლეთის ზემო დინების აუზში. XX საუკუნის დასაწყისში რუსული სახელი ცუგუროვკა ერქვა. 1948 წელს ქართული სახელი გორანა ეწოდა, რაც მთიანს ნიშნავს. 1949 წელს ზემო ეშერის ს/საბჭოში შედიოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა აპიძა (Апидза) დაარქვეს.

### კელასურის თემი

**კელასური** – სოფელი კელასურის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. კელასურის ხეობაში. სახელწოდება მომდინარეობს ბერძნული სიტყვიდან კლისურა, რაც „გასასვლელ ადგილს“, „ვიწრობს“ ნიშნავს. XVII საუკუნეში ამ მხარის ქართული მოსახლეობის განვითარებისა და აქ აფხაზების დამკვიდრების შემდეგ აბგიძირა (აფხაზურად „შინდი“) ეწოდა. ამ სახელით აღნიშნულია 1867 წლის აფხაზ მუპაჯირთა სიაში. XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუპაჯირობის შემდეგ, 80-იან წლებში ეკატერინოვკა ეწოდა რუსეთის იმპერატორიცა ეკატერინე II-ის (1762-1796) პატივსაცემად. 1923 წელს ეკატერინესკოეს თემი გუმისთის მაზრაში შედიოდა. 1926 წლის ივლისში ეკატერინესკის და კონსტანტინოვსკის ს/საბჭოები

გააერთიანეს ერთ კონსტანტინოვსკის ს/საბჭოში. 1930 წელს ეკატერინესკოვეს ს/საბჭოში 8 სოფელი, მათ შორის სოფელი ეკატერინოვეა შედიოდა. 1943 წელს ეკატერინოვეას დაუბრუნდა სახელი კელასური. მისი ამჟამინდელი სახელია კალაშვირ (Калашевыр).

აკაფა – სოფელი კელასურის თემში, მდ. კელასურის მარჯვენა ნაპირზე. 1886 წელს აკაფის თემი იხსენიება გუმისთის უბანში. 1930 წელს სოფელი აკაპა-კელასურის შედიოდა ეკატერინესკოვეს ს/საბჭოში. მისი ამჟამინდელი სახელია აკაფა (Акапа).

ბირჯა – სოფელი კელასურის თემში, მდ. კელასურის მარჯვენა ნაპირზე. 1930 წელს სოფელი ბირჯა შედიოდა ეკატერინესკოვეს ს/საბჭოში. მისი ამჟამინდელი სახელია ბირჯა (Бирюза).

გვარდა – სოფელი კელასურის თემში, მდ. კელასურის მარჯვენა მხარეს. 1930 წელს სოფელი გვარდა-თავისუფალი შედიოდა ეკატერინესკოვეს ს/საბჭოში. მისი ამჟამინდელი სახელია გვარდა (Гварда).

ლეკუხონა – სოფელი კელასურის თემში, მდ. ბესლეთის ხეობაში. XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, აქ რუსი კოლონისტების სოფელი შეიქმნა, რომელსაც მარინესკოვ დაერქვა. 1886 წელს მარინესკოვ იხსენიება გუმისთის უბანში. 1930 წელს მარინესკოვ ეკატერინესკოვეს ს/საბჭოში შედიოდა. 1948 წელს მარინესკოვეს ლეკუხონა დაერქვა. ლეკუხა მეგრულად ხე-მცენარის – ხეჭრელის სახელია, -ონა სულიქსი კი მეგრულში კრებითობს გამოხატავს, ე. ი. ადგილი, სადაც მრავლად ხარობს ლეკუხა (ხეჭრელი). 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ალაკეიმხარა (Алакеемхара) დაარქვეს.

ლინდა, ლინდაუ – სოფელი კელასურის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისნინეთში, მდ. ჩალბაშის ნაპირებზე. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში აქ იყო აფხაზური სოფელი ჩაბლარხა. XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, 1884 წელს, აქ ესტონელები დამკვიდრდნენ და სოფელს ლინდაუ ეწოდა. 1886 წელს ლინდაუ იხსენიება გუმისთის უბანში. XX საუკუნის 20-იან წლებში ორ ნაწილად გაიყო. 1930 წელს ზედა ლინდაუ ეკატერინესკოვეს, ხოლო ქვემო ლინდაუ – კონსტანტინოვსკოვეს ს/საბჭოში შედიოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ლინდას ჩაბლარხა (Чабларха) დაარქვეს.

### ოდიშის თემი

ოდიში – სოფელი ოდიშის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს აფხაზეთის მთისნინეთში, მდ. ბესლეთის ზემოთში. სოფელი შემორჩენილია ქართული ხუროთმოძღვრების ძეგლის, X-XI სს. ეკლესიის (განახლებულია XIII-XIV სს.) ნანგრევები. ეკლესიაში შემორჩენილია ქართული ასომთავრულით შესრულებული ფრესკული ნარჩერები.

XVII საუკუნის მეორე ნახევარში მკვიდრი ქართული მოსახლეობის განდევნისა და აფხაზების აქ დამკვიდრების შემდეგ აკაფა ეწოდა. ამ სახელმოდებით დასტურდება XIX საუკუნის 20-იანი წლებიდან. იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჰაჯირთა სიაში. XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჰაჯირობისა და 1881 წელს ბერძენი კოლონისტების ჩასახლების შემდეგ კონსტანტინოვკა ეწოდა რუსეთის იმპერატორის აღესანდრე II-ის (1855-1881) ძის, დიდი მთავრის კონსტანტინე რომანოვის პატივსაცემად. 1886 წელს კონსტანტინოვკოვეს თემი იხსენიება გუმისთის უბანში. 1923 წელს კონსტანტინოვკოვეს თემი 4 სოფლით გუმისთის მაზრაში შედიოდა. 1930 წელს კონსტანტინოვსკოვეს ს/საბჭოში 4 სოფელი შედიოდა, მათ მორის სოფელი კონსტანტინოვკა. 1944 წელს კონსტანტინოვკას შეეცვალა სახელი და ოდიში ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ სოფელს აფხაზებმა დაუბრუნეს სახელი აკაფა (Акафа).

პავლოვსკოვე – სოფელი ოდიშის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. ბესლეთის ხეობაში. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში აფხაზური სახელი გვალდა ერქვა. XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, 1881 წელს აქ ბერძნების სოფელი პავლოვსკოვე შეიქმნა. 1886 წელს პავლოვსკოვეს თემი გუმისთის უბანში იხსენიება. 1930 წელს სოფელი პავლოვსკოვე უკვე კონსტანტინოვსკოვეს ს/საბჭოში შედიოდა. XX საუკუნის 40-იან წლებში ეწოდა ურავი, შემდეგ დაუბრუნდა სახელი პავლოვსკოვე. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს გუალდა (Геапза).

პეტროვსკოვე – სოფელი ოდიშის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. კელასურის ხეობაში. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში ალანი ერქვა. XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, 1881 წელს აქ ბერძენი კოლონისტები ჩასახლდნენ, სოფელს კი რუსეთის იმპერატორის პეტრე დიდის პატივსაცემად პეტროვსკოვე (Петропавловка) ეწოდა. 1930 წელს პეტროვსკოვე კონსტანტინოვსკოვეს ს/საბჭოში შედიოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ალან (Алан).

ქვემო ლინდა – სოფელი ოდიშის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. ჩალბაშის მარცხენა მხარეს. ქვემო ლინდა სოფელ ლინდას ნაწილი იყო. XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, 1884 წელს აქ ესტონელები დამკვიდრდნენ და სოფელს ლინდაუ ეწოდა. 1886 წელს სოფელი ლინდაუ გუმისთის უბანში იხსენიება. XX საუკუნის 20-იან წლებში ლინდაუ ორ ნაწილად გაიყო. 1930 წელს ქვემო ლინდაუ (მოგვიანებით, ქვემო ლინდა) კონსტანტინოვსკოვეს ს/საბჭოში შედიოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ჩაბლარხა (Чабларх).

## ფსხუს თემი

**ფსხუ** – სოფელი ფსხუს თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს კავკასიონის მთავარი წყალგამყოფი ქედის სამხრეთ კალთაზე, ფსხუს ქვაბულში, მდ. ბზიფის შუა წელზე. ფსხუ კომპოზიტური სახელია, რომელიც ჩერქეზული -ფს სუფიქსის (წყალი) და აფხაზური -ხუ/-ახუ (მთა, გორაკი, ბორცვი) სუფიქსისაგან შედგება. გვიან შუა საუკუნეებში ფსხუ ისტორიული მხარის სახელწოდება იყო, რომელიც მდ. ბზიფის შუა წელის აუზს მოიცავდა. 1864 წელს აქედან ადგილობრივი მოსახლეობა მთლიანად გაასახლეს. მოგვიანებით, აქ რუსი სექტანტები ჩაასახლეს. 1930 წელს ფსხუს ს/საბჭოში მხოლოდ ერთი სოფელი ფსხუ შედიოდა, ხოლო 1949 წელს – 7 სოფელი. მისი ამჟამინდელი სახელია ფსპი//ფსხუ (Пхечавы/Пхечу).

**აღურაფსთა** – სოფელი ფსხუს თემში, მდ. ბავიუს (ბზიფის შენაკადი) მარჯვენა ნაპირზე. 1949 წელს ფსხუს თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აღურაფსთა (Ахераписта).

**ბითაგა** – სოფელი ფსხუს თემში, აფხაზეთის კავკასიონის სამხრეთ კალთაზე, ფსხუს ქვაბულში, მდ. ბითაგისა და მდ. ბზიფის შესართავთან. 1949 წელს ფსხუს თემში შედიოდა. სახელწოდება აფხაზურია და ნიშნავს ლელეს, რომელსაც ძველი მატყლი, ბალანი, ბეწვი მიაქვს. მისი ამჟამინდელი სახელია ბტვაგა (Бтвага).

**რეშვივი** – სოფელი ფსხუს თემში, დოუს უდელტეხილის მიდამოებში. 1949 წელს ფსხუს თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია რაშვავი//რაშვივა (Рашава//Рашви).

**რიღზა** – სოფელი ფსხუს თემში, მდ. ბზიფის მარჯვენა მხარეს. 1949 წელს ფსხუს თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია რიღძა//რიღზა (Рыжза/Рыжза).

**სანჩარა** – სოფელი ფსხუს თემში, აფხაზეთის კავკასიონის სამხრეთ კალთაზე. 1949 წელს ფსხუს თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია სანჩარა (Санчара).

**სერებრიანო** – სოფელი ფსხუს თემში, მდ. ბზიფის მარცხენა ნაპირზე. დასტურდება XX საუკუნის დასაწყისიდან სახელწოდებით სერებრიანი. XX საუკუნის 40-იან წლებში ვერცხლოვანი ენოდა. 1954 წელს დაუბრუნდა სახელი სერებრიანე. მისი ამჟამინდელი სახელია ძიშრა (Зышра).

## შრომის თემი

**შრომა** – სოფელი შრომის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, მდ. აღმოსავლეთ გუ-

მისთის მარცხენა ნაპირას. XVII საუკუნის მეორე ნახევარში მკვიდრი ქართული მოსახლეობის განდევნისა და აფხაზების აქ დამკვიდრების შემდეგ გუმა ეწოდა და ამ სახელითაა ცნობილი XIX საუკუნეში. იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჭაჯირთა სიაში. XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჭაჯირობისა და 1881 წელს ომალეთიდან გადმოსახლებული ბერძნების აქ დამკვიდრების შემდეგ, მიხაილოვება ეწოდა კავკასიის მეფისნაცვლის, დიდი მთავრის მიხეილ რომანოვის პატივსაცემად. 1886 წელს მიხაილოვსკოვეს თემი გუმისთის უბანში იხსენიება. 1923 წელს მიხაილოვსკოვეს თემი 5 სოფლით გუმისთის მაზრაში შედიოდა. 1926 წლის ივლისში ანდრეევსკის, ბეჭყარდაშის და მიხაილოვსკის ს/საბჭოები გააერთიანეს ერთ მიხაილოვსკის ს/საბჭოში. 1930 წელს ისინი კვლავ ცალ-ცალკე არსებობს. 1943 წელს მიხაილოვკას შეეცვალა სახელი და შრომა ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაუბრუნეს სახელი გუმა (გეიმა).

ამზარა – სოფელი შრომის თემში, მდ. გუმისთის მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და „ფიჭვნარს“ ნიშნავს (ამზა – აფხ. „ფიჭვი“, -რა მრავლობითი რიცხვის სუფიქსი). XIX საუკუნის 80-იან წლებში ასტეროვება ეწოდა. 1948 წელს დაუბრუნდა სახელი ამზარა. მისი ამჟამინდელი სახელია ამზარა (Амзара).

აფიანდა – სოფელი შრომის თემში, აბიანდა-ჩაამის ქედის სამხრეთ კალთაზე, მდ. აღმოსავლეთ გუმისთის მარცხენა მხარეს. 1949 წელს შრომის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აფიანდა (Апханда).

ზეგანი – სოფელი შრომის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში. ვ. კვარჭიას ცნობით, XX საუკუნის 20-30-იან წლებში ერქვა ხაბიუკ, 1948 წელს კი – ზეგანი („ზეგანი“ – ქართულად „ვრცელი და ამაღლებული ადგილი“) ეწოდა. 1949 წელს შრომის თემში შედიოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ჰაბვიქუ (Хабвиқу) დაარქვეს.

კამანი – სოფელი შრომის თემში, მდ. გუმისთის ხეობაში. წყაროებში XIX საუკუნის მიწურულიდან ფიქსირდება. 1884 წელს ბერძნებმა არქეოლოგმა ვრისისმა დაუკავშირა ანტიკური ხანის ქ. კომანს, სადაც 407 წელს ეკლესიის ერთ-ერთი მამა იოანე ოქროპირი გარდაიცვალა და დაიკრძალა. კამანში მდებარეობს ქართული ხუროთმოძღვრების ძეგლი (დაახლ. XI ს.). მის აღმოსავლეთით, დაახლოებით ერთ კმ-ზე ეკლესიის ნანგრევებია; ჩრდილოეთით, კლდეზე – რომაული პერიოდის კოშკის, ხოლო უფრო მოშორებით – ეკლესიისა და ციხის ნანგრევები. კამანი 1930 წელს მიხაილოვკის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია კამან (Каман).

მთისუბანი – სოფელი შრომის თემში, ჩუმკუზბის მთის სამხრეთ კალთაზე. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში აქ იყო აფხაზური სოფელი აბიანდა (აბიანდა). XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, აქ ოსმალეთიდან გადმოსახლებული სომხები დამკვიდრდნენ და სოფელს თურქული სახელი ბეშკარდაში დაარქვეს, რაც „ხუთ ძმას“ ნიშნავს. 1923 წელს ბეშკარდაშის თემი 6 სოფლით გუმისთის მაზრაში შედიოდა. 1926 წლის ივლისში ბეშკარდაშის, ანდრეევსკის და მიხაილოვკის ს/საბჭოები გააერთიანეს ერთ მიხაილოვსკის ს/საბჭოში. 1930 წელს ისინი კვლავ ცალ-ცალკე არსებობს და ბეშკარდაშის თემი 6 სოფლით სოხუმის მაზრაში შედიოდა. 1943 წელს ბეშკარდაშს ქართული სახელი მთისუბანი ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს აბიანდა დაარქვეს (აბიანდა ახანდა).

ნახშირა – სოფელი შრომის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში. XIX საუკუნის მიწურულს აქ ბერძენ კოლონისტთა სოფელი მანიია შეიქმნა. XX საუკუნის 40-იან წლებში ქართული სახელი ნახშირა ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს არიჩხუნა (არიჩხუნა).

სტარუშკინო – სოფელი შრომის თემში, ჩუმკუზბის მთის სამხრეთ კალთაზე. XIX საუკუნის მიწურულს აქ კოლონისტთა სოფელი სტარუშკინო შეიქმნა. 1930 წელს ბეშკარდაშის თემში შედიოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ააბ-თრა//ჩაალიძი იააბთრა (ააბთრა/ჩაალიძი იააბთრა).

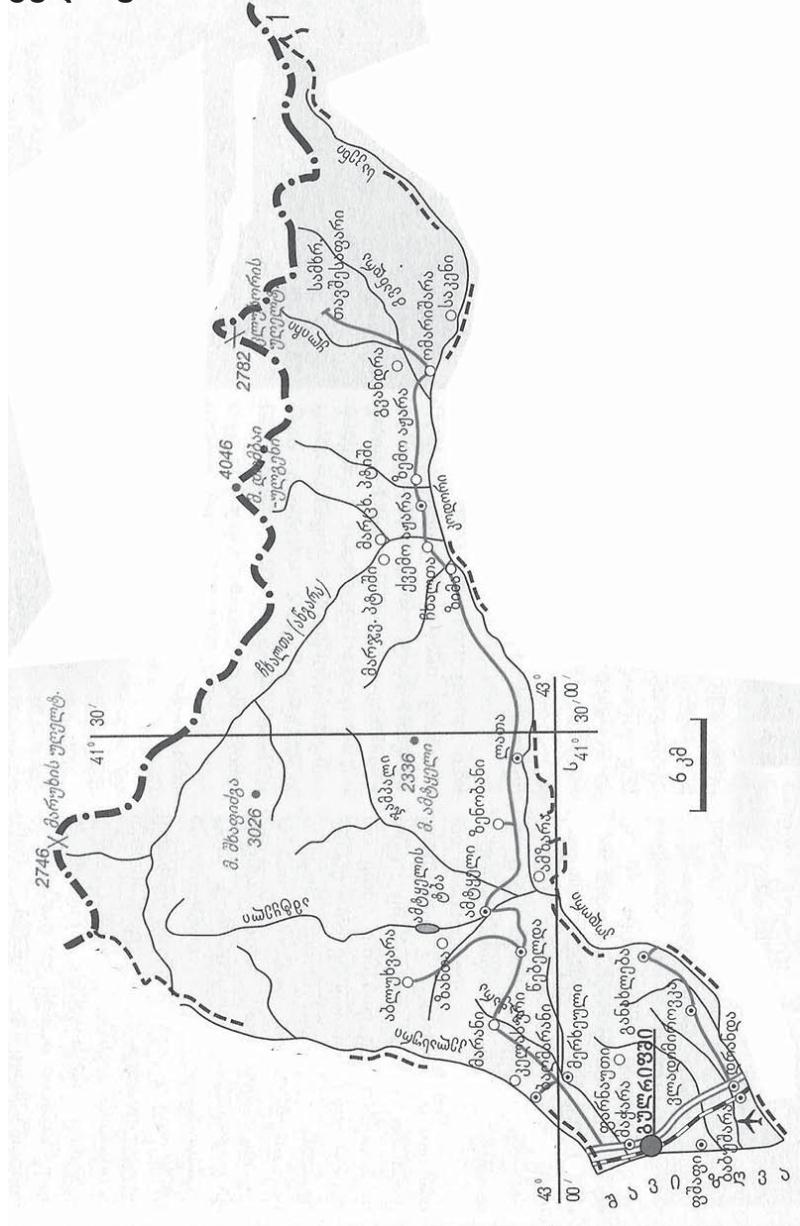
ტბეთი – სოფელი შრომის თემში, აღმ. გუმისთის ზემო წელში, მის მარცხენა ნაპირზე. XIX საუკუნის 60-70-იან წლებში აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ აქ ოსმალეთიდან გადმოსახლებული სომხები დამკვიდრდნენ და სოფელს ჩევიზლუკ დაერქვა, რაც თურქულად „კაკლიანს“ (ჯევიზ – კაკალი, ლუკ – კრებითი სუფიქსი) ნიშნავს. 1948 წელს ქართული სახელი ტბეთი ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს აჩეიძეუ (აჩეივკა).

ქვალონი – სოფელი შრომის თემში, აღმ. გუმისთის მარცხენა ნაპირზე. ვ. კვარჭიას ცნობით, მისი აფხაზური სახელია შვახუ. XIX საუკუნეში აბაზადალი ერქვა, რაც აფხაზური სახელის (შვახუ) თურქული თარგმანია. აბაზადალი თურქულად „აფხაზის მთას“ ნიშნავს. 1930 წელს აბაზადალი სოხუმის მაზრის ბეშკარდაშის ს/საბჭოში შედიოდა. 1943 წელს აბაზადალს ქვალონი დაერქვა. სახელწოდება „ქვალონი“ ქართულია, მეგრულად „ქვიან ადგილს“ ნიშნავს. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს შვახუ (შეახება).

ნუურგილი – სოფელი შრომის თემში. XX საუკუნის დასაწყის-

ში აქ ოსმალეთის იმპერიიდან გადმოსახლებული სომხების სოფელი სემენდლი (სამანლი — თურქ. თივიანი ადგილი) შეიქმნა. სოფელი სემენდლი 1930 წელს ბეჭკარდაშის თემში შედიოდა. 1948 წელს მას გადაერქვა სახელი და წყურგილი ეწოდა. სახელწოდება „წყურგილი“ ქართულია, მეგრულად „ცივ წყაროს“ ნიშნავს. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა აძიხული (აზერბაიჯანი) დაარქვეს, რაც ქართული სახელის პირდაპირი თარგმანია.

## გულრიფშის რაიონი



## გულრიფშის რაიონი

გულრიფშის რაიონი 1943 წლის თებერვალში გამოეყო სოხუმის რაიონის. 1959 წლის აპრილში კვლავ სოხუმის რაიონს შეუერთეს.

1966 წელს სოხუმის რაიონიდან ისევ გამოყვეს გულრიფშის რაიონი.

გულრიფშის რაიონში შედის 1 სადაბი და 12 სასოფლო საბჭო: ამტყელი, აუარა (ცენტრი ქვემო აუარა), ბაბუშარა, ბალმარანი, განახლება, დრანდა, ვლადიმიროვკა, ლათა, მაჭარა, მერხეული, ფშავი, ნებელდა; 1 დაბა და 92 სოფელი. გულრიფშის რაიონის მოსახლეობა – 54962 (1989 წ.).

### დაბა გულრიფში

**გულრიფში** – გულრიფშის რაიონის ადმინისტრაციული ცენტრი, დაბა 1975 წლიდან, კლიმატური კურორტი მდ. მაჭარის მარცხენა ნაპირზე, მის შესართავთან. წყაროებში XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება (ა. ნორდმანი). სახელწოდება „გულიების საცხოვრისს, მხარეს“ ნიშნავს. როგორც ჩანს, აქ გულიას ქართულ გვარს უცხოვრია. 1886 წელს გულრიფშის თემი სოხუმის ოკრუგის გუმისთის უბაში შედიოდა. 1923 წელს გულრიფშის თემი 3 სოფლით გუმისთის მაზრაში, ხოლო 1930 წელს 9 სოფლით – სოხუმის მაზრაში შედიოდა. ამ დროს გულრიფშის თემში შედიოდა ზემო გულრიფში და ქვემო გულრიფში. 1975 წელს სოფელ ქვემო გულრიფშს გულრიფში ეწოდა და დაბის სტატუსი მიენიჭა. მისი ამჟამინდელი სახელია გულრიფშ (გეოლოგიური მდგრადი სახელი).

### ამტყელის თემი

**ამტყელი** – სოფელი ამტყელის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდინარეების – ამტყელისა და ჯამპალის შესართავთან. სახელწოდება „ამტყელი“ მომდინარეობს ქართული სიტყვიდან ტყე-მალი, რომელსაც ბერათა გადასმით მოუკია ამჟამინდელი ფორმა. წყაროებში XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება (პ. ზუბოვი, ა. ნორდმანი). მაშინ სოფელი ამტყელი წებელის თემში შედიოდა. იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჭაჯირთა სიაში. 1930 წელს წებელდის ს/საბჭოში შედიოდა ამტყელის სახელწოდებით. 1939 წელს წებელდის ს/საბჭოს გამოეყო სოფლები: ამტყელი, გეორგიევსკოე, ჩინ, ჩალ, ბალ, ამზარა, კრასნიცკოე, დიდი კრაევიჩი, ზახაროვკა, პანტა, ბუდუჟი, დანძუთი და შეიქმნა ამტყელის ს/საბჭო. მისი ამჟამინდელი სახელია ამტყელი (ამტკალ).

ამზარა – სოფელი ამტყელის თემში, მდ. კოდორის მარცხენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და „ფიჭვნარს“ ნიშნავს (ამზა –

აფხ. „ფიჭვი“, -რა მრავლობითი რიცხვის სუფიქსი). წყაროებში XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება (პ. ზუბოვი, ა. ნორდმანი). იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჰაჯირთა სიაში. 1930 წელს წებელ-დის ს/საბჭოში შედიოდა. 1939 წლიდან ამტყელის ს/საბჭოში შედის. მისი ამჟამინდელი სახელია ამზარა (Amzara).

ბუდუკი – სოფელი ამტყელის თემში, მდ. კოდორის მარცხენა ნაპირზე. ამ სახელობდებით XX საუკუნის 40-იანი წლებიდან იხსენიება. მისი ამჟამინდელი სახელია ბიდღლუ (Bydgha).

გეორგიევსკოე – სოფელი ამტყელის თემში, მდ. ჯამპალის (ამტყელის შენაკადი) მარცხენა ნაპირზე. ამ ადგილას იყო სოფელი გორგეული, რომელიც XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება წყაროებში (პ. ზუბოვი). 1867 წელს აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ სოფელს გეორგიევსკოე ეწოდა. 1867 წელს ის უკვე სოფელ ჯამპალის სახით იყო. 1869 წელს აქ ოსმალეთიდან გადმოსახლებული ბერძენი კოლონისტები ჩაასახლეს. 1930 წელს წებელდის ს/საბჭოში შედიოდა. 1939 წლიდან ამტყელის ს/საბჭოს შემადგენლობაშია. 40-იან წლებში, ერთხანს, საგეორგიო ეწოდებოდა. მოგვიანებით, დაუბრუნდა სახელი გეორგიევსკოე. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს გიარგიაული//გორგეულ (Гваргяул/Горгейл).

პანტა – სოფელი ამტყელის თემში, ამტყელის ტბის მახლობლად. 1930 წელს წებელდის ს/საბჭოში შედიოდა. 1939 წლიდან ამტყელის ს/საბჭოში შედის.

ყადა – სოფელი ამტყელის თემში, მდ. აზანთის ხეობაში. წყაროებში XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება (პ. ზუბოვი, ა. ნორდმანი). იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჰაჯირთა სიაში. 1930 წელს წებელდის ს/საბჭოში შედიოდა სოფლები დიდი კოდა, პატარა კოდა. 1939 წლიდან ამტყელის ს/საბჭოში შედის. მისი ამჟამინდელი სახელია ყადა (Kada).

შუამთა – სოფელი ამტყელის თემში, მდ. კოდორის მარჯვენა მხარეს. XIX საუკუნეში ჯიხაშეკარი ერქვა. ასეთი სახელწოდებით ფიქსირდება XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან (პ. ზუბოვი, ა. ნორდმანი), ასეთივე სახელწოდებით იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჰაჯირთა სიაში. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად „ციხის კარს“ ნიშნავს. XIX საუკუნის მიწურულს დიდი კრაევიჩი ეწოდა. 1930 წელს სოფელი კრაევიჩი წებელდის ს/საბჭოში შედიოდა. 1939 წლიდან დიდი კრაევიჩის ამტყელის ს/საბჭოს შემადგენლობაშია. 1948 წელს დიდ კრაევიჩს ქართული სახელი შუამთა ეწოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია სამაა (Samaa).

ჯამპალი – სოფელი ამტყელის თემში, ჩხალთის ქედის სამხრეთ კალთაზე, მდ. ჯამპალის (ამტყელის მარცხენა შენაკადი) ხეობაში. წყაროებში XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება (პ. ზუბოვი,

ვი, ა. ნორდმანი). იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჭაჯირთა სიაში. 1939 წლიდან ამტყელის ს/საბჭოში შედის. XIX საუკუნის მიწურულს აქ ოსმალეთიდან გადმოსახლებული სომხები დამკვიდრდნენ და შეიქმნა სოფლები ჩინ (თურქ. ფაიფური, კერამიკა), ჩალ (თურქ. ბურქნარი, ჭალა), და ბალ (თურქ. თაფლი). 1930 წელს სამივე სოფელი წებელდის ს/საბჭოში შედიოდა. 1939 წლიდან ისინი ამტყელის ს/საბჭოში შევიდა. 1948 წელს სამივე სოფელი გააერთიანეს და ჯამპალი უწოდეს. მისი ამჟამინდელი სახელია ჯამფალ (ცხამქალ).

### აუარის თემი

**აუარა** – სოფელი აუარის თემში, კოდორის ხეობაში. სახელწოდება აფხაზურია და „იფნარს“ ნიშნავს. წყაროებში XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება (ა. ნორდმანი). იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჭაჯირთა სიაში. 1925 წელს აუარის ს/საბჭო გუმისთის მაზრაში შედიოდა. 1930 წელს აუარის ს/საბჭოში 8 სოფელი შედიოდა, მათ შორის სოფელი აუარა, ხოლო 1949 წელს – ზემო აუარა და ქვემო აუარა. აუარა, ზემო აუარის და ქვემო აუარის ძველი სახელწოდებაა. აუარის თემის ცენტრია ქვემო აუარა. სოფლის ამჟამინდელი სახელია აუარა (აჯარა).

**ბუძური** – სოფელი აუარის თემში, აფხაზეთის კავკასიონის სამხრეთ კალთაზე, მდ. ჩხალთის მარცხენა ნაპირზე. ამ სახელწოდებით XX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად „ეკლით დაბარლულ მაღლობს“ ნიშნავს. მისი ამჟამინდელი სახელია ბუძურ (ნევრები).

**გენწვიში** – სოფელი აუარის თემში, მდ. კოდორის ხეობაში. სვანურად „ანწლიან ადგილს“ ნიშნავს. პირველად ფიქსირდება 1867 წლის აფხაზ მუჭაჯირთა სიაში. 1930 წელს აუარის ს/საბჭოში შედიოდა მარცხენა გენწვიში და მარჯვენა გენწვიში. სახელწოდები მომდინარეობს მათი მდ. კოდორის ნაპირზე მდებარეობის მიხედვით. მარცხენა გენწვიში – მდ. კოდორის მარცხენა მხარეს, მარჯვენა გენწვიში – მდ. კოდორის მარჯვენა მხარეს. მისი ამჟამინდელი სახელია გიანწვიში (განთვეშ).

**გვანდრა** – სოფელი აუარის თემში, აფხაზეთის კავკასიონის სამხრეთ კალთაზე, მდ. გვანდრის მარჯვენა ნაპირას. 1930 წელს აუარის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია გუანდრა (განძრა).

**ზიმა** – სოფელი აუარის თემში, მდ. კოდორის ხეობაში. სახელწოდება ქართულია, სვანურად „ზომას“ ნიშნავს. პირველად XIX საუკუნის 30-იანი წლებში ფიქსირდება წყაროებში (ა. ნორდმანი). 1930 წელს აუარის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ზიმა (ზიმა).

მარცხენა პტიში – სოფელი აქარის თემში, მდ. ჩხალთის (კო-  
დორის მარჯვენა შენაკადი) მარჯვენა მხარეს.

მარჯვენა პტიში – სოფელი აუარის თემში, მდ. ჩხალთის (კოდორის მარჯვენა შენაკადი) მარჯვენა მხარეს. მარცხენა პტიშის და მარჯვენა პტიშის ქველი სახელია პტიში. სახელწოდება ქართულია. მისი ამოსავალია სეანური ტიშ („ტყვიისა“). 1930 წელს აუარის ს/საბჭოში შედიოდა სოფელი მარცხენა პტიში. 1949 წელს უკვე არსებობს მარცხენა პტიში და მარჯვენა პტიში. სოფლის ამჟამინდელი სახელია პტიშ (Птышь).

მრამბა – სოფელი აუარის თემში, მდინარეების კოდორისა და მრამბის შესაყართან. სახელწოდება აფხაზურია და „მზის უნახავს“ ნიშნავს. 1949 წელს აუარის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია მრამბა (Мрамба).

ნაპარი – სოფელი აუარის თემში, მდ. კოდორის მარჯვენა მხარეს. სახელწოდება ქართულია, სვანურად ნაპარი „ჩამონაყარს, ჩამონაზვას“ ნიშნავს. 1949 წელს აუარის ს/საბჭოში შედიოდა. ნაპარი ჰქონია ასევე აფხაზეთის კავკასიონზე მწვერვალებს და უღელტეხილს, რომელიც მდინარეების კოდორისა და ყუბანის ხეობებს აკავშირებს. მისი ამჟამინდელი სახელია ნაპარ (Haxap).

ომარიშარა – სოფელი აუკარის თემში, მდ. გვანდღის (კოდო-რის ერთ-ერთი სათავე) ხეობაში. მისი ძელი ფორმაა ომარიშალი. სახელწოდება ქართულია, სვანურად „ომარაანტს“ ნიშნავს. 1949 წელს აუკარის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ომა-რიშარა (Омаришара).

საკენი – სოფელი აუარის თემში, მდ. კოდორის მარჯვენა მხარეს. სახელწოდება ქართულია, სვანურად „საკვერნებ“ ნიშნავს. 1930 წელს აუარის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია საკიან (Сакъан).

ქვაბჩარა – სოფელი აუარის თემში, მდ. კოდორის მარჯვენა ნაპირზე. 1949 წელს აუარის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ქვაბჩარა (ქაბურა).

შაბათკვარა – სოფელი აუარის თემში, მდ. კოდორის მარცხენა ნაპირზე. სახელწოდება აღხაზურია და „შაბათის ღელეს“ ნიშნავს. როგორც ჩანს შაბათკვარა თავდაპირველად ერქვა ღელეს და შემდეგ სოფელს დაერქვა. 1949 წელს აუარის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია შაბათკვარა (Шабатკეარა).

ჩხალთა — სოფელი აუარის თემში, მდინარების ჩხალთისა და კოდორის შესართავთან, მდ. ჩხალთის მარჯვენა ნაპირას. მდ. ჩხალთის მარჯვენა ნაპირზე აღმართულია ციხე, რომელსაც აგათია სქოლასტიკოსი (VI ს.) იხსენიებს მისიმიელებსა და ბიზანტიელებს შორის 555 წელს გამართული ბრძოლის აღნერისას ძახარის სახელწოდებით. აგათიას (ცნობით, ძახარი არის ციხე მისიმიელთა ქვეყანაში, მეტსახე-

ლად რკინისას ეძახიან მისი სიმტკიცის გამო. მიჩნეულია, რომ „ძახარი“ არის ქართული „ჩახარი“-ს (სვანურად „საბრძოლო ადგილი“) პერძეული ფორმა. XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან კვლავ ფიქსირდება წყაროებში (ა. ნორდმანი). 1930 წელს სოფელი ჩხალთა აუარის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ჩხალთა (Чхалта).

ხეცკვარა – სოფელი აუარის თემში, აფხაზეთის კავკასიონის სამხრეთ კალთაზე, მდ. ხეცკვარის (კოდორის მარჯვენა შენაკადი) ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია. მისი ამოსავალია „ახაცა“ (აფხ. რცხილა) და „რცხილის ღელეს“ ნიშანას. როგორც ჩანს ხეცკვარა თავდაპირველად ერქა ღელეს და შემდეგ სოფელს დაერქეა. 1949 წელს შედიოდა აუარის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია ხიაცკვარა (Хиашвара).

ხუტია – სოფელი აუარის თემში, აფხაზეთის კავკასიონის სამხრეთ კალთაზე, მდ. კოდორის მარჯვენა მხარეს. XIX საუკუნის 40-იანი წლებიდან ფიქსირდება რუკებზე. 1930 წელს აუარის თემში შედიოდა. სახელწოდება ქართულია, მომდინარეობს სვანური სიტყვიდან „ლიხუეტ“, რაც „ამონწყვეტას“ ნიშანას. ტოპონიმი შუა საუკუნებში ადგილობრივი ქართული მოსახლეობის ამონწყვეტაზე მეტყველებს. ხუტია ჰქვია ასევე მთებს (დიდი და მცირე) აფხაზეთის კავკასიონის მთავარი ქედის სამხრეთ კალთაზე, ასევე მყინვარს აფხაზეთის კავკასიონზე. მისი ამჟამინდელი სახელია ხუტია (Хетиа).

### ბაბუშარის თემი

ბაბუშარა – სოფელი ბაბუშარის თემში, თემის ცენტრი. XIX-XX სს. მიჯნაზე იხსენიება როგორც ბაბიშირა (ა. პახომოვი და სხვ.), XX საუკუნის 40-იანი წლებიდან ბაბუშერა ეწოდა. სახელწოდება ქართულია, სვანურად „ბაბუს სამფლობელოს“ ნიშანას. 1923 წელს ბაბუშერის თემი 3 სოფლით გუმისთის მაზრაში, ხოლო 1930 წელს ასევე 3 სოფლით სოხუმის მაზრაში შედიოდა. 1935 წელს ბაბუშარის ს/საბჭო გაუქმდა და მასში შემავალი სოფლები: ბაბუშარა, უარჩე, ქვედა ფშავი დრანდის ს/საბჭოში გაერთიანდა. 1939 წელს დრანდის ს/საბჭოდან გამოყვეს სოფლები ბაბუშერა, ვარჩე, ყორასი და მათი შემადგენლობით შეიქმნა ვარჩე-ბაბუშერის ს/საბჭო ცენტრით სოფელ ბაბუშერაში. 1949 წელს უკვე არსებობს ბაბუშარის ს/საბჭო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ბაბიშირა (Бабышвира).

ვარჩა – სოფელი ბაბუშარის თემში (აფხაზურად „უარჩა“), შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდ. კოდორის მარჯვენა ნაპირას. სახელწოდებას საფურცლად უდევს მეგრ. ორჩე – „დიდი ყანა“ სახელის ორჩე ვარიანტი, რომლისაგანაც მიღებულ იქნა აფხაზური უარჩა. 1886 წელს სოფელი ავარჩე იხსენიება გუმისთის უბანში. 1930 წელს უარჩე ბაბუშერის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია უარჩა (Уарча).

ოჯიბინა – სოფელი ბაბუშარის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდ. კოდორის მარჯვენა მხარეს. სახელწოდება ქართულია, „ოჯიბინე“ მეგრულად „საჯინიბოს“, „ცხენთა საბალახოს, ცხენსაშენს“ ნიშნავს. ასე ერქვა აგრეთვე ძველად სამეგრელოში მებატონის ცხენებისა და მეჯინიბების შესანახ გადასახადს. 1930 წელს შედიოდა ოჩამჩირის რაიონის აძიუბჟის თემში. 1951 წელს ოჩამჩირის რაიონის აძიუბჟის ს/საბჭოს გამოყენ სოფელი ოჯიბინე და გულრიფშის რაიონის შედიოდა ბაბუშარის ს/საბჭოს მიეკუთვნა. მისი ამჟამინდელი სახელია აჯბნა (Ajba). სახელწოდება აფხაზურია და „მუხის ტყეს“ ნიშნავს.

ყორასი – სოფელი ბაბუშარის თემში, მდ. პატარა კოდორის მარცხენა ნაპირზე. 1949 წელს ბაბუშარის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ყვარაშ (Kvarash). სახელწოდება აფხაზურია და „თეთრქვიან ნაპირს“ ნიშნავს.

### ბალმარანის თემი

ბალმარანი – სოფელი ბალმარანის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. კელასურსა და მდ. მაჭარას შორის, მდ. კელასურის მარცხენა ნაპირზე. XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება წყაროებში. 1886 წელს ბალმარანის თემი გუმისთის უბანში იხსენიება. 1930 წელს სოფელი ბალმარანი მერჩეულის თემში შედიოდა. 1949 წელს ბალმარანის ს/საბჭო გულრიფშის რაიონის შემადგენლობაშია. სოფელში შემონახულია შუა საუკუნეების სამონასტრო კომპლექსი: 2 ეკლესია და სხვადასხვა დანიშნულების სამეურნეო ნაგებობანი. კომპლექსს გარს არტყია გალავანი. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ბალბარან//ბალმარან (Babaran//Bamaran).

ალექსანდროვეკა – სოფელი ბალმარანის თემში, მდ. კელასურის მარცხენა ნაპირზე. ვ. კვარჭიას ცნობით, მისი ძველი აფხაზური სახელია ამხიალი, რომელიც XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან დასტურდება (ა. ნორდმანი). აფხაზთა მუჟავირობის შემდეგ, 1869 წელს აქ შეიქმნა ბერძნების სოფელი ალექსანდროვკა. სახელი შეერქვა იმპერატორ ალექსანდრე II-ის (1855-1881) შვილის ალექსანდრეს დაბადების ალსანიშნავად. 1886 წელს ალექსანდროვსკოე გუმისთის უბანში იხსენიება. 1930 წელს ალექსანდროვეკა ეკატერინეს ს/საბჭოში შედიოდა. XX საუკუნის 40-იანი წლების მიწურულს ზემო ახუთი ენოდა. 50-იან წლების დასანყისში დაუბრუნდა სახელი ალექსანდროვკა. მისი ამჟამინდელი სახელია ამხიალ (Amxial).

პოლტავა-ალექსანდროვსკოე – სოფელი ბალმარანის თემში, მდ. კელასურსა და მდ. მაჭარას შორის. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნის I ნახევარში მას ავიბაზუ ენოდებოდა. XIX საუკუნის მიწურულს აქ კოლონისტები ჩასახლდნენ. 1930 წელს არსებობდა

პოლტავა-ალექსანდროვსკოეს ს/საბჭო. XX საუკუნის 40-იანი წლების მიწურულს სოფელს გადაერქვა სახელი და ქვემო ახუთი ენოდა. 50-იან წლების დასაწყისში დაუბრუნდა სახელი პოლტავა-ალექსანდროვსკოე. მისი ამჟამინდელი სახელია ავიბახუ (Ашибахе).

### განახლების თემი

**განახლება** – სოფელი განახლების თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. კოდორის ქვემო ნელში, პატარა კოდორსა და დიდ კოდორს შორის. XIX საუკუნეში აქ იყო სოფელი ნაუში, რომელიც იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჭაჯირთა სიაში. აფხაზთა მუჭაჯირობის შემდეგ, 1869 წელს აქ შეიქმნა ბულგარელთა სოფელი ანასტასიევკა. 1943 წელს მას განახლება ეწოდა. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ძიდაყუარა (Зыдақаара). სახელწოდება აფხაზურია და „უწყლო ნაპირს“ ნიშნავს.

ნაა – სოფელი განახლების თემში, მდ. კოდორის მარჯვენა მხარეს. წყაროებში XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება (ა. ნორდმანი). აფხაზთა მუჭაჯირობის შემდეგ, XIX საუკუნის მიწურულს, აქ კოლონისტები დამკვიდრდნენ და სოფელს ნიკოლაევო-ანასტასიევსკი ეწოდა. XX საუკუნის პირველ მესამედში აქ იყო სოფელი სომხური ნაა, რომელსაც 1948 წელს ნაა დაერქვა. მისი ამჟამინდელი სახელია ნაა (Haa).

ტეხი – სოფელი განახლების თემში, მდ. კოდორის მარჯვენა მხარეს. XX საუკუნის 20-30-იან წლებში ამ ტერიტორიაზე იყო სოფლები ვიდებარი, ალანოვკა, ტეხი. 1948 წელს ისინი გააერთიანეს ერთ სოფელში, რომელსაც ტეხი ეწოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ტახუ (Taxa).

ჩერნიგოვკა – სოფელი განახლების თემში, მდ. კოდორის ხეობაში. აფხაზთა მუჭაჯირობის შემდეგ, XIX საუკუნის 80-იან წლებში აქ შეიქმნა ჩერნიგოვის გუბერნიიდან გადმოსახლებული კოლონისტების სოფელი, რომელსაც ჩერნიგოვკა ეწოდა. 1886 წელს ჩერნიგოვსკოე იხსენიება გუმისთის უბანში. XX საუკუნის 20-30-იან წლებში მას სტარო-ჩერნიგოვკა ეწოდებოდა. 40-იან წლებში შეერქვა ყაზბეგი. 50-იანი წლების დასაწყისში დაუბრუნდა სახელი ჩერნიგოვკა. მისი ამჟამინდელი სახელია აძინა (Azinya).

ჭალა – სოფელი განახლების თემში, მდ. კოდორის მარჯვენა მხარეს. აფხაზთა მუჭაჯირობის შემდეგ, XIX საუკუნის მიწურულს აქ შეიქმნა უკრაინელ კოლონისტთა სოფელი ნიკოლაევკა, რომელსაც 1948 წელს ქართული სახელი ჭალა ეწოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ნაუშ (Naush).

ხუმუშეური – სოფელი განახლების თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად „ხმელი ვაშლის

ხეს“ ნიშნავს. XX საუკუნის დასაწყისიდან ფიქსირდება ამ სახელწოდებით. 1930 წელს შედიოდა ვლადიმიროვკის თემში. შემდეგ, მისი ერთი ნაწილი დარჩა ვლადიმიროვკის თემში, მეორე ნაწილი შევიდა განახლების თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია ნარძინ (Нарзын).

### დრანდის თემი

**დრანდა** – სოფელი დრანდის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. კოდორის ქვემო წელში, მდ. პატარა კოდორის ნაპირას. სახელწოდება გრამატიკული გაფორმებით ქართულია, თუმცა ეტიმოლოგია გაურკეველია. სახელწოდება „დრანდის“ ეტიმოლოგიას უკავშირებენ ჰეკატეოს მილეტელისა (ძვ. წ. VI ს.) და სტეფანე ბიზანტიელის (VI ს.) მიერ მოხსენიებულ დანდარიებს, რომელიც სავარაუდოდ დანდარის მცხოვრებთ აღნიშნავს. სოფელში დგას VI-VIII სს. ქართული ხუროთმოძღვრების ძეგლი – ღვთისმმობლის ეკლესია, რომელიც X-XVII სს. საეპისკოპოსო ცენტრი იყო. 1637 წლის მაისში დრანდის ტაძარი და მისი შემოგარენი თურქების საზღვაო დესანტმა მოაოხრა. 1681 წელს აფხაზების (აფხუების) მიერ ოდიშის სამთავროს ჩრდილო-დასავლეთი ნაწილის მდ. კელასურიდან მდ. ეგრისწყლამდე (ლალიძგა) დაპყრობის შემდეგ დრანდის საეპისკოპოსო გაუქმდა. დრანდა დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Dandars), აგრეთვე დასავლეთ საქართველოს 1737 წლის რუკაზე (დრანდის სამიტროპოლიტო ეკლესია), ხატოვის 1826 წლის და სამეგრელოს 1861 წლის რუკებზე. XVIII-XIX სს. სოფელი დრანდა აფხაზეთის სამთავროს გუმის (აფხაზეთის) ოლქში შედიოდა. ის სტრატეგიული თვალსაზრისით მნიშვნელოვანი პუნქტი იყო. მდ. კოდორის ხეობით, დრანდის გავლით, აფხაზეთის სანაპირო ზოლში ხმირად იქრებოდნენ წებელისა და დალის თავისუფალი მთის თემების მკვიდრნი. 1834 წელს რუსეთის ხელისუფლებამ წებელის გზის ჩასაკეტად დრანდის ეკლესიასთან სიმაგრე ააგო. აფხაზეთის სამთავროს გაუქმების შემდეგ, 1866-1868 წნ. დრანდის ოკრუგის ადმინისტრაციული ცენტრი იყო. 1877 წელს აფხაზთა მუჰაჯირობისას დრანდის მთელი მოსახლეობა ოსმალეთში გადასახლდა. 80-იანი წლების დასაწყისში რუსეთის ხელისუფლებამ აქ რუსი, ბულგარელი, მოლდაველი კოლონისტები ჩასახლა. 1886 წელს დრანდის თემი გუმისთის უბანში იხსენიება. 1923 წელს დრანდის თემი 6 სოფლით გუმისთის მაზრაში შედიოდა. სოფლის ამჟამინდელი სახელია დრანდა (Дранда).

**ათარბეკოვკა** – სოფელი დრანდის თემში, მდ. კოდორის მარჯვენა ნაპირზე. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში ერქვა კაციგოლართა, რაც აფხაზურად „კაცის სადგომს“ ნიშნავს. მას იხსენიებს ა. პახომოვი. საბჭოთა ხელისუფლების წლებში, 1935 წელს კონსო-

ვხოზი ენოდა, რაც რუსულად „მეცხენეობის საბჭოთა მეურნეობას“ ნიშნავს. 1967 წელს ათარბეკოვეკა დაერქვა სომეხი რევოლუციონერის, აფხაზეთში 1918 წლის პოლშევიკური გამოსვლის ერთ-ერთი ხელმძღვანელის გ. ათარბეგოვის (1892-1925) გვარის მიხედვით. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა უადაბაარა (Уадабаара) დაარქვეს.

ფშავი – სოფელი დრანდის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე, ზემო ფშავის და ქვემო ფშავის ძველი სახელნოდება. სახელნოდება ქართულია, მისი ფუძე არის „ფშა“ (ქართ. წყალი, წყარო), რომელიც მოცემულია მეგრული ფორმით მრ. რიცხვში ფშები//ფშეფი, რომელიც აფხაზურ ენაში ფშავის ფორმით დამკვიდრდა. მას იხსენიებენ რუსი ელჩები, რომელებიც 1639-1640 წწ. ოდიშის სამთავროში იმყოფებოდნენ. 1930 წელს დრანდის ს/საბჭოში შედიოდა ზემო ფშავი, ხოლო 1949 წელს ზემო ფშავი და ქვემო ფშავი. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ფშავ (Пшеван).

შაუმიანოვეკა – სოფელი დრანდის თემში, მდ. სკურჩის ნაპირზე. XIX საუკუნის დასახცისში აქ იყო სოფელი წყუბუნი, რომელსაც ნ. დადიანი (წყუბუნი), ა. ნორდმანი (წყუბუნი ანუ დრანდა) და სხვები იხსენიებენ. 1842 წლის რუკაზე აღნიშნულია წყუბუნის სახელნოდებით. წყუბუნი დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1883 წელს დრანდაში რუსული მონასტრის დაფუძნების შემდეგ, წყუბუნში ანუ ზემო დრანდაში დასახლება არხიერებისკოງ წარმოიშვა, რომელსაც წყუბუნ-არხიერებისკოງ ენოდა. საბჭოთა ხელისუფლების პირველ წლებში შაუმიანოვეკა ენოდა სომეხი რევოლუციონერის ს. შაუმიანის (1878-1918) პატივსაცემად. 1930 წელს შაუმიანოვეკა დრანდის ს/საბჭოში შედიოდა. 40-იან წლებში ნარინჯოვანი დაერქვა, ხოლო 1967 წელს სახელნოდება შაუმიანოვეკა აღადგინეს. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს წყიბინ (Цкыбина).

### ვლადიმიროვეკის თემი

ვლადიმიროვეკა – სოფელი ვლადიმიროვეკის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. კოდორის მარჯვენა მხარეს. ესაა ისტორიული სოფელი კოდორი. კოდორი ქართული ტოპონიმია როგორც ფუძე სიტყვით, ისე გრამატიკული გაფორმებით. ერთი მოსაზრებით, კოდორი იგივეა, რაც მდინარისპირა ველი. მეორე მოსაზრებით, ის კბოდეს, მდინარის კლდოვან ნაპირს, კალაპოტს ნიშნავს. სხვა მოსაზრებით, მისი ფუძეა კად (ნა-კად-ი, ნა-კად-ული), რომლის ზანური შესატყვისია კოდ-ორ. საერთოქართველური — კად ძირი „წყალს“ აღნიშნავდა. ამას ადასტურებს ისიც, რომ კოდ-მე მდინარის ამაღლებული ნაპირია. ამდენად, „კოდორი“ წყლის სემანტიკის შემცველია. სოფ. კოდორი სკოტორის

ფორმით ბიზანტიურ ავტორთან, თეოდოსი განგრელთან (VII ს.) იხსენიება. კოდორი მოხსენიებული აქვს ვაზუშტი ბატონიშვილს. როდესაც აქ აფხაზები დამკვიდრდნენ, მას კაცივილართა ეწოდა, რაც აფხაზურად „კაც-ის სადგომს“ ნიშნავს. აფხაზთა მუჭავირობის შემდეგ, 1870 წელს აქ შეიქმნა ბულგარელთა დასახლება დოპუაქითის (ესტონები) მიწების მიერთებით და მას ვლადიმიროვკა დაერქვა. 1886 წელს ვლადიმიროვკის თემი გუმისთის უბანში შედიოდა. 1925 წელს ვლადიმიროვკის ს/საბჭო გუმისთის მაზრაში, ხოლო 1930 წელს სოხუმის მაზრაში შედიოდა. 1943 წელს ხოფ. ვლადიმიროვკას დაუბრუნდა სახელი კოდორი. 1955 წელს გადაერქვა სახელი და ვლადიმიროვკა ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს კაციქით (Кაციკი), რაც „კაცის სოფელს“ ნიშნავს.

ესტონება – სოფელი ვლადიმიროვკის თემში, მდ. კოდორის მარჯვენა ნაპირზე. XIX საუკუნეში აქ იყო სოფელი დოპუაქით, რომელიც პირველად XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან არის დამოწმებული (ა. ნორდმანი). სახელწოდება „დოპუაქით“ აფხაზურად „დოპუების გვარის სოფელს“ (დოპუა – გააფხაზებული ქართული გვარი, აქითა – სოფელი) ნიშნავს. აფხაზთა მუჯავირობის შემდეგ, 1881 წელს აქ ესტონელების დასახლება შეიქმნა სახელწოდებით ესტონება. 1886 წელს ესტონსკოე თემი გუმისთის უბანში შედიოდა. 1930 წელს ესტონსკოე შედიოდა ვლადიმიროვკის თემში. 1948 წელს ესტონებას გადაერქვა სახელი და ბაღნაშენი ეწოდა. 1955 წელს დაუბრუნდა სახელი ესტონება. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს დოპუაქით (Допуакыт).

შმათი – სოფელი ვლადიმიროვკის თემში, მდ. პარატა კოდორის ზემოთში. შმათი მამაკაცის აფხაზური სახელია. 1949 წელს ვლადიმიროვკის ს/საბჭოში შედიოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ხეცრიფშ (Хеецривиփш), რაც „ხეცრიფის საცხოვრისა, მხარეს“ ნიშნავს.

ხუმუშქური – სოფელი ვლადიმიროვკის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად „ხმელი ვამლის ხეს“ ნიშნავს. XX საუკუნის დასაწყისიდან ფიქსირდება სოფელი ამ სახელწოდებით. 1930 წელს შედიოდა ვლადიმიროვკის თემში. შემდეგ, მისი ერთი ნაწილი დარჩა ვლადიმიროვკის თემში, მეორე ნაწილი შევიდა განახლების თემში. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს მარშანიხუ (Маршаныхх), რაც „მარშანის ბორცვს“ (მარშანია გააფხაზებული ქართული გვარია) ნიშნავს.

### ლათის თემი

**ლათა** – სოფელი ლათის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. კოდორის მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება ქართულია, სვანურად

საზღვარს, გასაყარს, გასაყოფ ადგილს ნიშნავს. დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჭაჯირთა სიაში, შედიოდა დალის თემში. 1923 წელს გუმისთის მაზრაში შედიოდა ათარო-ლათის თემი 7 სოფლით, ხოლო 1925 წელს არსებობდა ლათის ს/საბჭო. 1930 წელს ლათის ს/საბჭოში შედიოდა სოფლები შუალათა და ზემო ლათა. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ლათა (Лата).

არღუნია – სოფელი ლათის თემში, მდ. არღუნის (კოდორის მარჯვენა შენაკადი) ნაპირზე. წყაროებში XX საუკუნის დასაწყისიდან ფიქსირდება არღუნა/არღუნის სახელწოდებით. 1930 წელს ლათის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია არღუნია (Аргуниа).

ზენობანი – სოფელი ლათის თემში, მდ. კოდორის მარჯვენა ნაპირზე. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში აქ იყო სოფელი ხენგი. 1867 წელს, აფხაზთა მუჭაჯირობის შემდეგ, ეს მიწები რუსეთის არმიის პოლკოვნიკ ბებუთოვს ებოძა და ვერხნაია ბებუთოვება დაერქვა. 1930 წელს ლათის ს/საბჭოში შედიოდა. 1948 წელს ზენობანი ეწოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ხინგა (Хинга).

კადარი – სოფელი ლათის თემში, მდ. კოდორის მარცხენა ნაპირზე. წყაროებში XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება ვარდა (უარდა) სახელწოდებით (ა. ნორდმანი). იხსენიება აფხაზ მუჭაჯირთა 1867 წლის სიაში. აფხაზთა მუჭაჯირობის შემდეგ ეს ადგილი პოლკოვნიკ ჩემბერგს უბოძეს და მას ჩემბერგი დაერქვა. 1930 წელს ლათის ს/საბჭოში შედიოდა. 1948 წლიდან ჰქვია კადარი. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად კენჭიან, წყლისპირა უნაყოფო და ქვიან ადგილს ჰქვია. მისი ამჟამინდელი სახელია უარდა დუ (Уарда ду), რაც „დიდ უარდას“ ნიშნავს.

მარდახუჭი – სოფელი ლათის თემში, მდ. კოდორის ნაპირზე. XIX საუკუნეში სოფელ ვარდასნანილი იყო და ვარდახუჭ ერქვა, რაც აფხაზურად „პატარა ვარდას“ ნიშნავს. აქედან მომდინარეობს სახელწოდება მარდახუჭი. ა. ნორდმანი იხსენიებს სოფლებს ვარდა და ვარდა-ხუჭი. 1930 წელს ლათის თემში შედიოდა სოფელი ვარდა, ხოლო 1949 წელს – მარდახუჭი. მისი ამჟამინდელი სახელია უარდა ხუჭი (Уарда хәвайы).

მიასნიკოვკა – სოფელი ლათის თემში, მდ. კოდორის ხეობაში. ესაა ისტორიული სოფელი დალი. სახელწოდება დალი ქართულია, მომდინარეობს სვანური ნადირობის ღვთაების სახელიდან და „დალის საუფლის“ ნიშნავს. შუა საუკუნეებში დალი ისტორიული მხარის სახელწოდება იყო, რომელიც მდ. კოდორის ზემო წელის აუზს მოიცავდა. დალს იხსენიებნ გიულდენშტედტი, XIX საუკუნის 30-იან წლებში – აბრიუცეი, ა. ნორდმანი. 1867 წელს ადგილობრივი მოსახლეობა მთლიანად გადაასახლეს ოსმალეთში. მოგვიანებით, აქ ოსმალეთიდან გადმოსახლებული სომხები დამკვიდრდნენ. საბჭოთა ხელისუფლების პირველ წლებში მიასნიკოვკა ეწოდა სომეხი რევო-

ლუციონერის, რკპ (ბ) ამიერკავკასიის სამხარეო კომიტეტის პირველი მდივნის ა. მიასნიკოვის (1886-1925) პატივსაცემად, რომელიც 1925 წელს ავაკატასტროფაში დაიღუპა. 1949 წელს შედიოდა ლათის ს/საბჭოში. მისი ამჟამინდელი სახელია დალ (Дал).

ქვენობანი – სოფელი ლათის თემში, მდ. კოდორის მარჯვენა ნაპირზე, ბაგადის სიდა და ღელე ხინგა//ხენგა შორის. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში ბაგადა ერქვა. ბაგადა წყაროებში XIX საუკუნის დასასწყისიდან დასტურდება. 1867 წელს აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, ეს მინები რუსეთის არმიის პოლკოვნიკ ბებუთოვს ებოძა და ნიუნაია ბებუთოვგა დაერქვა. 1948 წელს ქვენობანი ეწოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ბაგადა (Багада).

ხიზარუჟა – სოფელი ლათის თემში, მდ. კოდორის მარცხენა მხარეს. 1930 წელს ლათის ს/საბჭოში შედიოდა. 1948 წელს ნეძმანა დაერქვა, რაც მეგრულად „ნიგვზიანს“ ნიშნავს. მოგვიანებით, დაუბრუნდა სახელი ხიზარუჟა. მისი ამჟამინდელი სახელია ხიზდარხა (Хиздархха).

### მაჭარის თემი

**მაჭარა** – სოფელი მაჭარის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს შავი ზღვის ნაპირას, მდ. მაჭარის შესართავთან. როგორც ჩანს, თავ-დაპირველად ასე ერქვა მდინარეს და შემდეგ დაერქვა სოფელს, რომელიც ამ მდინარის ნაპირზე მდებარეობდა. მდ. მაჭარას XIX საუკუნის 20-იანი წლების ამბების თხრობისას იხსენიებს ისტორიკოსი ნიკო დადიანი (1780-1834). სახელწოდება „მაჭარა“ ქართულია, სწრაფმდინარე და ქაფიან წყალს ნიშნავს. 1939 წელს გულრიფშის ს/საბჭოდან გამოიყო სოფელი მაჭარკა და მიასნიკოვის სახელობის კოლმეურნეობა, მერხეულის ს/საბჭოდან – სოფელი ქვემო მერხეული. მათ დაემატა სოფელი კელასური და შეიქმნა მაჭარის ს/საბჭო ცენტრით სოფ. მაჭარკაში. მისი ამჟამინდელი სახელია მაჭარა (Мачара).

ზემო გულრიფში – სოფელი მაჭარის თემში, შავიზღვისპირა ვაკე-დაბლობზე. 1949 წელს შედიოდა მაჭარის ს/საბჭოში. მისი ამჟამინდელი სახელია ავიადატვი გულრიფშ (Авиадатви Гулырпшшв).

თხუბუნი – სოფელი მაჭარის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე. ნიკო დადიანი იხსენიებს 1821 წლის ამბებთან დაკავშირებით თუბუნი-ს ფორმით. ა. ნორდმანი იხსენიებს სოფ. კელასურს, რომელსაც აფხაზურად თხუბუნი რქმევია. XX საუკუნის 40-იანი წლებში ვარდისუბანი დაერქვა. 1967 წელს თხუბუნი ეწოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია თჰვუბუნ (Тхебибын).

კელასური – სოფელი მაჭარის თემში, მდ. კელასურსა და მდ. მაჭარას შორის. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნის 40-იანი წლების რუკებზე დატანილია აიბუხცას სახელწოდებით. 1949 წელს მაჭარის ს/

საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია კალაშვირ (Къалашэвир).

ქვემო მერხეული – სოფელი მაჭარის თემში, მდ. მაჭარის ნაპირებზე. სახელწოდება „მერხეული“ მომდინარეობს სვანური სიტყვიდან „მერხელ“ (ჭინჭარი). 1930 წელს მერხეულის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ალადატვი მარხაულ (Аладатәи Мархъаул).

### მერხეულის თემი

**მერხეული** – სოფელი მერხეულის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. მაჭარის ორივე ნაპირზე. სახელწოდება „მერხეული“ მომდინარეობს სვანური სიტყვიდან „მერხელ“ (ჭინჭარი). სოფელში შემორჩენილია წებელის მფლობელი მარშანიების სასახლის ნაგრევები. წყაროებში ფიქსირდება XIX საუკუნის დასაწყისიდან. დატანილია ხატოვის 1826 წლის და სამეგრელოს 1861 წლის რუკებზე. 1923 წელს გუმისთის მაზრაში შედიოდა მერხეულის თემი 5 სოფლით. სოფლის ამჟამინდელი სახელია მარხაულ (Мархъаул).

ზემო მაჭარა – სოფელი მერხეულის თემში, მდ. მაჭარის მარცხენა ნაპირზე. ვ. კვარჭიას კვლევით, XX საუკუნის დასაწყისში მას აჩადარა ერქვა. სახელწოდება აჩადარა მომდინარეობს ქართული ჭანდარიდან (ჭადარი). XIX საუკუნის მიწურულს აჩადარის და მეზობელი სოფლის ჩიუღუშის ტერიტორია დაიკავეს უკრაინელმა კოლონისტებმა და სოფელს პოლტავსკოე ეწოდა. მოგვიანებით, მას ზემო მაჭარა ეწოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ავიადატვი მაჭარა (Авиадатәи Мацара).

**ღურზული** – სოფელი მერხეულის თემში, მდ. მაჭარის მარცხენა მხარეს. წყაროებში ფიქსირდება XIX საუკუნის 40-იანი წლებიდან. მისი აფხაზური ფორმაა ღურზაული. 1930 წელს მერხეულის ს/საბჭოში შედიოდა. XX საუკუნის 20-30-იანი წლებიდან ჰქვია გერზეული, 40-იანი წლებიდან – ღურზული. სოფლის ჩრდილო-დასავლეთით, მთაზე, აღმართულია VIII–IX სს. ციხის ნანგრევები. მისი ამჟამინდელი სახელია ღურზაულ (Хәирзаяул).

ჩერნიგოვკა – სოფელი მერხეულის თემში, მდ. პატარა მაჭარის მარჯვენა მხარეს. აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, XIX საუკუნის მიწურულს აქ შეიქმნა ჩერნიგოვის გუბერნიიდან გადმოსახლებულთა სოფელი ნოვო ჩერნიგოვკა. 1930 წელს მერხეულის ს/საბჭოში შედიოდა. XX საუკუნის 40-იან წლებში ეწოდა ვაშლოვანი, შემდეგ – ჩერნიგოვკა. მისი ამჟამინდელი სახელია აძინა (Азына).

### ფშავის თემი

**ფშავი** – სოფელი ფშავის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ფშავის მარცხენა ნაპირას. სახელწოდება ქართულია, მისი ფუძეა „ფშა“ (ქართ. წყარო, ნაკადული), რომელიც მოცემულია მეგრული ფორმით

მრ. რიცხვში ფშები/ფშეფი (მეგრ. წყლიანი ადგილი), რომელიც აფხაზურ ენაში ფშაფის ფორმით დამკვიდრდა. მას იხსენიებენ რუსი ელჩები, რომელიც 1639-1640 წნ. ოდიშის სამთავროში იმყოფებოდნენ. XIX საუკუნის 30-იან წლებში იხსენიება აბუუის ოლქი (ა. ნორდმანი). 1886 წელს გუმისთის უბანში, ხოლო 1930 წელს – გულრიფშის ს/საბჭოში შედიოდა. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ფშაფ (Пшеват).

მეორე ბაღაუიაშთა, პირველი ბაღაუიაშთა – სოფლები ფშაფის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში. მათი ძველი სახელია ბაღაუიაშთა, რომელიც XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება აფხაზეთის ოლქში (პ. ზუბოვი). სახელწოდება აფხაზურია და „ბაღაუგბას (აფხაზური გვარსახელი) კარ-მიდამოს“ ნიშნავს. 1886 წელს პოგვემტას სახელწოდებით გუმისთის უბანში იხსენიება. 1930 წელს ზედა და ქვედა ბაღაუიაშთა გულრიფშის ს/საბჭოში შედიოდა. მათი ამჟამინდელი სახელი პირველი ბაღაუიაშთა და მეორე ბაღაუიაშთაა აფხაზურ ენაზე (Актәи Баҗажәниашта, Ағатай Баҗажәниашта).

ფარნაუთი – სოფელი ფშაფის თემში, აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში. XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება აფხაზეთის ოლქში. აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, XIX საუკუნის მიწურულიდან ამ ტერიტორიაზე არსებობდა რუსი და სომეხი კოლონისტების სოფლები ივანოვო-ალექსეევკა, ორდუ, კუჩუკსტამბული (თურქ. პატარა სტამბული) და ნახალოვკა. 1948 წელს ეს სოფლები გააერთიანეს და ფარნაუთი უწოდეს. მისი ამჟამინდელი სახელია ფარნაუთ (Парнаут).

### წებელდის თემი

**წებელდა** – სოფელი წებელდის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. კოდორის შუა წელზე, წებელდის ქვაბულში. XIX საუკუნის პირველი მესამედის ჩათვლით მას წებელი ერქვა. შუა საუკუნეებში წებელი ისტორიული მხარის სახელწოდება იყო, რომელიც მდ. კოდორის შუა და ზემო წელის აუზს მოიცავდა. სახელწოდება წებელი მომდინარეობს ქართული სიტყვიდან წიფელი (წიფელთა, ქართ. წიფელი, მეგრულ-ჭანური წიფური, წიფრი, სვან. წიფრა). VI საუკუნის ბიზანტიელი ავტორები პროკოპი კესარიელი და აგათია სქოლასტიკოსი ბიზანტიის-სპარსეთის ომთან დაკავშირებით მრავალჯერ იხსენიერნ აფსილეთის მთავარ ციხეს წიბილის (პროკოპი კესარიელი), ტიბელი-ს (აგათია სქოლასტიკოსი). მიაჩნიათ, რომ მხარის სახელწოდება და ციხისა ერთიდაგივეა. მთის მწვერვალებზე მიკვლეული ადრინდელი ფეოდალური ხანის რამდენიმე ციხე მიუთითებს რეგიონის დიდ სტრატეგიულ მნიშვნელობაზე; ეს ციხეები კონტროლს უნდა სავაჭრო-სატრანზიტო გზას, რომლითაც ჯერ

რომის იმპერია, შემდეგ ბიზანტია ეკონომიკურ კავშირს ახორციელებდა ჩრდილოეთ კავკასიასთან, ხოლო კასპიის ზღვის გვერდის ავლით – შეუა აზიასთან. ფეოდალურ ხანაში ისტორიული მხარე წებელი მარშანიების ფეოდალურ საგვარეულოს ეკუთვნოდა. როდესაც ამ მხარეში აფხაზები დამკვიდრდნენ, მას ნაბალი უწოდეს, რაც ქართული ფორმიდან მომდინარეობს. 1837 წლიდან, ამ მხარეში რუსების დამკვიდრების შემდეგ, წებელდა ფორმა მკვიდრდება. აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, აյ რუსი და სომები კოლონისტები დამკვიდრდნენ. 1923 წელს წებელდის თემი 18 სოფლით გუმისთის მაზრაში შედიოდა, ხოლო 1930 წელს 26 სოფლით – სოხუმის მაზრაში. XX საუკუნის 20-30-იან წლებში ამ ტერიტორიაზე იყო სოფლები ბაზარ-ხაჩატური და მეგრელოვკა, რომელთაც 1948 წელს ერთ სოფლად გაერთიანების შემდეგ წებელდა ეწოდა. მეგრელოვკა ცნობილია XX საუკუნის დასაწყისიდან. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში ამ ადგილას იყო სოფელი ადაგუა. წებელდა მდიდარია არქეოლოგიური და ხუროთმოძღვრული ძეგლებით. აյ აღმოჩნდა II-VII სს. მრავალრიცხოვანი ინვენტარიანი სამარხები, კანკელის ფილები (VII ს.). სოფელ წებელდის აღმოსავლეთით 4 კმ-ზე გამოვლინდა ციხის ნაგრევები, საფორტიფიკაციო სისტემა, 2 დარბაზული ეკლესია, აბანო, სამეურნეო სათავსები, წყალსაცავი აუზი, წყალსადენი, VI ს. მონეტები, X-XI სს. მონეტების განძი, რომელიც არაბული დირჰემების ქართულ მინაბაძებს შეიცავს. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ნაბალ (Цანალ).

აბლუხვარა – სოფელი წებელდის თემში, მდ. სიხჩას (მდ. ამტყელის მარჯვენა შენაკადი) სათავესთან. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნის 30-იან წლებში დასტურდება სახელწოდებით აბგალავირა, აბგალახვარა. 1930 წელს აზანთის ს/საბჭოში შედიოდა აბლახვარას სახელწოდებით. XX საუკუნის 40-იან წლებში მკვიდრდება მისი სახელი აბლუხვარა. მისი ამჟამინდელი სახელია აბგალახვარა (ანგლაზეპა).

აგიში – სოფელი წებელდის თემში, მდინარეებს დიდ მაჭარასა და პატარა მაჭარას შორის. სახელწოდება ქართულია, სვანურად „სამკვიდროს, ოჯახის ფუძე ადგილს“ ნიშნავს. 1949 წელს ოქტომბრის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აღშ (Aghsh).

აზანთა – სოფელი წებელდის თემში, ამტყელის ტბის მახლობლად. სახელწოდება აյ უნინ ზანების, მეგრელ-ჭანების განსახლებაზე მიანიშნებს. წყაროებში XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქ-სირდება. იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჰაჯირთა სიაში აზანთის სახელწოდებით. 1923 წელს აზანთის თემი 7 სოფლით გუმისთის მაზრაში შედიოდა. 1930 წელს არსებობდა აზანთის ს/საბჭო, 1949 წელს – აზანთის ს/საბჭო. XX საუკუნის 40-იან წლებში მკვიდრდება

სახელნოდება აზანთა. სოფელში შემორჩენილია ქვ. წ. II ათასწლეულის პირველი ნახევრის დოლმენები და ბრინჯაოს ხანის სამარხები, შეუ საუკუნეების ციხის ნანგრევები. მისი ამჟამინდელი სახელია აზანთა (Azantra).

არასარა – სოფელი წებელდის თემში, მდ. აზანთის ხეობაში. აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ აქ ოსმალეთიდან გადმოსახლებული სომხები დამკვიდრდნენ და XIX-XX სს. მიჯნაზე შეიქმნა სომხური დასახლება ფუნდუკლუკი (თურქ. თხილოვანი). 1930 წელს აზანთის ს/საბჭოში შედიოდა სოფ. ფუნდუკლუკი. 1948 წელს ქართული სახელი თხილოვანი ეწოდა. შემდეგ სოფელი ორ ნაწილად გაიყო. 1949 წელს აზანთის ს/საბჭოში შედიოდა ქვემო თხილოვანი და ზემო თხილოვანი. 1967 წელს თხილოვანს გადაერქვა სახელი და არასარა ეწოდა. სახელნოდება აფხაზურია და „თხილნარს“ ნიშნავს (არასა – თხილი, -რა მრავლობითი რიცხვის სუფიქსი). მისი ამჟამინდელი სახელია არასარა (Apacara).

აჭანდარა – სოფელი წებელდის თემში, მდ. ამტყელის მარჯვენა მხარეს. XIX საუკუნეში უნთფირი ერქვა. ასე იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჰაჯირთა სიაში. აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, აქ ოსმალეთიდან გადმოსახლებული სომხები ჩასახლდნენ და სოფელს კავაქლუკი ეწოდა, რაც თურქულად „ვრხვარს“ ნიშნავს (თურქ. კავაქ – ვერხვი, ლუკ – კრებითი სუფიქსი). 1930 წელს წებელდის ს/საბჭოში შედიოდა სოფ. კავაქლუკი ბერძნების და კავაქლუკი სომხების. 1948 წელს აჭანდარა დაერქვა. აჭანდარა აფხაზური სახელნოდებაა. „ჭანდარი“ იგივე ჭადარია ქართველურ ენებში, რომელსაც ანარმოებს აფხაზური -ა სუფიქს-პრეფიქსი. მისი ამჟამინდელი სახელია აჭანდარა (Achanpara).

გერგემიში – სოფელი წებელდის თემში, მდ. აზანთის მარჯვენა ნაპირზე. სახელნოდება ქართულია, სვანურად „წმ. გიორგის კუთვნილს“ (გერგე – წმ. გიორგი, -იშ – კუთვნილების სუფიქსი) ნიშნავს. 1930 წელს აზანთის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია გიარღიამიშ (Гьаргъамыш).

ველი – სოფელი წებელდის თემში, აფიანჩას მთასთან. 1867 წლის აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, აქ შეიქმნა ოსმალეთიდან გადმოსახლებული სომხების სოფელი ბოგაზ (თურქ. ვინრო ადგილი, ყელი, გასასვლელი). 1948 წელს ეწოდა ქართული სახელი ველი. 1949 წელს წებელდის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ველი (Velii).

ვერხნაია აპიანჩა, ნიუნაია აპიანჩა – სოფლები წებელდის თემში, აფიანჩას მთასთან. ადრე ერქვა შესაბამისად ზემო აფიანჩი, ქვემო აფიანჩი. 1955 წელს დაერქვა ვერხნი აფიანჩი, ნიუნი აფიანჩი. მათი ძველი სახელია აფიანჩა, რომელიც XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან

იხსენიება წყაროებში. 1960 წელს სოფლები ვერხნი აფიანჩი და ნიუნი აფიანჩი გამოეყო ოქტომბრის ს/საბჭოს და წებელდის ს/საბჭოს მიე-კუთვნა. სოფლის ამჟამინდელი სახელია აფიანჩა (Апъианча).

ზეგანი – სოფელი წებელდის თემში, მდ. კოდორის შუა წელზე, მის მარჯვენა ნაპირზე. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნის I ნახევარ-ში ერქვა ფაცქირ. 1948 წელს ქართული სახელი ზეგანი („ზეგანი“, – ქართულად „ვრცელი და ამაღლებული ადგილი“) ეწოდა. 1960 წელს სოფელი ზეგანი გამოეყო ოქტომბრის ს/საბჭოს და წებელდის ს/სა-ბჭოს მიეკუთვნა. მისი ამჟამინდელი სახელია ფაცქირ (Пхацкыр).

ზემო წყარო – სოფელი წებელდის თემში, მდ. კოდორის ქვე-მო დინების ხეობაში. ამ ტერიტორიაზე იყო სოფლები ზემო ლემსა და შუა ლემსა. 1930 წელს ზემო ლემსა და შუა ლემსა ცალ-ცალკე შედიოდა წებელდის ს/საბჭოში. 1948 წელს ზემო ლემსას და შუა ლემსას ზემო წყარო დაერქვა. მისი ამჟამინდელი სახელია ადგილზა (Адгылыхеа). სახელწოდება აფხაზურია და „რუს მიწას“ (ადგილ – მიწა, ახუა – რუსი) ნიშნავს.

კელასური – სოფელი წებელდის თემში, აფხაზეთის ქედის სამხრეთ კალთაზე, მდ. კელასურის ხეობაში. XIX საუკუნის მი-ნურულს ამ ადგილას უკრაინელმა მოახალშენებმა შექმნეს სო-ფელი პოლტავსკოე, რომლის ქვემო ნაწილს პოლტავო-კელასური შეერქვა. 1948 წელს კელასური ეწოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია კიალაშვირ (Квалашэйр).

კირნათი – სოფელი წებელდის თემში, აფხაზეთის მთიოსნი-ნეთში. XX საუკუნის 20-30-იან წლებში ერქვა სული. 1930 წელს აზანთხის ს/საბჭოში შედიოდა. 1948 წელს კირნათი დაერქვა. მისი ამჟამინდელი სახელია ციხჩა (Цыхчча).

მარანი – სოფელი წებელდის თემში, მდ. პატარა მაჭარის ხეო-ბაში. XIX საუკუნის მიწურულს ამ ადგილას უკრაინელმა მოახალშე-ნებმა შექმნეს სოფელი პოლტავსკოე, რომლის ზემო ნაწილს შეერ-ქვა პოლტავა ქართული//ქართული პოლტავა. 1948 წელს ეწოდა ქართული სახელი მარანი. მისი ამჟამინდელი სახელია პაპაა (Папаа).

მეტელევეკა – სოფელი წებელდის თემში, მდ. კელასურის ხეო-ბაში. XIX საუკუნის მიწურულს აქ შეიქმნა სოფელი მეტელევეკა. სახელწოდება მომდინარეობს ამ მიწების მოიჯარის მეტელევეკის გვარიდან. 1930 წელს შედიოდა პოლტავა-ოლგინსკოეს ს/საბჭო-ში. 1949 წელს ოქტომბრის ს/საბჭოში შედიოდა. XX საუკუნის 40-იან წლებში ქართული სახელი კორიანტელი ეწოდა, რაც რუსულ სახელ „მეტელის“ ქართული თარგმანია. 50-იან წლებში დაუბრუნდა სახელი მეტელევეკა. მისი ამჟამინდელი სახელია ბირძხა//ბირ-ცხა (Бирзха// Бирцха).

მზისეული – სოფელი წებელდის თემში, მდ. კოდორის შუა

წელზე, მის მარჯვენა მხარეს. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში ერქვა ახისტა. იხსენიება XIX საუკუნის 30-იან წლებში (ა. ნორდ-მანი). 1867 წლის აფხაზთა მუშავირობის შემდეგ, XIX საუკუნის მიწურულს აქ შეიქმნა სომხური დასახლება ქესიანოვკა. 1930 წელს შედიოდა წებელდის ს/საბჭოში. ორი სოფლის გაერთიანების შემდეგ კომინტერნოვსკოე-ქესიანოვკა ერქვა. 1948 წელს ეწოდა ქართული სახელი მზისეული. მისი ამჟამინდელი სახელია ახისტა (Ахыиста).

მრამბა – სოფელი წებელდის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. კოდორის ხეობაში. სახელწოდება აფხაზურია და „მზის უნახავს“ ნიშნავს. XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან იხსენიება პრამბას სახელწოდებით. 1840 წელს აქ რუსებმა მრამბის სიმაგრე ააგეს. 1930 წელს შედიოდა წებელდის ს/საბჭოში. მისი ამჟამინდელი სახელია პრამბა (Брамба).

ოქტომბერი – სოფელი წებელდის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში, აფიანჩის მთის ძირას. ვ. კვარჭიას ცნობით, XIX საუკუნეში ბარიალი ერქვა. აფხაზთა მუპაჯირობის შემდეგ, 1869 წელს აქ ბერძნების სოფელი ოლგინსკოე შეიქმნა. სახელი ეწოდა ოლღა თევდორეს ასულ რომანოვას საბერძნეთის უფლისნულზე დაქორწინების აღსანიშნავად. 1886 წელს ოლგინსკოეს თემი გუმისთის უბანში შედიოდა. 1930 წელს პოლტავა-ალექსანდროვსკოეს ს/საბჭოში შედიოდა. 1943 წელს ოლგინსკოეს ოქტომბერი ეწოდა. ერთხანს არსებობდა ოქტომბრის ს/საბჭო. მისი ამჟამინდელი სახელია ბარიალ (Бариял).

ქვემო წყარო – სოფელი წებელდის თემში, მდ. კოდორის ხეობაში. ადრე ერქვა ქვემო ლემსა. 1930 წელს წებელდის ს/საბჭოში შედიოდა. 1948 წელს ეწოდა ქვემო წყარო. მისი ამჟამინდელი სახელია ჯამაშთა (Цъмашта).

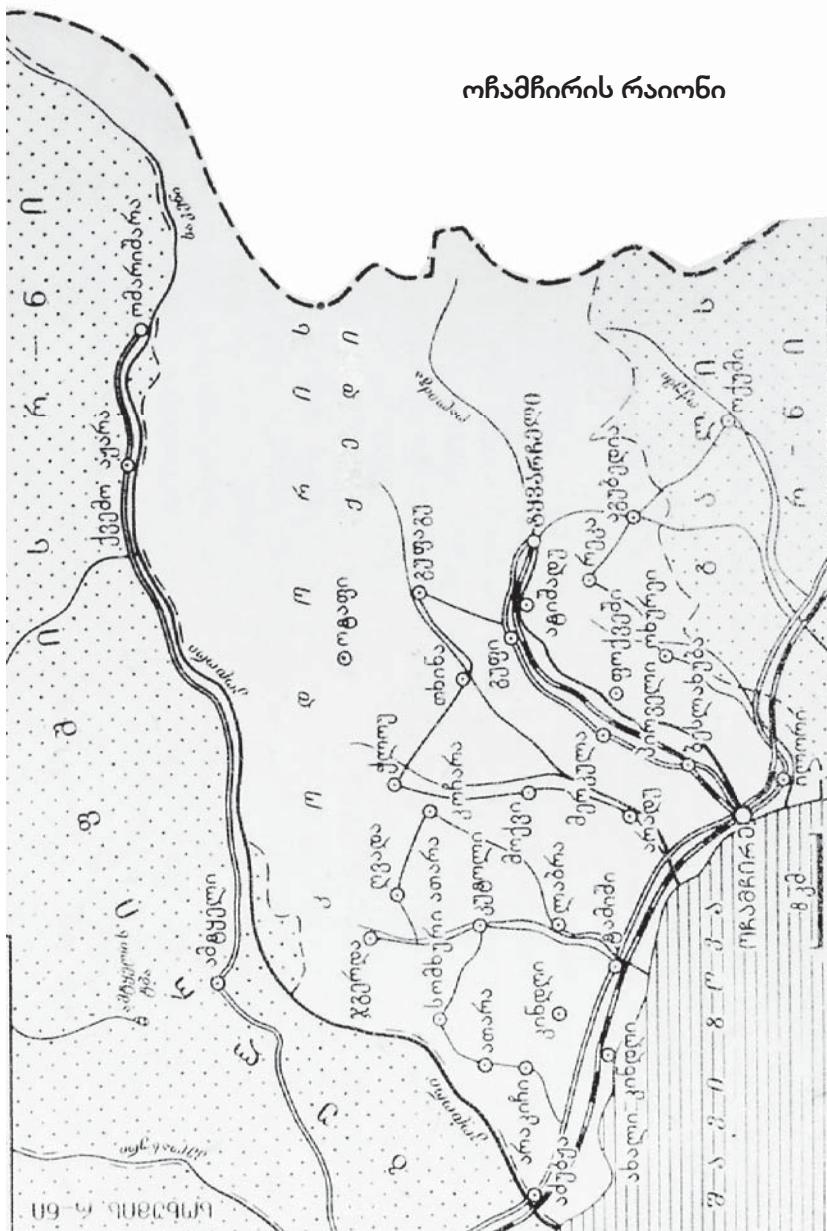
წიფლოვანი – სოფელი წებელდის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. კოდორის მარჯვენა მხარეს. XIX საუკუნის მიწურულს პატარა კრაევიჩი, ხოლო 1948 წელს წიფლოვანი ეწოდა. კრაევიჩი 1930 წელს წებელდის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ჯაა (Цъяа).

### ქალაქი ტყვარჩელი

ტყვარჩელი – ქალაქი მდ. ლალიძგის სათავეებში. გაშენებულია მდ. ლალიძგის ხეობაში და შედგება ერთმანეთთან მჭიდროდ დაკავშირებული რამდენიმე დასახლებისაგან – კვეზანი, აკარმარა, ჯანტუხა. აღმოცენდა ამავე სახელწოდების სოფლის ტერიტორიაზე. სახელწოდება მომდინარეობს მცენარის ქართული (მეგრული) სახელიდან „ტყვარჩელია“, რაც ყოჩივარდას ნიშნავს. ამ ადგილას დასახლება XVII საუკუნის შუა წლების იტალიურ რუკებზე „ტკ-

ვაჯას“ სახელით გვხვდება, რაც ქართული ტოპონიმის იტალიური გადმოცემაა. სოფელი ტყვარჩელი XIX საუკუნის რუკებზე დატანილია მდ. ღალიძეს ზემო წელში, მის მარცხენა ნაპირზე. ქალაქის წარმოშობა განაპირობა მდ. ღალიძეს ხეობაში ქვანახშირის საბადოს სამრეწველო ათვისებამ. პირველი შახტი აქ 1935 წელს ამოქმედდა. 30-იან წლებში ქვანახშირის მადნის ათვისებასთან დაკავშირებით შეიქმნა ქალაქური ტიპის დასახლება, რომელმაც 1942 წელს ქალაქის სტატუსი მიიღო. ქალაქის ტერიტორიაზ შეიერთა სოფელ ტყვარჩელის ნანილი და დასახლებული პუნქტები აკარმარა, კვეზანი და აბგილდარა, რომლებიც XIX საუკუნის 30-40-იანი წლებიდან იხსენიება წყაროებში. მოსახლეობა 21 744 (1989 წ.). 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ტყვარჩალ (Ткаечарчал).

## ოჩამჩირის რაიონი



## ოჩამჩირის რაიონი

XIX საუკუნის მიწურულსა და XX საუკუნის დასაწყისში ახლან-დელი ოჩამჩირის რაიონის ტერიტორია კოდორის უბნის სახელწოდებით ქუთაისის გუბერნიის სოხუმის ოკრუგში შედიოდა. 1918 წლიდან კოდორის უბანს კოდორის მაზრა, რომელიც სოხუმის ოლქის, ხოლო შემდეგ, საქართველოს დემოკრატიული რესპუბლიკის შემადგენლობაში შექმნილი აფხაზეთის ავტონომიის ადმინისტრაციული ერთეულია. საბჭოთა ხელისუფლების დამყარების შემდეგ, 1921 წლიდან, კოდორის მაზრა საქართველოს სს რესპუბლიკის ფარგლებში შექმნილი აფხაზეთის ავტონომიის შემადგენლობაშია.

1923 წელს კოდორის მაზრაში შედიოდა 14 თემი, 44 სოფელი 8 სასოფლო საბჭო. 1925 წელს კოდორის მაზრაში შედიოდა 18 სასოფლო საბჭო, მაზრის ცენტრი ქ. ოჩამჩირე იყო. 1930 წლიდან კოდორის მაზრას კოდორის რაიონი ერქვა. 1931 წლის დეკემბერში კოდორის რაიონს ოჩამჩირის რაიონი დაერქვა. 1991 წლისთვის ოჩამჩირის რაიონში შედიოდა 1 საქალაქო (ოჩამჩირე) და 27 სასოფლო თემი: აგუბედია, ათარა-არმიანსკაია, ათარა, არადუ, არაკიჩი, არასაძიხი (ცენტრი გუფაგუ), აძუბჟა, ახალი კინდლი, ბესლახუბა, გუფი, თხინა, ილორი, კინდლი, კუტროლი, კოჩარა, ლაბრა, მერკულა, მოქვი, ოტაფი, ოხურეი, რეკა, ტამიში, ტყვარჩელი (ცენტრი ატიშა-დუ), ფოქვეში, ღვადა, ჭლოუ, ჯგერდა; 1 ქალაქი და 113 სოფელი. ოჩამჩირის რაიონის მოსახლეობა – 75 388 (1989 წ.).

### ქალაქი ოჩამჩირა

**ოჩამჩირა** – ქალაქი აფხაზეთის ავტონომიურ რესპუბლიკაში, ოჩამჩირის რაიონის ადმინისტრაციული ცენტრი. გაშენებულია შავიზლვისპირა დაბლობზე, ზღვის ნაპირას, მდ. ლალიძეს შესართავთან, მის მარჯვენა მხარეს. წყაროებში XIX საუკუნის 20-იან წლებიდან ფიქსირდება (ხატოვის 1826 წლის რუკა) ოჩამჩირი-ს ფორმით. სახელწოდება „ოჩამჩირე“ ქართულია. „ოჩამჩირ“ კომპოზიტია, მეგრულად „ვრცელყანას“ ნიშნავს. ოჩამჩირის მიდამოებში, მდ. მოქვის შესართავთან, ანტიკურ ხანაში მდებარეობდა ძველი ბერძნული სავაჭრო ფაქტორია გიენოსი, რომელსაც პირველად ფსევდო სკილაქს კარიანდელი (ძვ. წ. IV ს.) იხსნებს. 1847 წელს ოჩამჩირეში გაიხსნა ნავსადგური. 1886 წელს სოფელი ოჩამჩირე კოდორის უბნის ადმინისტრაციული ცენტრი იყო, 1923 წლიდან – კოდორის მაზრის ცენტრი. ქალაქის სტატუსი 1925 წელს მიიღო. 1931 წლიდან ოჩამჩირის რაიონის ცენტრია. 1948 წელს ენოდა ოჩამჩირე. 1967 წელს აფხაზთა მოთხოვნით დადგინდა ფორმა ტარგია და ქართულადაც ასე იწოდება – ოჩამჩირა.

## აგუბედის თემი

**აგუბედია** – სოფელი აგუბედის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ოხოჯის მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია, მისი ადგილობრივი ვარიანტი და ზუსტი შესატყვისია გურბედია, რაც მე-გრულად „გული ბედიას“ //„შუა ბედიას“ ნიშნავს. ასე ერქვა მას ფეო-დალურ ხანაში. აფხაზური სახელწოდება წარმოშვა XVIII საუკუნის მიწურულიდან, როცა ამ მხარეში აფხაზური მოსახლეობამ სოფლის სახელის პირველი ნაწილი – „გული“, „შუა“ – აფხაზურად თარგმნა („აგუ“). სოფლის ტერიტორიაზე ერთული ხუროთმოძღვრების შესანიშნავი ძეგლი ბედიის ტაძარი (X ს.) და შუა საუკუნეების ციხე „ტყაური“. ეს არის ისტორიული სოფელი ბედია. ბედია ერქვა ვრცელ ტერიტორიას, სადაც ამჟამად მდებარეობს სამი თემი – აგუბედის, რეკის, ბედის. ბედია იხსენიება „ქართლის ცხოვრებაში“ XI საუკუნის ამბების თხრობისას. საქართველოს მეფემ ბაგრატ III-მ (978-1014) აქ ააგო ლვითისმობლის ტაძარი, რომელიც XI-XVII სს. ბედის საეპისკოპოსოს ცენტრი იყო. ბედია დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე. მას იხსენიებს ვახუშტი ბატონიშვილიც (XVIII ს.). მეგრულში ბედია აღნიშნავს „სალვოთს, ხატზე შესახლებულს“, „ხატის ტყეს“, „ხატისთვის მიჩენილ ტყეს ან მინას“. აგუბედია არ ჩანს სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე და 1886 წლის მოსახლეობის აღნერის მასალებში. რუკაზე დატანილია ბედია, ხოლო 1886 წლის აღნერის მასალებში იხსენიება ბედის თემი. 1923 წელს ბედის თემი 10 სოფლით სამურზაყანოს მაზრაში შედიოდა. 1930 წელს გალის მაზრის ბედის ს/საბჭოში შედიოდა სოფელი აგუ-ბედია, რომელიც შემდეგ სასოფლო საბჭოს ცენტრად იქცა. იმავე 1930 წელს გალის რაიონს გამოეყო და ოჩემჩირის რაიონს შეუერთდა აგუ-ბედის ს/საბჭო სოფლებით: აგუბედია, ამხანაგობა, ახეცარა, აჯრა, მიშველი, პატრახუწა და ქვალონი. სოფელში არის უბნები: სამახარიო, სატყებრი – მახარიების, ტყებუჩავების გააფხაზებული გვარების სამკვიდრო. აფხაზები აგუბედიას უწოდებენ. სოფლის ამჟამინდელი სახელია აგუ-ბედია (აგას-ბედა).

აძხიდა – სოფელი აგუბედის თემში, ოხოჯის ზემო წელზე. სოფელი აძხიდა არის აგრეთვე ტყვარჩელის თემში. 1930 წელს აძხიდა ერთი სოფელი იყო და ტყვარჩელის ს/საბჭოში შედიოდა. შემდეგ მას გამოეყო ერთი ნაწილი და სოფლის სტატუსით აგუბედის ს/საბჭოს შეუერთდა. სახელწოდება აფხაზურია და „უთავო წყალს“ ნიშნავს. ასე ეწოდება წყარო-ნაკადულს, რომელიც მდ. ოხოჯის ერთ-ერთი მდგენელია. მისი ამჟამინდელი სახელია აძხიდა (აჯხიდა).

**ახეცარა** – სოფელი აგუბედის თემში, მდ. ოხოჯის მარჯვენა მხარეს. მისი მეგრული ვარიანტია ცხიმურონა. ასე ეძახიან მას სო-

ფლის მცხოვრებნი. სახელწოდება „ახეცარა“ აფხაზურია და, ისევე როგორც მისი მეგრული ვარიანტი, „რცხილნარს“ ნიშავს. გადმოცემით, ახეცარა თავდაპირველად ერქვა სერს ოხოჯესა და მის შენაკად ლაბუანიაშ ღალს შუა. სოფელი არ იხსენიება 1886 წლის აღნერის და 1930 წლის ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის მასალებში. სოფელ ახეცარაში არის უბნები: საბიგვა, სამატკა, სანარმანიო – ბიგვავების, მატკავების, ნარმანიების გვარების სამკვიდრო. მისი ამჟამინდელი სახელია ახიაცარა//ბოხონა (Ахъицара/Бохона).

აჯრა – სოფელი აგუბედის თემში, მდ. ოხოჯის მარცხენა მხარეს. 1930 წელს ჯერ კიდევ არ ჰქონდა სოფლის სტატუსი. სახელწოდება აფხაზურია და „მუხნარს“ ნიშავს (აჯ – აფხ. „მუხა“, -რა მრავლობითი რიცხვის სუფიქსი). სოფელ აჯრაში დამონაბეჭულია მიკროტოპონიმები: საბუა, საჩერქეზიო – ბუავების, ჩერქეზიების გააფხაზებული გვარების უბნები, თუმცა აღსანიშნავია, რომ ეს გეოგრაფიული სახელები ქართული -სა პრეფიქსითაა ნაწარმოები. მისი ამჟამინდელი სახელია აჯრა (Ачъра).

მეორე კოპიტი – სოფელი აგუბედის თემში, მდ. ოხოჯის ზემოთში. 1886 წელს ბედის თემში შედიოდა სოფელი კოპიტი, რომელიც 1930 წელს უკვე ორ სოფლადაა გაყოფილი (პირველი კოპიტი და მეორე კოპიტი). სახელწოდება ქართულია, მომდინარეობს ხე-მცენარე კოპიტის სახელიდან. სოფელში არის უბნები: სასონგულიო, სამაკაიო – სონგულიების, შაკაიების გააფხაზებული გვარების სამკვიდრო. მისი ამჟამინდელი სახელია ავიბატვი კუაპიტ (Авшатви Каапит).

მიშველი – სოფელი აგუბედის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთის სამხრეთ-აღმოსავლეთ ნაწილში, მდ. ოხოჯის მარცხენა მხარეს. დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს შედიოდა ბედის თემში. 1930 წელს ორად იყო გაყოფილი – პირველი მიშველი და მეორე მიშველი. სოფელში არის უბანი საქულა – ქულავების გვარის სამკვიდრო. მისი ამჟამინდელი სახელია მშვალ (Мшваль).

ნარჯეუ – სოფელი აგუბედის თემში, მდ. ოხოჯის ზემოთში, მის მარჯვენა ნაპირას. სოფლის თავდაპირველი სახელი მეგრული ნაჯიხუ//ნოჯიხი (ნაციხარი) იყო, რომლის აფხაზური ფორმაც არის ნარჯეუ. სოფლის მახლობლად, მთაზე რამდენიმე ნაციხარია, აქედან მოდის მისი სახელწოდებაც. სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე აღნიშნულია ნოჯეხვის ფორმით. 1886 წელს სოფ. ნაჯიხევი შედიოდა ბედის თემში. 1930 წელს ნოჯიხევის სახელით შედიოდა პირველი ბედის თემში. სოფელში დამონაბეჭულია ადგილის სახელი სანარმანიო – ყოფილი დასახლებული უბანი, ნარმანიების გვარის სამკვიდრო ნეურგილიშ ღალის მარჯვენა მხარეს. მისი ამჟამინდელი სახელია ნარჯხოუ//ნარჯეუ (Нарцхой/Нарцхеу).

ოხოჯა – სოფელი აგუბედის თემში, მდ. ოხოჯეს ნაპირზე.

მდინარის სახელწოდება მეგრულად „სახარეს“ ნიშნავს. სოფლის სახელწოდება ოხოჯა ქართული (მეგრული) ოხოჯეს აფხაზური ფორმაა. გადმოცემით, ტყეში ხარების დასამზევდევი (ოხოჯე, ქართ. სახარე) ადგილი ჰქონიათ. სოფელში ცხოვრობენ ხოჯავები, ამიტომ სოფელს სახოჯასაც უწოდებენ, რაც ხოჯავების გვარის სოფელს ნიშნავს. დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე ოხოჯეს ფორმით, მაგრამ 1886 წლის აღნერის, 1930 და 1949 წლების ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის მასალებში არ ჩანს. მისი ამჟამინდელი სახელია ოხოჯა/ახვაჯა/ხვაჯაა რხპაბლა (Охочба/Ахчауба/Хечуба рхабла).

პატრახუნა – სოფელი აგუბედის თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. ოხოჯის (ოქუმის მარჯვენა შენაკადი) ზემოთში. 1886 წელს შედიოდა ბედის თემში, 1930 წელს – მეორე ბედის ს/საბჭოში. გადმოცემით, საჩინოს გორის ძირს ერქვა პატარა ახუნა. აქედან მოდის სოფლის სახელი. აფხაზურად ახუნა „მთისძირს“ ნიშნავს. მისი ამჟამინდელი სახელია პატრახუნა/პეტრა იხუნა (Патракхеитца/Петра ихетца).

პირველი კოპიტი – სოფელი აგუბედის თემში, ლელეების ჯუხუსა და ელალირის ნაპირებზე. 1886 წელს ბედის თემში შედიოდა სოფელი კოპიტი, რომელიც 1930 წელს უკვე ორ სოფლადაა გაყოფილი (პირველი კოპიტი და მეორე კოპიტი). სახელწოდება ქართულია, მომდინარეობს ხე-მცენარე კოპიტის სახელიდან. პირველი კოპიტი 1930 წელს პირველი ბედის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აკტვი კუაპიტ (Актви Кеапит).

ქვალონი – სოფელი აგუბედის თემში, მდ. ოხოჯის ხეობაში. XIX საუკუნეში საღარნეკიო ერქვა. ამ სახელწოდებით დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. XX საუკუნის დასაწყისში შედიოდა ბედის თემში. ლარჩკები აზნაურები იყვნენ, XX საუკუნის 30-იანი წლების დასაწყისში მათი განკულაკების შემდეგ, სოფელსაც სახელი შეუცვალეს და ქვალონი დაარქვეს. სახელწოდება ქვალონი ქართულია, მეგრულად „ქვიან ადგილს“ ნიშნავს. მისი ამჟამინდელი სახელია ქვალონ (Кевлон).

### ათარა-არმიანსკაიას თემი

ათარა-არმიანსკაია – სოფელი ათარა-არმიანსკაიას თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს კოდორის ქედის სამხრეთ ბორცვიან მთისწინეთში, მდ. თოუმიშის ზემოთში. აფხაზთა მუჰაჯირობის შემდეგ, XIX საუკუნის მიწურულს აქ ოსმალეთიდან გადმოსახლებული სომხები დამკვიდრდნენ და სოფელს სომხური ათარა (ათარა არმიანსკაია) დაერქვა. 1923 წელს სომხური ათარა 2 სოფლით კოდორის მაზრაში შედიოდა. სომხური ათარის თემში შედიოდა სომხური სოფელი ასარ-

რიმკა, რომელსაც 1948 წელს მეორე ათარა ენოდა. ამავე ხანებში არსებობდა მეორე ათარის თემი. 1955 წელს სოფელ მეორე ათარას და თემსაც ათარა-არმიანსკაია დაერქვა. აფხაზები ათარა-არმიანსკაიას (Атара-аерманцә/Атара-ермантып) უწოდებენ.

ალაფანკვარა – სოფელი სომხური ათარის თემში, მდ. თოუმი-შის ზემო წელში. სახელწოდება აფხაზურია და „ლაფნის ლელეს“ ნიშნავს. 1949 წელს მეორე ათარის თემში შედიოდა.

დეპეგინძე – სოფელი სომხური ათარის თემში, კოდორის ქედის სამხრეთ ბორცვიან მთისნინეთში, მდ. თოუმი-შის ნაპირას. 1930 წელს სომხური ათარის თემში შედიოდა სოფლები დეჟე და გინძე, რომლებიც შემდეგ გააერთიანეს და დეპეგინძე უწოდეს. „დეპეს“ ეტიმოლოგია გამჭვირვალე არ არის, ხოლო „გინძე“ მეგრულად „გრძელს“ ნიშნავს. 1949 წელს სოფელი დეპეგინძე მეორე ათარის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია დეფეგინძა (Defeginzä).

ნაა – სოფელი სომხური ათარის თემში, მდ. კოდორის მარცხენა მხარეს. დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1930 წელს შედიოდა სომხური ათარის თემში. ერთხანს ერქვა სომხური ნაა, 1948 წელს ნაა დაერქვა. მისი ამჟამინდელი სახელია ნაა (Haa).

ოტორონჯია – სოფელი სომხური ათარის თემში, კოდორის ქედის სამხრეთ ბორცვიან მთისნინეთში. სახელწოდება ქართულია, „ოტორონჯია“ მეგრულად „სამტრედეს“ ნიშნავს. აფხაზთა მუკავირობის შემდეგ, დაცარიელებული სოფლის ადგილას, XX საუკუნის დასაწყისში აქ ოსმალეთიდან გადმოსახლებული სომხები დამკვიდრდნენ და სოფელს კირქლუქი (თურქ. კირქ – ორმოცი, ლუქ – კრებითობის სუფიქსი) უწოდეს. 1930 წელს შედიოდა სომხური ათარის თემში. 1948 წელს დაუბრუნდა სახელი ოტორონჯია. აფხაზები მას ატარანჯიას (Атаранжіа) ეძახიან, რაც ქართული ოტორონჯიას აფხაზური ფორმაა.

ფსკალი – სოფელი სომხური ათარის თემში, მდ. ჭაშის ზემოთ-ში. სახელწოდება ქართულია, „ფსკა“ მეგრულად „საფუტკრეს“ ნიშნავს. 1949 წელს შედიოდა მეორე ათარის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია ფსკალ (Pskal).

### ათარის თემი

**ათარა** – სოფელი ათარის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. კოდორის ნაპირზე. XIX საუკუნის 20-იანი წლებიდან არის დამოწმებული წყაროებში (1826 წლის რუკა) აბჟუის რღებში. შუა საუკუნეებში აქ იყო სოფელი ფშია, რომელიც დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე, იხსენიება XVII საუკუნის ქართულ დოკუმენტებზე წყაროებში. სახელწოდება ფშია ქართულია, მეგრულად ლელეს ნიშნავს. სოფელზე ამჟამადაც გაედინება ლელე, რომელსაც ფშია ჰქვია. როდესაც აქ

აფხაზები დამკვიდრდნენ, მას ათარა ეწოდა. ხშირად იხსენიება XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან (აბრიუცი, პლ. ზუბოვი, აფხაზების სამთავროს ახალმონათლულთა სია, 1867 წლის აფხაზ მუჟავირთა სია). 1886 წელს აძუბუის თემში შედიოდა. მოგვიანებით, ორ ნაწილად გაიყო – აფხაზური ათარა და სომხური ათარა. 1923 წელს აფხაზური ათარის თემი ორი სოფლით კოდირის მაზრაში შედიოდა. XX საუკუნის 30-იან წლებში სოფელ აფხაზურ ათარას ნაბუოუ (მეგრ. ნამზეური, ნამზევარი) დაერქვა. ნაბუოუ 1930 წელს შედიოდა აფხაზური ათარას ს/საბჭოში. 1948 წელს დაუბრუნდა სახელი ათარა. სოფელში დღემდე შემორჩა ქართული მიკროტოპონიმები: უბანი ანდლულოუაა (ქართ. ანდლულავები). სახელწოდებას საფუძვლად უდევს ქართული გვარსახელი ანდლულავა; უბანი დოპუაქით (ქართ. დოპუას სოფელი, უბანი); უბანი გარგაა რხვ (ქართ. გერგიების ბორცვი), საიდანაც ჩანს, რომ ამ უბნებში ანდლულავების, გერგიების, დოპუების ქართულ გვარებს უცხოვრია. სოფელში შემორჩენილია გვიანდელი ფეოდალური ხანის ციხე-სიმაგრე. აფხაზები ათარას (Atrapas) უწოდებენ.

ათარბა-იხუსთა – სოფელი ათარის თემში, მდ. თოუმიშის მარჯვენა ნაპირზე. 1930 წელს აფხაზური ათარას ს/საბჭოში შედიოდა ათარა-იხუსთას სახელით. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ათარბა იხუსთა/თარბა იხეისთა (Atrapba იხეისთა/Тарба იхэйиста).

ნახურზოუ – სოფელი ათარის თემში, შავიზღვსპირა დაბლობზე. ნა- — ო- სუფიქს-პრეფიქსი ადასტურებს, რომ სახელწოდება ქართულია. 1930 წელს აფხაზური ათარას ს/საბჭოში შედიოდა. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ნახურზოუ (Haxeyirzoy).

### არადუს თემი

**არადუ** – სოფელი არადუს თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. მოქვის მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და „დიდი კაკლის ხეს“ ნიშნავს. 1886 წელს შედიოდა მოქვის თემში. 1930 წელს კვლავ მოქვის თემის შემადგენლობაშია. 1935 წელს მოქვის ს/საბჭოს გამოეყო სოფლები არადუ და მერკულა და დაარსდა ახალი ს/საბჭო ცენტრით სოფელ მერკულაში. მოგვანებით, არადუ გამოეყო მერკულას ს/საბჭოს და მოქვის ს/საბჭოს შეუერთდა. 1954 წელს მოქვის ს/საბჭოს გამოეყო სოფლები არადუ და ჯუმური და შეუერთდა ცაგერას ს/საბჭოს. ცაგერას ს/საბჭოს ეწოდა არადუს ს/საბჭო ცენტრით სოფელ არადუში. აფხაზები არადუს (Arapdu) უწოდებენ.

**ცაგერა** – სოფელი არადუს თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე. XX საუკუნის 40-იან წლებში აქ ჩაასახლეს ლეჩეუმიდან გადმო-სახლებული კოლმეურნები და სოფელს ლეჩეუმის ადმინისტრაციული ცენტრის ცაგერის მიხედვით ცაგერა უწოდეს. 1949-1954 წწ.

არსებობდა ცაგერას ს/საბჭო. 1954 წელს ცაგერას ს/საბჭოს არადუს ს/საბჭო ეწოდა. 1960 წელს არადუს ს/საბჭოს გამოეყო სოფ. ცაგერა და კოჩარის ს/საბჭოს მიეკუთვნია. მოგვიანებით, სოფელი ცაგერა გამოეყო კოჩარის ს/საბჭოს და არადუს ს/საბჭოს დაუბრუნდა.

### არაკიჩის თემი

**არაკიჩი** – სოფელი არაკიჩის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე. სახელწოდება „არაკიჩ“ აფხაზურია და „გამადახრილ კავლის ხეს“ ნიშნავს. 1930 წელს აფხაზური ათარას ს/საბჭოში შედიოდა. 30-იანი წლების დასაწყისში აფხაზური ათარას ს/საბჭოს გამოეყო სოფლები: არაკიჩი I, არაკიჩი II, არაკიჩი III და შეიქმნა არაკიჩის ს/საბჭო ცენტრით სოფ. არაკიჩი I-ში. 1949 წელს არსებობდა არაკიჩის ს/საბჭო, რომელშიც შედიოდა სოფელი არაკიჩი. 1952 წელს არაკიჩის დიდი აგარაკი ეწოდა. 1953 წელს დაუბრუნდა სახელი არაკიჩი. აფხაზები არაკიჩის (Аракиачы) უწოდებენ.

დაჩა – სოფელი არაკიჩის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე. XX საუკუნის 40-იან წლებში აგარაკი ერქვა, რომელსაც 1952 წელს პატარა აგარაკი დაერქვა. 1953 წელს – აგარაკი, ხოლო 1955 წელს რუსული სახელი დაჩა დაერქვა. მისი ამჟამინდელი სახელია დაჩა (Дача).

### არასაძიხის თემი

**არასაძიხი** – სოფელი არასაძიხის თემში. მდებარეობს მდ. მოქვის მარცხენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და „თხილის წყაროს“ ნიშნავს. 1930 წელს შედიოდა გუფის თემში. 30-იანი წლების დასაწყისში გუფის ს/საბჭოს გამოეყო სოფლები: არასაძიხი, ზურაბი, გუფა-აგუ და დაარსდა არასაძიხის ს/საბჭო ცენტრით სოფ. არასაძიხში. აფხაზები არასაძიხის (Арасазыхы) უწოდებენ.

გუფა-აგუ – სოფელი არასაძიხის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს კოდორის ქედის სამხრეთ მთისწინეთში, მდ. მოქვის მარცხენა ნაპირას. 1930 წელს შედიოდა გუფის თემში. 30-იანი წლების დასაწყისში გუფის ს/საბჭოს გამოეყო და ახლად შექმნილ არასაძიხის ს/საბჭოში გაერთიანდა. 1952 წელს გუფა-აგუს აჭანდარა ეწოდა. აჭანდარა ქართული „ჭადარის“ აფხაზური ფორმაა. 1953 წელს დაუბრუნდა სახელი გუფა-აგუ. სახელწოდება აფხაზურია და „შუა გუფს“ ნიშნავს.

მეორე არასაძიხი – სოფელი არასაძიხის თემში, მდ. მოქვის ზე-მოთში. 1949 წელს არასაძიხის თემში შედიოდა. 1955 წელს ვტორო არასაძიხი ეწოდა. 1967 წელს დაუბრუნდა სახელი მეორე არასაძიხი. სოფელში შემორჩენილია მიკროტოპონიმი ტყაუჩა, რაც მე-გრულად „შავ ტყეს“ ნიშნავს.

## აძუბუის თემი

**აძუბუა** – სოფელი აძუბუის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. კოდორის ქვემო წელში, დიდ და პატარა კოდორს შორის. სახელწოდება აფხაზურად ნიშნავს „ორ წყალს შუა“. XIX საუკუნის ჩათვლით მას შუაწყალი//შქაწყარი (მეგრულად „შუა წყალი“) ეწოდებოდა, რაც ზუსტად შეესაბამება მის გეოგრაფიულ მდებარეობას. აფხაზური სახელი ქართული ვარიანტების კალკინებული თარგმანია. აძიუბუა პირველად XIX საუკუნის 30-იან წლებში (ა. ნორდმანი) ფიქსირდება. 1886 წელს კოდორის უბანში არსებობდა აძუბუის თემი ცენტრით სოფელ აძუბუაში. 1923 წელს კოდორის მაზრაში შედიოდა აძუბუის თემი 3 სოფლით. სოფელში მრავლად არის შემორჩენილი ქართული მიკროტოპონიმები. ადგილი გულიაა რქაფთა, ქართულად „გულიების პარტახს“ ნიშნავს. აქედან ჩანს, რომ აქ გულიების ქართულ გვარს უცხოვრია, რომელთა სამკვიდრო პარტახად ქცეულა. აქვე არის ადგილი დადიანიშ ნამარანუ – დადიანების ნამარნევი. დადიანები ლიმიში (სამეგრელოს) მთავრები იყვნენ, რომელთა სამფლობელოშიც ეს მხარე შედიოდა. ნიშანდობლივია, რომ ტოპონიმი მეგრული ფორმითაა შემორჩენილი. ადგილის სახელწოდება ურაკ, მომდინარეობს ქართული სიტყვიდან „ურეკი“, რომელიც გურულ დიალექტში „ბრელ, ულრან ტყეს“ აღნიშნავს, სადაც მარცები ნადირის გამოსარეკად ვერ შედიოდნენ. „ურაკ“ ქართული სახელწოდების აფხაზური ფორმაა. სოფელში შემორჩენილია XIII საუკუნის ეკლესიის ნანგრევები, რომელსაც აფხაზები „მარმალ-აბაას“ (აფხ. მარმარილოს კოშკი) უწოდებენ. ესაა ეკლესია მარმარის კარი. ეკლესია მდიდრულად იყო შეკობილი მარმარილოთი და აქედან მომდინარეობს მისი სახელწოდება. აფხაზები აძიობუას (აზვანჯხა) უწოდებენ.

**ახალდაბა** – სოფელი აძუბუის თემში, მდ. კოდორის მარცხენა მხარეს. ვ. კვარჭიას (ცნობით, XX საუკუნის I მესამედში აქ იყო სოფელ აძუბუსა უბანი აღდარა, რომელსაც 1945 წელს ახალდაბა ეწოდა და ცალკე სოფლად გამოიყო. 1954 წელს ახალდაბის და აძუბუის ს/საბჭოები ერთ, აძუბუის ს/საბჭოდ გაერთიანდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აღდარა/აღდარრა (ანდარა/ანდარა). „აღდარა“ აფხაზურად „გვიმრიან ადგილს, მინდორს“ ნიშნავს.

**ახივაა** – სოფელი აძუბუის თემში, მდ. კოდორის მარცხენა ნაპირზე. 1949 წელს აძუბუის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ახი უაა (Aхи yaa).

**ბალანი** – სოფელი აძუბუის თემში, მდ. კოდორის მარცხენა ნაპირზე. 1953 წელს ახალდაბის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ბალან (Балан).

**ბალლანი** – სოფელი აძიუბუის თემში, მდ. კოდორის მარცხენა

ნაპირზე. „ბალლან“ თურქულად ნიშნავს დაბმას, შეიძლება იგულისხმებოდეს „ნავების დასაბმელი ადგილი“. 1949 წელს აძუბჟის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ბალლან (Баллан).

დოპუაქითი – სოფელი აძუბჟის თემში, მდ. კოდორის მარცხენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და დოპუების გვარის სოფელს ნიშნავს. პირველად ფიქსირდება XIX საუკუნის 30-იან წლებში (ა. ნორდმანი), დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს შედიოდა აძუბჟის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია დოპუაქით (Допуакыт).

კუდრახუჯი – სოფელი აძუბჟის თემში, მდ. კოდორის მარცხენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და „კუდრაას გვარის ბორცვს“ ნიშნავს. 1949 წელს აძუბჟის ს/საბჭოში შედიოდა კუდრახიკუს სახელწოდებით. მისი ამჟამინდელი სახელია კუდრახიჯ (Кудрахыкэ).

ნეურგილი – სოფელი აძუბჟის თემში, შავი ზღვის ნაპირზე. სახელწოდება „ნეურგილი“ ქართულია, მეგრულად „ცივ ნეაროს“ ნიშნავს. დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Sgurghili). 1930 წელს ჯებურიას (ნეურგილი) სახელწოდებით აძუბჟის ს/საბჭოში შედიოდა. „ჯებური“ მეგრულად იგივე „ჯებირს“ ნიშნავს. მისი ამჟამინდელი სახელია აძიხ აგა//ნეურგილ (Азыых ага/Цкаевыргыыл).

ჯობრია – სოფელი აძუბჟის თემში, მდ. კოდორის მარცხენა ნაპირას. 1949 წელს აძუბჟის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აჯიბლირა/ჯობრია (Азъблыра/Цюбрия).

### ახალი კინდლის თემი

ახალი კინდლი – სოფელი ახალი კინდლის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს შავი ზღვის ნაპირზე. XX საუკუნის 30-იან წლებში სოფელ კინდლში სამეგრელოსა და ლეჩებუმის მთიანი რაიონებიდან ჩამოსახლებულთაგან შეიქმნა კოლმეურნეობა. 1939 წელს სოფელ კინდლს გამოეყო კოლმეურნეობის ტერიტორია და შეიქმნა ახალი სასოფლო საბჭო, რომელსაც ახალი კინდლი დაერქვა. სოფელში შემორჩენილია მიკროტოპონიმები: ადგილი ჯაბუაა რხვ – აფხ. ჯაბუების ბორცვი, ადგილი ხვარწკია რქიაფთრა – აფხ. ხვარწკიას ნასახლარი, რაც მეტყველებს, რომ აქ ჯაბუების და ხვარწკიების გვარებს უცხოვრიათ; ადგილი ფშია (მეგრ. „ლელე“-ს ნიშნავს). სოფლის ამჟამინდელი სახელია კინდლ-ჭიც (Кындыс-Чыц), რაც ქართული სახელის პირდაპირი თარგმანია.

### ბესლახუბის თემი

ბესლახუბა – სოფელი ბესლახუბის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ლალიძგის მარჯვენა ნაპირზე. ეს არის XVII საუკუნიდან

კარგად ცნობილი სოფელი ღალიძეა, რომელიც ამ სახელწოდებით იხსენიება XVII საუკუნის I ნახევრის საპუთებში. აქ იყო დასავლეთ საქართველოს კათალიკოსის და ოდიშის მთავრის ლევან II დადიანის (1611-1657) სასახლეები. „ღალიძე“ მეგრულად „ღელის პირს“ ნიშნავს. ღალიძეა, თავდაპირველად წარმოადგენდა ოკონიში, ე. ი. დასახლებული პუნქტის სახელს და შემდეგ იქცა იმ მდინარის სახელად, რომელიც მას ჩამოუდიოდა. XVII საუკუნის მეორე ნახევრიდან, როცა აქ აფხაზები დამკვიდრდნენ, სოფელს ბესლახუბა უწოდეს. ბესლახუბა იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჰაჯირთა სიაში. 1886 წელს ბესლახუბის თემი ცენტრით სოფელ ბესლახუბაში კოდორის მაზრაში შედიოდა. 1923 წელს ბესლახუბის თემი 2 სოფლით კოდორის მაზრაში შედიოდა. სოფელში შემორჩენილია შუა საუკუნეების ეკლესია, განახლებულია XIX საუკუნეში. 1992-1993 წე. ომის შემდეგ ბესლახუბას აფხაზებმა ბასლახუ (Баслахе) დაარქვეს.

აბუააფთრა – სოფელი ბესლახუბის თემში, მდ. ღალიძეის მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და „შუა სადგომს“, „მწყემსების გაზაფხულ-შემოდგომის შუა სადგომს“ ნიშნავს. 1949 წელს ბესლახუბის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აბუააფთრა/ბასლახუ აგუ (Абжкааапхтра/Баслахе აგები).

ახალი აკვასკია – სოფელი ბესლახუბის თემში. გაშენდა 1947 წელს. 1960 წელს გუფის ს/საბჭოს ტერიტორიაზე შეიქმნა სოფელი ახალი აკვასკია, რომელიც ადმინისტრაციულად ბესლახუბის ს/საბჭოს დაექვემდებარა. მისი ამჟამინდელი სახელია აკვასკია ჭიც (Акваскья ჭиц).

დოდლანი – სოფელი ბესლახუბის თემში, სამურზაყანოს და-ბლობზე, მდ. ღალიძეის მარჯვენა ნაპირას. 1930 წელს ბესლახუბის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია დოდლან (Додлан).

### გუფის თემი

**გუფი** – სოფელი გუფის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ღალიძეის შუა წელზე, მის მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება ქართულია, მომდინარეობს სიტყვიდან „გუბი“, რაც მეგრულად შეგუბებულ წყალს, გუბეს ნიშნავს. იხსენიება „აფხაზეთის საკათალიკოზო გამოსავალი მოსაკრებლობის დავთარში“ (1621 წ.) სახელწოდებით გუფუ. XIX საუკუნის 30-იანი წლებში აბუშის ოლქში კვლავ იხსენიება სოფ. გუფი (შ. ზუბოვი, ა. ნორდმანი). დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუპაზე. 1886 წელს გუფის თემი ცენტრით სოფელ გუფში კოდორის მაზრაში შედიოდა. 1923 წელს გუფის თემი 5 სოფლით კოდორის მაზრაში შედიოდა. 1930 წელს გუფის ს/საბჭოს ცენტრი იყო სოფელი გუფი, ხოლო 1949 წელს – სოფ. ეშქითი. 1952 წელს ეშქითს გუფი

ეწოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს გუფ (Гэып).

სოფელ გუფში დამონმებულია მიკროტოპონიმები: ბაგათელიად რიხუნა – ბაგათელიების გვარის უბანი, დაჩიაა რხვ – დოჩიების ბორცვი, კაცაა რხვ – კაცავების ბორცვი, ლაზარიაა რხვ – ლაზარიების ბორცვი, ხუნტუაა რხვ – ხუნტუების ბორცვი, რაც იმაზე მეტყველებს, რომ აფხაზების დამკვიდრებამდე აქ ქართული გვარები ბაგათელიები, დოჩიები, კაცავები, ლაზარიები, ხუნტუები ცხოვრობდნენ; ნაციხარი არანაა აბააუვ (ქართ. არონიების ძველი ციხე). არონია ქართული გვარია, რომელსაც აფხაზების აქ დამკვიდრებამდე ეს ციხე ეკუთვნოდა; ჯიხა – ადგილი, სადაც კოშკი დგას. „ჯიხა“ მეგრულად ციხეს, კოშკს ნიშნავს; პაპანწყვილი – ტბა სოფლის ტერიტორიაზე, სახელწოდება ქართულია, მეგრულად „ჩაძირულ მღვდელს“ ნიშნავს. არსებობს ლეგენდა ტბის წარმოშობის თაობაზე; მინდორი აჰიაშთა – აფხ. მეფის მინდორი, წყარო აჰი იძიხ – აფხ. მეფის წყარო.

აგვავერა – სოფელი გუფის თემში, მდ. ლალიძების მარჯვენა ნაპირზე. პირველად ფიქსირდება XIX საუკუნის 30-იან წლებში (ა. ნორდმანი) აგვარას ფორმით. 1930 წელს აბგევარას სახელწოდებით გუფის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აგვავერა (Агавафара).

აკვასკია – სოფელი გუფის თემში, მდ. ლალიძების მარჯვენა ნაპირზე. ადგილობრივ მეცნიერთა ცნობით, მისი ძველი ქართული სახელია ქუასკური (მეგრ. ქუა – ქვა, სკური – წყალი, ე. ი. ქვასავით ცივი წყალი). XIX საუკუნის შუა ხანებიდან ფიქსირდება წყაროებში აკვასკიას ფორმით (ფ. ზავადსკი), იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჰაჯირთა სიაში (აკვასკი). 1886 წელს აკვასკი ბესლაბუბის თემში შედიოდა, ხოლო 1930 წელს – გუფის თემში. 30-იანი წლების დასაწყისში გუფის ს/საბჭოს გამოეყო სოფლები აკუასკე და ზაგანი და შეიქმნა აკუასკის ს/საბჭო ცენტრით სოფელ აკუასკეში. 1954 წელს აკვასკისა და გუფის ს/საბჭოები ერთ, გუფის ს/საბჭოში გაერთიანეს. მისი ამჟამინდელი სახელია აკვასკია (Акваскья).

აჯამფაზრა – სოფელი გუფის თემში, მდ. ლალიძების მარცხენა მხარეს. სახელწოდება აფხაზურია და „ჭიათურნალს“ ნიშნავს (აჯამფაზ – აფხ. „ჭიათურა“, -რა მრავლობითი რიცხვის სუფიქსი). 1930 წელს გუფის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აჯამფაზრა (Аджампхазра).

ზაგანი – სოფელი გუფის თემში, მდ. ლალიძებისა და მდ. მოქვისწყალს შორის. იხსენიება ბიჭვინთის 1628 წლის სიგელში ზეგანის ფორმით. ზეგანი ქართულად ვრცელ და ამაღლებულ ადგილს ნიშნავს. სახელწოდება ზაგანი ქართული ზეგანის აფხაზური ფორმაა. 1930 წელს ზაგანი გუფის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ზაგან (Заган).

ფადგუ – სოფელი გუფის თემში, მდ. ღალიძეს ხეობაში. „ფა-დგუ“ აფხაზური პირსახელია. პირველად ფიქსირდება XIX საუკუნის 30-იან წლებში (ა. ნორდმანი). 1886 წელს გუფის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ფადგუ (Падга).

ჩანცქითი – სოფელი გუფის თემში, მდ. ღალიძეს ხეობაში. სახელწოდება აფხაზურია და „ჩანცვის სოფელს“ ნიშნავს. 1930 წელს ჩუცქითის ფორმით გუფის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ჩანცქით (Чанцкит).

### თხინის თემი

**თხინა** – სოფელი თხინის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს კო-დორის ქედის სამხრეთ კალთის ძირას, მდ. მოქვის მარჯვენა ნაპირას. იხსენიება ოდიშის მთავრის ლევან II დადაიანის შენირულობის სიგელში ბიჭვინტის ტაძრისადმი (1628 წ.). სოფლის სახელწოდება მომდინარეობს სიტყვიდან თხილნარი, რომლის ვარიანტი თხინა დღესაც გამოიყენება მეგრულში თხილნარის მნიშვნელობით. XVII საუკუნის მეორე ნახევარში აქ აფხაზები დამკვიდრდნენ. XIX საუკუნის 30-იან წლებში აბუუს ოლქში კვლავ იხსენიება სოფელი თხინა (პ. ზუბოვი, ა. ნორდმანი). დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს გუფის თემში შედიოდა. 1930 წელს არსებობდა თხინის ს/საბჭო 3 სოფლით. სოფელში არის ლელე, რომელსაც ჰქვია ბიგვაა რკვარა (აფხ. ბიგვავების ლელე). ეს მეტყველებს, რომ აქ ბიგვავას ქართული საგვარეულო მკვიდრობდა. აფხაზები თხინას (Тхына) უწოდებენ.

აბააუკახუ – სოფელი თხინის თემში, კოდორის ქედის სამხრეთ კალთაზე, მდ. მოქვის მარცხენა ნაპირზე. მისი ძველი ქართული სახელია თილითი. შუა საუკუნეებში აქ იყო აფხაზეთის კათალიკოსის სასახლე. შემორჩენილია ნანგრევები „თლუთ-აბაას“ (აფხ. თილითის კოშკი, ციხე) სახელწოდებით. XVII საუკუნის 80-იან წლებში ქართული მოსახლეობის აფხაზურით შეცვლის შემდეგ სოფელს აბააუკახუ დაერქვა, რაც აფხაზურად „ძველი ციხესიმაგრის ბორცვს“ ნიშნავს. 1930 წელს თხინას თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აბააუკ ახუ (Абаака ахэи).

ახიგვაა – სოფელი თხინას თემში, მდ. ოტაფის (დვაბის მარცხენა შენაკადი) ზემოთში. 1930 წელს თხინას თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ახი უაა (Ахи уаа).

### ილორის თემი

**ილორი** – სოფელი ილორის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს შავი ზღვის ნაპირზე, მდ. ღალიძეს მარცხენა მხარეს. წყაროებში XI საუკუნიდან ფიქსირდება. შუა საუკუნეებში ოდიშის საერისთა-

ვოს, ხოლო შემდეგ ოდიშის სამთავროს შემადგენლობაში შედიოდა. სოფლის ტერიტორიაზე აღმოჩენილია გვიანდელი ანტიკური-ადრინ-დელი ფეოდალიზმის ხანის ციხე-სიმაგრის ნაშთები. სოფლის შუა-გულში აღმართულია XI საუკუნის | მეოთხედის ქართული ხუროთ-მოძღვრების ძეგლი – ილორის წმ. გიორგის ეკლესია, რომლის ფასადზე შემორჩენილია ტაძრის მშენებლობის პერიოდის ქართული წარწერები. 10 ნოემბერს (ახ. სტ. 23 ნოემბერი) აქ იმართებოდა წმ. გიორგის სახელობის დღესასწაული – ილორობა. დამონიტებულია მალაქია კათალიკოსის მიერ 1616-1639 წნ. ბიჭვინთისადმი შენირულობის წიგნში, დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Ilori). 1886 წელს ილორის თემი ცენტრით სოფ. ილორში კოდორის უბანში შედიოდა, ხოლო 1923 წელს ილორის თემი 5 სოფლით – კოდორის მაზრაში. სოფლის სახელწოდება გრამატიკული აღნაგობით (ბოლოკიდური ფორმანტი „ორ-ი“), ქართული წარმოშობისა. ილორი მეგრულში აღნიშნავს ძელს, ძელიცხოველს. ილორიში ნიში „ილორის ნიში, ტყეში დადგმული ქვითკირის პატარა სვეტი, რომლის თახჩაშიც ესვენა ხატი“; ილორიშ ოხვამე „ილორის საყდარი; ძელის საყდარი“. ამდენად, სოფლის სახელწოდება „ილორი“ აიხსნება როგორც „ძელიცხოველი, ხატის დასასვენებელი თახჩიანი ნიში“. სოფლის სახელწოდების აფხაზური ვარიანტია ელგრ (ი და ო ბგერები აფხაზურს არ მოეპოვება). სოფელში შემორჩენილია მიკროტოპონიმი სახოჭა – ხოჭავების ქართული გვარის უბანი. 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ ილორს აფხაზებმა დაარქვეს ელიო (Еლი, აილარ).

ზენი – სოფელი ილორის თემში, მდ. ლალიძის მარცხენა ნაპირას. სახელწოდება ქართულია, „ზენი“ მეგრულდ „ვაკეს“ ნიშნავს. 1949 წელს ილორის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ზენი (ვენი).

ნაგვალოუ – სოფელი ილორის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, შავი ზღვის ნაპირას. 1930 წელს შედიოდა ილორის ს/საბჭოში. ადგილობრივი ვარიანტია ნაგვალუ. სახელწოდება ქართულია, მისი ფუძეა გვალა (მეგრ. მთა), რომელიც გაფორმებულია ნა- – ო- სუ-ფიქს-პრეფიქსით. გადმოცემით ნაგვალ, ე. ი. ნამთევი (მთის ზაფხულის საძოვარზე ნამყოფი) საქონლის საზამთრო საძოვარი ყოფილა. სოფელში არის უბანი საჯობა – ჯობავების ქართული გვარის სამკ-ვიდრო. მისი ამჟამინდელი სახელია ნაგვალოუ (Hagelau).

ოხურე – სოფელი ილორის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ოხურეინყარის მარჯვენა ნაპირას. ოხურეი ჰქვია ასევე სოფლებს გალის რაიონის აჩიგვარისა და გუდავის თემებში. ოხურეი წინათ ერქვა ვრცელ ტერიტორიას მდ. ოქუმსა და მდ. ლალიძას შორის. აქ იყო ჭაობნარი, იცოდა ხურება და ამიტომაც დარქმევია სახელი ოხურე (ო- მეგრ. გეოგრაფიული სახელების მანარმოებელი პრეფიქსია). 1930 წელს შედიოდა ილორის ს/საბჭოში. მისი

ამჟამინდელი სახელია ობურეი (Охарен).

სუკი – სოფელი ილორის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე. სოფლის ძირითადი ნაწილი ბორცვზე მდებარეობს და აქედან მომდინარეობს მისი სახელწოდებაც. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად სუკი „ბორცვს, სერს“ ნიშნავს. ბორცვის სახელი სოფლის სახელად რამდენიმე ათეული წლის წინ იქცა. 1949 წელს შედიოდა ილორის ს/საბჭოში. მისი ამჟამინდელი სახელია ძიდახუ/სუკი (Зыдахэ/Суки)

### კინდლის თემი

კინდლი – სოფელი კინდლის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს შავიზღვისპირა დაბლობზე. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად დაბალ, სწორ ადგილს ნიშნავს. წყაროებში XIX საუკუნის 20-იანი წლებიდან არის დამოწმებული (აბრიუცი, პ. ზუბოვი, ა. ნორდმანი), დატანილია 1826 წლის და სამეგრელოს 1861 წლის რუკებზე. 1886 წელს ტამიშის თემში შედიოდა. 1925 წელს არსებობდა კინდლის ს/საბჭო. 1926 წლის ივლისში კინდლისა და ტამიშის ს/საბჭოები გააერთიანეს ერთ ტამიშის ს/საბჭოში. 1930 წელს კვლავ ცალკე არსებობდა კინდლის ს/საბჭო, რომელშიც ერთი სოფელი შედიოდა. სოფელში დამოწმებულია მიკროტოპონიმები: ადგილი კოლონიაა რქაფთა (კოლონიების პარტახი); ადგილი დაუთიაა – დაუთიები; ადგილი ხახულიაა – ხახულიები; ადგილი გვაგაა რხვ – გოგიების ბორცვი; ადგილი ლაკვატა რხვ – ლაკვატავების ბორცვი, რაც მეტყველებს, რომ ამ ადგილებში აფხაზების დამკვიდრებამდე ქართველი კოლონიები, დაუთიები, ხახულიები, გოგიები, ლაკვატავები ცხოვრობდნენ. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ კინდლს აფხაზებმა დაარქვეს კინდლ (Кындлы).

ახივაა – სოფელი კინდლის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდინარეებს ჭაშასა და თოუმიშს შორის. 1949 წელს კინდლის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ახი უაა (Ахи yaa).

ლეფონა – სოფელი კინდლის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე. სახელწოდება ქართულია. მეგრულად ლეფონი ხე-მცენარის ლაფანის სახელია, -ონა სუფიქსი კი მეგრულში კრებითობას გამოხატავს, ე. ი. ადგილი, სადაც მრავლად ხარობს ლეფონი (ლაფანი). 1930 წელს კინდლის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ლიფანა (Липхана).

### კოჩარის თემი

კოჩარა – სოფელი კოჩარის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდ. ცხენწყარის (ცხენისწყალი) მარჯვენა ნაპირზე. გადმოცემით, აქ ტყეში იდგა დიდი კაკლის ხე, რომლის ძირშიც ბინა დაიდო გლეხმა კოჩა ლაცუზბაიამ XIX საუკუ-

ნეში. შემდეგ, აქ სოფელი გაშენდა, რომელსაც კოჩარა (აფხაზურად – „კოჩას კავლის ხე“) შეარქვეს. 1923 წელს არსებობდა კოჩარის თემი ერთი სოფლით. აფხაზები მას კუაჩარას ეძახდნენ. XX საუკუნის 40-იან წლებში კოჩარის თემის სოფელ კოჩარას ქეთევანი ერქვა. 1952 წელს სოფელს დაუბრუნდა სახელი კოჩარა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს კუაჩარა (Кечапара).

ლაპრა – სოფელი კოჩარის თემში, მდ. თოუმიშის მარცხენა ნაპირზე. 1930 წელს შედიოდა კუაჩარის თემში. სახელწოდება ქართულია, სვანურად „დაბნელების ადგილს“ ნიშნავს. გადატანითი მნიშვნელობით – უბედურების ადგილი, მზის დაბნელების ადგილი. მისი ამჟამინდელი სახელია ლაპრა (Лабра).

ცხენისწყალი – სოფელი კოჩარის თემში, მდ. ცხენწყარის (ცხენისწყალი) ნაპირზე. ამ მდინარის ბერძნულად თარგმნილი სახელწოდება „ჰიპოსი“ ჯერ კიდევ || საუკუნის ბერძენი ისტორიკოსისა და რომის იმპერიის დიდმოხელის ფლავიუს არიანეს თხზულებაში გვხვდება. სოფელსაც მეგრული სახელი ცხენწყარი ჰქვია. XIX საუკუნის დასაწყისიდან ხშირად ჩანს წყაროებში. აფხაზები ჩაპირხუას უწოდებენ. 1930 წელს შედიოდა კუაჩარის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია ცხენწყარ (Цхенеткар).

ჭლოუ – სოფელი კოჩარის თემში, მდ. წაფსის ნაპირზე. სახელწოდება ქართული ჭალას აფხაზურ ვარიანტს წარმოადგენს. 1930 წელს შედიოდა კუაჩარის თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია ჭლოუ (Ψλοუ).

### კუტოლის თემი

კუტოლი – სოფელი კუტოლის თემში, თემის ცენტრი. მისი ისტორიული სახელწოდებაა კვიტოული. ეს სახელწოდება წყაროებში XVII საუკუნიდან ჩანს კვიტაული//კვიტოული ფორმით. იხსენიება ოდიშის მთავრის ლევან II დადიანის 1640 წლის სინოდიკში, აგრეთვე რუსი ელჩების ფ. ელჩინისა და პ. ზახარიევის ჩანანერებში (1639). დატანილია XVII საუკუნის იგალიოურ რუკებზე. აქ იყო ოდიშის მთავრის ერთ-ერთი სასახლე. XIX საუკუნის დასაწყისიდან ხშირად არის დამოწმებული წყაროებში (1819 წლის რუკა, პ. ზუბოვი, ა. ნორდმანი) კვიტაური//კვიტაული ფორმით. დატანილია 1861 წლის რუკაზე (კვიტაული). 1886 წელს კვიტაულის თემი კოდორის უბანში, ხოლო 1923 წელს 5 სოფლით კოდორის მაზრაში შედიოდა. სახელწოდება ქართულია და ნიშნავს კვიტას (პირსახელი) კუთვნილ მიწას (წანილაკი -ული მომდინარეობს -ურ სუფიქსიდან, რომელიც ქართულში ვისმე კუთვნილებას აღნიშნავს). როდესაც აქ აფხაზები დამკვიდრდნენ, მას კუტოლ უწოდეს. ოფიციალურად, ეს სახელი 1967 წელს დაერქვა.

სოფელში შემორჩენილია მიკროტოპონიმები: წყარო საბუაა რძხ – საბუბის (ესებუების) წყარო; საბუაა რხვ – საბუბის (ესებუების) ბორცვი; ჭოლოკუაა რჰაბლა – ჭოლოკუების უბანი, უანაა რდვუ – უანას მინდორი, წყარო ვარდანაა რძხის – ვარდანიას წყარო, რაც მოწმობს, რომ აქ ესებუების, ჭოლოკუების, ვარდანიების, უანავების ქართულ გვარებს უცხოვრია. აფხაზები მას კვლავ კუტოლს (ქეთო) ეძახიან.

აბააჯითი – სოფელი კუტოლის თემში, მდ. ბზანას სათავეში. 1949 წელს კვიტოულის თემში შედიოდა. სახელწოდება აბააჯით (აბააკყა) აფხაზურია და „ციხის სოფელს“ ნიშნავს.

ახივაა – სოფელი კუტოლის თემში, მდ. დგამიშის მარჯვენა ნაპირზე. 1949 წელს კვიტოულის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ახი უაა (Akhya yaa)

ბზანა – სოფელი კუტოლის თემში, მდ. ბზანას ნაპირზე. ბზანა (სამახარიო) 1949 წელს კვიტოულის თემში შედიოდა. სამახარიო, მახარიების ქართული გვარის სამკვიდრო, ადრე დამოუკიდებელი სოფელი იყო. წყაროებში XIX ს. 30-იანი წლებიდან არის დამოწმებული სამახარიუს ფორმით (აბრიუცკი, პ. ზუბოვი). მისი ამჟამინდელი სახელია ბზან ქით (ნვან კყა), „ბზანას სოფელი“.

თოუმიში – სოფელი კუტოლის თემში, მდ. თოუმიშის მარცხენა ნაპირზე. წყაროებში დამოწმებულია XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან (ა. ნორდმანი). დატანილია 1861 წლის რუკაზე (თუმუში), 1886 წელს თუმუშის სახელწოდებით კვიტაულის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია თოუმიშ (თუმშა).

კურკუნი – სოფელი კუტოლის თემში, მდ. დგამიშის ზემოთში. 1966 წელს კუტოლის ს/საბჭოში შედიოდა.

### ლაპრის თემი

ლაპრა – სოფელი ლაპრის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდ. თოუმიშის ნაპირზე. სახელწოდება ქართულია, სვანურად „დაბნელების ადგილს“ ნიშნავს. გადატანითი მნიშვნელობით – უბედურების ადგილი, მზის დაბნელების ადგილი. წყაროებში დამოწმებულია XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან (ა. ნორდმანი). 1925 წელს ლაპრის ს/საბჭო კოდორის მაზრაში შედიოდა. აფხაზები მას ლაპრას (Лабра) უწოდებენ.

### მერკულის თემი

მერკულა – სოფელი და თემი მდ. მოქვის მარცხენა ნაპირზე. ცნობილია XIV საუკუნიდან, დატანილია პ. ვესკონტეს შავი ზღვის (1313, 1318) რუკებზე (Murkula), აგრეთვე XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Mergullas). 1639-1640 წწ. ოდიშის სამთავროში მყოფი რუსი

დესპანები ფ. ელჩინი და პ. ზახარიევი იხსენიებენ მდ. მერკულას და სოფ. მერკულას (მდ. მორგულე, სოფ. მარკული). აქ იყო ოდიშის მთავრის ლევან II დადიანის (1611-1657) ერთ-ერთი სასახლე. 1615 წლის თებერვალში ლევან II დადიანმა მერკულაში ხელი მოაწერა ოსმალეთთან საზავო ხელშეკრულებას. სახელწოდება „მერკულა“ ქართულია, მომდინარეობს შავქლიავას მეგრული სახელიდან მარგული//მარგულა. XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან აბჯუს თოლეში კვლავ იხსენიება სოფ. მარკულა//მერკულა (აბრიუცევი, პ. ზუბოვი, ა. ნორდმანი). დატანილია 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს მოქვის თემში შედიოდა. XX საუკუნის 30-იანი წლების დასაწყისში მოქვის ს/საბჭოს გამოეყო სოფელი მერკულა და დაარსდა ახალი სასოფლო საბჭო ცენტრით სოფ. მერკულაში. სოფელში შემორჩენილია ფეოდალური ხანის ციხისა და ეკლესიის ნანგრევები. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა მარკულა (Markewala) დაარქვეს.

ჯუყმური – სოფელი მერკულას თემში, მდ. მოქვის ხეობაში. 1953 წელს შედიოდა მოქვის ს/საბჭოში, მანამდე არ ფიქსირდება. 1954 წელს მოქვის ს/საბჭოს გამოეყო სოფლები არადუ და ჯუყმური და შეუერთდა ცაგერას ს/საბჭოს. მოვიანებით, ჯუყმური მერკულას ს/საბჭოს შეუერთდა. 1977 წელს შედიოდა მერკულის ს/საბჭოში. მისი ამჟამინდელი სახელია ჯუყმურ (Цыбакемыр).

### მოქვის თემი

**მოქვი** – სოფელი მოქვის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. მოქვის ნაპირზე. შეუ საუკუნეების ქართული და უცხოური წყაროებით კარგადაა ცნობილი. წყაროებში პირველად VII საუკუნიდან დასტურდება (თეოდოსი განგრელი). სოფელში დგას ქართული ხუროთმოძღვრების ძეგლი – ლვთისმშობლის ტაძარი, რომელიც აგებულია X საუკუნეში აფხაზთა მეფის ლეონ III-ის (957-967) მიერ. X-XVII სს. მოქვის ტაძარი დასავლეთ საქართველოს ერთ-ერთი საკლესიო ცენტრი, საეპისკოპოსო კათედრა იყო. XVII-XVIII სს. მოქვის იხსენიებენ კათოლიკე მისიონერები, რუსი ელჩები, პატრიარქი დოსითეოსი, ვახუშტი ბატონიშვილი. აფხაზთა მიერ ოდიშის სამთავროს ჩრდილო-დასავლეთ ნაწილის დაცყრობის შემდეგ, 1681 წელს, მოქვის საეპისკოპოსო გაუქმდა. XIX საუკუნის დასაწყისიდან წყაროებში ხშირადაა დამონშებული. დატანილია ხატოვის 1826 და სამეგრელოს 1861 წლის რუკებზე; იხსენიებენ აბრიუცევი, პ. ზუბოვი, ა. ნორდმანი. 1886 წელს მოქვის თემი კოდორის უბანში, ხოლო 1923 წელს 5 სოფლით კოდორის მაზრაში შედიოდა. სახელწოდება მოქვი ქართულია, სვანურად მუქვ „მიწის ზვინა“ ნიშნავს. სოფელში დამონშებულია მიკროტოპონიმები: ადილი კვაკვასკირაა რხვ – კვე-

კვესკირების ბორცვი; ადგილი კვარტაა რხვ – კორტავების ბორცვი; უბანი ქვაბალ – ქობალია; ადგილი ადიან იქაფთა – დადიანის პარტახი (ადიან – გვარსახელ დადიანის აფხ. ფორმა); ადგილი ჭაკვაა რააფთრა – „ჭაკუების საქონლის ბაკი“, რაც ადასტურებს, რომ ეს მხარე დადიანს ეკუთვნოდა და აქ ქართული გვარები კვეკვესკირები, კორტავები, ქობალიები, ჭაკუები ცხოვრობდნენ. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ მოქვს აფხაზებმა მიერ (Мыкэ) დაარქვეს.

აძიბუარა – სოფელი მოქვის თემში, მდ. ოტაფის მარცხენა ნაპირას. სახელწოდება აფხაზურია და „ორწყალს“ ნიშნავს. 1930 წელს მოქვის თემში შედიოდა აძიბუარას სახელწოდებით. მისი ამჟამინდელი სახელია აძეუარა (Азбжкара).

აჯაუვი – სოფელი მოქვის თემში, მდ. მოქვის მარცხენა მხარეს. სახელწოდება აფხაზურია და „ბებერ მუხას“ ნიშნავს. 1930 წელს მოქვის თემში შედიოდა აჯას, ხოლო 1949 წელს აჯაუვის სახელწოდებით. მისი ამჟამინდელი სახელია აჯაუუ (Азбажа).

ჯალი – სოფელი მოქვის თემში, მდინარეების მოქვისა და ღალიძეის შუამდინარეთში. სახელწოდება ქართულია. მეგრულად „ტყეს, კორომს“ ნიშნავს. იგივეა, რაც ჯალონი (მეგრ. ჯა – ხე, ონი – სიმრავლის აღმნიშვნელი სუფიქსი). 1930-1954 წწ. არსებობდა ჯალის ს/საბჭო. 1954 წელს ჯალის ს/საბჭო მოქვის ს/საბჭოს შეუერთდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ჯალ (Цъал).

ჯალ-აფსუა – სოფელი მოქვის თემში, მდინარეების მოქვისა და ღალიძეის შუამდინარეთში. სახელწოდება „აფხაზურ ჯალს“ ნიშნავს. 1949 წელს მოქვის თემში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ჯალ-აფსუა (Цъал-апьсая).

### ოტაფის თემი

ოტაფი – სოფელი ოტაფის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს კოდორის ქედის სამხრეთ ბორცვიან მთისწინეთში. ასე ჰქვია აგრეთვე მდინარეს, ღალიძეის მარცხენა შენაკადს და მის ხეობას. სახელწოდების ამოსავალი ფუძეა ტაფა//ტაფაქუა, რაც მეგრულში ნიშნავს ბრტყელ ქას და სალ კლდესაც (ო- დანიშნულების სუფიქსია). ოტაფის ზემო წელის ორსავე მხარეს სწორედ სალი კლდეებია. სოფელში არის უბანი ქუთელიაა რცუთა – ქუთელიების უბანი; ადგილი ქუთელიაა რხვ – ქუთელიების ბორცვი; ადგილი ჯელიაა რხვ – ჯელიების ბორცვი, რაც მეტყველებს, რომ აქ ქუთელიებისა და ჯელიების ქართულ გვარებს უცხოვრიათ. 1935 წელს ჭლოუს ს/საბჭოს გამოყენ სოფლები: წყარ-ხუმული და მრამბა და დაარსდა ახალი ს/საბჭო ცენტრით სოფელ მრამბაში, ოტაფის ს/საბჭოს სახელწოდებით. მისი ამჟამინდელი სახელია უატაფ (Уатаг).

მრამბა – სოფელი ოტაფის თემში, კოდორის ქედის სამხრეთ კალთაზე. სახელწოდება აფხაზურია და „მზის უნახავს“ ნიშნავს. მისი ამჟამინდელი სახელია მრამბა (Мрамба).

### ოხურეის თემი

**ოხურეი** – სოფელი ოხურეის თემში. მდებარეობს მდ. ოხურეის (ოხურეინყარი), მდ. ანარის მარჯვენა შენაკადი) ნაპირებზე. ოხურეი ერქვა ვრცელ ტერიტორიას მდ. ოქუმსა და მდ. ლალიძგას შორის. აქ იყო ჭაობნარი, იცოდა ხურება და ამიტომაც დარქმევია სახელი ოხურეი (ო- მეგრ. გეოგრაფიული სახელების მანარმოებელი პრეფიქსია). 1886 წელს ოხურის სახელწოდებით ბედის თემში შედიოდა. 1925 წელს არსებობდა ოხურეის ს/საბჭო. 1926 წლის ივლისში ოხურეის თემის ნაწილი აფხაზური მოსახლეობით შეუერთერს ფოქვეშის ს/საბჭოს, მეორე ნაწილი მეგრული მოსახლეობით – ილორის ს/საბჭოს, ხოლო ოხურეის ს/საბჭო გააუქმეს. მალე, ოხურეის ს/საბჭო კვლავ აღადგინეს. 1930 წელს უკვე არსებობდა ოხურეის ს/საბჭო. მისი ამჟამინდელი სახელია ოხურეი//ოხური აპაბლა (Охарен/Ахари ахабла).

აყვარაში – სოფელი ოხურეის თემში, ოხურეინყარის მარჯვენა ნაპირას. 1930 წელს კოდორის მაზრაში ორი აყვარაში იყო. ერთი შედიოდა ოხურეის თემში, მეორე – ფოქვეშის თემში. უფრო ადრე სოფელი აყვარაში არ ჩანს. სახელწოდება აფხაზურია და „თეთრი ქვებით მოფენილ რიყეს“ ნიშნავს. თავდაპირველად, ასე ენოდებოდა მდინარეს, რომელიც ოხურეინყარის მარჯვენა შენაკადია. მის ზემო წელს სოფ. ფოქვეში ჩელალს (მეგრ. „თეთრი ლელე“), ხოლო ქვემი წელზე – აყვარაშთან ერთად ჩექუალონსაც (მეგრ. „თეთრქვიანი“) უწოდებენ. როგორც ჩანს, სწორედ ჩექუალონი იყო თავდაპირველი სახელწოდება, რომელიც აფხაზების ამ მხარეში დამკიდრების შემდეგ აყვარაშად ითარგმნა. მისი ამჟამინდელი სახელია აყვარაშ (Akhapash).

**ილორგანი** – სოფელი ოხურეის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდ. ლალიძგის ნაპირებზე. „განი“ მეგრულში ნიშნავს კუთხეს, მხარეს. ილორგანი ნიშნავს ილორის მხარეს, ილორისკენ მდებარე ტერიტორიას. ილორი, სადაც იყო მთელ დასავლეთ საქართველოში ცნობილი XI საუკუნის ეკლესია წმ. გიორგის ძლიერი ხატით და სადაც დღესასწაული ილორობა იმართებოდა, მომიჯნავე სოფელია. 1930 წელს შედიოდა ოხურეის ს/საბჭოში. სოფელში არის უბნები: სამარლანიო, საშამუგიო – მარლანიების, შამუგიების ქართული გვარის სამკვიდრო. აფხაზებმა ილორგანს ელირგან (Елырган) დაარქვეს.

მეორე ოხურეი – სოფელი ოხურეის თემში, მდ. ოხურეის ხეობაში. 1949 წელს შედიოდა ოხურეის თემში. სოფელში არის უბანი სასონგულიო – სონგულიების გააფხაზებული გვარის სამკვიდრო.

პირველი ოხურეი – სოფელი ოხურეის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ოხურეის ხეობაში. 1939 წლამდე შედიოდა ფოქვე-შის თემში. სოფელში არის უბნები: საკოზმა, სანარმანიო, საშონიო – კოზმავების, ნარმანიების, შონიების ქართული გვარების სამკვიდრო.

### რეკის თემი

**რეკა** – სოფელი რეკის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობის გორაკ-ბორცვიან ზოლში, მდ. ოხურეის მარცხენა მხარეს. სახელწოდება „რეკა“ ქართულია და „მდინარისპირა ქვიან ადგილს“ ნიშნავს. იხსენიება ლევან II დადიანის (1611-1657) მიერ ბიჭვინთის ტაძრისადმი შენირულობის სიგელში (1628 წ.). დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს ბედიის თემში შედიოდა. 1923 წელს სამურზაყანოს მაზრაში არსებობდა რეკის თემი, რომელშიც სამი სოფელი შედიოდა. 1930 წელს გალის რაიონიდან გამოყვეს რეკის ს/საბჭო სოფლებით: საჩინო, ზემო რეკა, ქვემო რეკა და ჯგერიანი და ოჩამჩირის რაიონს შეუერთეს. სოფელში შემორჩენილია ადრინდელი შუა საუკუნეების სამი ციხის ნაშთი. სოფლის აღმოსავლეთ განაპირა ნანილში დგას ქართული ხუროთმოძღვრების ძეგლი – დიდი ნაციხარი. კომპლექსში შედის XIV საუკუნის ეკლესია. სოფლის ჩრდილო-დასავლეთ მხარეს მეორე ციხის ნანგრევებია, რომლის ეზოში მცირე ზომის დარბაზული ეკლესის ნაშთია. მესამე ციხე ჩრდილოეთიდან მომავალ გზას დარაჯობდა. სოფელში დამონაბეჭულია მიკროტოპონიმები: საბჟანიო, სანარმანიო, საქიშმარიო – ბჟანიების, ნარმანიების, ქიშმარიების გააფხაზებული გვარების უბნები. მისი ამჟამინდელი სახელია რეკა (Река).

საჩინო – სოფელი რეკის თემში, სამურზაყანოს დაბლობის გორაკ-ბორცვიან ზოლში, მდ. ოხურეის მარცხენა ნაპირზე. საჩინო ისტორიული სოფელია. დატანილია ა. ლამბერტის რუკაზე (Saccino), აგრეთვე სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს ბედიის თემში, ხოლო 1930 წელს რეკის ს/საბჭოში შედიოდა. საჩინო ძეგლი ქართული სიტყვაა და აღნიშნავს ცხადს, შესამჩნევს, ჩინებულს, გამოჩენილს. როგორც ჩნდს, ეს სიტყვა იქცა ერთგვარ გეოგრაფიულ ტერმინად, რომელიც აღნიშნავს ლამაზ, მშენიერ, ნარმტაც ადგილს, მხარეს. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს საჩინა (Сачина/Сачына).

**ჯგერიანი** – სოფელი რეკის თემში, აფხაზეთის გორაკ-ბორცვიან მთის სწინეთში, მდ. ოხურეის სწყლის (ოხურეინყარი) მარცხენა მხარეს. უწინ ერქვა ლანჯონა (მეგრ. ლანჯი – იფანი). სოფელში არის სერი ჯგერიანიშ სუკი, სადაც შემოჩენილია ციხისა და ეკლესიის ნაშთები. გადმოცემით, აქ ესვენა ხატი ჯგემარია//ჯგე-გემარია. მეგრულად ჯგემარია და ჯგერიანი წმიდა მარიამის გა-

მარტივებული ფორმებია. საფიქრებელია, რომ ჯგურიანის სერზე ღვთისმშობლის სახელობის ეკლესია იყო. 1930 წელს შედიოდა რეკის ს/საბჭოში. მისი ამჟამინდელი სახელია ჯვიერიან (Цეგერიან).

### ტამიშის თემი

**ტამიში** – სოფელი ტამიშის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს შავიზღვისპირა დაბლობზე, მდ. დღამიშის ნაპირას. XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე სოფლის მიდამოებში, ზღვისპირას, აღნიშნულია ციხე-დარბაზი Satamascia (სათამაშია). სოფლის მიდამოებში, ზღვისპირას, დღესაც დგას ამ ციხესიმაგრის კარგად შემონახული ნაგრევები. სოფლის სახელწოდება ტამიშიც სათამაშიადან მომდინარეობს. XIX საუკუნის 20-იანი წლებიდან იხსენიება ტამიში. დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე, სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე თამუშის სახელწოდებით. 1886 წელს ტამიშის თემი კოდორის უბანში, ხოლო 1923 წელს კოდორის მაზრაში შედიოდა. 1930 წლის ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის ცნობარში თამიშის ფორმით იხსენიება. 1992-1993 წწ. მის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ტამშ (Tamš).

**ანუაარხუ** – სოფელი ტამიშის თემში. მდ. ბზანის ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და ანუების, აფხაზური გვარის, გორას ნიშნავს. 1949 წელს ტამიშის თემში შედიოდა, მანამდე არ ფიქსირდება. მისი ამჟამინდელი სახელია ანუაარხუ (Anuaa rkhvə).

**ნაოჩი** – სოფელი ტამიშის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად ნაყანევს ნიშნავს („ოჩი“ – მეგრ. „ვრცელი ყანა“). 1930 წელს შედიოდა ტამიშის თემში, მანამდე არ ფიქსირდება. მისი ამჟამინდელი სახელია ნაუაჩ (Hayac).

**ნაღბოუ** – სოფელი ტამიშის თემში, შავიზღვისპირა დაბლობზე. სახელწოდება ქართულია -ნა – ოუ- სუფიქს-პრეფიქსის მიხედვით. 1930 წელს შედიოდა ტამიშის თემში, მანამდე არ ფიქსირდება. მისი ამჟამინდელი სახელია ნაღბოუ (Habzoy).

**ნკრიში** – სოფელი ტამიშის თემში, შავი ზღვის სანაპიროზე. მისი ადგილობრივი სახელწოდება წყირიში, ასე ჰქვია პატარა მდინარესაც, რომელიც აქვე გაედინება. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად ნიშნავს „რწყილისა“. აფხაზებმა სოფელს და მდინარეს აც უწოდეს ნკრიში. 1886 წელს ტამიშის თემში შედიოდა წყირიშის სახელწოდებით. მისი ამჟამინდელი სახელია წყირიშ (Цკრიშ).

### ტყვარჩელის თემი

**ტყვარჩელი** – სოფელი ტყვარჩელის თემშ. მდებარეობს მდ. ლალი-გის ზემოთში, ქ. ტყვარჩელის მახლობლად. სახელწოდება მომდინარეობს მცენარის ქართული (მეგრული) სახელიდან „ტყვარჩელია“, რაც

ყოჩივარდას ნიშნავს. ამ ადგილას დასახლება XVII საუკუნის შუა წლების იტალიურ რუკებზე „ტკვაჯას“ სახელით გვხვდება, რაც ქართული ტოპონიმის იტალიური გადმოცემაა. XIX საუკუნის რუკებზე დატანილია მდ. ლალიძეს ზემო წელში, მის მარცხენა ნაპირზე. 1886 წელს სოფელი ტყვარჩელი გუფის თემში შედიოდა. 1923 წელს არსებობდა ტყვარჩელის თემი ერთი სოფლით, ხოლო 1930 წელს – 4 სოფლით. XX საუკუნის 30-იან წლებში ქვანახშირის მადნის ათვისებასთან დაკავშირებით შეიქმნა ქალაქური ტიპის დასახლება, რომელმაც 1942 წელს ქალაქის სტატუსი მიიღო. ქალაქის ტერიტორიაზე შეიერთა სოფელ ტყვარჩელის ნაწილი და დასახლებული პუნქტები აკრძარა, კვებანი და აგილდარა, რომელიც XIX საუკუნის 30-40-იანი წლებიდან იხსენიება წყაროებში. სოფელ ტყვარჩელში დამოწმებულია მიკროტოპონიმები: ღელე გოგიაა რკვარა – გოგიების ღელე, ადგილი ნაბრიაა რქაფთა – ნაბრიების პარტანი, რაც ადასტურებს, რომ აյ გოგიებისა და ნაბრიების ქართული გვარები ცხოვრიბდნენ. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ ტყვარჩელს აფხაზებმა დაარქვეს ტყვარჩალ (Ткаечарчал).

ატიშადუ – სოფელი ტყვარჩელის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ლალიძესასა და მის მარცხენა შენაკად ოტაფს შუა. სახელწოდება აფხაზურია და „დიდ უფსერულს, დიდ ხრამს“ ნიშნავს. მისი ადგილობრივი მეგრული სახელწოდებაა გარამი, რაც აფხაზური სახელწოდების ზუსტი შესატყვისია. საფიქრებელია, რომ სწორედ გარამი არის მისი თავდაპირველი სახელწოდება, ხოლო ატიშადუ მისი კალკირებული თარგმანია, აფხაზთა მიერ ამ მხარის ეთნიკურ-ენობრივი ათვისების შემდეგდროინდელი. 1930 წელს შედიოდა კოდორის მაზრის ტყვარჩელის ს/საბჭოში. 1952 წელს ქართული სახელი ვარდისუბანი ეწოდა. ერთხანს, 50-იანი წლების დასაწყისში არსებობდა ვარდისუბნის ს/საბჭო. 1955 წელს დაუბრუნდა სახელი ატიშადუ (Атышаду/Тышаду).

აყვარჩაფანი – სოფელი ტყვარჩელის თემში, მდ. ლალიძეს მარცხენა ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია: „აყვარჩ“ არის „ადგილი მდინარეზე, სადაც ხე-ტყეა დახერგილი“, ხოლო ა-ფან არის ქართული „ფონი“, შეთვისებული აფხაზური ენის მიერ. 1930 წელს შედიოდა ტყვარჩელის ს/საბჭოში. მისი ამჟამინდელი სახელია აყვარჩაფან (Ақәарчапан).

აძხიდა – სოფელი ტყვარჩელის თემში, ოხოჯის ზემო წელზე. სახელწოდება აფხაზურია და „უთავო წყალს“ ნიშნავს. ასე ენოდება წყარო-ნაკადულს, რომელიც მდ. ოხოჯის ერთ-ერთი მდგენელია. სოფელი აძხიდა არის აგრეთვე აგუბედის თემში. 1930 წელს აძხიდა ერთი სოფელი იყო და ტყვარჩელის ს/საბჭოში შედიოდა. შემდეგ მას გამოეყო ერთი ნაწილი და სოფლის სტატუსით აგუბედის ს/საბჭოს შეუერთდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აძხიდა (Аჯхыда).

## ფოქვეშის თემი

**ფოქვეში** – სოფელი ფოქვეშის თემში, თემის ცენტრი. მდერბა-რეობს მდ. ლალიძგის მარცხენა ნაპირას. XIX საუკუნის დასაწყისი-დან ფიქსირდება: დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე, შედიოდა აბუუის ოლქში (აბრიუცი, პ. ზუბოვი, ა. ნორდმანი), თუმცა, როგორც ჩანს, იგი რამდენიმე საუკუნით აღრეც არსებობდა. 1886 წელს შედიოდა კოდორის უბანში როგორც სოფელი და თემი. 1923 წელს არსებობდა ფოქვეშის თემი. სახელწოდება ქართულია, მომდინარეობს სიტყვიდან „ფოქვა“ (მეგრ. „მდვირი, მცირე გამოქვაბული“), რომელსაც ერთვის ზანურ-სვანურ გეოგრაფიულ სახელთა მანარმოებელი -ში სუფიქსი. აფხაზები ეძახდნენ ფაქვაშ-ს, რაც მეგრული ფორმიდან მომდინარეობს. სოფელში არის უბნები: სათანია, საკოზმაა, საკორტაა – გააფხაზებული თანიების, კოზმავების, კორტავების გვარების სამოსახლო. სა- პრეფიქსით გაფორმებული გეოგრაფიული სახელწოდებები მეტყველებს, რომ ისინი ნამდვილად სუბსტრატული სახელებია. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ ფოქვეში აფხაზებმა დაარქვეს ფაქვაშ (ჟაკეაშ).

**აყვარაში** – სოფელი ფოქვეშის თემში, ოხურეინყარისა და აყვარაშის ნაპირებზე. 1930 წელს კოდორის მაზრაში ორი აყვარაში იყო. ერთი შედიოდა ოხურეის თემში, მეორე – ფოქვეშის თემში. უფრო ადრე სოფელი აყვარაში არ ჩანს. სახელწოდება აფხაზურია და „თეთრი ქვებით მოფენილ რიყეს“ ნიშნავს. თავდაპირველად, ასე ეწოდებოდა მდინარეს, რომელიც ოხურეინყარის მარჯვენა შენაკადია. მის ზემო წელს სოფ. ფოქვეშში ჩელალს (მეგრ. „თეთრი ლელე“), ხოლო ქვემო წელზე – აყვარაშთან ერთად ჩექუალონსაც (მეგრ. „თეთრქვიანი“) უწოდებენ. როგორც ჩანს, სწორედ ჩექუალონი იყო თავდაპირველი სახელწოდება, რომელიც აფხაზების ამ მხარეში დამკვიდრების შემდეგ აყვარაშად ითარგმნა. სოფელში დამონტებულია მიკროტოპანიმი საჯაიაა რხუ – საჯაიების ბორცვი (აფხ.), ბორცვი აყვარაშის მარცხენა მხარეს, სადაც უწინ საჯაიები სახლებულან. მისი ამჟამინდელი სახელია აყვარაშ (Akeapash).

**კაციპაბლა** – სოფელი ფოქვეშის თემში, მდ. ლალიძგის მარცხენა მხარეს. სახელწოდება აფხაზურია და „კაცის სოფელს“ ნიშნავს. გადმოცემით, მთელი ეს ტერიტორია ეკუთვნიდა კაც ანჩაბაძეს და ამიტომაც ატარებს ასეთ სახელს. 1930 წელს შედიოდა კოდორის მაზრის ფოქვეშის ს/ს-ში. სოფელ კაციპაბლაში არის უბნები: ნაჭყებია რ჈აბლა//სანაჭყებიო, ფაჩულია რ჈აბლა//საფაჩულიო – გააფხაზებული ნაჭყებიებისა და ფაჩულიების გვარების სამკვიდრო; საკოზმა(ა) – კოზმავების ნასოფლარი. ადგილობრივთა ცნობით, კოზმავები აქედან აფხაზ თავადებს აჩბებს//ანჩაბაძეებს აუყრიათ.

მისი ამჟამინდელი სახელია კაციხაბლა (Кацыхабла).

საჩარხალია – სოფელი ფოქვეშის თემში, ოტაფისა და ლალიძეების მარცხენა ნაპირზე. ადგილობრივი ვარიანტია საჩარხალიო. სახელწოდებისათვის ამოსავალია გვარი ჩაჩხალია, გააფხაზებული ჩაჩხალიების გვარის დასახლება. 1949 წელს ფოქვეშის თემში შემავალი სოფელია, მანამდე არ ფიქსირდება. სოფელში უბანს ჰქვია ჩაჩხალია რპაბლა//ჩაჩხალიაა, რაც აფხაზურად ჩაჩხალიების უბანს//ჩაჩხალიებს ნიშნავს. 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ საჩაჩხალიას აფხაზებმა ჩაჩხალიაა რპაბლა (Чачхалиаа рхаблла) დაარქვეს.

ურთა – სოფელი ფოქვეშის თემში. სოფლები ასეთივე სახელწოდებით არსებობს სამეგრელოში, აგრეთვე ისტორიულ სამხრეთ საქართულოში, ჩრდილის, იგივე ჩილდირის ტბის დასავლეთით. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად გაუყოფელს, მთლიანს ნიშნავს. დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1930 წელს ფოქვეშის თემში შემავალი სოფელია. მისი ამჟამინდელი სახელია ურთა (Урта).

### ღვადის თემი

**ღვადა** – სოფელი ღვადის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. უჩალალის მარჯვენა ნაპირზე, მის ზემოთში. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად „მსუქან, ნოყიერ მინას“, „წყლისპირა ადგილს“ ნიშნავს. XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ხშირად იხსენიება წყაროებში (ა. ნორდმანი). 1886 წელს ჯგერდის თემში შემავალი სოფელია. 1930 წელს კვლავ ჯგერდის თემში შედიოდა. 1935 წელს ჯგერდის ს/საბჭოს გამოეყო სოფლები აბააუ-ახუ, ღვადა, ჯირგული და ახუნა და დაარსდა ღვადის ს/საბჭო ცენტრით სოფელ ღვადაში. 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ღუადა (ხეადა).

აბააუვახუ – სოფელი ღვადის თემში, მდ. უჩალალის ზემოთში. სახელწოდება აფხაზურად „ძველი ციხესიმაგრის ბორცვს“ ნიშნავს. 1949 წელს ღვადის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აბააუვახუ (Абааже ахәы).

**მეორე ჯირღული** – სოფელი ღვადის თემში, კოდორის ქედის სამხრეთ კალთის ძირას, მდ. ჯირღულის ნაპირზე. სახელწოდება მეგრულია და საფუძვლად უდევს სიტყვა „ჯერღვილი“ („დაძარღვული, დატოტვილი“), რაც მდინარის სახელად შესაფერისა. შემდეგ მეტონიმის გზით მდინარის სახელიდან სოფლის სახელიც გახდა. 1949 და 1953 წლების ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის მიხედვით არსებობდა სოფელი ჯირღული ღვადის ს/საბჭოში, რომელიც შემდეგ გაიყო. მეორე ჯირღული დარჩა ღვადის ს/საბჭოში, ხოლო ჯირღული ჯგერდის ს/საბჭოში შევიდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აზნათენ ქსერქაშვილი, რაც ქართული სახელის პირდაპირი თარგმანია აფხაზურად.

ღვადა-ახუნა – სოფელი ღვადის თემში, კოდორის ქედის სამხრეთ მთისწინეთში, მდ. კაციკვარას ზემო წელში. სახელწოდება აფხაზურია: ახუნა მთისძირს ნიშნავს, ე. ი. მთისძირა ღვადა. 1949 და 1953 წლების ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის მიხედვით ახუნას სახელით ღვადის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ღვადა-ახუნა (ჩავა ახეთა).

### ჭლოუს თემი

**ჭლოუ** – სოფელი ჭლოუს თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ღვაბის (მოქვის მარჯვენა შენაკადი) მარჯვენა ნაპირზე. XVII საუკუნის საბუთებში იხსენიება როგორც თავად ჯაიანების კუთვნილი სოფელი ჭალა. როცა ამ მხარეში აფხაზები დამკიდრდნენ, ჭალას ჭლოუ ეწოდა, თუმცა სოფლის ერთ-ერთ უბანს დღემდე შემორჩია სახელი ჭალა-აიმარა. სოფელში შემორჩია ასევე უბნის სახელწოდება ნაკაიანუ, რაც მეგრულად ნარსულში ჯაიანების კუთვნილს ნიშნავს. სოფელი ჭლოუ რუსული ფორმით „ჭილოუ“ XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ხშირად იხსენიება წყაროებში (აბრიუცი, ვ. ზუბოვი, ა. ნორდმანი), იხსენიება 1867 წლის მუჰაჯირთა სიაში. 1886 წელს ჭლოუს თემი კოდორის უბანში, ხოლო 1923 წელს კოდორის მაზრაში შედიოდა (ჭილოვის თემი). 1949 წელს ჭლოუს ს/საბჭოს ცენტრი იყო სოფელი ლაგანია-არხუ (სახელწოდება აფხაზურია და „ლაგანიების გორას“ ნიშნავს), რომელსაც 1952 წელს ჭლოუ ეწოდა. სოფლის მახლობლად დგას შუა საუკუნეების გალავანშემოვლებული ეკლესია. მის ნანგრევებში აღმოჩნდა ქართული ასომთავრული წარწერა (XV ს.), ერისთავთ-ერისთავის ოზბეგ დადიანის ეპიტაფია. ქართული ისტორიული საბუთების მიხედვით სოფელში ორი ეკლესია ყოფილა – წმ. გიორგის და ჯვარი პატიოსნის. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ჭლოუ (Ψιοუ).

აიმარა – სოფელი ჭლოუს თემში, მდ. ღვაბის (მოქვის მარჯვენა შენაკადი) ნაპირზე. 1930 წელს ჭლოუს ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აიმარა (Аимара).

ანდროუ – სოფელი ჭლოუს თემში, მდ. ღვაბის მარცხენა ნაპირზე. სახელწოდება მომდინარეობს აფხაზური საგვარეულო სახელიდან ანდროუ (ანდროუბა). წყაროებში XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ფიქსირდება (ა. ნორდმანი). 1930 წელს ჭლოუს ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ანდროუ (Андроу).

არაუპარა – სოფელი ჭლოუს თემში, მდ. ღვაბის ნაპირზე. სახელწოდება (არაუპარა) აფხაზურია და „კაკლიანს“ ნიშნავს. 1930 წელს ჭლოუს ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია არაუპარა (Аражепара).

აქიდრა – სოფელი ჭლოუს თემში, მდ. ღვაბის მარჯვენა ნაპირ-

ზე. 1930 წელს აკდრას სახელწოდებით ჭლოუს ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია აქიდრა (Ақидра).

### ჯგერდის თემი

**ჯგერდა** – სოფელი ჯგერდის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. დღამშის მარცხენა ნაპირზე. დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Giorirde). XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ხშირად იხსენიება საბუთებში (აბრიუცკი, პ. ზუბოვი, ა. ნორდმანი). დატანილია ხატოვის 1826 წლის და სამეგრელოს 1861 წლის რუკებზე. იხსენიება 1867 წლის აფხაზ მუჟავირთა სიაში. 1886 წელს ჯგერდის თემი კოდორის უბანში, ხოლო 1923 წელს 3 სოფლით კოდორის მაზრაში შედიოდა. სახელწოდება ქართულია, საფუძვლად უდევს წმ. გიორგის სახელი. სოფელში შემორჩენილია მიეროტოპონიმები: „უბანი აბაუვახუ“ (აფხ. „ძველი კოშეის ბორცვი“) – ადრე სოფელი იყო, მდებარეობს კოდორის ქედის სამხრეთ კალთაზე, მდ. ცხენწყარის სათავესთან. შემორჩენილია შუა საუკუნეების ციხე-კოშე, ეკლესია; ადგილი ჯინჯალაა რგვავა – ჯინჯოლიების ტაფობი; ღელე კაციაა რკვარა – კაციების ღელე; უბანი კვარჭიაა რუხვნა – კვარჭიების ბორცვის ძირი; წყარო საბუაა რძე – საბუების (ესებუების) წყარო; საბუაა რხვ – საბუების// ესებუების ბორცვი; ხუბუტიაა რკვარა – ხუბუტიების ღელე; შოუაა რუხვნა – შოუების ბორცვის ძირი, ყურდგალაა რხვ – ყურდგელიების// კურდლელიების ბორცვი. ეს მიეროტოპონიმები იმაზე მეტყველებს, რომ აფხაზების დამკვიდრებამდე აქ ქართველი ჯინჯოლიები, კაციები, კვარჭიები, ესებუები, ხუბუტიები, შოუები, კურდლელიები ცხოვრობდნენ. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ჯგარდა (Цъгварда).

**გურჩხი** – სოფელი ჯგერდის თემში, მდ. დღამშის ზემოთში. 1886 წელს ჯგერდის თემში, ხოლო 1930 წელს ჯგერდის ს/საბჭოში შედიოდა. მისი ამჟამინდელი სახელია გურჩხი (Гэрчхъ).

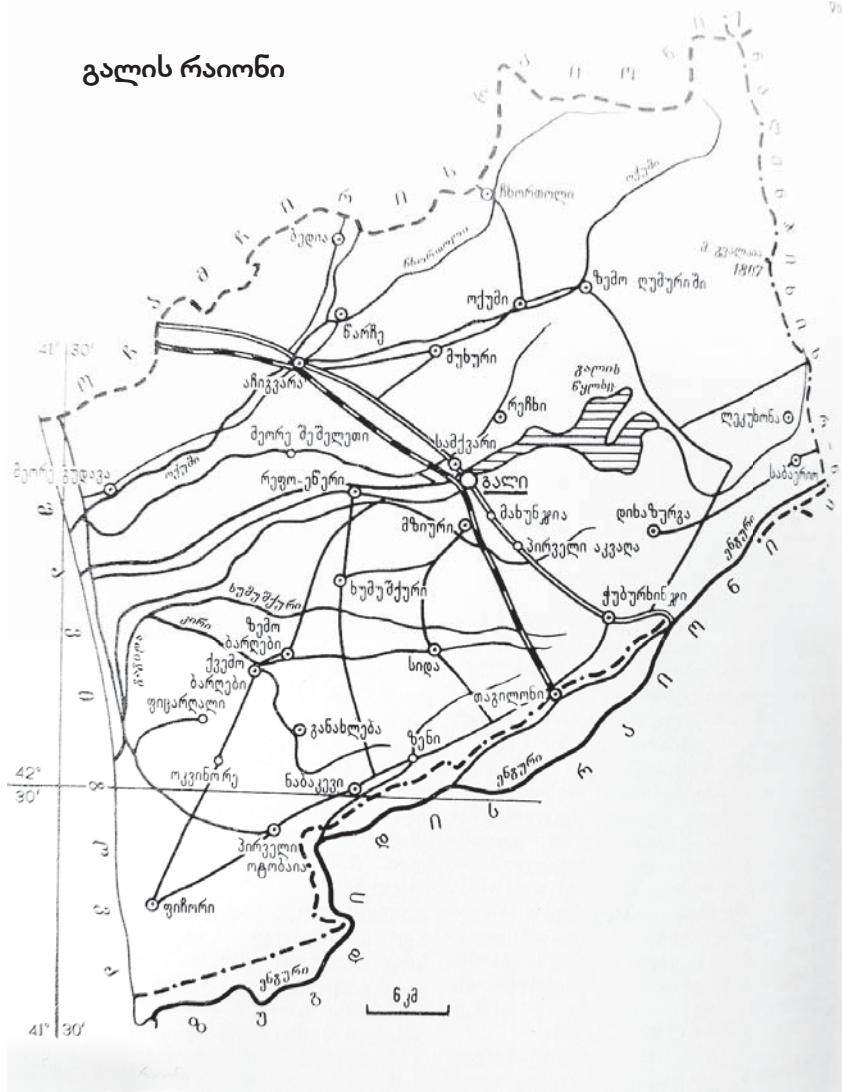
**დღამში** – სოფელი ჯგერდის თემში, მდ. დღამშის სათავეებში. მისი ქართული სახელია დღამიში. სახელწოდება ნარმოებულია ზანურ-სვანური ტოპონიმების მანარმოებელი -ში სუფიქსით. 1886 წელს ჯგერდის თემში შედიოდა დღამიშის სახელით. ამჟამად, სოფლის სახელი აფხაზურ ყაიდაზეა გაფორმებული და დღამშ (Джамш) ეწოდება.

**ჯგერდა-ახუნა** – სოფელი ჯგერდის თემში, კოდორის ქედის სამხრეთ მთისნინეთში, მდ. დღამშის ზემოთში. მისი ძველი სახელია ქიაჩი. აქ შემორჩენილია VII-VIII სს. ქიაჩის ეკლესის ნანგრევები და განვითარებული შუა საუკუნეების ციხე, რომელიც „კელასურის კედლის“ სისტემაში შედიოდა. სახელწოდება „ქიაჩი“ ქართულია, მეგრულად ჯვარს, ბორჯლალს ნიშნავს. XVII საუკუნის მინურულს აფხაზების აქ დამკვიდრების შემდეგ, ქიაჩის ეკლესის ქიაჩაბაა (აფხ. ქიაჩის

ციხე, კოშკი) შეერქვა, ხოლო სოფელს – ახუნა. აფხაზურად ახუნა „მთისძირს“ ნიშნავს. 1949 წელს ჯგერდის ს/საბჭოში შედიოდა. 80-იანი წლების მიწურულს ჯგერდა-ახუნა (წყვარდა ახეთა) ეწოდა.

ჯირღული – სოფელი ჯგერდის თემში, აფხაზეთის ბორცვიანი მთისნინეთის ძირას. ასე ჰქვია მდინარესაც, რომლის ნაპირზეც სოფელი მდებარეობს. სახელწოდება მეგრულია და საფუძვლად უდევს სიტყვა „ჯერღვილი“ („დაძარღვული, დატოტვილი“), რაც მდინარის სახელად შესაფერისია. შემდეგ მეტონიმიის გზით მდინარის სახელიდან სოფლის სახელიც გახდა. მისი აფხაზური სახელწოდებაა ჯირგული. ჯირღული 1886 წელს ჯგერდის თემში, ხოლო 1930 წელს ჯგერდის ს/საბჭოში შედიოდა. 1949-1953 წწ. ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის მიხედვით არსებობდა სოფელი ჯირღული ლვადის ს/საბჭოში, რომელიც შემდეგ გაიყო. მეორე ჯირღული დარჩა ლვადის ს/საბჭოში, ხოლო ჯირღული ჯგერდის ს/საბჭოში შევიდა. მისი ამჟამინდელი სახელია ჯირღულ (წყვირნეალ).

გალის რაიონი



## გალის რაიონი

1840 წელს შეიქმნა რუსული ტერიტორიულ-ადმინისტრაციული ერთეული სამურზაყანოს საბოქაულო ადმინისტრაციული ცენტრით სოფელ ოქუმში. 1840 წელს სამურზაყანოში 7 თემი შედიოდა: ოქუმის, ბედის, ბარღების, გალის, ნაბაკევის, საბერიოს, ჭუბურხინჯის. XIX საუკუნის მიწურულსა და XX საუკუნის დასაწყისში სამურზაყანო სოხუმის ოკრუგის შემადგენლობაში სამურზაყანოს უბნის სახელწოდებით შედიოდა. 1918 წლიდან სამურზაყანოს მაზრა ქუთაისის გუბერნიის სოხუმის ოლქის, ხოლო შემდეგ, საქართველოს დემოკრატიული რესპუბლიკის შემადგენლობაში შექმნილი აფხაზეთის ავტონომიის ადმინისტრაციული ერთეულია. საბჭოთა ხელისუფლების დამყარების შემდეგ, 1921 წლიდან, სამურზაყანოს მაზრა საქართველოს სს რესპუბლიკის ფარგლებში შექმნილი აფხაზეთის ავტონომიის შემადგენლობაშია. 1925 წლიდან მას გალის მაზრა, 1930 წლიდან კი – გალის რაიონი ჰქვია.

1923 წელს სამურზაყანოს მაზრაში შედიოდა 17 თემი 74 სოფლით, ხოლო 1925 წელს გალის მაზრაში – 23 თემი. 1990 წლის თვეის გალის რაიონში შედიოდა 1 საქალაქო (გალი) და 24 სასოფლო საბჭო: აჩიგვარა, ბედია, განახლება, გუდავა, დიხაზურგა, ზემო ბარღები, თაგილონი, ლექუხონა, მზიური, მუხური, ნაბაკევი, ოტობაია, ოქუმი, პირველი გალი (ცენტრი სამქვარი), რეფო-შეშელეთი, რეჩხი-ცხირი, საბერიო, სიდა, ფიჩორი, ქვემო ბარღები, ღუმურიში, ჩხორთოლი, წარჩე, ჭუბურხინჯი; 1 ქალაქი და 90 სოფელი. გალის რაიონის მოსახლეობა 79 688 (1989 წ.).

### ქალაქი გალი

**გალი** – გალის რაიონის ადმინისტრაციული ცენტრი, მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ერისწყლის მარცხენა მხარეს. შეუძლია საუკუნეებში მას „გოგიელი“ ეწოდებოდა. ამ ფორმით ეს სახელი XVII საუკუნის შეუძლებელი იტალიურ რუკებზე გვხვდება. სოფელი გალი აღნიშნულია სამეცნიერო 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს არსებობდა გალის თემი, რომელშიც შედიოდა სოფ. გალი, თემის ცენტრი. 1909 წელს სამურზაყანოს უბნის გალის თემში შედიოდა სოფლები პირველი გალი და მეორე გალი. 1906 წელს სოფ. ოქუმიდან გალში გადმოიტანეს სამურზაყანოს უბნის ადმინისტრაციული ცენტრი. სახელწოდება „გალი“ მომდინარეობს „ლალი“-დან, რაც მეგრულად „ლელეს“ ნიშნავს. 1902 წელს გაზ. „ივერიაში“ (29 მარტი, № 68) მოხსენიებულია სოფ. „ლალი“. XX საუკუნის დასაწყისიდან, რუსული ენის მეშვეობით, რომელსაც „ლ“ ბერია არა აქვს, სახელწოდება „გალი“ დამკვიდრდა.

1925 წელს არსებობდა გალის ს/საბჭო. 1932 წელს ქალაქის სტატუსი მიიღო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს გალ (Гал).

### აჩიგვარის თემი

**აჩიგვარა** – სოფელი აჩიგვარის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ოქუმის ორსავე ნაპირზე. სახელწოდება აფხაზურია და „ცხენის სადგომს, თავლას“ ნიშნავს. მისი ისტორიული სახელწოდებაა სუბერში//სუბვი. ეს სოფელი აღნიშნულია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Subeis) მდ. ოქუმის მარჯვენა მხარეს. იგი იხსენიება მალაქია კათალიკოსის მიერ ბიჭვინთის ტაძრისადმი შენირულობის წიგნში: „ამას გარეთ სუბერშს სასახლე გამიკეთებია, საყდარი დამიდგამს...“ (ქსძ, III, 50). „აფხაზებთის საკათალიკოზო გლეხების დიდ დავთარში“ (1621 წ.) „სუბეისა“ და „სუბვის“ ფორმითაა მოხსენიებული: „მართებს სუბეის ღუაჯაგიას მოინალობაი, თოსკუამიას პეტრიას მეჯოგობაი“ (კაკაბაძე, 1914:3). იმავე დავთრიდან ირკვევა, რომ „სუბვის სასახლე“ სოფ. მუხურის მახლობლად მდებარეობს, მისი „მიმდგამია“. იქვე ჩამოთვლილია მუხურელ და სუბეიშელ საეკლესიო გლეხთა გვარები: კიტია, პერტია, ქორჩილუა, ჯაკონია, ღუაჯაგია, არტონია, ხვინგია, მიქელია, ბიგუა, ჯიმია... (იქვე: 31-33). ტოპონიმ სუბეიში//სუბვის ამოსავალია მეგრული სუბე, სუბვი, სუბი, რაც „მალლობს, ზეგანს, შემალლებას“ ნიშნავს. XVIII საუკუნის მიწურულიდან აფხაზების აქ დამკვიდრების შემდეგ მას აფხაზური სახელი აჩიგვარა დაერქვა. ის არ არის დატანილი სამეგრულოს 1861 წლის რუკაზე და არც 1886 წლის აღნერის მასალებში იხსენიება. 1923 წელს სამურზაყანოს ბაზრაში შედიოდა აჩიგვარის თემი 2 სოფლით. სოფელში არის უბნები: სატორუო, საშაკაიო – ტორუების, შაკაიების ქართული გვარების სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აჩიგვარას აფხაზებმა აჩვუარა (Averaapa) დაარქვეს.

**ბულიშხინჯი** – სოფელი აჩიგვარის თემში, მდ. ოხოჯის მარჯვენა ნაპირზე. 1886 წელს სოფელი „ბულიშხინჯი“ მუხურის თემში შედიოდა, ხოლო 1930 წელს „ბულიშხინჯის“ ფორმით – აჩიგვარის ს/საბჭოში. სახელწოდება ქართულია, გამჭვირვალე ეტიმოლოგიისაა და მეგრულად „ბლის ხიდს“ ნიშნავს. ხიდი გადებული ყოფილა მდ. ოხოჯისა და მდ. ნარჩესწყლის შესართავთან. სოფლის ამჟამინდელი სახელია აფსხა იძიხ (ქართ. „მეფის წყარო“) // ბულიშხინჯ (Апхсха изыхы/Булишхинцъ).

**გუდავა** – სოფელი აჩიგვარის თემში, მდ. ოქუმის მარცხენა ნაპირას. სახელწოდების ადგილობრივი ვარიანტებია: გუდა, გუდაყვა, აფხაზური ვარიანტია გუდა. ეს არის ისტორიული სოფლის, გუდავის//გუდაყვის ნაწილი. სახელწოდება ქართულია, თუმცა მისი ეტიმოლოგია გამჭვირვალე არ არის. 1949 წელს შედიოდა აჩიგვარის

თემში. მისი ამჟამინდელი სახელია გუდაა აპაბლა (Гэдаа ахабла), რაც ქართულად „გუდავის უბანს“ ნიშნავს.

ოხურეი – სოფელი აჩიგვარის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ოხურეის (ოხურეიწყარი, მდ. ანარიის მარჯვენა შენაკადი) მარცხენა მხარეს. ოხურეი ერქვა ვრცელ ტერიტორიას მდ. ოქუმსა და მდ. ღალიძგას შორის. აյ იყო ჭაობნარი, იცოდა ხურება და ამიტომაც დარქმევია სახელი ოხურეი (ო- მეგრ. გეოგრაფიული სახელების მანარმოებელი პრეფიქსია). მისი თავდაპირველი ფორმა ოხური უნდა ყოფილიყო. 1886 წელს სოფელი ოხური გუდავის თემში შედიოდა. სოფელში არის უბნები: სანარმანიი – ნარმანების გვარის სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ოხურეი/ოხური აპაბლა (Охареи/Ахари ахабла), რაც ქართულად „ოხურის უბანს“ ნიშნავს.

ტოვონი – სოფელი აჩიგვარის თემში, მდ. ერისწყლის მარჯვენა ნაპირას. ტოვონი ძველი ქართული სიტყვაა, დასავლურ-ქართულ დიალექტებში შემაღლებულ ადგილს, ვაკე-ბორცვს ნიშნავს. 1886 წელს ტოვონი ორ სოფლად იყო გაყოფილი, ერთი შედიოდა გუდავის თემში, მეორე – მუხურის თემში. სოფელში არის უბნები: საბაძალურ – ბაძალუების ქართული გვარის სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ტოვონი (Тогони).

ფუნწყური – სოფელი აჩიგვარის თემში, მდ. ოქუმისა და მდ. ოხოჯის შესართავთან. სოფელი ამავე სახელწოდებით მდ. ოქუმის მარჯვენა ნაპირას, წარჩის თემშიცაა და ესაზღვრება აჩიგვარის თემის სოფ. ფუნწყურს. დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Pozcuar). 1640 წლის 2 თებერვალს ფუნწყურს ენვივნენ რუსი ელჩები ფ. ელჩინი და პ. ზახარიევი. მათ მუხლობრივ ალწერილობაში გვხვდება Путцкур//Путцур და Пыскур//Пискур ფორმები. ტოპონიმი ფუნწყური ქართულია, მეგრულად („ფუქი ნნწყური“), „დაქცეულ, დამეწყრილ მინას“ ნიშნავს. 1886 წელს მუხურის თემში შედიოდა. სოფელში არის უბნები: საფაჩულიო, საქობალიო – ფაჩულიების, ქობალიების ქართული გვარების სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ფუნწყურ (Пүткәшыр).

### ბედის თემი

**ბედია** – სოფელი ბედიის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ოხოჯის მარჯვენა ნაპირას. ბედია ერქვა ვრცელ ტერიტორიას, სადაც ამჟამად მდებარეობს სამი თემი – აგუბედის, რეკის, ბედიის. მეგრულ მეტყველებაში ბედია აღნიშნავს „სალვოს, ხატზე შესახელებულს“, „ხატის ტყეს“. ადრე ეწოდებოდა სანარდო//სანავარდო. სანარდო დატანილია ა. ლამბერტის რუკაზე (Sanaar). 1886 წელს სანარდო ბედიის თემში შედიოდა შემდეგ სოფლებთან – ბედია, კოპიტი, მიშველი, ნაჯიხევი, ოხური, პატრახუნა, რეკა, საღარნეკია,

საგურგულია, სამახარია, სახახუბია, საცუშბაია, საჩინო, ეშქითი – ერთად. 1925 წელს სამურზაყანოს მაზრაში შედიოდა სანარდოს ს/საბჭო. 1928 წელს სანავარდოს სახელით მეორე ბედის ს/საბჭოში შევიდა. 1952 წელს ენოდა ბედია. სოფელში არის უბნები: სანარმანიო, საქუთელიო – ნარმანიების, ქუთელიების ქართული გვარების სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ბედია (Бедиа).

სახახუბიო – სოფელი ბედის თემში, მდ. ოხოჯის ხეობაში. სახელწოდებისათვის ამოსავალია ქართული გვარი ხახუბია, ნარმოქმნილია სა-ო დანიშნულების აფიქსებით და ხახუბის გვარის სამკვიდროს ნიშნავს. დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს შედიოდა ბედის, ხოლო 1930 წელს – მეორე ბედის თემში. სოფელში არის უბანი სააფშილა//სააფშილო – აფშილავების ქართული გვარის სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ხახუბია (Хахебиа).

ფშაური – სოფელი ბედის თემში, მდ. ოხოჯის მარცხენა ნაპირას. 1886 წელს შედიოდა მუხურის, ხოლო 1930 წელს – ნარჩის თემში. შემდეგ ორ სოფლად გაიყო. ერთი შევიდა ბედის, მეორე – ნარჩის თემში. სახელწოდება ქართულია. მისი ფუძე არის „ფშა“, რაც ს.-ს. ორბელიანის განმარტებით არის „მდინარისაგან წყარო მუნვე ახლო გამოლენილი“. ამ შემთხვევაში, სახელწოდება გაიგება როგორც „წყაროიანი ადგილი“. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ფშაურ (Пшавур).

### განახლების თემი

განახლება – სოფელი განახლების თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე. 1952 წელს ნაბაკევის ს/საბჭოს სოფელ მარჩხაფონს (მეგრ. „წყალმარჩხი ფონი“) გადაერქვა სახელი და განახლება ენოდა. ის გამოეყო ნაბაკევის ს/საბჭოს, ხოლო გაგიდის ს/საბჭოს გამოეყო სოფ. ოკვინორე და მათი შეერთებით შეიქმნა განახლების ს/საბჭო ცენტრით სოფ. განახლებაში. ამჟამად, მარჩხაფონი ჰქვია უბანს ოკვინორეს საზღვარზე. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს მარჩხაპონ.

გაგიდა – სოფელი განახლების თემში, შავი ზღვის ნაპირზე, მდ. გაგიდის//გაგიდანწყარის შესართავთან, მის მარცხენა ნაპირზე. სახელწოდება ქართულია. გაგიდა მეგრულად წაგრძელებულ, გიდელივით გორს ნიშნავს. დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Gaghida). სოფელი, ფაქტობრივად, ხელახლა შეიქმნა XIX საუკუნის დამლევს სამურზაყანოსა და სამეგრელოს მთისწინეთის სოფლებიდან გადმოსულთაგან. 1923 წელს არსებობდა გაგიდა-ნაჭკადუს თემი 4 სოფლით. თემში შედიოდა სოფელი გაგიდა. 1949-1953 წწ. არსებობდა გაგიდის ს/საბჭო. სოფელში არის უბნები: სასოსელიო, საქობალიო, საშონიო – სოსელიების, ქობალიების, შონიების ქარ-

თული გვარების სამკვიდრო, პაპაშლალი – გადმოცემით, ღელესთან, რომელიც შავ ზღვას უერთდება, ცხოვრობდა მღვდელი (მეგრ. პაპა). აქედან დაერქვა სახელი ღელეს – პაპაშლალი (მღვდლის ღელე), და შემდეგ უპანს. სოფლის ამჟამინდელი სახელია გაგიდა (გაგიდა).

დიხაგუძბა – სოფელი განახლების თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, შავი ზღვის ნაპირას. სახელწოდება მეგრულია და ბორცვისებურ მიწაზვინულს ნიშნავს. დიხაგუძბა ხელოვნურად შექმნილი ბორცვია, გორა-ნამოსახლარების უძველესი ფორმა. 1930 წელს შედიოდა გაგიდა-ნაჭკადუს თემში. სოფლის ამჟამინდელი სახელია დიხაგუძბა (Дихагецизба).

ოკვინორე – სოფელი განახლების თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე. მეგრულად „საკვერნეს“ ნიშნავს (კვინორი – მეგრ. „კვერნა“, რომელსაც მეგრული -ო პრეფიქსი და -ე სუფიქსი აწარმოებს). როგორც ჩანს, ის თავდაპირველად ტყის სახელი იყო. 1930 წელს შედიოდა გაგიდა-ნაჭკადუს ს/საბჭოში, შემდეგ მას გამოეყო ოკვინორეს ს/საბჭო, რომელსაც 1952 წელს განახლება შეერქვა. ფაქტობრივად, განახლება და ოკვინორე ერთმანეთს ფარავს. სოფელზე გაედინება ოკვინორეწყარი (ოკვინორეწყალი), მდ. გაგიდის მარცხენა შენაკადი. სოფელში არის უბნები: სათოლორაიო, საფაცაციო, საქობალიო – თოლორაიების, ფაცაციების, ქობალიების ქართული გვარების სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ოკვინორეს აცილტვარა (Ацылтвара) დაარქვეს.

### გუდავის თემი

**გუდავა** – სოფელი გუდავის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე, შავი ზღვის ნაპირას. სახელწოდების ადგილობრივი ვარიანტებია: გუდა, გუდაყვა, აფხაზური ვარიანტია გუდა. სახელწოდება ქართულია, თუმცა მისი ეტიმოლოგია გამჭვირვალე არ არის. გუდავა ისტორიული სოფელია. ისტორიულად, გუდავა მოიცავდა ვრცელ ზღვისპირა ტერიტორიას მდ. ოქუმის ორსავე მხარეს. ამჟამად, ამ ტერიტორიაზე არსებობს სოფლები: გუდავა, პირველი გუდავა, მეორე გუდავა, ნასოფლარი გინძე ენერი (1923 წელს არსებობდა გინძე ენერის ს/საბჭო). გვიანდელი ანტიური ხანისა და ადრინდელი შუა საუკუნეების გუდავის ქალაქის ტიპის დასახლება ბერძნულ-რომაულ წყაროებში ზიგანისის სახელწოდებითაა ცნობილი. გვიანდელ ანტიურ ხანაში ზიგანისი იმ ციხესიმაგრეთა სისტემაში შედიოდა, რომლებიც რომის იმპერიის მცირეაზიური პროვინციების მისადგომებს იცავდა. ზიგანისის ციხეში IV-V სს. მიჯნაზე რომაულთა კოპირტა (400-600 კაციანი რაზმი) იდგა. VII-X სს. ლაზიკის ოთხი საეპისკოპოსო კათედრიდან ერთ-ერთი ზიგანისში იყო. გუდავაში არქეოლოგიური

გათხრებისას აღმოჩნდა რომაელთა ციხის გალავნის ნაშთები, აგრე-  
თვე რომაული კერამიკა და მონეტები. ქართულ საისტორიო წყაროებ-  
ში („ქართლის ცხოვრება“), X საუკუნის ამზების თხრობისას იხსნიე-  
ბა გუდაყვა. მემატიანის ცნობით, ბაგრატ III-მ (978-1014) გუდაყვის  
საეპისკოპოსო კათედრა ბედიაში გადაიტანა. ბედიის გულანის (XVI  
ს.) მინანერში მოხსენიებულია სოფელი გუდაყვა. გუდაყვა დატანილია  
XVII საუკუნის იტალიურ (Gudas), ხატოვის 1826 წლის და სამეგრე-  
ლოს 1861 წლის რუკებზე. 1886 წელს არსებობდა გუდავის თემი. 1923  
წელს გუდავის ს/საბჭოში ოთხი სოფელი შედიოდა. სოფლის ამჟამინ-  
დელი სახელია გუდაა//გუდაყვა (გედაა/ გედავა).

ანარია – სოფელი გუდავის თემში, მდ. ოქუმის მარცხენა ნა-  
პირზე. აქ გაედინება მდ. ანარია, ანარიანყარი. ანარია არის აფხა-  
ზური ვარიანტი სახელწოდებისა რარია, რაც მეგრულად ნიშნავს  
„მსუბუქად რწევას, რყევას, რხევას“. ონარიე შეიძლება იყოს ლა-  
ქაშმოდებული ჭაობი, რომელიც ნაპირზე ფეხის დადგმისას ირწევა. ანარიაც ნაჭაობარია. სახელწოდება შემდეგ ოკუნიმად და ჰიდრო-  
ნიმად იქცა. 1953 წელს შედიოდა გუდავის ს/საბჭოში, მანამდე არ  
ფიქსირდება. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ანაარა (Анаара).

ოხურეი – სოფელი გუდავის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე,  
მდ. ოხურეის (ოხურეინყარი, მდ. ანარიის მარჯვენა შენაკადი) მარ-  
ცხენა მხარეს. ოხურეი პქვია სოფლებს გალის რაიონის აჩიგვარისა  
და გუდავის თემებში, თემს ოჩამჩირის რაიონში, აგრეთვე სოფელს  
ოჩამჩირის რაიონის ილორის თემში. როგორც ჩანს, ოხურეი წინათ  
ერქვა ვრცელ ტერიტორიას მდ. ოქუმსა და მდ. ლალიძგას შორის.  
აქ იყო ჭაობნარი, იცოდა ხურება და ამიტომაც დარქმევია სახელი  
ოხურეი (ო- მეგრ. გეოგრაფიული სახელების მანარმოებელი პრე-  
ფიქსია). მისი თავდაპირველი ფორმა ოხური უნდა იყო. 1886 წელს  
სოფელი ოხური გუდავის თემში შედიოდა. სოფელში არის უნები: სასაბეკიო, საქუთელიო, საშამათო – საბეკიების, ქუთელიების, შა-  
მათავების ქართული გვარების სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი  
სახელია ოხურეი/ოხური აპაბლა (Охарен/Ахери ახანა).

მეორეგუდავა – სოფელი გუდავის თემში, სამურზაყანოს დაბლო-  
ბზე, მდ. ოქუმის ნაპირებზე. 20-იანი წლების დასაწყისში უკვე არსე-  
ბობდა მეორე გუდავის ს/საბჭო. 1926 წლის ივლისში მეორე გუდავის  
და პირველი გუდავის ს/საბჭოები გააერთიანეს გუდავის ს/საბჭოდ. ამ  
დროიდან მეორე გუდავა გუდავის ს/საბჭოში შედის. სოფელში არის  
უბანი სააკიშხაო – აკიშხაიების ქართული გვარის სამკვიდრო.

პირველი გუდავა – სოფელი გუდავის თემში, სამურზაყანოს  
დაბლობზე, მდ. ოქუმის ნაპირას. 20-იანი წლების დასაწყისში უკვე  
არსებობდა პირველი გუდავის ს/საბჭო. 1926 წლის ივლისში პირ-  
ველი გუდავის და მეორე გუდავის ს/საბჭოები გააერთიანეს გუდა-

ვის ს/საბჭოდ. ამ დროიდან პირველი გუდავა გუდავის ს/საბჭოში შედის. სოფელში არის უბანი სატაბალუო – ტაბალუების ქართული გვარის სამკვიდრო.

### დიხაზურგის თემი

**დიხაზურგა** – სოფელი დიხაზურგის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს აფხაზეთის მთისნინეთის სამხრეთ-აღმოსავლეთ ნაწილში, მდ. ენგურის მარჯვენა ნაპირას. აღნიშნულია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს შედიოდა საბერიოს თემში. სახელწოდება ქართულია, გამჭვირვალე ეტიმოლოგიისაა და მეგრულად ნიშნავს: „მიწის ზურგა“, „მიწა-ზურგი“ (ამობურცული მიწა, მიწაზვინული). მეგრ. დიხა – მიწა, ზურგა – ბორცვი). დიხაზურგა ხელოვნურად შექმნილი ბორცვია, გორა-ნამოსახლარების უძველესი ფორმა. 1925 წელს არსებობდა დიხაზურგის ს/საბჭო, რომელშიც შედიოდა სოფელი დიდი ნიფური (მეგრ. „დიდი ნიფელი“), თემის ცენტრი. დიდი ნიფური 1886 წელს საბერიოს თემში შედიოდა. 1952 წელს თემის ცენტრს დიდ ნიფურს სახელი შეეცვალა იქვე მდებარე ბორცვის სახელის მიხედვით და დიხაზურგა დაერქვა. სოფელში არის უბნები: სამარლანიო – მარლანიების ქართული გვარის სამკვიდრო. 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ დიხაზურგას აფხაზებმა დაარქვეს აპაკით, რაც აფხაზურად „ციხის (კოშკის) სოფელს“ ნიშნავს.

ზენი – სოფელი დიხაზურგის თემში, მდ. ენგურის მარჯვენა ნაპირზე. „ზენი“ მეგრულად ვაკეს ნიშნავს. დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს შედიოდა საბერიოს თემში, 1930 წელს კი – დიხაზურგის თემში. სოფელში არის უბნები: საფიფიო, საცანო – ფიფიების, ცანავების ქართული გვარების სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ზენი (Зени).

**ოცარცე** – სოფელი დიხაზურგის თემში, მდ. ენგურის მარჯვენა ნაპირას. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად „საცარცეს“ ნიშნავს დანიშნულების ო-ე პრეფიქს-სუფიქსის დართვით. მეგრულად ცარცი ენდოდება კირის გამოსაწვავ ქვას, რომელიც იქვე, სათანჯოს მთის კალთაზე მოიპოვება. გორაკზე შემორჩენილია ქართული ხუროთ-მოძღვრების ძეგლი შუა საუკუნეების სამსართულიანი კოშკი. ოცარცეს კოშკი, რომელსაც ადგილობრივი მოსახლეობა სათანჯოს ციხეს უწოდებს, აღმართულია მდ. ენგურის მარჯვენა კლდოვან ნაპირზე. თარიღდება XVII საუკუნით. ციხეს აქვს კოშკი და შემოვლებული აქვს გალავანი. 1930 წელს დიხაზურგის თემში ორი ოცარცე: ოცარცე და ოცარცე-სამიქაო, ხოლო 1949 წელს – მხოლოდ ოცარცე შედიოდა. ოცარცეში არის უბანი სამიქიო – მიქიების ქართული გვარის სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ოცარცე (Оцарце).

## ზემო ბარლების თემი

**ზემო ბარლები** – სოფელი ზემო ბარლების თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად გამოითქმის როგორც „ბარლეფი“. ბარლები წყაროებში პირველად XVII საუკუნიდან არის დამოწმებული. დატანილია ა. ლამბერტის რუკაზე (XVII ს.). 1886 წელს არსებობდა ბარლების თემი, რომელშიც შედიოდა სოფლები: ბარლები, სიდა, ხიტუს-მუხური. XX საუკუნის 20-იან წლებში სოფელი ბარლები გაიყო. 1930 წელს არსებობდა ზედა ბარლების ს/საბჭო, რომელშიც შედიოდა სოფლები: ზედა ბარლები და ხიტუში მუხური. 1949 წელს მას ზემო ბარლები ჰქვია. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს კიადა ბაღრიაპ, რაც ქართული სახელწოდების პირდაპირი თარგმანია.

საბუთბაიო – სოფელი ზემო ბარლების თემში, მდ. ხუმუშქურის (მდ. გაგიდის ერთ-ერთი მდგენელი) მარცხენა მხარეს. სახელწოდება გაფორმებულია ქართული -სა-ო პრეფიქს-სუფიქსით და ბუთბაიას გვარის სამკვიდროს ნიშნავს. პირველად ზემო ბარლების თემში დაფიქსირებულია 1949 წლის ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის ცნობარში. სოფელში არის უბნები: საზარიო, საშარიო – ზარიების, შარიების ქართული გვარების სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ბუთბაქით, რაც „ბუთბების სოფელს“ ნიშნავს. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ბუტვბაქით (Бытебакыт), რაც „ბუთბაიების სოფელს“ ნიშნავს.

საშამუგიო – სოფელი ზემო ბარლების თემში, მდ. ხუმუშქურის ნაპირას. ასე ერქვა ქართული გვარით შამუგიებით დასახლებულ უბანს და შემდეგ იქცა სოფლის სახელად. პირველად ზემო ბარლების თემში დაფიქსირებულია 1949 წლის ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის ცნობარში. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს შამგია (Шамгия), რაც ქართულად „შამუგიებს“ ნიშნავს.

## თაგილონის თემი

**თაგილონი** – სოფელი თაგილონის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ენგურის მარჯვენა ნაპირზე. შუა საუკუნეებში ამ ადგილას იყო სოფელი წიფურია, რომელსაც ხშირად იხსენიებენ XVII საუკუნის იტალიელი მისიონერები. სახელწოდება წიფურია მომდინარეობს ხე-მცენარის მეგრული სახელიდან წიფური, წიფურონი (ქართ. წიფელი, წიფლნარი). ოდიშის მთავარმა ლევან II დადიანმა (1611-1657) იტალიელ მისიონერებს მისცა აქ მდებარე ერთი ეკლესია. გარკვეულ პერიოდში აქ მოღვაწეობდნენ იტალიელი მისიონერები არქანჯელო ლამბერტი, ჯუზეპე ჯუდიჩე, კრისტოფორე დე კასტელი და სხვ. ამდენად ის დასავლეთ საქართველოში კა-

თოლიკე მისიონერთა საქმიანობის ცენტრი იყო. აღწერილობათა თანახმად წიფურიაში ორი ეკლესია და სხვა ნაგებობებიც იდგა. თაგილონში, ენგურისპირა ბორცვზე, შემორჩენილია რიყის ქვით ნაგები გალავნის და მის შიგნით ორი ეკლესის ნანგრევები. ამ ადგილს მოსახლეობა დღესაც წიფურიას ეძახის. წიფურია დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე. ფ. დიუბუა დე მონპერეს ცნობით, სოფელში, იმ ადგილას, სადაც მდ. ენგური ორად იყოფა, XIX საუკუნის 30-იან წლებში რუსებმა ათანგელას ციხე ააგეს. ციხის ნაშთები შემორჩენილი არ არის, როგორც ჩანს მდ. ენგურმა წალევა. სოფელი ათანგელას სახელით დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუსაზე. 1886 წელს შედიოდა ნაბაკევის თემში თაგელონის სახელით. 1923 წელს არსებობდა თაგელონის თემი ორი სოფლით. 1930 წელს თაგელონის ს/საბჭოში შედიოდა სოფლები: თაგელონი და ზედა თაგელონი. 1949 წელს სოფელს უკვე თაგილონი ჰქონდა. სახელწოდება ქართულია, თუმცა ეტიმოლოგია ნათელი არაა. საგულისხმოა, რომ აქარაში არსებობს თაგილურის მთა. ადგილობრივ მკვიდრთა ცნობით, თაგილური ნიშნავს „ლამაზი შესახედაობის, ლამაზი იერის“. შესაძლოა ამ სახელწოდებებს ერთი ფუძე ჰქონდეთ. სოფელ თაგილონში აღმოჩნდა ბრინჯაოს ხანის, ძვ. წ. XI-X სს. არქეოლოგიური ძეგლი, რომელიც თაგილონის განძის სახელითა ცნობილი. ბრინჯაოს ქვაბში აღმოჩნდა კოლხური ცულის ჩამოსასხმელი სპილენძის ყალიბი, მეორე ასეთივე ცულის ჩამოსასხმელი ყალიბის ნატეხი, ბრინჯაოს დიდი სეგმენტური იარაღი, კოლხური ცული და ფირფიტის ნატეხი. სოფელში აღმოჩნდა ასევე I-II სს. მდიდრული სამარხის ინვენტარის ნაწილი (ჯაჭვის პერანგისა და მუზარადის ნაწილები, ცხნის აღკაზმულობა, მახვილის ვადის ოქროს გარსაკრავები, ვერცხლისა და ოქროს ნივთები). ორივე განძი დაცულია ზუგდიდის სახელმწიფო ისტორიულ-ეთნოგრაფიულ მუზეუმში. სოფელ თაგილონში არის უბნები: სააბლოთიო, საანჯაფარიო, სარუხაიო, საქილორიო, საშარიო – აბლოთიების, ანჯაფარიების, რუხაიების, ქილორიების, შარიების ქართული გვარების სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს თაგიალან (თაგვალი).

სალხინო – სოფელი თაგილონის თემში, მდ. ენგურის მარჯვენა ნაპირას. 1930 წელს ამ ტერიტორიაზე იყო სოფელი ზედა თაგელონი, რომელიც თაგელონის თემში შედიოდა. აქ შექმნილ კოლმეურ-ნეობას უწოდეს სალხინო, რაც 60-იან წლებში სოფლის სახელად იქცა. პირველად თაგილონის თემში დაფიქსირებულია 1966 წლის აღმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის ცნობარში. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ლაშტრა (ლაშტრა).

## ლეკუხონის თემი

**ლეკუხონა** – სოფელი ლეკუხონის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ერისწყლის მარჯვენა მხარეს. დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს შედიოდა სამურზაყანოს უბნის საბერიოს თემში. 1925 წელს არსებობდა ლეკუხონის ს/საბჭო. ტოპონიმი ქართულია. ლეკუხა მეგრულად ხე-მცენარის – ხეჭრელის სახელია, -ონა სუფიქსი კი მეგრულში კრებითობას გამოხატავს, ე. ი. ლეკუხონა ის ადგილია, სადაც მრავლად ხარობს ლეკუხა (ხეჭრელი). სოფელში არის უბნები: საგულუო, საქობალიო – გულუების, ქობალიების ქართული გვარების სამკვიდრო. 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ ლეკუხონას აფხაზებმა აღაკუმხარა დაარქვეს, რაც ქართული სახელის პირდაპირი თარგმანია.

**ლეჭარაიე** – სოფელი ლეკუხონას თემში, ერისწყლის მარჯვენა ნაპირას. დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს სოფელი ლეჭარაია სამურზაყანოს უბნის საბერიოს თემში, 1930 წელს კი – ლეკუხონის თემში შედიოდა. ამჟამად ლეჭარაიე ეწოდება. ტოპონიმი ქართულია. -ლე პრეფიქსი შუა საუკუხეებში გვართაგან უბნის სახელწოდების მანარმოებელი იყო, ფუძე არის გვარსახელი ჭარაია. ამდენად, ჭარაიების საგვარეულოს სამკვიდროს ნიშნავს. სოფელში არის უბანი საშამათო – შამათავების ქართული გვარის სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ლეჭარაია (ლეპარა).

**უირღალიშქა** – სოფელი ლეკუხონას თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. რთომის ორ მდგენელს შუა. XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე დატანილია შირპიჯის (Girpigili) სახელწოდებით, რაც ზუსტად გადმოსცემს მის გეოგრაფიულ მდებარეობას. სახელწოდება მეგრულია („ორღელეულუა“) და აღნიშნავს ადგილს, სადაც ერთი მდინარე მეორეს შეერთვის. 1886 წელს მას რთომი ერქვა და საბერიოს თემში შედიოდა. 1930 წელს იყო ორი სოფელი – პირველი რთომი (საბერიოს ს/საბჭო) და მეორე რთომი (ლეკუხონის ს/საბჭო). შემდეგ ეს სოფლები გააერთიანეს და უირღალიშქა უწოდეს. 1949 წელს უკვე არსებობდა სოფელი უირღალიშქა ლეკუხონას თემში. სოფელში არის უბანი სახვარო, სადაც ადრე ხვარავები ცხოვრობდნენ. სოფლის ამჟამინდელი სახელია აკვარაბუარა (Ақварабжекара/Жирхалишвა), რაც ქართული სახელის პირდაპირი თარგმანია აფხაზურად.

## მზიურის თემი

**მზიური** – სოფელი მზიურის თემში, თემიც ცენტრი. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე. 1931 წელს მზიური დაერქვა სოფელ ცხირო-გალში შექმნილ კოლმეურნეობას, ხოლო 1952 წელს

სოფელ ქვემო ცხირს, რომელიც მანამდე ცხირო-გალის ს/საბჭოში შედიოდა. ასე შეიქმნა მზიურის ს/საბჭო. სოფელ მზიურში არის უბნები: სააპრუმიო, საუტილა, სალურწყაო, საყოლბაო – აპრუ-მიების, უბილავების, ლურწყაიების, ყოლბაიების ქართული გვარების სამკვიდროები. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ მზიურს აფხაზებმა მახუჯრა დაარქვეს (Maxaxioba/Mzuri).

ზემო ცხირი – სოფელი მზიურის თემში, სამურზაყანოს და-ბლობზე. სახელნოდება ქართულია. მეგრულად ცხირი, ცხირუა არის „ლობგა მეჩხრად – ნელის შორი-შორს მოდებით, როცა საჭი-როა ვრცელი ტყის ან საძოვრის შემოსაზღვრა“. 1886 წელს ცხირი ერთი სოფელი იყო და გალის თემში შედიოდა. XX საუკუნის 80-იან წლებში გაიყო – ერთი ნაწილი შევიდა პირველი გალის თემში, მეო-რე ნაწილი ზემო ცხირის სახელნოდებით – მზიურის თემში.

სოფელში დამონშებულია ადგილი საქარდო – ყოფილი და-სახლებული უბანი, ქარდავების ქართული გვარის სამკვიდრო. სო-ფლის ამჟამინდელი სახელია ცხირ (Цхьир).

მახუჯრა – სოფელი მზიურის თემში, მდ. ერისწყლის მარცხენა მხარეს. სოფელს შუაზე ყოფს მდ. მახუჯრა. სახელნოდება ქარ-თულია. მეგრულად სუნჯი არის „ხუნდი“, „ხაფანგი“ (მახუჯრი – „მახის დამდგმელი“, „მახუნდარი“). გადმოცემით, ძველად მონადი-რეებს აქ ტურა-შგლების დასაჭერად „ხუნჯი“ ჰქონიათ დადგმული. 1949 წელს შედიოდა ცხირო-გალის ს/საბჭოში. სოფელში არის უბა-ნი საქარდო – ქარდავების ქართული გვარის სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია მახუჯრა (Maxaxioba).

პატრახუნა – სოფელი მზიურის თემში, სამურზაყანოს დაბლო-ბზე, მდ. ერისწყლის მარცხენა ნაპირას. 1930 წელს შედიოდა ცხი-რო-გალის ს/საბჭოში. გადმოცემით, სახელი გადმოუტანიათ აგუბე-დის პატრახუნადან აქ გადმოსახლებულ აფხაზებს. სოფელში არის უბანი საშენგელიო – შენგელიების ქართული გვარის სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია პატრახუნა (Patrakhayuna).

შაშიკვარა – სოფელი მზიურის თემში, მდ. ერისწყლის მარცხე-ნა მხარეს, მდ. შაშიკვარანყარის შუა წელზე. 1930 წელს შედიოდა ცხირო-გალის ს/საბჭოში. სახელნოდება გამჭვირვალე ეტიმოლოგი-ისაა და აფხაზურად „შაშის ღელეს“ ნიშნავს. გადმოცემით, ქვრივი ქალი შაში ამ ღელის ნაპირას ესახლა. შაშიკვარა ერქვა თავდაპირ-ველად ღელეს, ხოლო შემდეგ სოფლის სახელად იქცა. სოფელში არის უბნები: სამიქაო, საქარჩო, სამონიო – მიქაიების, ქარჩავების, შონიების ქართული გვარების სამკვიდრო, საბიბლაიო – ყოფილი დასახლებული უბანი. სოფლის ამჟამინდელი სახელია შაშიკვარა (Шашხвиკეარა).

## მუხურის თემი

**მუხური** – სოფელი მუხურის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ოქუმის მარცხენა ნაპირას. საისტო-რიო წყაროებში ფიქსირდება XVI საუკუნიდან. იხსენიება „ბიჭვინტის იადგარში“ (1525-1550 წწ.), შემდეგ უკვე „აფხაზეთის საკათალიკოზო გამოსავლის მოსაკრებლობის დავთარში“ (1621 წ.). დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს თემის ცენტრია. 1923 წელს მუხურის თემი 3 სოფლით სამურზაყანოს მაზრაში შედიოდა. 1926 წელს მუხურისა და ნარჩის ს/საბჭოები გააერთიანეს ერთ – მუხურის ს/საბჭოში. 1930 წელს მუხური ნარჩის ს/საბჭოში შედიოდა. 30-იანი წლების დასაწყისში სოფელ ნარჩის გამოეყო სოფლები საბულისკერიო და საშარანგიო და შეიქმნა მუხურის ს/საბჭო ცენტრით სოფელ საშარანგიოში. ამ დროს შეერქვა მუხურს საშარანგიო უბნის სახელის მიხედვით, სადაც შარანგიების ქართული გვარი მოსახლეობდა. 1952 წელს დაუპრუნდა სახელი მუხური. ტოპონიმი გამჭვირვალე ეტიმოლოგიისაა, მეგრულად „მხარეს“, „კუთხეს“ ნიშნავს. სოფლის მახლობლად დგას განვითარებული შუა საუკუნეების ციხე და ეკლესია. სოფელში არის უბანი საშარანგიო – შარანგიების ქართული გვარის სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა სოფელს დაარქვეს მახურ (Maxaxvari).

პირველი შეშელეთი – სოფელი მუხურის თემში, მდ. ერისხლის მარჯვენა მხარეს, სოფ. მეორე შეშელეთის პირდაპირ. ადრე არსებობდა სოფელი შეშელეთი, რომელიც დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Sciascialeti). სახელწოდება ქართულია, მისი ამოსავალია ანთროპონიმი (პირსახელი ან გვარსახელი) შეშელი, რომელსაც დაერთვის ანთროპონიმებისაგან გეოგრაფიული სახელწოდებების მანარმოებელი -ეთ სუფიქსი. 1930 წელს სოფელი შეშელეთი რეფო-შეშელეთის ს/საბჭოში შედიოდა. მოგვიანებით, ის გაიყო პირველ შეშელეთად და მეორე შეშელეთად. 1949 წელს ორივე შედიოდა რეფო-შეშელეთის ს/საბჭოში. 1954 წელს რეფო-შეშელეთის ს/საბჭოს გამოეყო სოფელი პირველი შეშელეთი და მიეკუთვნა მუხურის ს/საბჭოს. სოფლის ამჟამინდელი სახელია აკტვი შაშალატ (Актви Шьашшалат), რაც ქართული სახელის პირდაპირი თარგმანია აფხაზურად.

**საბულისკერიო** – სოფელი მუხურის თემში, მდ. ოქუმის მარცხენა მხარეს. როგორც ჩანს, საბულისკერიო იყო უბანი და XX საუკუნის 30-იან წლებში მიიღო სოფლის სტატუსი. 1949 წელს საბულისკერიო შედიოდა მუხურის თემში. საბულისკერიო ქართული გვარით ბულისკერიებით (ბულისკერია) დასახლებული ადგილის სახელია. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს გვარ-სახელ ბულისკერიას აფხაზური ფორმა აბლასკერი (Ablasckvari).

## ნაბაკევის თემი

**ნაბაკევი** – სოფელი ნაბაკევის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ენგურის მარჯვენა მხარეს. დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (NaAlbachia), სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს არსებობდა ნაბაკევის თემი ცენტრით სოფელ ნაბაკევში. სახელწოდების ადგილობრივი ვარიანტებია ნაბაკი(ი) და ნობაკი. ზმნა „ბაკუა“ (რომელსაც მეგრული -ო პრეფიქსი და -ე სუფიქსი დართვის) მეგრულში „ტკეპნას“ ნიშნავს. ხალხური ეტიმოლოგით „საქონლის ნატკეპნი ადგილი“. ზღვისპირეთი ოდითგან ზამთრის საძოვრებად ჰქონდათ გამოყენებული მთისნინეთში მცხოვრებთ, აქედან მომდინარეობს სახელწოდება. 1930 წელს ნაბაკევის ს/საბჭოში ორი სოფელი შედიოდა – ნაბაკევი და გაბარი. თემის ცენტრი იყო გაბარი, რომელსაც 1952 წელს ნაბაკევი ეწოდა. სოფელში არის უბნები: საქართვის – ქარდავების ქართული გვარის სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ნაბაკევს ბათაიგუარა დაარქვეს.

ეწერი – სოფელი ნაბაკევის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ენგურის მარჯვენა მხარეს. დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. ერთხანს ერქვა კუნთხუ ეწერი (ქართ. „კუთხე ეწერი“). სახელწოდება ქართულია. მეგრულად ენწერი აღნიშნავს უნაყოფო (ზოგან ჭაობიან) ნიადაგს. 1949 წელს შედიოდა ნაბაკევის ს/საბჭოში. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ლბაარხა (Лбаарха/Ещери).

ზენი – სოფელი ნაბაკევის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ენგურის მარჯვენა მხარეს. „ზენი“ მეგრულად ვაკეს ნიშნავს. პირველად ფიქსირდება 1949 წლის ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფის ცნობარში. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ლბაა/ზენი (Лбаа/Зени).

## ოტობაიის თემი

**ოტობაია** – სოფელი ოტობაიას თემში. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ენგურის მარჯვენა მხარეს. ესაა ისტორიული სოფელი. დატანილია 1723 წლის (Cotoboi) და სამეგრელოს 1861 წლის (Otoboai) რუკებზე. სახელწოდების ამოსავალი ფუძეა „ტობა“, რაც მეგრულში „ლრმა წყალს“ ნიშნავს. ამრიგად, ოტობაია ლრმანყლიან, ჭაობიან ადგილს დარქმევია. შუა საუკუნეებში ოტობაიას ადგილას არსებობდა საკათალიკოსო სოფელი ნაუანევი// ნაუანეული, რომელიც XVI-XVII სს. საბუთებშია იხსენიება. „საკათალიკო გამოსავლის ნუსხაში“ (XVI ს. II ნახ.) აღნიშნულია „ნაუინეუს“, „აფხაზეთის საკათალიკო გლეხების დიდ დავთარში“ (1621 წ.). „ნაუანეულის“ ფორმით. აფხაზეთის (დასავლეთ საქართველოს) კათალიკოსის გრიგოლ ლორთქიფანიძის სიგელიდან (1706 წ.)

ირკვევა, რომ „ნაუანევს ს(ო)ფ(ე)ლი ს(ა)ქ(ათალიკო)ზო ნემსაძე კ(ა-თალიკო)ზის ხ(ე)ლშიდ აფხაზისგან აყრილიყო, ყვაპ შარვაშიძეს სხვა დაეყიდა და ექუსი მოსახლე კაცი ყ(ა)ვდა“. გრიგოლ კათალიკოსის „გარიგების წიგნში“ (1712 წ.) ნათქვამია: „ნაუანევს სოფელი აფხაზს აეყარა, სამოცი მოსახლე კაცი ნეფსაძე კათალიკოზს ყვაპუ შარვაშიძისათვის მიებარებინა“. ამდენად, აფხაზთა გამუდმებული თავდასხმებით დაწიოკებული სოფელის მოსახლეობა გრიგოლ კათალიკოსს სხვაგან, უსაფრთხო ადგილას გადაუყვანია. სახელწოდება ნაუანეო//ნაუანეული ქართულია, მასში გამოიყოფა წინავითარების სახელთა მანარმოებელი ნა- პრეფიქსი და მატოპონიმებელი -ო (ურ სუფიქსი). ტოპონიმის ამოსავალია გვარი უანავა. როგორც ჩანს, XVIII საუკუნის დასაწყისში სოფელს ოტობაია დაერქვა. 1930 წელს არსებობდა ოტობაის ს/საბჭო.

ვეშუდელი – სოფელი ოტობაის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ენგურის მარჯვენა ნაპირას. სახელწოდება ქართულია. თავ-დაპირველად „ვე“ ერქვა მდ. ენგურის რკალში მოქცეულ ვაკეს, „კუდელი“ – აღნიშნავს ადგილმდებარეობის დავინწროებულ ბოლოს. ამდენად, ვეშუდელი მეგრულად არის „ველის ბოლო“. 1949 წელს შედიოდა ოტობაის თემში. სოფელში არის უბნები: სასოტკილო – სოტკილავების ქართული გვარის სამკვიდრო, საფაცურიო – ფაცურიების ქართული გვარის სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელი ვეშუდელი.

ზარწუფა – სოფელი ოტობაის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ენგურის მარჯვენა მხარეს. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად ზარწუფას უწოდებენ ხეს, რომელიც წვრილ წითელ ნაყოფს ისხას (ძახველი). 1949 წელს შედიოდა ოტობაის თემში. სოფელში არის უბნები: სათაკალანძო, სამესხიო, საფარულუო, საფაცურიო, საქირთბაიო, საშენგელიო – თაკალანძეების, მესხიების, ფარულუების, ფაცურიების, ქირთბაიების, შენგელიების ქართული გვარის სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ზარწუფა (Зарцула).

მეორე ოტობაია – სოფელი ოტობაის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ენგურის მარჯვენა მხარეს 1930 წელს ოტობაიას თემში უკვე არსებობდა სოფელი მეორე ოტობაია. მისი უწინდელი სახელია კუნთხუ ოტობაია, რაც მეგრულად „კუთხე თემის“ ნიშნავს. სოფელში არის უბნები: საალფენძო, ალფენიძეების ქართული გვარის სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ მეორე ოტობაიას აფხაზებმა ბგოურა დაარქვეს.

ოკვინორე – სოფელი ოტობაის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ოკვინორენყარის მარცხენა მხარეს (განახლების თემში შემავალი ოკვინორეს გაგრძელებაზე). მეგრულად „საკვერნეს“ ნიშნავს (კვინორი – მეგრ. „კვერნა“, რომელსაც მეგრული -ო პრეფიქსი და -ე სუფიქსი დართვია). 1930 წელს შედიოდა ოტობაიას

თემში. სოფელში არის უბნები: საბელქანიო, საბიგვო, სამინჯორაიო, საღვინჯილიო – ბელქანიების, ბიგვავების, მინჯორაიების, ლვინჯილიების ქართული გვარების სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ოკუნორეს აცილტვარა (Аҧсҭатеара) დაარქვეს.

პირველი ოტობაია – სოფელი ოტობაიას თემში, ოტობაიას თემის ცენტრი. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ენგურის მარჯვენა შეარეს. 1930 წელს ოტობაიას თემში უკვე არსებობდა სოფელი პირველი ოტობაია. უწინ მოიცავდა ამჟამინდელი ნაბაეუკის, რამისა და ზარნუფას ნანილს. სოფელში არის უბანი საროგო – როგავების ქართული გვარის სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა პირველ ოტობაიას ხაშთა დაარქვეს.

რამი – სოფელი ოტობაიას თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ენგურის მარჯვენა მხარეს. ამ ადგილს ადრე თხუმინა ერქვა. XX საუკუნის 30-იან წლებში აქ მოაშენეს რამი და შეიქმნა რამის საბჭოთა მეურნეობა. შემდეგ რამი სოფლის სახელად იქცა. 1953 წელს შედიოდა ოტობაიას თემში. სოფელში არის უბნები: საალფენძო, სარატიო, სასაჯაიო – ალფენიძეების, რატიების, საჯაიების ქართული გვარების სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია რამი.

ქვიშონა – სოფელი ოტობაიას თემში, ქვიშონალალის ორივე ნაპირზე. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად „ქვიშიანს“ ნიშნავს. თავდაბირველად ასე ერქვა მინდორს ნაენგურალზე. 1930 წელს შედიოდა ოტობაიას თემში. სოფელში არის უბნები: საბახტაძო, საგამახარიო, საღურჩეული – ბახტაძეების, გამახარიების, ღურწკაიების ქართული გვარების სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ქვიშონა.

### ოქუმის თემი

**ოქუმი** – სოფელი ოქუმის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ოქუმის მარჯვენა ნაპირზე. XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე დატანილია მდ. ოქუმი. სოფელი ოქუმი დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე, იხსენიებს ფ. დიუბუა დე მონპერე. 1840 წელს ბედიოდან ოქუმში გადაიტანეს სამურზაყანოს საპოქაულოს ცენტრი. 1886 წელს არსებობდა ოქუმის თემი ცენტრით სოფელ ოქუმში. სახელწოდება ქართულია, მისთვის ამოსავალია მეგრული სიტყვა „ქუმუ“ (სელი) და სასელეს ნიშნავს. ის ჯერ სოფლის სახელად იქცა, ხოლო შემდეგ – მდინარის სახელად. აქედან ჩანს, რომ ტოპონიმი აფხაზთა მიერ ამ მხარის ანექსიამდე, XVII საუკუნის მეორე ნახევრამდეა წარმოქმნილი. სოფელ ოქუმში არის უბნები: სარიგვა, საქვაჩახიო – რიგვავების, ქვაჩახიების ქართული გვარების სამკვიდრო. ოქუმის ცენტრში დგას ემუხვარების საგვარეულო ეკლესია (XIX ს. II ნახევარი). 1992-19993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ოქუმ (Оқвым).

აგვავერა – სოფელი ოქუმის თემში, მდ. მორინჯის ხეობაში. სახელწოდება აფხაზურია. ა-გუაუარა აფხაზურად „ჩავარდნილ ადგილს“ ნიშნავს, აგვავერა//აგუავარა ამგვარ ადგილთა სიმრავლეს აღნიშნავს. 1949 წელს შედიოდა ოქუმის თემში. სოფელში არის უბნები: საუკანიო, საშადანიო//საშედანიო – უვანიების, შადანიების//შედანიების გვარების სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია აგუავიარა (Агваадара).

საბულისკერიო – სოფელი ოქუმის თემში, მდ. ოქუმის მარჯვენა მხარეს. სახელწოდება ქართულია და ბულისკერიას გვარის სამკვიდროს ნიშნავს. 1949 წელს შედიოდა ოქუმის თემში. სოფლის ამჟამინდელი სახელია გვარსახელ ბულისკერიას აფხაზური ფორმა აბლასკირ (Абласксыр).

სამელაიო – სოფელი ოქუმის თემში, მდ. ოქუმის ხეობაში. სახელწოდება ქართულია და მელაიას გვარის სამკვიდროს ნიშნავს. 1949 წელს შედიოდა ოქუმის თემში. სოფელ სამელაიოში არის უბნები: საკოზმა, საფარფალიო, საშამათო – კოზმავების, ფარფალიების, შამათავების ქართული გვარების სამკვიდრო.

### პირველი გალის თემი

პირველი გალი – სოფელი პირველი გალის თემში. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე. პირველი გალი თავდაპირველად ერქვა საბჭოთა მეურნეობას და მერე სოფლის სახელი გახდა. 1923 წელს სამურზაყანოს მაზრაში შედიოდა პირველი გალის თემი 3 სოფლით. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს გალხუჯ (Гал хәып), რაც ქართულად „პატარა გალ“ ნიშნავს.

ზემო გალი – სოფელი პირველი გალის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე. 1949 წლიდან შედის პირველი გალის თემში. სოფელში არის უბნები: საპასარიო, სამიქაო, საროსტობაიო, საქეცბაიო, საშამათო, საჯეჯეიო – ბასარიების, მიქაიების, როსტობაიების, ქეცბაიების, შამათავების, ჯეჯეიების ქართული გვარების სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ ზემო გალს აფხაზებმა გალ აჩაიუა დაარქვეს.

კოხორა – სოფელი პირველი გალის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე. სახელწოდება ქართულია. ხალხური ეტიმოლოგიით „კოჩიშ ოხორალი (ე. ი. კაცის სამოსახლო)“ კარგი ადგილი ყოფილა და ამიტომ დაუკრძმევიათ კოხორა“. 1949 წელს შედიოდა პირველი გალის თემში.

ლექუმხარა – სოფელი პირველი გალის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ნიშნის ხეობაში. ადგილობრივი ვარიანტია ლეკუმჰარა. ტოპონიმი აფხაზურია, თუმცა მომდინარეობს ხე-მცენარის მეგრულ-ჭანური სახელიდან „ლექუმხა“ (ხეჭრელი). აფხაზურმა ენაში შეითვისა მისთვის დამახასიათებელი ალაკუმჰა ფორმით, რომელსაც ერთვის აფხაზურ ენაში მცენარეთა მრავლობითობისა

და კრებითობის -რა სუფიქსი. 1949 წელს შედიოდა პირველი გალის თემში. სოფელში არის უბნები: საკაკო, სასარუო – კაკავების, სარუების ქართული გვარების სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ალაკუმპარა (Алакемхара).

სამქვარი – სოფელი პირველი გალის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ერისწყალსა და მდ. ნიშნის შუა. 1949 წელს შედიოდა პირველი გალის თემში. გაძმოცემით, სამქვარი თავდაპირველად ერქვა ეკლესიას მდ. ერისწყლის მახლობლად ვაკე-მაღლობზე. ეტიმოლოგია ნათელი არ არის. სოფელ სამქვარში არის უბნები: სააბაშიო, საპასარიო, საბიბლაიო, სამიქაო, საჯეჯეიო – აბაშიების, ბასარიების, ბიბლაიების, მიქაიების, ჯეჯეიების ქართული გვარების სამკვიდრო.

ფართოლალი – სოფელი პირველი გალის თემში, მდ. ფართოლალის ქვემო წელზე. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად „ფართო ღელეს“ ნიშნავს. ფართოლალი თავდაპირველად ღელეს ერქვა და შემდეგ დაერქვა სოფელს. 1978 წლიდან სოფლის სტატუსით შედის პირველი გალის თემში. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ფართო-ლალი (Пхарто-Хали).

ცხირი – სოფელი პირველი გალის თემში, მდ. ერისწყლის მარცხენა მხარეს, გალის წყალსაცავის ჩრდილო-აღმოსავლეთით. სახელწოდება ქართულია. მეგრულად ცხირი, ცხირუა არის „ლობვა მეჩხრად – წელის შორი-შორს მოდებით, როცა საჭიროა ვრცელი ტყის ან საძოვრის შემოსაზღვრა“. 1886 წელს შედიოდა გალის თემში, 1930 წელს – პირველი გალის თემში. სოფელში არის უბნები: საბეჭვაიო, საიზორიო – ბეჭვაიების, იზორიების ქართული გვარების სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა დაარქვეს ცხირ (Цхьыр).

### რეფო-შეშელეთის თემი

რეფო-შეშელეთი – სოფელი რეფო-შეშელეთის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე. შექმნილია ორი სოფლის – რეფისა და შეშელეთის – გაერთიანებით. რეფი მეგრულად მშრალ, ქვიან ვაკე ადგილს ნიშნავს. რეფი დატანილია 1861 წლის სამეგრელოს რუკაზე. 1886 წელს იგი გუდავის თემში შედიოდა. შეშელეთი მდ. ერისწყლის მარჯვენა მხარეს მდებარეობს. დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Sciascialeti) და სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს გუდავის თემში შედიოდა. სახელწოდება ქართულია, მისი ამოსავალია ანთროპონიმი (პირსახელი ან გვარსახელი) შეშელი, რომელსაც დაერთვის ანთროპონიმებისაგან გეოგრაფიული სახელწოდებების მანარმოებელი ქართული -ეთ სუფიქსი. 1923 წელს რეფო-შეშელეთის თემი

2 სოფლით სამურზაყანოს მაზრაში შედიოდა. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა რეფს – რიაფ, ხოლო შეშელეთს – შაშალათ დაარქებას. თემის სახელია რიაფ-შაშალათ.

რეფო-ენერი – სოფელი რეფო-შეშელეთის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ერისნელის ნაპირას. 1886 წელს სოფელი რეფი შედიოდა გუდავის თემში, ხოლო 1930 წელს რეფო-შეშელეთის ს/საბჭოში. რეფს შეუერთდა სოფელი ენერი. სახელწოდება ენერი ქართულია. მეგრულში ენერი ალნიშნავს უნაყოფო (ზოგან ჭაობიან) ნიადაგს. რეფისა და ენერის ტერიტორიული შეერთებით ნარმოებნილ სოფელს ორივე სახელი შეუნარჩუნდა. სოფელში არის უბნები: საორუნიო, საღურწკაიო, საფარფალიო, საქაშბაიო – ორუნიების, ღურწკაიების, ფარფალიების, ქაშბაიების ქართული გვარების სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია რიაფ ენერი (Риап Епери).

აკვარიქვა – სოფელი რეფო-შეშელეთის თემში, მდ. აკვარიქვას ნაპირზე. აფხაზურად „ძავ ღელევ“ ნიშნავს. პირველად ფიქსირდება 1953 წელს, აკვარას სახელწოდებით შედიოდა ხუმუშქურის ს/საბჭოში. სოფლის ამჟამინდელი სახელია აკვარიქვა (Аквареикиа).

თხინაშპარი – სოფელი რეფო-შეშელეთის თემში, მდ. ხუმუშქურის მარჯვენა ნაპირას. სახელწოდება მეგრულია. სოფელს თავდაპირველად ერქვა თხინაშპარე, რაც კომპოზიტია. თხინა ნიშნავს „თხილნარს“, კარე – „კარავს“. გადმოცემით, აქ, თხილნარში, მწყემსს გამართული ჰქონდა საზამთრო კარე (მწყემსის ბინა, სადგომი). სახელწოდებაც აქედან მომდინარეობს. 1953 წელს შედიოდა ხუმუშქურის ს/საბჭოში. სოფელ დამონიშებულია მიკროტოპონიმები: საანთიო, საბელექანიო, სასოსელიო, საშენგელიო, საშონიო – ანთიების, ბელექანიების, სოსელიების, შენგელიების, შონიების ქართული გვარების უბნები, საბასარიო – ყოფილი დასახლებული უბანი. სოფლის ამჟამინდელი სახელია თხინაშპარ (Тхинашвекар).

მეორე შეშელეთი – სოფელი რეფო-შეშელეთის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ერისნელის მარცხენა ნაპირზე, სოფელ პირველი შეშელეთის პირდაპირ. აღრე არსებობდა სოფელი შეშელეთი, რომელიც დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Sciasciatei). სახელწოდება ქართულია, მისი ამოსავალია ანთროპონიმი (პირ-სახელი ან გვარსახელი) შეშელი, რომელსაც დაერთვის ანთროპონიმებისაგან გეოგრაფიული სახელწოდებების მანარმოებელი -ეთ სუფიქსი. 1930 წელს სოფელი შეშელეთი რეფი-შეშელეთის ს/საბჭოში შედიოდა. მოგვიანებით, ის გაიყო პირველ შეშელეთად და მეორე შეშელეთად. მეორე შეშელეთი რეფო-შეშელეთის ს/საბჭოს მიეკუთვნა. სოფელში არის უბნები: სათუნგიო, სამარკელიო, საქაშბაიო, საქარდო, საშამათო, საშენგელიო – თუნგიების, მარკელიების, ქაშბაიების, ქარდავების, შამათავების, შენგელიების ქართული გვარების

სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ათენა შაშხალათ, რაც ქართული სახელის პირდაპირი თარგმანია აფხაზურად.

ხუმენი-ნათოფური – სოფელი რეფო-შეშელეთის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. დიდი ერისწყლის მარცხენა ნაპირას. 1930 წელს ხუმეფი და ნათოფური ცალკე სოფლებად შედიოდა რეფო-შეშელეთის ს/საბჭოში, შემდეგ გააერთიანეს, დაზუსტდა დახერილობაც და მივიღეთ ხუმენი-ნათოფური. სახელწოდება ქართულია. ხუმენი მეგრულად დაბურულ ტყეს, ნათოფური – თოფურიას გვარის ნასახლარს ნიშნავს. სოფელში არის უბანი საოუჯო – ოუჯავების ქართული გვარის სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია შხართიფ/ნათოფური (შხართიფ/ნათოფური).

ხუმუშქური – სოფელი რეფო-შეშელეთის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ხუმუშქურის მარჯვენა მხარეს. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად „ხმელი ვაშლის ხეს“ (ხუმ – „ხმელი“, უშქური – „ვაშლის ხე“) ნიშნავს. 1930 წელს შედიოდა გალის მაზრაში. 1949-1953 წნ. არსებობდა ხუმუშქურის ს/საბჭო, რომელიც შემდეგ რეფო-შეშელეთის ს/საბჭოს შეუერთდა. 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ აფხაზებმა რიშხა დაარქვეს.

### რეჩხის თემი

რეჩხი – სოფელი რეჩხის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ერისწყლის მარჯვენა ნაპირას. დატანილია ხატოვის 1826 წლის და სამეგრელოს 1861 წლის რუკებზე. 1886 წელს შედიოდა გალის თემში. 1923 წელს სამურზაყანოს მაზრაში არსებობდა რეჩხო-ცხირის ს/საბჭო 3 სოფლით. რეჩხის ს/საბჭო 1979 წელს შეიქმნა. სახელწოდება მეგრულია და „მშრალ, ქვიან ფერდობს“ ნიშნავს. სოფლის მახლობლად, მთაზე, შემორჩენილია ადრინდელი შუა საუკუნეების ციხესიმაგრის ნაშთი. სოფელში არის უბნები: საარდიო, საბასარიო, საინალისქუო, სამიქაო, საროდონაიო, საფარსანძო, საყოლბაიო, საშონიო, საჯობა – არდიების, ბასარიების, ინალიშვილების, მიქაიების, როდონაიების, ფარსანძების, ყოლბაიების, შონიების, ჯობავების ქართული გვარების სამკვიდრო. 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ რეჩხს აფხაზებმა რეჩხუ (Речхах) დაარქვეს.

ხოლე – სოფელი რეჩხის თემში, მდ. ერისწყლის ნაპირებზე. დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკებზე. სახელწოდება ქართულია. ქართული ენის რაჭულ დიალექტში „აღმართს“ ნიშნავს. სოფელიც მაღალ ბორცვზეა გაშენებული. გადმოცემით, ხოლე თავდაპირველად ერქვა სამარულო მინდოორს მდ. ერისწყლის მარჯვენა ნაპირზე. შემდეგ მან მოიცვა წევლიკარიც, მაღლობი მდ. ერისწყლის მარცხენა მხარეს, და ბოლოს სოფლის სახელად იქცა. 1930 წელს

შედიოდა რეჩხი-ცხირის ს/საბჭოში. ხოლები, მდ. ერისნყლის მარ-ცხენა მხარეს არის მაღლობი, რომელსაც წკელიკარს უწოდებენ. აქ შემორჩენილია X საუკუნის ეკლესიის ნაშთები XII-XIV სს. მინაშე-ნებით. ეკლესიის ნაგრევებში აღმოჩენილია ქვის ფილებზე ამოკ-ვეთილი ქართული ასომთავრული და მხედრული წარწერები (XI ს., XVII ს.). ერთ-ერთ წარწერაში ამ ადგილის სახელი დაფიქსირებულია „წკელიკარის“ ფორმით: „წ(მიდა)ო გ(იორგ)ი წხკელიკარისაო, მეოხ ეყავ წინაშე ღმრთისა მონასა შენსა [მე]რკილი[ს] დღესა მას გან-კითხვისასა“. სახელწოდება „წკელკარი“ მიღებულია ხატის ან ად-გილის სახელზე არსებითი სახელის – კარის დართვით. მეგრულში წკელი არის „მეოხი; ხელის შემწყობი“, წკელკარი „მეოხისკარია“, სადაც წკელი წმინდანის ეპითეტია და მიემართებოდა მაცხოვარს, ან წმ. გიორგის. წკელკარი უნდა დარქმეოდა იმ ადგილს, სადაც ადამიანთა შემწე რომელიმე წმინდანის ხატი იყო დასვენებული. აფხაზები მას აცეარ-ს ეძახიან, რაც ქართული სახელწოდების აფხაზური ფორმაა. სოფელში დამოწმებულია მიკროტოპონიმები: სალაგვილო – ლაგვილავების უბანი, საგულიო – გულიების უბანი, თუმცა ამჟამად გულიები იქ არ ცხოვრობენ.

### საბერიოს თემი

**საბერიო –** სოფელი საბერიოს თემში, თემის ცენტრი. მდება-რებს მდინარეებს ენგურსა და ერისნყალს შორის. დატანილია ხა-ტოვის 1826 წლის რუკაზე. 1886 წელს იყო თემის ცენტრი. 1923 წელს სამურზაყანოს მაზრაში შედიოდა საბერიოს თემი 21 სო-ფლით. სახელწოდება ქართულია, სა-ო სუფიქს-პრეფიქსით გაფორ-მებული გეოგრაფიული სახელწოდებაა და ბერიას გვარის სამკვი-დროს ნიშნავს. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა პაპინრხუა (Папынырхеа) დაარქვეს.

ნაჯიხური – სოფელი საბერიოს თემში, აფხაზეთის მთისწინეთის სამხრეთ-აღმოსავლეთ ნაწილში. სახელწოდება მეგრულია და ნა-ციხარს ან ნაჯიხურალს (ჯიხა – „ციხესიმაგრე, კოშკ“, ჯიხური – „ჯიხური“) ნიშნავს. გადმოცემით, აქ მწყემსს ჰქონია დროებითი სად-გომი – ჯიხური. დატანილია 1861 წლის სამეგრელოს რუკაზე. 1886 წელს საბერიოს თემში შედიოდა. სოფელში არის უბანი სასოსელიო – სოსელიების ქართული გვარის სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ ნაჯიხურს აფხაზებმა დაარქვეს აბააუვ, რაც „ძელ ციხეს“ ნიშნავს.

**სამარქვალო –** სოფელი საბერიოს თემში, მდ. ენგურის მარჯ-ვენა მხარეს. 1886 წელს საბერიოს თემში შედიოდა. სახელწოდების ამოსავალი ფუძეა ანთორპონიმი (პირსახელი ან გვარსახელი) მარქ-ვალია, რომელსაც ტოპონიმის მანარმოებელი სა-ო პრეფიქს-სუფი-

ქსი აწარმოებს. სოფელში არის უბანი საღურწკაიო – ღურწკაიების ქართული გვარის სამკვიდრო.

ფართონოხორი – სოფელი საბერიოს თემში, აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. ერისწყლის მარჯვენა მხარეს, რთომის, ჩელალისა და ლალხუმლას ხეობებში. ეს არის ფართო ვაკე-ზეგანი, სადაც უნინ ყოფილა შარვაშიძეების სასახლე (მეგრ. „შარაშიეფიშ დოხორე“), რომელსაც შემდეგ ნადიოხორი//ნოხორი (ნასახლარი) დარქევია. რადგან ფართო ადგილი იყო, სოფლისათვის ფართონოხორი (მეგრ. ფართო, ვრცელი ნასახლარი) უნდღებიათ. დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს შედიოდა საბერიოს თემში. სოფელში დამოწმებულია მიკროტოპონიმები უბნები: საშარაშიო, საღვინჯილიო, სადგებიო, სატორუო – შარაშიების, ლვინჯილიების, დგებიების, ტორუების ქართული გვარების სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ ფართონოხორის აფხაზებმა აგუარადუ დაარქევეს.

ღვაშიგვერდი – სოფელი საბერიოს თემში, მდ. ენგურის მარჯვენა მხარეს. სახელწოდება სვანურ-მეგრულია. სვანურად „ღვაშ“ ჯიხვს, მეგრულად „გვერდი“ – ნახევარს და გვერდს ნიშნავს. დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს შედიოდა საბერიოს თემში. სოფელში არის უბნები: საბაძალუო, სატორუო – ბაძალუების, ტორუების ქართული გვარების სამკვიდრო.

შქაშისუკი – სოფელი საბერიოს თემში, მდ. ერისწყლის ხეობაში. სოფლის მოსახლეობის ძირითადი ნაწილი ორ სერს შუა მდებარე სერზეა განლაგებული, ამიტომ დაერქვა მეგრულად შქაში სუკი (ქართ. „შუა სერი“). 1949 წელს საბერიოს თემში შედიოდა. სოფელში არის უბნები: საგამსონიო, სამურლულიო, სატაბალუო, საქობალიო, საშონიო – გამისონიების, მურლულიების, ტაბალუების, ქობალიების, შონიების ქართული გვარების სამკვიდრო.

## სიდის თემი

**სიდა** – სოფელი სიდის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ქირის მარჯვენა შენაკადის – სიდანუარის ხეობაში. სიდა მეგრული სიტყვაა და „სინათლიან, ნათელ, მზით განათებულ ადგილს“ ნიშნავს. დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Suddas). 1886 წელს შედიოდა ბარლების, ხოლო 1930 წელს კი – სიდა-ნაბაკევის თემში, რომელიც შემდეგ სიდის, ზემო ბარლებისა და ქვემო ბარლების სასოფლო საბჭოებად დაიშალა. სოფელ სიდაში არის უბნები: საგამსონიო, საგელენა, საგერგედა, საქარდო, საქობალიო, საშარიო – გამისონიების, გელენავების, გერგედავების, ქარდავების, ქობალიების, შარიების ქართული გვარების სამკვიდრო.

## ფიჩორის თემი

**ფიჩორი** – სოფელი ფიჩორის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე, შავი ზღვის ნაპირას. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად ნიშნავს „ფართო, გაშლილ ადგილს“; „ადგილს მდინარის შესართავში, სადაც მდინარე ფართოდ იშლება“. 1930 წელს ორობაისა თემში, ხოლო შემდეგ გაგიდის თემში შედიოდა. 30-იანი წლების დასაწყისში გაგიდის ს/საბჭოს გამოეყო სოფლები: ნაჭკადუ, ნაკარლალი და ფიჩორი და შეიქმნა ფიჩორის ს/საბჭო ცენტრით სოფელ ფიჩორში. სოფელში არის უბნები: საორუონი, სასიჭირო, საშამათო – ორუონიების, სიჭინავების, შამათავების ქართული გვარების სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ფიჩორს ფიჩორა (Пицхора) დაარქვეს.

**ნაკარლალი** – სოფელი ფიჩორის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე. 1930 წელს შედიოდა გაგიდა-ნაჭკადოუს ს/საბჭოში. სახელწოდება მეგრულია. „ნაკარ“ აღნიშნავს ადგილს, სადაც „კარ“, მწყემსის დროებითი სადგომი იდგა. ნაკარლალი „ნაკარვალის ლელეს“ ნიშნავს. წარმოიქმნა როგორც ლელის სახელი და მოგვიანებით სოფლის სახელად იქცა. ამის შემდეგ ლელეს ნაკარლალიშ ღალი ეწოდა. სოფლის ამჟამინდელი სახელია კლაკარძი (Клакарзы/Накарджали).

**ნაჭკადუ** – სოფელი ფიჩორის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, შავი ზღვის ნაპირას. სოფელი ნაჭკადოუ 1930 წელს შედიოდა გაგიდა-ნაჭკადოუს ს/საბჭოში. ნაჭკადუ უნდა დარქმეოდა იმ ადგილს, სადაც ცხოვრობდა ჭკადუ (მეგრ. მჭედელი) ან გვარი ჭკადუა. სოფელი ნაჭკადუ 1909 წელს უკვე იხსენიება სამურზაყანოს უბნის ნაბაკევის თემში. შემდეგ შექმნილა გაგიდა-ნაჭკადუს თემი, რომელიც მოგვიანებით ორ სოფლად გაიყო. 1949 წელს ის ცალკე სოფელია. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ნაჭკადუ (Нацкаду).

## ქვემო ბარლების თემი

**ქვემო ბარლები** – სოფელი ქვემო ბარლების თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე. ბარლები წყაროებში XVII საუკუნიდან არის დამოწმებული. დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Barghebs). მეგრულ დიალექტზე გამოითქმის როგორც „ბარლეფი“. XX საუკუნის დასაწყისში (1909, 1914) სამურზაყანოს უბანში არსებობდა ბარლების თემი, რომელშიც შედიოდა სოფლები: ბარლები, სიდა, ხიტუშ მუხური. 1930 წელს არსებობდა ქვედა ბარლების ს/საბჭო, რომელშიც შედიოდა სოფლები: ქვედა ბარლები, ბოკვათი (ფიცარლალი), ხიტუში მუხური II. ქვემო ბარლებში არის უბნები: სამიქაო, საშამუგიო – მიქაიების, შამუგიების ქართული გვარების სამკვიდრო. სოფლის ერთ-ერთი უბანია

სამორცხულო//მორცხულეფიშ კუნთხუ, სადაც მორცხულავების გვარი ცხოვრობს. XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე დატანილია სოფელი Marzchuli, რომელიც სწორედ სამორცხულო უნდა იყოს. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ქვემო ბარღების სახელი აფხაზურად თარგმნეს – ალადატვი ბარღიაპ (Аладатәи Барғыап).

ბოგვეთი – სოფელი ქვემო ბარღების თემში, მდ. ქირის (ქირი-წყარი) მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება მეგრულია. „ბოგვი“ მე-გრულში ერთგვარი ბალახის სახელია. 1949 წელს ქვემო ბარღების ს/საბჭოში შედიოდა.

საბჭოთა ჩია – სოფელი ქვემო ბარღების თემში, მდ. ქირის ორივე ნაპირზე. 1886 წელს ბარღების თემში შედიოდა სოფელი ხიტუშ მუხური (მეგრულად „ხიტუს კუთხე“) და მაბირი. 1928 წელს პირველი ხიტუშ მუხური შევიდა ზედა ბარღების ს/საბჭოში, ხოლო მეორე ხიტუშ მუხური – ქვედა ბარღების ს/საბჭოში. XX საუკუნის 30-იან წლებში ხიტუშ მუხურს შეუერთდა მაბირი, აქვე ჩია გააშენეს და კოლმეურნეობა „საბჭოთა ჩია“ დაარსეს, რომელიც შემდეგ სოფლის სახელად იქცა. სოფელი შედგება ორი ნაწილისაგან: მაბირი – მდ. ქირიწყარის მარცხენა ნაპირას და ხიტუშ მუხური – მდ. ქირიწყარის მარჯვენა ნაპირას. სოფელში არის უბნები: საპაპას-ქურ, სატურაო – პაპასქუების, ტურავების გვარების სამკვიდრო. 1994 წელს საბჭოთა ჩიას აფხაზებმა დაარქვეს ატოურა (Атоура).

ფიცარღალი – სოფელი ქვემო ბარღების თემში, მდ. ფიცარღალის ნაპირებზე. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად „ფიცრის ლელეს“ ნიშნავს და თავდაპირველად მდინარეს ერქვა. 1930 წელს იხსენიება სოფელი ბოყვათი (ფიცარი გალი). სოფელში არის უბნები: საშამუგიო – შამუგიების ქართული გვარის სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ ფიცარღალს აფხაზებმა აბიცარკუარა (Абъицаркъара/Пъицархали) დაარქვეს.

### ლუმურიშის თემი

**ლუმურიში** – სოფელი ლუმურიშის თემში, ზემო ლუმურიშისა და ქვემო ლუმურიშის ძეველი სახელწოდება. მდებარეობს მდ. რეჩხის ნაპირზე. სახელწოდება ქართულია. ლუმურიში სვანური სუბსტრატული ტოპონიმია („ლუმირ“ – „ნაძვი“, -იშ – საერთო ზანურ-სვანური სუფიქსი, რომელიც კუთვნილება-დანიშნულებას გამოხატავს) და „ნაძვნარს“ ნიშნავს. დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1925 წელს არსებობდა ლუმურიშის ს/საბჭო. 1930 წელს ლუმურიში ერთი სოფელია, ხოლო 1949 წელს უკვე გაყოფილია ორ ნაწილად – ზემო ლუმურიში და ქვემო ლუმურიში. სოფელ ლუ-მურიში არის ლელე და ადგილი სახელწოდებით კეიში. ის ცალკე

სოფლადაა დატანილი ა. ლამბერტის რუკაზე (Ceishi). 1992-1993 წნ. ომის შემდეგ ლუმურიშს აფხაზებმა დაარქვეს ლუმრიშ (ჸესმყრიშე).

ზემო ლუმურიში – სოფელი ლუმურიშის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. ოქუმის მარცხენა მხარეს. 1949 წელს უკვე ცალკე სოფელია. სოფელში არის უბანი სანანო – ნანავების ქართული გვარის სამკვიდრო.

ფართოლალი – სოფელი ლუმურიშის თემში, მდ. ფართოლალის ზემოთში. 1930 წელს შედიოდა ლუმურიშის თემში. 1987 წელს ორ სოფლად იყო გაყოფილი და შედიოდა, ერთი – ლუმურიშის თემში, ხოლო მეორე – ცხირის თემში. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად „ფართო ლელეს“ ნიშნავს. ფართოლალი მდინარის სახელი იყო და შემდეგ სოფლის სახელად იქცა. აქ ხეობაა ფართო და აქედან მოდის ეს სახელი. სოფელში არის უბნები: საბეჭვაიო, საქვაჩახიო, სანაყოფიო – ბეჭვაიების, ნაყოფიების, ქვაჩახიების ქართული გვარების სამკვიდრო; ადგილი სარიგვა – რიგვავების ქართული გვარის ნასახლარი.

ქვემო ლუმურიში – სოფელი ლუმურიშის თემში. მდებარეობს აფხაზეთის მთისწინეთში, მდ. რეჩხის მარჯვენა მხარეს. 1949 წელს უკვე ცალკე სოფელია. სოფელში არის უბნები: საგამსონიო, სადანელი, საფარულუო – გამისონიების, დანელიების, ფარულუების ქართული გვარების სამკვიდრო.

### ჩხორთოლის თემი

**ჩხორთოლი** – სოფელი ჩხორთოლის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს აფხაზეთის ბორცვიან მთისწინეთში, მდ. წარჩესწყლის ზემო წელზე. ტოპონიმი ჩხორთოლი გამჭვირვალე ეტიმოლოგისაა, ორფუძიანი კომპოზიტია და მეგრულად ნიშნავს „ცხრა თვალს“, რაც უხვევნებიან, მრავალ წყარო-ნაკადულიან ადგილს აღნიშნავს. XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე წარმოდგენილია თავდაპირველი სწორი ფორმით „ჩხორთოლი“. დატანილია აგრეთვე ხატოვის 1826 წლის და 1861 წლის სამეგრელოს რუკებზე. 1886 წელს შედიოდა ოქუმის თემში. 1930 წელს შექმნილი იყო ჩხორთოლის ს/საბჭო. 30-იანი წლების დასაწყისში ჩხორთოლის ს/საბჭო სოფლებით: ზემო ჩხორთოლი, არადუქვადა ქვემო ჩხორთოლი გალის რაიონიდან გამოყვეს და ოჩამჩირის რაიონს შეუერთეს. 1939 წელს ჩხორთოლის ს/საბჭო ოჩამჩირის რაიონიდან გალის რაიონს გადაეცა. 1952 წელს სოფლები არადუქვადა ქვემო ჩხორთოლი და ქვემო ჩხორთოლი გააერთიანეს და ჩხორთოლი უწოდეს. ჩხორთოლში დამოწმებულია მიკროტოპონიმები: საგამისონიო, სათარბაიო, სასირგინა, სამალიშე//სამალიშო, სამოროხიო, საფარულო, საქვარანძიო (აქვე არის საქვარანძიოშ ჯიხა – მეგრ. საქვარანძიოს ციხე, ნაციხარი) – გამისონიების, თარბაიების, მალიშავების, მოროხიების, სირგინავების,

ფართულიების, ქვარანძიების ქართული გვარების უბნები; ეშტიო – ეშტების აფხაზური გვარის უბანი (აფხ. ეშტების სოფელი). 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ ჩხორთოლს აფხაზებმა დაარქვეს ჩხუართალ (ჭხაერთალ).

### ნარჩის თემი

**ნარჩე** – სოფელი ნარჩის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ნარჩესნელის შუა წელზე. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად წყალთეთრს ნიშნავს. ოფორც ჩანს, მდინარის სახელწოდება სოფლის სახელად გადაიქცა. დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Tarsce, Tarse), 1861 წლის სამეგრელოს რუკაზე. 1886 წელს მუხურის თემში შედიოდა. 1928 წლიდან არსებობდა ნარჩეს ს/საბჭო. სოფელში დგას XIII-XIV სს. საეკლესიო კომპლექსი „მაფაშ ოხვამე“ (მეგრ. დედოფლის ეკლესია). კომპლექსში შედის ორი ეკლესია, გალავანი და კარიბჭის ნაშთი. ერთ-ერთ ეკლესიაში ნანილობრივ შემორჩენილია ფრესკები (XV ს.), აგრეთვე ქართული ლაპიდარული ნარნერა. XVII საუკუნეში ეკლესიები განახლა ოდიშის მთავარმა ლევან II დადიანმა (1611-1657). სოფელში არის უბნები: საგერზმო, სამიქაო, საელია//საელიო, საჩერეგზიო, საჩხორთოლიო – გერზმავების, მიქაიების, ელიავების, ჩერქეზიების, ჩხორთოლიების ქართული გვარების სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ ნარჩეს აფხაზებმა ნარჩა (Царча) დაარქვეს.

ნახინგუ – სოფელი ნარჩეს თემში, მდ. ოქუმის მარჯვენა მთარეს, მდ. მორინჯის ორსავე ნაპირზე. ნა- პრეფიქსი ადასტურებს, რომ სახელწოდება ქართულია. თავდაპირველად ნახინგუ ერქვა ვაკე-ფერდობს მორინჯესა და კაკიშ ღალს (მეგრ. კაკის ღელე) შუა. 1930 წელს ნარჩის ს/საბჭოში შედიოდა ნახინგოუს ფორმით. 1949 წელს ნახინგუს სახელით იხსენიება ნარჩეს თემში. სოფელში არის უბნები: საბეკვერიო, საკაკუბო, საქირიო, საფარფალიო – ბეკვერიების, კაკუბავების, ქირიების, ფარფალიების ქართული გვარების სამკვიდრო.

ფუნგური – სოფელი ნარჩეს თემში, მდ. ოქუმის მარჯვენა ნაპირას. ტოპონიმი ფუნგური მეგრულად იგივეა, რაც ფუქინყური – „დაქცეული (ჩაქცეული), დამენყრილი ადგილი“. სოფელი ამავე სახელწოდებით აჩიგვარის თემშიცაა, ოქუმისა და ოხოჯის შესართავთან, და ესაზღვრება ნარჩის თემის სოფელ ფუნგურს. დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Pozcuar). 1640 წლის 2 თებერვალს ფუნგურს ენვივნებ რუსი ელჩები ფ. ელჩინი და პ. ზახარიევი. მათ მუხლობრივ აღნერილობაში გვხვდება Пудцкур//Путцкур და Пыскур//Пискур ფორმები. 1886 წელს შედიოდა მუნიციპალიტეტის თემში, ხოლო 1930 წელს – ნარჩეს თემში. სოფელ ფუნგურში არის უბნები: საბენიო, სასარგინა, საუბილა – ბენიების, სირ-

გინავების, უბილავების ქართული გვარების სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ფუნცურ (Пхунцкевири).

ფშაური – სოფელი წარჩეს თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ოხოჯის მარცხენა მხარეს. სახელწოდება ქართულია, მისი ფუძეა „ფშა“ და მეგრულად „ნაკადულს“, „ნყაროიან ადგილს“ ნიშავს. 1886 წელს შედიოდა მუხურის თემში, ხოლო 1930 წელს – წარჩის თემში. შემდეგ ორ სოფლად გაიყო. ერთი შევიდა ბედის თემში, მეორე – წარჩის თემში. სოფელში არის უბანი: საშონიო – შონიების ქართული გვარის სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ფშაურ (Пшевор).

### ჭუბურხინჯის თემი

ჭუბურხინჯი – სოფელი ჭუბურხინჯის თემში, თემის ცენტრი. მდებარეობს მდ. ენგურის მარჯვენა მხარეს, სათანჯოს მთის კალთაზე. XVII საუკუნეში მას გენათი ენოდებოდა. ამ სახელით იხსენიება ის XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე. აქ, მდ. ბაბაშიაშეზე, გადებული ყოფილა ნაბლის (მეგრ. ჭუბური) ხიდი (მეგრ. ხინჯი), ამიტომაც ენოდა ეს სახელი – მეგრულად „ნაბლის ხიდი“. ამ სახელით პირველად ფიქსირდება ხატოვის 1826 წლის რუკაზე. დატანილია ასევე სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1886 წელს ჭუბურხინჯის თემი სამურზაყანოს უბანში შედიოდა. 1923 წელს სამურზაყანოს მაზრაში არსებობდა ჭუბურის-ხინჯის თემი 6 სოფლით (ჭუბურის-ხინჯი მეგრული ჭუბურხინჯის ქართული ფორმა). მცირე ხანს, საბჭოთა პერიოდში, სოფელს ნალამუხი ერქვა. 1952 წელს დაუბრუნდა სახელი ჭუბურხინჯი. სოფელში შემორჩენილია შესაბამისი საუკუნეების ორი ეკლესია. სოფლის მახლობლად 1890 წელს აღმოჩნდა ადრინდელი რკინის ხანის (ძვ. წ. VIII-VII სს.) ძეგლი, რომელიც ჭუბურხინჯის განძის სახელითაა (ცნობილი. მისი ერთი ნაწილი დაცულია ერმიტჟში (სანკტ-პეტერბურგი, რუსეთის ფედერაცია). კოლხური კულტურის ამ ძეგლს დიდი მნიშვნელობა აქვს ძეგლი ქართული ოქრომჭედლობის ისტორიის შესწავლისათვის. სოფელში არის უბნები: საგამსახურდიო, საქურსუო, საცაცუო – გამსახურდიების, ქურსუების, ცაცუების ქართული გვარების სამკვიდრო. 1992-1993 წწ. ომის შემდეგ აფხაზებმა ახიაცა (Ахъиаца) დაარქვეს, რაც „რცხილას“ ნიშნავს.

ზენი – სოფელი ჭუბურხინჯის თემში, სამურზაყანოს დაბლობზე, მდ. ენგურის მარჯვენა ნაპირზე. სახელწოდება ქართულია. „ზენი“ მეგრულად ვაკეს ნიშნავს (ივივეა, რაც რზენი). დატანილია სამეგრელოს 1861 წლის რუკაზე. 1930 წელს შედიოდა ჭუბურხინჯის თემში. სოფელში არის უბნები: საქაჯაიო, საქირიო – ქაჯაიების, ქირიების ქართული გვარების სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ზენი/ლბაა (Зени/Лбая).

მეორე აკვალა – სოფელი ჭუბურხინჯის თემში, ხუმუშქურის სა-თავესთან, სათანჯოს მთის კალთაზე. ადრე არსებობდა სოფელი აკვა-ლა, რომელიც დატანილია 1861 წლის სამეგრელოს რუკაზე. მოგვიანე-ბით, სოფელი აკვალა ორ ნაწილად გაიყო. 1930 წელს ორივე შედიოდა ჭუბურხინჯის თემში. სახელწოდება ქართულია. „აკვალა“ მეგრულად მაღლობს ნიშნავს. მეორე აკვალა გორაკიანი ადგილია. სოფელში არის უბანი საყოლბაოო – ყოლბაიების ქართული გვარის სამკვიდრო.

პირველი აკვალა – სოფელი ჭუბურხინჯის თემში, სამურზა-ყანოს დაბლობზე, ხუმუშქურის სათავესთან. ადრე არსებობდა სოფელი აკვალა, რომელიც დატანილია 1861 წლის სამეგრელოს რუკაზე. მოგვიანებით, სოფელი აკვალა ორ ნაწილად გაიყო. 1930 წელს ორივე შედიოდა ჭუბურხინჯის თემში. სახელწოდება ქართულია. „აკვალა“ მეგრულად მაღლობს ნიშნავს. სოფელში არის უბანი საყოლბაოო – ყოლბაიების უბანი.

ჭყონხუმლა – სოფელი ჭუბურხინჯის თემში, სათანჯოს მთის კალ-თაზე. სახელწოდება ქართულია, მეგრულად „გამხმარ მუხას“ ნიშნავს. სოფლის სტატუსი XX საუკუნის 20-იან წლებში მიიღო. 1930 წელს ჭუ-ბურხინჯის ს/საბჭოში შედიოდა. სოფელში არის უბნები: საყოლბაოო, საჩერტიო – ყოლბაიების, ჩხეტიების ქართული გვარების სამკვიდრო. სოფლის ამჟამინდელი სახელია ჭყონხუმლა (ჭკონხეიმლა).

## აფხაზეთის მდინარეები

აფხაზეთში მდინარეთა ქსელი ხშირია. აქ 150 დიდი და პატარა მდინარეა. დიდი მდინარეები – ფსოუ, ბზიფი, კოდორი სათავეს იღებენ კავკასიონის მთავარი წყალგამყოფი ქედის სამხრეთ კალთებზე, პატარა მდინარეები მთისწინეთებში, ზოგან დაბლობ ზონაშიც. ისინი დიდი მდინარეების შენაკადებია, ან უშუალოდ უერთდებიან შავ ზღვას. აფხაზეთის მდინარეები მოცემულია ანბანურ რიგზე.

**აფხაზთა –** სათავე ბზიფის ქედის აღმოსავლეთ ნაწილში აქვს, მის სამხრეთ კალთას მიუყვება და გუდაუთასა და ახალ ათონს შორის შავ ზღვაში ჩაედინება. მისი სიგრძე 35 კმ-ია. შუა საუკუნეებში მას აღაცო (აღაცოს წყალი) ენოდებოდა. ასეთი სახელწოდებით გვხვდება ის დასავლეთ საქართველოს 1737 წლის რუკაზე. ვახუშტი ბატონიშვილიც მას „აღაცოს წყლის“ სახელით მოიხსენიებს. მდინარის სახელი მომდინარეობს სოფლის სახელიდან „აღაცო“, რომელსაც ის ჩამოუდიოდა. XIX საუკუნეში ამ მდინარეს ააცს ეძახდნენ, რაც ქართული აღაცოსწყლის აფხაზური ფორმაა. ააფხაზთას სახელწოდებით დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე. XIX საუკუნის 30-იან წლებში ბაკლანკა//ბაკლანოვკა ენოდა. XX საუკუნის 50-იან წლებში დაუმკვიდრდა სახელი ააფხაზთა. ააფხაზთა აფხაზურად „ურთხელის ხეობას“ ნიშნავს.

**ბალრიფსთა –** იგივე ხოლოძნაიარეჩა, განთიადის სამხრეთ-აღმოსავლეთით შავ ზღვას ერთვის. XIX საუკუნის 30-იანი წლებიდან ჩანს ბალრიფსთას სახელწოდებით, რაც ჯიქების სანაპირო თემის „ბალ-ის მდინარეს“ ნიშნავს. XIX საუკუნის მეორე ნახევარში ის სოხუმის სამხედრო განყოფილებას შავი ზღვის ოკრუგისაგან მიჯნავდა. ბელრიფსთას სახელწოდებით მოიხსენიებს მას ა. ნორდმანი. XX საუკუნის დასაწყისიდან ერქვა ხოლოძნაიარეჩა.

**ბესლეთი –** კარსტული მდინარე, სათავეს კარსტული წყაროებიდან იღებს და დღევანდებილი ქ. სოხუმის ფარგლებში შავ ზღვას ერთვის. მისი სიგრძეა 15 კმ. შუა საუკუნეებში მას ქ. ცხომი//ცხუმის სახელის მიხედვით ცხომის//ცხუმის მდინარე ენოდებოდა. ამ სახელით იხსენიებს მას ვახუშტი ბატონიშვილი. ბესლეთი 4 კმ-იანი კარსტული გვირაბით დაკავშირებულია მდ. კელასურთან. XIX საუკუნის დასაწყისის ამბების თხრობისას ისტორიკოსი ნიკო დადიანი (1780-1834) იხსენიებს მდ. ბესილას, ხოლო ა. ნორდმანი – ბასლას. XX ს. I ნახევარში მას თურქული სახელითაც მოიხსენიებდნენ – ჩალბაში.

**ბზიფი –** აფხაზეთის ა/რ ყველაზე გრძელი მდინარე. სათავეს კავკასიონის ქედის სამხრეთ კალთაზე, უღელტეხილ ადანგესთან

იღებს და ბიჭვინთის კონცხთან შავ ზღვას ერთვის. მისი სიგრძე 110 კმ-ია. „ბზიფი“ ამ მდინარის შედარებით ახალი სახელწოდებაა. მისი ისტორიული სახელწოდებაა კაპოეტისხევალი (კაპოეტის მდინარე). ამ სახელწოდებით ის XVII საუკუნიდან ფიქსირდება წყაროებში. პირველად იხსენიება (კაპოეტის წყალი) ილორის წმ. გიორგის ხატის წარწერაში (1651 წ.). ვახუშტი ბაგრატიონის (1696-1758) ცნობით, მის დროს აფხაზეთსა და ჯიქეთს შორის საზღვარი კაპოეტისხევალი იყო. ასეთივე სახელწოდებით (კაპეტის წყალი) იხსენიებს მას ისტორიკოსი ნიკო დადიანი (1780-1834) 1821 წლის ამბების თხრობისას. სახელწოდება ქართულია და მომდინარეობს თევზის სახელიდან კაპოეტი, რომელიც კალმახ-ორაგულის ჯიშს ეკუთვნის; იგი მოზრდილი სახის კალმახია და სწორედ ამ მდინარეში გვხვდება. XIX საუკუნის 20-იანი წლების ჩათვლით მას სწორედ ასე ერქვა. გამოთქმულია მოსაზრება, რომ სახელწოდება ბზიფიც ქართულია და ხე-მცენარის ქართული სახელიდან (ბზა) მომდინარეობს; მდინარეს რომელიც ბზების ხეობაზე მოედინება ბზების წყალი ენოდება. ნიშანდობლივია, რომ XIV-XV სს. საზღვაო რუკებზე, მდ. ბზიფის შესართავში აღნიშნულია „ბზების ყურე“ (Cavo de Buxo). ზოგიერთი მკვლევარი მის სახელწოდებას უბისური ენის საფუძველზე ხსნის (უბისურად ბზი – „წყალი, მდინარე“, ან ბზიფ – „მდინარის შესართავი“).

**გაგიდა** – წარმოიქმნება მდინარეების – ხუმუშქურისა და ქირის შეერთებით. სიგრძე 6,3 კმ, აუზის ფართობი 270 კმ<sup>2</sup>. ერთვის შავ ზღვას სოფელ გაგიდასთან. მთავარი შენაკადებია ოჯოლორე (მარჯვ.). და ოკვინორე (მარც.). გაგიდა მეგრულად წაგრძელებულ, გიდელივით გორს ნიშავს. სოფელი ამ სახელწოდებით დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Gaghida). როგორც ჩანს, სოფლის სახელი მოგვიანებით მდინარეს დაერქვა.

**გაგრიფში** – სათავე აქვს არაბიკის მასივის სამხრეთ ნანილში 1725 მ სიმაღლეზე. ერთვის შავ ზღვას გაგრის ჩრდილო-დასავლეთით. სიგრძე 9,5 კმ. სახელწოდება მიღებულია ტოპონიმიდან გაგრა და „გაგრის წყალს“ ნიშავს.

**გეგა** – ბზიფის მარჯვენა შენაკადი. სათავე აქვს გაგრის ქედის ჩრდილოეთ ნანილის აღმოსავლეთ კალთაზე, ზ. დ. 2400 მ სიმაღლეზე. სიგრძე 26 კმ. მთავარი შენაკადებია აგეფსთა და იუფშარა (ორივე მარცხენა).

**გვანდრა** – მდინარე აფხაზეთის კავკასიონის სამხრეთ კალთაზე, მდ. კოდორის ერთ-ერთი სათავე. სათავე აქვს მთა გვანდრის სამხრეთ კალთაზე. სიგრძე 26 კმ, აუზის ფართობი 204 კმ<sup>2</sup>.

**გუმისთა** – მდინარეების – აღმოსავლეთ გუმისთისა და დასავლეთ გუმისთის შეერთებით იქმნება სოფ. შრომასთან და შავ ზღვას სოხუმის დასავლეთით ერთვის. მისი სიგრძეა 12 კმ. 1737

წლის დასავლეთ საქართველოს რუკაზე დატანილია მდ. გუმისთა („გუმუსტა“). ამ წარწერით ირკვევა, რომ გუმა, როგორც მხარე, 1737 წელს უკვე არსებობდა. პ. ინგოროვას მიხედვით, „გუმისთა“ აღნაგობით ქართულ ენობრივ სამყაროს ეკუთვნის, ფუძე სიტყვა „გუმ“ ქართულია, -თა ქართულ გეოგრაფიულ სახელთა მანარმოებელი სუფიქსია. გუმისთა გუმის//გუმას მდინარეს ნიშნავს. დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე (გუმისთა ანუ ცხომი). ფ. დიუბუა დე მონპერეც შეცდომით ფიქრობდა, რომ ვახუშტი ბატონიშვილი-სეული „ცხომის წყალი“ მდ. გუმისთას შეესაბამებოდა.

**ენგური** – სათავეს სვანეთში, შხარას მწვერვალის მყინვარ ენგურზე, ზღვის დონიდან 2614 მ-ზე იღებს და შავ ზღვას სოფ. ანაკლიასთან ერთვის. მისი სიგრძეა 212 კმ. ვახუშტი ბატონიშვილთან ის ეგური-ს სახელით იხსენიება, რაც მდინარის სახელწოდების ძველი ფორმაა. მისი ქვემო დინების ერთი მონაკვეთი აფხაზეთს სამეგრელოსგან გამოყოფა.

**ერისწყალი, დიდი ერისწყალი** – ოქუმის მარცხენა შენაკადი (მეგრ. ვარიანტი „ერწყარი“), სიგრძე 75 კმ. სათავეს იღებს ოხაჩქუეს მთის სამხრეთ-აღმოსავლეთ კალთაზე, ერთიშ მთიდან. „ერთ“ არის შემოკლებული ფორმა პირსახელისა ერთუმე (ექვთიმე). მდინარეს, რომელიც სათავეს იღებს ერთიში, ერთიშნყარი ენოდებოდა, რამაც ფონეტიკური გამარტივების შედეგად მოგვცა ერისწყალი//ერიწყარი//ერწყარი. პლინიუსი (ახ. ნ. I ს.) იხსენიებს მდ. სიგანიას, რომელიც დამკვიდრებული თვალსაზრისით მდ. ერისწყალია. ფლ. არიანე (ახ. ნ. II ს.) მას სინგაბეს, ხოლო კლ. პტოლემაიოსი (ახ. ნ. II ს.) – სიგანეონს უწოდებს. დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Heti-scarì fl., ერთისწყალი, ერისწყალი). ერთისწყალის სახელწოდებით დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე. XX საუკუნემდე ერთისწყალი ენოდებოდა, შემდეგ ერისწყალი დაერქვა.

**იუფშარა** – მდინარე აფხაზეთის კავკასიონის სამხრეთ კალთაზე, გეგის მარცხენა შენაკადი. გამოდის რინის ტბიდან და კანიონში მიედინება. სიგრძე 11 კმ, აუზის ფართობი 236 კმ<sup>2</sup>. სახელწოდება იუფშარა (**ჰეთიშვარა**) აფხაზურია (**ჰეთი** - ორს ნიშნავს, **შარა**- მდინარე, წყალი), ე. ი. ორმდინარეთი, თუმცა ამ კანიონს აფხაზურად ასევე ეძახიან „იუშარა“-ს“ (**ჰეთიშვარა // ჰეთიშვარა**), რაც გაყოფას, საზღვარს ნიშნავს.

**კელასური** – სათავე აქვს ბზიფის ქედის სამხრეთ კალთაზე, ხიმსის მყინვარზე, 2582 მ სიმაღლეზე. ერთვის შავ ზღვას სოხუმის აღმოსავლეთით, სოფ. კელასურთან. სიგრძე 42 კმ, აუზის ფართ. 220 კმ<sup>2</sup>. სახელწოდება მომდინარეობს ბერძნული სიტყვიდან „კლისურა“, რაც „გასასავლელ ადგილს“, „ვიწრობს“ ნიშნავს. ეს სახელწოდება ამ მდინარეს VI საუკუნის შუა წლებიდან შეერქვა, როდესაც მის მარცხენა ნაპირზე, ვიწრობში ანუ კლისურაში სი-

მაგრეთა სისტემა ააგეს; VI საუკუნეში ეგრისის (ლაზიკის) ასეთი „ვინწროები“ ბიზანტია-სპარსეთის 540-562 წნ. ომის დროს საგანგებოდ გაამაგრეს. ასეთ გამაგრებებს ბიზანტიელების გავლენით და-სავლეთ საქართველოში კლისურები ეწოდა. სწორედ მაშინ აუგიათ მდინარის მარცხენა ნაპირზე სიმაგრეთა სისტემა. უძველესი ცნობა მდ. კელასურის ნაპირზე სიმაგრეთა სისტემის აგების შესახებ „მო-ქცევაი ქართლისაი“-ს X საუკუნის ხელხანერში ჰერაკლე კეისრის საქართველოში ლაშქრობასთან დაკავშირებით გვხვდება. ამ მდინარის პირს სიმაგრეთა სისტემის – „კლისურის“ არსებობის შესახებ ცნობა დაცულია აგრეთვე „ქართლის ცხოვრების“ იმ მონაკვეთში, სადაც დასავლეთ საქართველოში არაბთა სარდლის მურვან იპნ მუ-ჰამედის (მურვან ყრუს) 730-იან წლებში ლაშქრობაა გადმოცემული. ქართული საისტორიო წყაროებიდან მოხსენიებულია ჯუანშერის თხზულებაში ჯერ V საუკუნის უკანასკნელი მეოთხედის, შემდეგ კი VIII საუკუნის დასაწყისის ამბებთან დაკავშირებით, იქვე ნახსენებია „ზღუდე კლისურისა“, რომელიც ჩრდილოეთ კავკასიიდან შავიზზისპირეთში მიმავალ გზაზე იდგა. VIII საუკუნის დასასრულიდან, „აფხაზთა“ სამეფოს ჩამოყალიბების შემდეგ, ზღუდეშ მნიშვნელობა დაკარგა და თანდათან დაინგრა. XVII საუკუნის შუა ხანებში ოდიშის მთავარმა ლევან II დადიანმა აფხაზთა თავდასხმების შესაჩერებლად ააგო სიმაგრეთა სისტემა (საერთო სიგრძე 60 კმ), რომელიც ცნობილია კელასურის კედლის სახელით. კედელი იწყებოდა მდ. კელასურის შესართავთან, მის მარცხენა ნაპირზე, მიუყვებოდა კე-ლასურის ხეობას, შემდეგ უზვევდა ჩრდილო-აღმოსავლეთისაკენ. კედლის ერთი ნაწილი აგებულია სწორედ იქ, სადაც ადრეფეოდა-ლურ ხანაში იდგა „ზღუდე კლისურისა“ და იცავდა იმ გზას, რომელიც ჩრდილოეთ კავკასიიდან შავი ზღვის სანაპიროს მოუყვებოდა. XVII საუკუნის II ნახევარში აფხაზთა მიერ ოდიშის ჩრდილო-და-სავლეთ ნაწილის მიტაცების შემდეგ, კელასურის კედელმა მნიშვნე-ლობა დაკარგა და თანდათან დაინგრა. არსებობს მისაზრება, რომ ანტიკურ ხანაში კელასურს ეწოდებოდა კორახი, რაც დაკავშირებულია კორაქსების ტომის სახელთან, ხოლო საფორტიფიკაციო ნა-გებობას, რომელიც ადრეფეოდალურ ხანაში ცნობილია სახელწო-დებით „ზღუდე კლისურისა“ – კორაქსის ზღუდე ერქვა. კელასურის სახელწოდებით დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე.

**კოდორი** – იქმნება მდინარეების -გვანდრისა და საკენის შეერთებით სოფ. მარცხენა გენწვიმთან, ზ. დ. 740 მ-ზე და სოფ. აძიუბუას სამხრეთით ერთვის შავ ზღვას. სიგრძე 84 კმ (გვანდრის სათავიდან 110 კმ), აუზის ფართ. 2030 კმ<sup>2</sup>. კოდორის შენაკადთა უმრავლესობას სათავე აქვს კავკასიონის მთავარი წყალგამყოფი ქე-დის სამხრეთ კალთაზე. მთავარი შენაკადებია: ჩხალთა (აფხაზურად

აწგარა), მრამბა, ჯამპალი ამტყელით. ვახუშტი ბაგრატიონის (1696-1758) ცნობით, მდ. კოდორის სახელწოდება იმავე სახელწოდების და-სახლებული ჰუნძტის სახელიდან მოდის, რომელიც შეა საუკუნეებში მის მარჯვენა ნაპირზე მდებარეობდა. სახელწოდება „კოდორი“ ქართულია, როგორც ფუძე სიტყვით, ისე გრამატიკული გაფორმებით. ერთი მოსაზრებით, კოდორი იგივეა, რაც მდინარისაპირა ველი. მეორე მოსაზრებით, ის კბოდეს, მდინარის კლდოვან ნაპირს, კალაპოტს ნიშნავს. სხვა მოსაზრებით, მისი ფუძეა კად (საერთოქართველური კად ძირი „წყალს“ აღნიშნავდა), რომლის მეგრული შესატყვისია კოდორ. ამდენად, „კოდორი“ წყლის სამანტიკას შეიცავს. სოფ. კოდორი სკოტორის ფორმით ბიზანტიელ ავტორთან, თეოდოსი განგრელთან (VII ს.) იხსენიება. მდ. კოდორის მარჯვენა ნაპირზე მდებარეობს დრანდის ტაძარი, X-XVII სს. დასავლეთ საქართველოს ერთ-ერთი საეკლესიო ცენტრი. კოდორის სახელწოდებით დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე. აფხაზებმა კოდორს უწოდეს კუდრ (Кэыидры), რაც არც ერთ საისტორიო წყაროში არ ფიქსირდება.

**მაჭარა** – იქმნება დიდი და პატარა მაჭარის შეერთებით სოფ. მერჩეულთან, ერთვის შავ ზღვას სოფ. მაჭარასათან. სიგრძე 21,2 კმ, აუზის ფართობი 110 კმ<sup>2</sup>. დიდ მაჭარას სათავე აქვს სოფ. წებელდის მახლობლად, ზ. დ. 435 მ-ზე, პატარა მაჭარას – მის დასავლეთით, ზ. დ. 950 მ-ზე. სახელწოდება ქართულია, სწრაფმდინარე და ქაფიან წყალს ნიშნავს (ზემო იმერეთში არის მდ. მაჭარისწყალი). XIX საუკუნის 20-იანი წლებიდან არის დამონბებული საისტორიო წყაროებში (ნიკო დადიანი), დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე.

**მეჰადირი** – სათავე გაგრის ქედის სამხრეთ-დასავლეთ კალთაზე, ზ. დ. 965 მ-ზე. სიგრძე 15 კმ, აუზის ფართ. 23,1 კმ<sup>2</sup>. ერთვის შავ ზღვას დაბა განთიადთან. მეჰადირის სახელწოდებით მოიხსენიებს მას ა. ნორდმანი.

**მოქვი** – სათავე აქვს კოდორის ქედის სამხრეთ კალთაზე, ზ. დ. 2560 მ-ზე. ერთვის შავ ზღვას ოჩამჩირის მახლობლად, სოფ. ჯუყურთან. სიგრძე 47 კმ, აუზის ფართ. 336 კმ<sup>2</sup>. დატანილია XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე (Moquis-schari fl., მდ. მოქვისწყალი). მოქვის სახელწოდებით დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე. მდინარე სოფელ მოქვის ჩამოუდიოდა და ამიტომ მოქვისწყალი//მოქვი დაერქვა. მდ. მოქვის//მოქვისწყლის და მდ. დვაბის შესართავში მდებარეობს მოქვის ტაძარი, X-XVII სს. დასავლეთ საქართველოს ერთ-ერთი საეკლესიო ცენტრი.

**მრამბა** – კოდორის მარცხენა შენაკადი (ერთვის სოფ. მრამბას-თან). სიგრძე 14 კმ, აუზის ფართ. 174 კმ<sup>2</sup>. სათავე აქვს კოდორის ქედის ჩრდილოეთ კალთაზე, ზ. დ. 2610 მ-ზე.

**მქიშთა** – ანუ შავწყალა, კარსტული მდინარე, სიგრძე 16 კმ, აუზის ფართობი – 196 კმ<sup>2</sup>. სათავე აქვს ბზიფის ქედის სამხრეთ

კალთაზე, ზ. დ. 200 მ. ერთვის შავ ზღვას გუდაუთის დასავლეთით, ახალსოფელთან. შუა საუკუნეებში მას „მუნის წყალი“ ანუ მიწის წყალი ენოდებოდა, რადგან დიდ მანძილზე მიწის ქვეშ მოედინება. ეს სახელნოდება პირველად ილორის წმ. გიორგის ხატის წარწერაში (1651 წ.) გვხვდება. ვახუშტი ბაგრატიონიც (1696-1758) მას „მუნის წყალს“ უწოდება. ახალ სახელნოდებას პირველად XIX საუკუნის 30-იან წლებში ფ. დიუბუა დე მონპერე იხსენიებს „მიჭიშ“ ფორმით. მეჭიშის სახელნოდებით მოიხსენიებს მას ა. ნორდმანი. სახელნოდება ძეგიშთა აფხაზურია და მიწის წყლის, იგივე შავწყალას პირდაპირ თარგმანს წარმოადგენს. რუსულად მას ჩორნაია რეჩკა ჰქვია, რაც ქართული შავწყალას პირდაპირი თარგმანია.

**ოქუმი, ოქუმისწყალი** – სათავე აქვს კოდორის ქედის სამხრეთ კალთაზე და სოფ. გუდავასთან შავ ზღვას ერთვის. სიგრძე 56 კმ, აუზის ფართობი 559 კმ<sup>2</sup>. უმთავრესი შენაკადებია: დიდი ერისწყალი (მარცხენა), ოხოჯა, წარჩევი//წარჩევსწყალი (მარჯვენა). სახელნოდება ქართულია, მომდინარეობს სელის მეგრული სახელიდან „ქუმუ“ და „სახელეს“ ნიშნავს. ეს სახელი თავდაპირველად სოფელს ეწოდა, ხოლო შემდეგ მდინარეს. ოქუმისწყალს პირველად ისტორიკოსი ნიკო დადიანი იხსენიებს. XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე ორი სახელითაა დატანილი: Ochumi folim Tarsura (ოქუმი, იგივე ტარსურა). ამ მდინარის მეორე სახელი ტარსურა ა. ლამბერტის მიხედვით სოფელ Tarchen-ის (წარჩე) სახელიდან მოდის. სინამდვილეში ტარსურა, ანტიკური წყაროების „ტარშენ“, მდ. ოქუმის მარჯვენა შენაკადი წარჩესწყალია. მდ. ოქუმის მარჯვენა შენაკადია მდ. ოხოჯა (სახელნოდება ქართულია, მეგრულად „სახარეს“ ნიშნავს). ოქუმისწყლის სახელნოდებით დატანილია ხატოვის 1826 წლის რუკაზე.

**ოხურეი** – მდინარე კოდორის ქედის სამხრეთ მთისწინეთში, ანარიის მარჯვენა შენაკადი. სათავე აქვს ზ. დ. 215 მ-ზე, სიგრძე 23,7 კმ, აუზის ფართობი 67,4 კმ<sup>2</sup>. ოხურეი ერქვა ვრცელ ტერიტორიას მდ. ოქუმსა და მდ. ლალიძეს შორის. აქ იყო ჭაობნარი, იცოდა ხურება და ამიტომაც დარქმევია სახელი ოხურეი (ო- მეგრ. გეოგრაფიული სახელების მანარმოებელი პრეფიქსია). შემდეგ დაერქვა სოფლებს გალისა და ოჩამჩირის რაიონებში და მდინარეს, რომელიც აქ გაედინება.

**უოეკარა, უვავაკვარა** – სათავე აქვს არაბიკის მასივზე, ზ. დ. 2690 მ-ზე, სიგრძე 20 კმ, აუზის ფართობი 72 კმ<sup>2</sup>. ერთვის შავ ზღვას ქ. გაგრასთან. XIX საუკუნის 30-იან წლებში ფ. დიუბუა დე მონპერე მას კინჭულის სახელით იხსენიებს. კინჭულის ეტიმოლოგია გაურკვეველია, თუმცა ერთვის ქართული გეოგრაფიული სახელების მანარმოებელი -ულ სუფიქსი.

**საკენი** – მდინარე აფხაზეთის კავკასიონის სამხრეთ კალთაზე, მდ. კოდორის ერთ-ერთი მდგენელი. სათავე აქვს ზ. დ. 2620 მ-ზე,

სიგრძე 35 კმ, აუზის ფართობი 233 კმ<sup>2</sup>.

**ფსირცხა** – ახალი ათონის ჩრდილო-დასავლეთით შავ ზღვაში ჩაედინება. შეა საუკუნეებში მას ციხე-ქალაქ ანაკოფის (ამჟ. ახალი ათონი) სახელის მიხედვით ანაკოფის მდინარე ეწოდებოდა. „ანაკოფის მდინარეს“ იხსენიებს ვახუშტი ბატონიშვილი (XVI-<sup>II</sup> ს.). XIX საუკუნიდან მას ფსირცხა ჰქვია. როგორც ფიქრობენ, სახელწოდება მომდინარეობს ჩერქეზული სიტყვიდან ფსირცხსა, რაც „მდინარის სათავეს“ ნიშნავს.

**ფსოუ** – საქართველოს და, შესაბამისად, აფხაზეთის სასაზღვრო მდინარე. სათავეს აიბლის ქედზე, ზ. დ. 2500 მ-ზე იღებს და შავ ზღვას სოფ. ლესელიძესთან ერთვის. მისი სიგრძეა 53 კმ. ფსუს სახელწოდებით მოიხსენიებს მას ა. ნორდანი. XX საუკუნის დასაწყისის ქართულ პრესაში და აღ. ჯავახიშვილის რუკებზე აფსუ-ს ფორმით იხსენიება. მოგვიანებით, მის სახელად ფსოუ დამკვიდრდა, რაც ადილურად „სწრაფ, ჩქარ მდინარეს“ ნიშნავს.

**ლალიძე** – სათავე აქვს კოდორის ქედის სამხრეთ კალთაზე, მწვერვალ ხოჯალის მახლობლად, ერთვის შავ ზღვას ოჩამჩირის აღმოსავლეთით. სიგრძე – 53 კმ, აუზის ფართობი — 483 კმ<sup>2</sup>. მდინარის სახელწოდება ქართული წარმოშობისაა (ლალი – „ლელე“, ძა – „კიდე“, „პირი“, „ნაპირი“) და მეგრულად სიტყვასიტყვით „ლელის კიდეს, მდინარის ნაპირს, ლელისპირს“ ნიშნავს. ლალიძე, თავდაპირველად წარმოადგენდა ოკვინიშს, ე. ი. დასახლებული პუნქტის სახელს და შემდეგ იქცა მდინარის სახელად, რომელიც მას ჩამოუდიოდა. წყაროებში XVII საუკუნიდან იხსენიება. გვიანდელ საისტორიო წყაროებში (ვახუშტი ბაგრატიონი, ნ. დადაიანი) და ქართულ ისტორიოგრაფიაში გაიგივებულია მდ. ეგრისწყალთან. უკანასკნელ ხანს სამეცნიერო ლიტერატურაში ლალიძე-ეგრისწყლის იგივეობის საკითხი ეჭვს იწვევს. 1737 წლის რუკაზე დატანილია ლალიკვის, ხოლო ხატოვის 1826 წლის რუკაზე – ლალიძეს ფორმით. ქართული სახელისგანაა მიღებული მისი ამჟამინდელი აფხაზური სახელი აალძგა.

**ცხენიშწყარი, ცხენისწყარი, ცხენწყალი** – პატარა მდინარე კოდორის აღმოსავლეთით. სათავე აქვს კოდორის ქედის სამხრ. კალთაზე, ზ. დ. 792 სიმაღლეზე. ერთვის შავ ზღვას. სიგრძე 27 კმ, აუზის ფართობი 61 კმ<sup>2</sup>. ამ მდინარის ბერძნულად თარგმნილი სახელწოდება „პიპოსი“ ჯერ კიდევ ॥ საუკუნის ბერძენი ისტორიკოსისა და რომის იმპერიის დიდმოხელის ფლავიუს არიანეს თხზულებაში გვხვდება.

**წარჩე//წარჩესწყალი** – ოხოჯეს მარცხენა შენაკადი. წარჩე ორფუძიანი კომპოზიტია და მეგრულად სიტყვასიტყვით „თეთრ წყალს“ ნიშნავს. მისი ადგილობრივი, მეგრული, ფორმაა წარჩეწყარი.

**ხაშუფსე** – იქმნება მდინარეების – უეოფსისა და ცანდრიფშის

შეერთებით. სათავე აქვს გაგრის კირქვულ მასივზე, 1700 მ. სიმაღლეზე. სიგრძე 30 კმ. ერთვის შავ ზღვას. ხომუფესეს სახელწოდებით მოხსენიებს მას ა. ნორდმანი. სახელწოდება ადილურია და ნიშნავს „მხედრის სვლა წყალთაბ“.

**ხიფსთა (თეთრწყალა)** – სათავე ბზიფის ქედის სამხრეთ კალთაზე, 2134 მ სიმაღლეზე აქვს. მისი სიგრძეა 33 კმ, აუზის ფართობი 166 კმ<sup>2</sup>. ერთვის შავ ზღვას გუდაუთასთან. შეა საუკუნეებში ამ მდინარეს ზუფუ (ზუფუს მდინარე) ენოდებოდა, რადგან მის ნაპირზე სოფ. ზუფუ (ლიხნი) მდებარეობდა. ეს სახელწოდება პირველად ილორის წმ. გორგის ხატის წარწერაში (1651 წ.) გვხვდება. ვახუშტი ბაგრატიონიც მას „ზუფუს მდინარეს“ უწოდებს. XIX საუკუნიდან მას აფხაზური სახელი „ხიფსთა“ ენოდება, რაც ქართული თეთრწყალას პირდაპირი თარგმანია. „ხიფს“ სახელწოდებით მოხსენიებს მას ა. ნორდმანი. ოფიციალურად, მას რუსული სახელი ბელაია რეჩეა ჰევია, რაც ასევე ქართული თეთრწყალას პირდაპირი თარგმანია. დურიოფშექესთან მდ. ხიფსთას მარჯვნიდან პატარა მდინარე ეგრი ერთვის (იქვეა დურიოფშის ციხე, მათ ხერთვისში). მისი სახელწოდება ამ მხარის უძველეს მკვიდრთა, ეგრების//ეგრისელების სახელიდან მომდინარეობს. ხიფსთა ჰევია ასევე მთას ბზიფის ქედის სამხეთ ნაწილში, მდინარეების ხიფსთისა და ააფსთის სათავეებში. სახელწოდება ხიფსთა აფხაზურია და ოქროს ხეობას“ („ახი“ – ოქრო, აფსთა – ხეობა) ნიშნავს.

**ჯოყობაწყარი** – სათავეს ტბა დიდ ბებეგისირში იღებს და სოფელ მეორე გუდავას ტერიტორიაზე შეერთვის ცორკას – შავი ზღვის ყურეს. XVII საუკუნის იტალიურ რუკებზე, პირდაპირ შავ ზღვაში ჩამავალი მდინარის სახელწოდებად მოცემულია Giobaschari და Goibaschari (ჯოყობაწყარი). ჯოყობა//ჯაყობა ჰევია ნაჭაობარს სოფელ მეორე გუდავაში, სადაც ჯოყობაწყარი გაედინება, აგრეთვე უქანს და ნაჭაობარს ფოქვეშის თემის სოფ. აყვარაშში. სახელწოდება ქართულია. მეგრულში ჯოყობა//ჯაყობა „ჭაობის“ აღნიშვნელი სიტყვაა, მაგრამ ამ სიტყვას მეგრულში სხვა მნიშვნელობაც აქვს, ჯოყობას ეძახიან ტალახს, დიდ საფლობს; ღრმალექიან, შლამიან მდინარეს.

**ჯამპალი** – მდინარე ამტყელის მარცხენა შენაკადი. სიგრძე 21, 4 კმ, აუზის ფართობი 163 კმ<sup>2</sup>. სათავე აქვს ჩხალთის ქედის სამხრეთაზე, ზ. დ. 2385 მ სიმაღლეზე.

გეოგრაფიულ სახელწოდებებში ჩანს ამა თუ იმ ტერიტორიაზე მცხოვრები ხალხის ისტორია და კულტურა, მისი ნარსულის და-მახასიათებელი თავისებურებები. „ენა ერთადერთი ისტორიაა, რომლის გაყალბებაც შეუძლებელია, – წერდა გერმანელი ენათმეც-ნიერი ავგუსტ შლაიხერი (1821-1868). იმავე აზრისაა არხოლდ ჩი-ქიბავა (1898-1985), ქართველი ენათმეცნიერი, იბერიულ-კავკასიური ენათმეცნიერების ქართული სკოლის ფუძემდებელი, რომელიც წერდა: „ენა ხალხის ისტორიის ძევლი და ალალმართალი მოწმეა“.

გეოგრაფიული სახელწოდებები დროთა განმავლობაში, ფონეტიკური ცვლილების შედეგად, არც თუ იშვიათად მორდება თავდაპირველ ფორმას, რაც მის ეტიმოლოგიას აძნელებს, ტოპონიმების ერთი ნაწილის ეტიმოლოგია კი გამჭვირვალეა.

საისტორიო წყაროების საფუძველზე შეიძლება ითქვას, რომ აფხაზეთის გეოგრაფიული სახელწოდებების დიდი ნაწილი, არა მარტო გალის, ოჩამჩირის, გულრიფშის, სოხუმის რაიონების ტერიტორიაზე, სადაც მოსახლეობა ძირითადად ქართული იყო, არამედ აფხაზეთის ჩრდილო-დასავლეთ ნაწილშიც – გუდაუთის რაიონი, გაგრის საქალაქო თემი, სადაც აფხაზური მოსახლეობა ჭარბობდა, ქართველური ენების – ქართული, მეგრულ-ჭანური, სვანური, – საფუძველზე ისხნება, რაც სავსებით ბუნებრივია. ცნობილი ქართველი ისტორიკოსი და ენათმეცნიერი სიმონ ჯანაშია (1900-1947) აღნიშნავდა, რომ აფხაზებს მათი დღევანდელი ტერიტორიის დიდ ნაწილზე წინ უსწრებდა ქართველური მოსახლეობა ერთი მხრით სვანური შტოთი, მეორე მხრით – მეგრულ-ჭანურით. XVI-XVIII საუკუნეებში აფხაზეთში და აფხაზთა მიერ მიტაცებულ ოდიშის ჩრდილო-და-სავლეთ ნაწილში მოსახლეობის რადიკალური ეთნიკური შეცვლა მოხდა. გაგრის, გუდაუთის, სოხუმის, გულრიფშის, ოჩამჩირის რაიონების ამჟამინდელ აფხაზურ სოფლებში რადიკალურ ეთნიკურ ცვლილებებამდე მასობრივად ცხოვრობდა ქართული მოსახლეობა და ამ ტერიტორიაზე არსებობდა ქართულ გვართა დასახლებები. საგულისხმოა, რომ ქართულ გვარსახელებთან ტოპონიმებში ხშირადაა შენცვილებული აფხაზური სიტყვა ა-ქაფთა – პარტახი, ნამოსახლარი, რაც აშკარად მეტყველებს გვიან შუა საუკუნეებში ამ სოფლების მოსახლეობის ეთნიკური შემადგენლობის შეცვლასა და ქართველთა ნასახლარებში აფხაზთა დამკვიდრებაზე.

ქართული სუბსტრატული გეოგრაფიული სახელწოდებები შემორჩა აფხაზეთის ჩრდილო-დასავლეთ ნაწილში. კოდორის ხეობის ზემო წელში XIX საუკუნეშიც კი, როცა აქ მასიურად ცხოვრობდა აფხაზური მოსახლეობა, შემორჩენილი იყო და დღემდე არის შემორჩენილი ქარ-

თული (ძირითადად, სვანური) გეოგრაფიული სახელწოდებები.

სამურზაყანოს (ტერიტორია მდ. ლალიძეგასა და მდ. ენგურს შორის) ყველა ტოპონიმი, რომელიც საისტორიო წყაროებში გვხვდება და რომელთა ეტიმოლოგიაც შესაძლებელია, მხოლოდ ქართველური (ქართული, მეგრული, სვანური) წარმომავლობისაა. ნიშანდობლივია, რომ აფხაზეთის ბევრი ტოპონიმი მომდინარეობს უკვე მივიწყებული ან თითქმის მივიწყებული მეგრული სიტყვიდან, რაც მათი სიძველის ნიშანია. აღსანიშნავია ისიც, რომ ლე- პრეფიქსი მეგრულში გვართაგან აწარმოებდა ამ გვარით დასახლებული პუნქტის სახელს ადრინდელ შუა საუკუნეებში. შემდეგ კი, XVII-XVIII სა. იგი ამავე ფუნქციის მქონე ქართულმა სა- თავსართმა შეცვალა. ამიტომ, ლე- პრეფიქსით წარმოებული გეოგრაფიული სახელწოდებები უძველესი ოკუნიმებია, რომლებიც აფხაზთა მიერ ლალიძე-ენგურის შუამდინარეთის ანექსიამდე წარმოიქმნა.

მიჩნეულია, რომ ტოპონიმიკა მიწის ენაა, ხოლო მიწა წიგნია, სადაც კაცობრიობის ისტორია ჩაწერილია გეოგრაფიული წომენკლატურით. ამდენად, გეოგრაფიული სახელწოდებების შეცვლა ისტორიული ინფორმაციის დაკარგვის, ხოლო ამგვარ სახელთა მასობრივი გადაკეთება ხალხის ისტორიულ-კულტურული მეხსიერების მომლას ინვევს. ისევე, როგორც XIX საუკუნეში, ამჟამადაც ცდილობენ წაშალონ ქართული კვალი აფხაზეთში.

## გამოყენებული წყაროები და ლიტერატურა:

აგათია სქოლასტიკოსი, იუსტინიანეს მეფობისათვის. – გეორგია, ბიზანტიული მნერლების ცნობები საქართველოს შესახებ, ტ. III. ბერძნული ტექსტი ქართული თარგმანითურთ გამოსცა და განმარტებები დაურთო ს. ყაუხეჩიშვილმა, ტფ., 1936.

**აღმოჩენები** ზ., როდის, ვინ და რისთვის აგო კელასურის ზღუდე. – *Dedication*, ისტორიულ-ფილოლოგიური ძიებანი, თბ., 2001.

ანასტასი აპოკრისიარის წერილიდან, – გეორგია, ბიზანტიული მნერლების ცნობები საქართველოს შესახებ, ტ. IV, ნაკვ. I. ბერძნული ტექსტი ქართული თარგმანითურთ გამოსცა და განმარტებები დაურთო ს. ყაუხეჩიშვილმა, ტფ., 1941.

ანონიმი მეცუთე საუკუნისა, – გეორგია, ბიზანტიული მნერლების ცნობები საქართველოს შესახებ, ტ. II. ბერძნული ტექსტი ქართული თარგმანითურთ გამოსცეს და განმარტებები დაურთო ს. ყაუხეჩიშვილმა, ტბ., 1965.

აჩაბაძე გ., ევლია ჩელების ცნობები აფხაზური და აბაზური ტომების შესახებ. – საისტორიო კრებული, VI, თბ., 1976.

არახამია გ., „ბიჭვინთის იადგარი“ (წყაროთმცოდნეობითი გამოკვლევა), თბ., 2009.

არბოლიშვილი ლ., პლინიუს უფროსის „ბუნების ისტორია“, როგორც საქართველოს ისტორიის წყარო, თბ., 2006.

არიანე ფლავიუს, მოგზაურობა შავი ზღვის გარშემო. ქართული თარგმანი, გამოკვლევა, კომენტარები და რუკა ნათელა კეჭალმაძისა, თბ., 1961.

აფაქიძე ჯ., კოლხური კულტურის გავრცელების საკითხისათვის, – სოხუმის უნივერსიტეტის მრომები. ჰუმანიტარულ და სოციალურ-პოლიტიკურ მეცნიერებათა სერია, ტ. 1, თბ., 2007.

აფხაზეთის და სამხრეთ ოსეთის ავტონომიური რეგიონების სტატუსი საქართველოს შემდგენლობაში (1917-1988). პოლიტიკურ-სამართლებრივი აქტების კრებული. კრებულის შემდგენელი და მთავარი რედაქტორი თ. დიასამიძე, თბ., 2004.

აფხაზეთის რუქა, გაზ. „კვალი“, 1893, №11.

ახალაძე ლ., აფხაზეთის ეპიგრაფიკა, როგორც საისტორიო წყარო. I, (ლაპიდარული და ფრესკული ნარნერები), თბ., 2005.

ბატონიშვილი ვახუშტი, აღწერა სამეფოსა საქართველოსა. ტექსტი დადგენილი ყველა ძირითადი ხელნაწერის მიხედვით ს. ყაუხეჩიშვილის მიერ, „ქართლის ცხოვრება“, ტ. IV, თბ., 1973.

ბახია-ოქრეაშვილი ს., აფხაზთა ეთნიკური ისტორიის პრობლემები (ისტორიულ-ეთნოლოგიური გამოკვლევა), თბ., 2010.

ბერძაძე თ., ოდიშის პოლიტიკური გეოგრაფიდან, „საქართველოს ისტორიულ-ეთნოლოგიური გამოკვლევა“, III, თბ., 1967.

ბერძაძე თ., XVII საუკუნის I ნახევრის ოდიშის რუკა, უურნ. „ძე-

გლის მეგობარი“, თბ., 1970.

**ბერაძე თ.**, ვახუშტი ბაგრატიონი და ოდიშის ისტორიული გეო-გრაფიის საკითხები, „საქართველოს ისტორიული გეოგრაფიის კრებული“, IV, თბ., 1971.

**ბერაძე თ. თოფურია კ., ხორავა ბ.**, თანამედროვე აფხაზეთის ისტო-რიულ-გეოგრაფიული მიმოხილვა, – კრ.: საქართველოში არსებული კონფლიქტები და მშვიდობის პერსპექტივები, თბ., 2009.

**ბერძნიშვილი მ.**, საქართველოს სახელმწიფოს საზღვრები XIII საუკუნის დამდეგს, – კრებ.: „საქართველო რუსთაველის ხანაში“, თბ., 1966.

**ბურჯანაძე შ.**, ლიხთ-იმერეთის 1737 წლის რუკა, როგორც ფეოდა-ლური საქართველოს ისტორიის პირველწყარო, – ხელნაწერთა ინსტი-ტუტის მოამბე, I, თბ., 1957.

გაბრიელ გეგენავას, ფედოტ ელჩინისა და პავლე ზახარიევის ელ-ჩინბათა მასალები. 1636-1640 წლები. გამოსაცემად მოამზადა, გამოკ-ვლევა, კომენტარები, ლექსიკონი, საძიებლები და კალენდარი დაურ-თო ჯემალ გამახარიამ, თბ., 2014.

გაზეთ „კავკაზ“-ის მასალები აფხაზეთის ისტორიისათვის (1846-1855 წწ.), ნაწილი I. კრებული შეადგინეს, შესავალი და კომენტარები დაურთეს ეკატერინე უვანიამ და რუსუდან გოგინაშვილმა, თბ., 2012.

გაზეთ „კავკაზ“-ის მასალები აფხაზეთის ისტორიისათვის (1856-1864 წწ.), ნაწილი II. კრებული შეადგინეს, შესავალი და კომენტარები დაურთეს ეკატერინე უვანიამ და რუსუდან გოგინაშვილმა, თბ., 2013.

გამახარია ჯ., აფხაზეთი და მართლმადიდებლობა (I ს. – 1921 წ.), თბ., 2005.

გასვინი გ., აფხაზეთი. ძველი და ახალი აფხაზები, თბ., 1998.

გვანცელაძე თ., აფხაზური ენა. სტრუქტურა, ისტორია, ფუნქციო-ნირება, თბ., 2011.

გიულდენშტედტის მოგზაურობა საქართველოში. გერმანული ტე-ქსტი ქართული თარგმანითურთ გამოსცა და გამოკვლევა დაურთო გია გელაშვილმა, ტ. II, თბ., 1964.

გრიგოლია კ., ილორის წმინდა გიორგის ხატის წარწერა, – აკად. ნ. მარის სახელობის ენის, ისტორიისა და მატერიალური კულტურის ინს-ტიტუტის მოამბე, XIII, თბ., 1942.

დადიანი ნიკო, ქართველთ ცხოვრება. ტექსტი გამოსცა, წინასი-ტყვაობა, გამოკვლევა, კომენტარები, საძიებლები დაურთოშ. **ბურჯა-ნაძემ**, თბ., 1962.

დომინიკანელი მისიონერი ჯოვანი და ლუკას ცნობები აფხაზეთსა და სამეგრელოზე, წგნ.: ი. ტაბაღუა, საქართველო ევროპის არქივებსა და წიგნსაცავებში, III, თბ., 1987.

ევლია ჩელების „მოგზაურობის წიგნი“. თურქულიდან თარგმნა, კომენტარები და გამოკვლევა დაურთო **გ. ფუთურიძემ**, ნაკვ. I, თბ., 1971.

**ვახუშტი ბაგრატიონი**, საქართველოს ატლასი (XVIII ს.), თბ., 1997.  
**ზუხბაია ვ.**, სოხუმი, თბ., 1997.

**ზუხბაია ვ.**, აფხაზეთი ჩემო, თბ., 1998.

**ზუხბაია ვ.**, ზანთარაია ხ. გალი. სოხუმი, 1988.

**ზუხბაია ვ.**, ქართული გვარ-სახელები და ტოპონიმები აფხაზეთში, თბ., 2000.

**ზუხბაია ვ.**, აფხაზეთის მომსიპლელი ბუნება, თბ., 2001.

**თამარაშვილი მ.**, ისტორია კათოლიკობისა ქართველთა შორის, ტფილისი, 1902.

**თეოდოსი განგრელის მოგონებებიდან.** – გეორგიკა, ბიზანტიელი მწერლების ცნობების საქართველოს შესახებ, ტ. IV, ხაკვ. I. ბერძნული ტექსტი ქართული თარგმანითურთ გამოსცა და განმარტებები დაურთო **ს. ყაუხჩილვაძმა**, ტფ., 1941.

**თოთაძე ა.**, აფხაზეთის მოსახლეობა. ისტორია და თანამედროვეობა, თბ., 1995.

**ინგოროვა პ.**, გიორგი მერჩულე. ქართველი მწერალი მეათე საუკუნისა. თბ., 1954.

**კაკაბაძე ს.**, აფხაზეთის საკათალიკოზო გლეხების დიდი დავთარი, ტფ., 1914.

**კაკაბაძე ს.**, დასავლეთ საქართველოს საეკლესიო საბუთები, წ. I, ტფ., 1920.

**კაკაბაძე ს.**, დასავლეთ საქართველოს საეკლესიო საბუთები, წ. II, ტფ., 1921.

**კაკაბაძე ს.**, საქართველოს ისტორია. ახალი საუკუნეების ეპოქა. 1500-1810 წწ. ტფ., 1922.

**კასტელი კრისტოფორო**, ცნობები და ალბომი საქართველოს შესახებ. ტექსტი გაშიფრა, თარგმნა, გამოკვლევა და კომენტარები დაურთო **ბ.გომირგაძემ**, თბ., 1976.

**კეკელია ი.**, ძიებანი ოდიშის ისტორიული ტოპონიმიდან, – აფხაზეთის მეცნიერებათა ეროვნული აკადემია, შრომათა კრებული, ტ. 4, ოდიში, თბ., 2015.

**კვაშილავა კ.**, სამურზაყანოს ისტორიული წარსულიდან, თბ., 2012.

**ლამბერტი არქანჯელო**, სამეგრელოს აღწერა. თარგმანი იტალიურიდან **ა.ჭყონიასი**. მეორე გამოცემა, **ლ.ასათიანის** წინასიტყვაობით, რედაქციით და შენიშვნებით, თბ., 1938.

**ლეონდიანი დ.**, აფხაზეთის, აფშილეთის და სანიგეთის პოლიტიკური დამოკიდებულება ეგრისთან (ლაზიკასთან) IV-VIII სს.-ში, თბ., 1991.

**ლომთათიძე ქ.**, ბაგისმიერის მიდრეკილება ანლაუტში მოხვედრისა აფხაზურ ენაში და ტოპონიმი „ამტყ-ალ“, – ბ. ჯორბენაძის საზოგადოების II სამეცნიერო კონფერენციის მოხსენებათა თეზისები, თბ., 1995.

**ლომოური ნ.**, კლავდიოს პტოლემაიოსის „გეოგრაფიული სახელ-

მძღვანელო“, – მსკი, ნაკვ. 32 თბ., 1955.

**ლომოური ნ.**, ბერძენი ლოგოგრაფოსების ცნობები ქართველი ტო-  
მების შესახებ, – მსკი, ნაკვ. 35, თბ., 1963.

**ლორთქიფანიძე მ.**, ფეოდალური საქართველოს პოლიტიკური  
გაერთიანება. თბ., 1963.

**მარგარიტა ქ.**, დალ-სვანეთის ტოპონიმია, კრ. „ქართველური ომო-  
მასტიგა“, 1, თბ., 1998.

**მაყაშვილი ა.**, ბოტანიკური ლექსიკონი, თბ., 1991.

**მიბჩუანი თ.**, დასავლეთ საქართველოს ქართველ მთიელთა ეთნოგე-  
ნეზის, განსახლებისა და კულტურის ისტორიიდან, თბ., 1989.

**მიქელშვილი ო.**, აფხაზეთის ტოპონიმის ისტორიიდან. 1943-1952,  
1953-1967 წწ., კრებ. „ქართველური მემკვიდრეობა“, ტ. VI, ქუთაისი,  
2000.

ნარკვევები საქართველოს ისტორიიდან. აფხაზეთი უძველესი  
დროიდან დღემდე, თბ., 2007.

**ოკუჯავა კ.**, ჩრდილო-აღმოსავლეთ შავიზღვისპირეთის ისტორიუ-  
ლი ტოპონიმის საკითხები, თბ., 2012.

**პროკოპი კესარიელი**, მშენებლობათა შესახებ; ომი გუთებთან; ომი  
ვანდალებთან. –გეორგიკა, ბიზანტიური მწერლების ცნობები საქართვე-  
ლოს შესახებ, ტ. II. ბერძნული ტექსტი ქართული თარგმანითურთ გამოს-  
ცა და განმარტებები დაურთო ს. ყაუხჩილშვილმა, თბ., 1965.

**რატიანი ზ.**, წყაროთა ღალადი ანუ პირიქითა საქართველო, თბ., 1995.

რეგიონული კონფლიქტები საქართველოში – სამხრეთ ოსეთის  
ავტონომიური ოლქი. აფხაზეთის ასსრ (1989-2005). პოლიტიკურ-სა-  
მართლებრივი აქტების კრებული. შემდგენელი და მთავარი რედაქტო-  
რი თ. დიასამიძე, თბ., 2005.

საქართველოს ეროვნული არქივი, უახლესი ისტორიის ცენტრალუ-  
რი არქივი, ფ. 284, №1, საქმე 2894.

**საქართველოს** გეოგრაფია, ნან. I. ფიზიკური გეოგრაფია. თბ.,  
2000.

**საქართველოს** ისტორიის ატლასი. მთავარი რედაქტორი აკად. დ.  
მუსხელიშვილი. თბ., 2003.

**საქართველოს** 1923 წ. სასოფლო-სამეურნეო აღწერა, ნან. I. სათე-  
მო ჯამები, ტფ. 1925.

**საქართველოს** ს.ს.რ. ადმინისტრაციულ-ტერიტორიალური დაყო-  
ფა, ტფილისი, 1930.

**საქართველოს** სსრ ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფა  
1949 წლის 1 სექტემბრისათვის, თბ., 1949.

**საქართველოს** სსრ ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფა  
1961 წლის 1 ივლისისთვის, თბ., 1961.

**საქართველოს** სსრ ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფა  
1966 წლის 15 იანვრისთვის, თბ., 1966.

**საქართველოს** სსრ ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფა  
1977 წლის 1 იანვრისთვის, თბ., 1977.

**საქართველოს** სსრ ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფა 1987 წლის 1 იანვრის მდგომარეობით, თბ., 1987.

ფიფია გ., აფხაზეთის ტოპონიმიკის საკითხისათვის, გაზ. „სახალხო განათლება“, 1990 წ. 8 მარტი.

ფიფია გ., აფხაზეთის ტოპონიმიკის საკითხის გამო, გაზ. „სახალხო განათლება“, 1990 წ. 5 ივნისი.

**ქათიშ ჩელების** ცნობები საქართველოსა და კავკასიის შესახებ. თურქულიდან თარგმნა, შესავალი, შენიშვნები და საძიებლები დაურთ გიული ალასანიამ, თბ., 1978.

**ქალდანი მ.**, მივსიანეთისა და მივსიანთა ტომის ვინაობის საკითხისათვის, – „აფხაზეთის მოამბე“, 1999, №2-3.

**ქართლის ცხოვრება,** ტექსტი დადგენილი ყველა ძირითადი ხელნაწერის მიხედვით ს. ყაუხჩიშვილის მიერ, ტ. I, თბ., 1955.

**ქართლის ცხოვრება,** ტექსტი დადგენილი ყველა ძირითადი ხელნაწერის მიხედვით ს. ყაუხჩიშვილის მიერ, ტ. II, თბ., 1959.

ქართული სამართლის ძეგლები. ტექსტები გამოსცა, შენიშვნები და საძიებლები დაურთო პროფ. ი. დოლიძემ, ტ. II, თბ., 1965; ტ. III, თბ., 1970.

ქირია ჭ., ეზუგბაია ლ., მემიშიში ო., ჩუხუა მ., ლაზურ-მეგრული გრამატიკა, I მორფოლოგია, თბ., 2015.

ქობალია ა., მეგრული ლექსიკონი, თბ., 2010.

ყაუხჩიშვილი თ., სტრაბონის გეოგრაფია. ცნობები საქართველოს შესახებ, თბ., 1957.

ყაუხჩიშვილი თ., საქართველოს ისტორიის ძველი ბერძნული წყაროები, თბ., 1976.

ყაუხჩიშვილი ს., ბერძნების დასახლების ისტორია საქართველოში, – ქუთაისის სახელმწიფო პედაგოგიური ინსტიტუტის შრომები, ტ. 6, ქუთაისი, 1946.

**ჩანტლაძე ი.**, ქართველური ლექსიკის ისტორიიდან, I, თბილისი-ბათუმი-ახალციხე, 2012.

ცხადაია პ., სამურზაყანოს ისტორიული და თანამედროვე ტოპონიმია (ენათმეცნიერული გამოკვლევა), თბ., 2004.

ცხადაია პ. ჯოჯუა ვ., სამურზაყანოს გეოგრაფიული სახელწოდები, თბ., 2003.

ძველი ქართული ლიტერატურის ქრესტომათია, I, შედგენილი სოლ. ყუბანეგიშვილის მიერ, თბ., 1946.

ნულაძე ზ., სეგრეგაცია ეთნოენტიკის ნიშნით აფხაზეთში, – ქართველური ონომასტიკა, VII, თბ., 2015.

ხორავა ბ., ოდიშ-აფხაზეთის ურთიერთობა XV-XVIII სს., თბ., 1996.

ხორავა ბ., აფხაზთა 1867 წლის მუჰაჯირობა, თბ., 2014.

ჯანაშია ბ., აფხაზურ-ქართული ლექსიკონი, თბ., 1954.

ჯანაშია ს., თუბალ-თაბალი, ტიბარენი, იბერი, წიგნ. ს. ჯანაშია, შრომები, III, თბ., 1959.

ჯანაშია ს., შავიზლვისპირეთის საისტორიო გეოგრაფია, წიგნ. ს.

**ჯანაშია, მრომები, VI, თბ., 1988.**

**Анчабадзе З. В.,** Из истории средневековой Абхазии (VI-XVII вв.), Сухуми, 1959.

**Бгажба Х. С.,** Бзыбский диалект абхазского языка, Тб., 1957.

**Бгажба Х. С.,** Некоторые вопросы абхазской топонимики, Труды, 1, Сухуми, 1987.

**Белоцерковская В.,** Средневековые крепости в олимпийской осаде, Наука и жизнь, №1, М., 2008.

**Воронов Ю. Н.,** Древности Сочи и его окрестностей, Краснодар, 1979.

**Гамахария Дж., Гогия Б.,** Абхазия – историческая область Грузии, Тб., 1997.

**Гогия Б.,** Абхазия – историческая провинция Грузии, Париж-Тбилиси, 2005.

**Дзидзария Г. А.,** Ф. Ф. Торнау и его кавказские материалы XIX века, М., 1976.

**Дзидзария Г. А.,** Махаджирство и проблемы истории Абхазии XIX столетия, 2-е дополненное издание, Сухуми, 1982.

**Дзидзария Г. А.,** Лыхны, Сухуми, 1986.

**Дюбуа де Монпере Ф.,** Путешествие вокруг Кавказа, Сухуми, 1937.

**Ельницкий Л.А.,** Из исторической географии древней Колхиды. – Вестник древней истории, 1937, № 2 (3).

**Зубов П.,** Картина Кавказского края, ч. II, СПБ, 1935.

Известия древних писателей греческих и латинских о Скифии и Кавказе. Собрал и издал с русским переводом В. В. Латышев, т. 2, вып. 2, Санкт-Петербург, 1904.

**Кварчия В. Е.,** Ойконимы Абхазии в письменных источниках, Сухуми, 1985.

**Лавров Л. И.,** Этнография Кавказа. Л., 1982.

**Меретуков К.,** Адыгейский топонимический словарь, М., 1990.

**Мачавариани К.,** Описательный путеводитель по городу Сухуму и Сухумскому округу с историко-этнографическим очерком Абхазии, Сухум 1913.

Очерки из истории Грузии. Абхазия с древнейших времен до наших дней. Тб., 2009.

**Пахомов А.,** Записка об имениях князя Георгия Шервашидзе, – о. ანთელავა, გ. ძიდარია, მასალები აფხაზეთის სამთავროს ისტორიისა-თვის, – „საისტორიო მოამბე“, 7, თბ., 1953.

Посольство Федота Елчина и Павла Захарьева в Мегрелию (1639-1640), в кн. Материалы по церковной и этнополитической истории Абхазии. Для издания подготовил, предисловием, комментариями и словарем снабдил Дж. Гамахария, Тб., 2005.

**Сагария Б. Е.,** Из истории восстановления государственных границ Абхазии.– Известия Абхазского института языка, литературы и истории им. Д. Гулиа, XIII, Тб., 1985.

Сборник статистических сведений о Кавказе, т.1, Тифлис, 1869.

**Торнау Ф. Ф.**, Воспоминания кавказского офицера, ч. I, М., 1864.

**Услар П. К.**, Этнография Кавказа, Языкознание, 1. Абхазский язык, Тифлис, 1887.

**Эсадзе С.**, Историческая записка об управлении Кавказом, т. 1, Тифлис, 1907.

**პაატა ცხადაია** – ფილოლოგის მეცნიერებათა დოქტორი, პროფესორი, თბილისის ივ. ჯავახიშვილის სახელობის სახელმწიფო უნივერსიტეტის ჟუმანიტარულ მეცნიერებათა ფაკულტეტის ქართველური ონომასტიკის სამეცნიერო-კვლევითი ცენტრის ხელმძღვანელი. მისი სამეცნიერო კვლევის სფეროა – ქართველური ონომასტიკა. ამ დარგში გამოქვეყნებული აქვს მრავალი სამეცნიერო ნაშრომი, მათ შორის: მთიანი სამეცნიეროს ტოპონიმია (ენათმეცნიერული ანალიზი), თბ. 1985; ონომასტიკურ ტერმინთა განმარტებითი ლექსიკონი, თბ., 1987; ძიებანი კოლხეთის ტოპონიმიდან, I, თბ., 1999; გვარები და გვართა დასახლებანი სამეცნიეროში, თბ., 2000; სამურზაყანოს გეოგრაფიული სახელწოდებანი, თბ., 2003 (თანაავტორი ვ. ჯოჯუა); სამურზაყანოს ისტორიული და თანამედროვე ტოპონიმია (ენათმეცნიერული გამოკვლევა), თბ., 2004; ათასი მეგრული ტოპონიმი, თბ., 2005; ონომასტიკის შესავალი (სახელმძღვანელო), თბ., 2005; სამეცნიეროს გეოგრაფიული სახელწოდებანი, ტ. I-VIII, თბ. 2004-2013. პ. ცხადაიას ბიოგრაფია შეტანილია ბიბლიოგრაფიულ ლექსიკონ-ცნობარში „Кто есть кто в кавказоведение?“ (М., 2000). 2004 წელს გამოცემულ „სამურზაყანოს ისტორიულ და თანამედროვე ტოპონიმიას“ რამდენიმეგზის გამოხმაურა „ამერიკის ხმა“, ხოლო გერმანელი მეცნიერი, ვინფრიდ ბოედერი 2004 წელს გამოგზავნილ წერილში აღნიშნავდა: „თქვენი მოღვაწეობა იმიტომაცაა მნიშვნელოვანი, რომ ადამიანების ეს ორიგინალური და თანაცპოეტური „ენობრივი წარმოების ძეგლები“ (ე.ი. ონომასტიკა) დღევანდელი ცხოვრების პირობებში იკარგება...“.

**ბეჟან ხორავა** – ისტორიის დოქტორი, სოხუმის სახელმწიფო უნივერსიტეტის პროფესორი, სსუ საქართველოს ისტორიისა და ეთნოლოგიის ინსტიტუტის დირექტორი. იკვლევს საქართველოსა და კავკასიის ხალხთა ისტორიის საკითხებს. მისი ნაშრომები გამოცემულია ქართულ, რუსულ, ინგლისურ, თურქულ ენებზე. 2011 წელს წიგნის „ნარკვევები საქართველოს ისტორიიდან. აფხაზეთი უძველესი დროიდან დღემდე“ ქართულ (2007), რუსულ (2009), ინგლისურ (2011) ენებზე მომზადებისა და გამოცემისათვის, ავტორთა კოლექტივთან ერთად აფხაზეთის უმაღლესი საბჭოს საპატიო სიგელით დაჯილდოვდა. იმავე წელს, წიგნისათვის „აფხაზეთის სამთავროს გაუქმება და მიხეილ შარვაშიძე“, გიორგი შარვაშიძის სახელმწიფო პრემია მიენიჭა. დაჯილდოებულია უწმიდესისა და უნეტარესის, საქართველოს კათოლიკოს-პატრიარქის, ილია II-ის მადლობის სიგელით. 2015 წელს აირჩიეს წმინდა ამბროსი მარტირის (ისტორიის, ჰერალდიკის, გენეალოგიის, სამართლის) საერთაშორისო აკადემიის (იტალია) წევრად.

## სარჩევი

აფხაზეთი. გეოგრაფიული და ისტორიულ-გეოგრაფიული მიმოხილვა .....	3
საისტორიო წყაროები (ანტიკური ხანა - XVIII საუკუნე) .....	10
აფხაზეთი, XIX საუკუნის ქრონიკა .....	25
საისტორიო წყაროები (XVIII-XIX სს.) .....	29
აფხაზეთის ადმინისტრაციულ-ტერიტორიული დაყოფა 1918-1991 წ. ....	32
გაგრის საქალაქო თემი.....	39
გუდაუთის რაიონი .....	51
სოხუმის რაიონი.....	71
გულრიფშის რაიონი .....	87
ოჩამჩირის რაიონი.....	107
გალის რაიონი .....	135
აფხაზეთის მდინარეები .....	162
გამოყენებული წყაროები და ლიტერატურა: .....	172

P. Tckhadaia, B. Khorava  
The Geographical Names of Abkhazia